

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

#### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



#### Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

#### Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

#### Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.

Antion 208

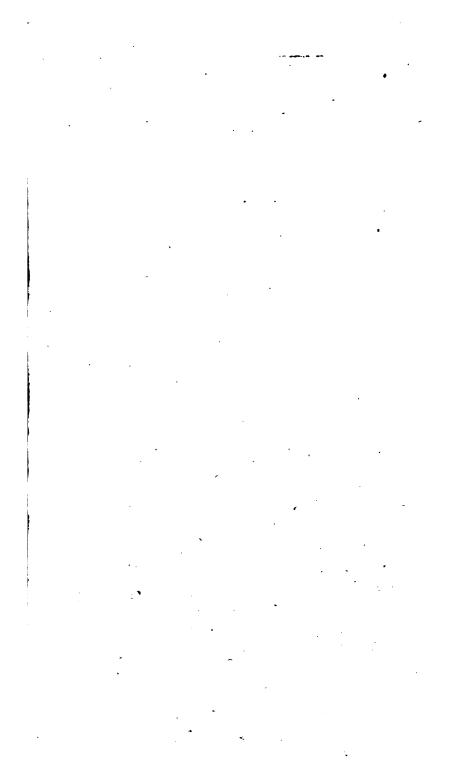
Per Germ

J.P



nhall des 22. Bandes an galla Aud uz , Jang binfig ... Waldohen . markanien its grand Audacker 64 And Level Life April to vin roggalle Glaskiroche. tous desufprihosen Nomenklafeer M Rulling no chandel Sun Montha Tarfaren stroctor go 200 Wan forgan san Sans or in Fleioner Appel. 10 h Him beer Apple 10 hogaspa Seler firm mobilano hersche Jat 12 10. Sandling den Polan 73 30 Sauchung Ves aleich liehe Reinette. 11. va lufon Manfrage milliaple & Angomore. In Variour Branchful Levois 1 star derines is bland Hanguette In dommer Ambrette, ancier Sanaffula.

und und Sorsul. duraging mag





ETIENNE CALVEL

von Toulouse.

# teutsche Obstgärtner

obet

gemeinnütiges Magazin bes Obstbaues in Teutschlands sammtlichen Arrifen, verfasset von einigen practischen Freunden der Obsteultur,

und herausgegeben

non

3. B. Sictler.

Zwei und zwanzigster Band.



Weimar, im Berlage des L. Industrie - Comptoirs 1804. 33055 Mar. 3,1921

# teutsche Obstgärtner.

3mei und zwanzigsten Bandes, Erstes Stud.`1804.

# Erste Abtheilung.

Charafteristif der Obstforten,

I.

Besondere Naturgeschichte

der Baume überhaupt, und der Obstpflanzen insbesondere.

(Fortfegung von S. 264 bes vor. Banbes.)

12. Des Kaftanienbaums.

Der Kaftanienbaum ift zwar in Teutschland teiner von ben jungen Baumen, die so haufig wie die meisten andern Dbft - und Fruchtbaume gezogen werden; aber nicht barum weil er sein Gebeihen nicht barinnen fande, ober bas Klima Teutsch. Dbitgartn. XXII. Bb. 1. St.

# I. Abtheilung. Charakteristik

ihm nicht gunftig mare, fonbern weil man noch ju wenige Berfuche bamit angestellt hat; benn ba mo man fie munichte und gehörig anftellte, bat'er auch ber Erwartung entipro: Freilich find bie fublidern Gegenben mehr fur ihn als bie nordlichern, und je naber er benan ftebet, befto bef. fer gebeiht er. Bielleicht ruhrt beffen geringere Unpflanzung auch baber, weil wir fein Beburfnig meniger fublen, als anbermarte, ober weil ber Baum fo viel Raum einnimmt. wenn man ibn bie und ba noth in Garten ober Kelber pflangen wollte, um Frucht von ihm gu gewinnen. giebt es boch noch bie und ba betrachtliche Unpflanzungen von Raftanienbaumen in Teutschland, befonbers am Bibein, und herr Oberpfarrer Chrift fagt: bag man bie beften und fcmadhafteften in feiner Begend, befonders ju Rronenberg an ber Sohe zoge. In Deigen'ift bas Dils tiber Raftanienmalben vorzüglich berutmt. Much hier find Raftanienbaume gezogen norden, aber mehr ber Geltenheit megen ale jum Rugen.

Ehemals sollen bergleichen Baume sehr viele in England, und besonders in der Gegend um London gewachsen sepn, und Philipp Miller im ersten Theil seines Gartnerlerikons sagt Seite 586, daß man zu seiner Zeit Häuser in London angetroffen, die davon gehaut gewesen waren, und noch fanden sich einige alte abgestandene Kastanienbaume in den nicht weit von London entsernten Holzungen und Gehegen, welche deutlich bewiesen, daß dieser. Baum in dieser Gegend kein Freindling sey. Wie er und zwar in so großer Anzahl dahin gekommen sen, da diese Weltgegend gewiß sein Geburtstand nicht ist, läßt sich jest nicht ausmachen. Als fein Geburtstand sieht man Griechenland, und zwar The ffalien an, wo er feinen Ramen von einer ale ten Stadt darinnen, Kaftana, erhalten haben foul. Er. fann aber eben fowohl der Stadt felbst diesen Ramen geges ben haben, welches noch etwas wahrscheinlicher ift. Man hat ihn aber auch in den altesien zeiten in Versien und China, besonders in den sublichen Gegenden gefunden, und sindet ihn auch noch in denselben.

Wenn hier von Kastanienbaumen gesprochen wird, so ist die Rede von dem guten Gartenkastanienbaum, und nicht von den wilden, deren es in Teutschland unzählige giebt, und zu Alleen und schattigte Derter zu machen vielfältig gebraucht werden. Der gute Kastanienbaum heißt nach Linnk Fagus Castanea Lateinisch; Englisch: the Chesnutree; Französsisch: Le Châtaigni; Italienisch: Gankagne. 21.

Riller charafteristret ihn in seinem Gartnerlerischen Theil I. Seite 583 also: Es giebt mannliche und weibliche Bluten an bem nämlichen Baum. Bisweilen sind dieselben etwas von einander entfernet, manchmal stehen sie, aber ganz nahe bei einander. Die mannlichen Bluten stehen sie eine Art eines katzleins. Ein jedes von diesen Blumlein hat einen eine katzleins. Ein jedes von diesen Blumlein hat einen eine blatttigen Kelch, der in 5 Theile zerschnitten ist. Sie haben keine Blumenblatter, sondern zehen dis zwolf borstige Staubfaben, die sich mit langlichen Kölblein endigen. Die weiblichen Blumen haben ebenfalls einen blattrigen Kelch, der in vier Theile getheilt ist. Sie haben keine Blumen blatter, sondern einen an dem Kelch besestigten Eierstock,

# I. Abtheilung. Charakteriftik

weicher brei Griffel, bie mit rudwarts gebogenen Rarben gefront find, unterfruget. Aus bem Gierftod ber fich an ber Bafis bes Relche befindet, wird eine runde Frucht, die mir weichen Dornen besett ift, und eine ober auch mehrere Ruffe in sich schließet.

Diefes Pflanzengeschlecht hat ber Airter von Linne in bem achten Abschnitt seiner ein und zwanzigsten Klasse gesetzt, die er Monoecia Polyandria nennt, weil die Pslanzen in biesem Abschnitt, mannliche und weibliche Blusmen, die mannliche Blumen aber viele Staubfaben haben. Er hat aber dieses Geschlecht zu den fagus gezählt, und aus beiben nur ein einziges Geschlecht gemacht, und folglich diesen Namen ganzlich ausgemerzet. Allein da die mannstichen Biliten des Kastanienbaums lange Käplein bitden; die Bluten aber der Buchen kugelrund sind, so verdienen sie auch billig von einander abgesondert zu werden. Ich habe dieses auch darum gethan, damit ich den gemeinen Lesern velko verkändblicher seyn möchte.

Der Sorten bes Raftanienbaums führt Diller nach

- r) Caftanea (lativa) foliis lanceolatis acuminatoferratis lubtus nudis. Die Raftanie mit langenformis
  gen Blottern, bie icharf fageformig gegahnt und auf ber
  untern Seite nacht find. Caftanea lativa C. B. P. 415.
  Die gemeine Raftanie.
- 2) Castanea (pumila) foliis lanceolato-watis, amentis sistemibus modosis. Die Rastanie mit eis

runden lanzenformigen Blattern, die scharf figeformig gezahnt, und auf der untern Seite wolligt sind, mit elnem zarten knotigen Katlein. Castanoa pumila Virginiana, racemolo fructu, parvo, in singulis capsulis echinato unico. Pluk Al. 90. the Chinquapin.

3) Castanea (Sloanea) foliis oblongo avatis, fructu rotundo maximo echinato. Die Kastanie mit linglichten, eirunden Blattern und einer sehr großen Frucht. Sloanea amplis Castaneae foliis, fructu echinato. Plum. Nov. Gen. 49.

Zu diesen drei Sorten führt Christ (Seite 715. Theil IV. Cap. II. H. B. über D. B. 3.) noch folgende als Spielarten an:

- nd Die Maronen, Italienische Kastanien. Marone und sagt von ihnen: diese Kastaniendaume, welche hier von benen aus Italien gesandten Früchten erzogen werden, trassen nicht nur Früchte von eben der Größe, sondern auch noch schmackbaftere und bessere Früchte, weil sie wie vordig erwähnet worden, durch die mäßigere hie unseres Klymaniche so mehlig und ausgetrocknet werden. Gleichwohl- has ben sie die hiesigen Einwohner wieder stark abgeben, tassen, weil der Raum nicht so ergiedig ist an Früchten, als die gewöhnlichen Kastanten, und ihr wenigerer Ertrag durch den Preis nicht ersest wird, meil sie nicht Italienisch heißen.
- 2) Die gepfropfte ober verebelte Kaftanie. Diese tommt jener bei an Grofe und Gate, und ber Baum ift fruchtbarer und ergiebiger.

- 3) Die gewöhnliche Kaftanie. In Ansehung ihrer Große sind fie sehr verschieden, auf einem und bemselben Baum, wodon meist die Ursach ist, daß, weil oftere in eiz sem Gehaus da gewöhnlich drei Früchte steden, eine oder zweie taub werden, die eine oder zweie taub werden, die eine oder zwei übrig gebliebene so- wohl mehr Raum zu ihrer Ausbehnung, als auch mehr Saft zu ihrer Nahrung erhalten. Es giebt aber Spielarten da Baume von Natur große dieser Art beingen, und folche, welche allermeist kleine tragen.
- 4) Fruhkaftanien. Gben biefe, nur baf fie um vier-
- 5) Zwiebelkaftanien. Gine Spielart, beren Geftalt gewöhnlich rundlich ift, nach Form einer Zwiebel, und find gewöhnlich war ein ober zweit Fruchte in jedem Gehaus; Strücke in gebem Gehaus; Strigens von gleicher Gute.

Dieses find mohl die verschiedenen Barietiten, auf welche Miller bei Beschreibung der ersten bon ihm angessschierten Sorte zielet, wo er aber auch noch insbesondere eines Kaftanienbaumes mit schäckigten Blattern gedenket, welche in den Pstanzschulen aus Kuriosität gezogen werden. Dan zieht sie, sagt er, durch das Dkuticen und Pfropfen duf gemeine Kastanienbaume, wobei auf die namliche Artwie bei andern Fruchtbaumen versahren wird. Diese hunten Baume und Pflanzen; werden aber gegenwärtig nicht mehr so viel geachtet, wie vor einigen Jahren.

Die zwergaftige Kaffanie, beren in ben meiften Budern Meldung geschiehet (fahrt Miller fort und fpricht), halte ich nur für eine Barietat von ber gemeinen Sorte. Denn Dr. Boerhaave hat mir in seinem Garten bei Leyden einige junge Baume gezeigt, welche er aus Ruffen gezogen bie ihm Micheli aus Florenz, als die Frucht ber Zwergkastanie zugeschickt hatte, allein es war zwischen biesen und einigen andern Baumen, die von den Ruffen der größern Sorte gezogen worden waren, nicht der geringste Unterschied zu bemerken.

Die britte Sorte machft in Subfarolina. Bon baber bat ber Bergeg von Bebforb vor einigen Jahren einige Fruchte mit ihrer außern Bulfe gefdidt bekommen. maren fo groß und rund wie ein Ball, und über und über wie ein Jgel mit Stacheln befest. Die Rapfeln maren regelmäßig in vier Bellen abgetheilt, und in einer jeglichen bavon waren vier Eleine Raftanien enthalten. 3ch ftellte um biefe Beit eine Bergleichung zwischen biefen und bes D. Dium ier Beschreibung und Abbildung berjenigen Pflange ' an, die er une unter bem Ramen Sloanea mitcheilte, und fand bag fie genau mit einanber übetein ftimmten, und ba ich ben Raften burchsuchte, in welchen jene gefendet wurden, fund ich einige von ben Blattern bes Baumes, Die ebenfalls genau mit feiner Befchreibung überein tamen, welches mich in meiner Meinung noch mehr beftartte. Da ich nun feis nen andern Unterschied amischen ber Brucht biefer und ber gemeinen Raftanie gefunden, ale bag jene vier regelmaßige Bellett hat, die burch Abtheilungen von einander abgefondert find, ba hingegen bie Frucht ber Kaftanie beren insgemein nur brei hat; fo habe ich fie auch nicht trennen wollen, gewiß überzeugt, bag mich biesfalls fernerweitige Bahrnehmungen rechtfertigen werben.

# I. Abtheilung. Charakteriftik

Siefen Baum wild-wachsend angetroffen hat; boch ift solches wahrscheinlich in Louisiana gewesen. Ich glaube nicht, baß er denselben auf einer von den Westindischen Inseln gefunden habe, 'als woielbst die hipe zu großlift, als daß dieser Baum daselbst forekommen könne, ohngeachtet biese Sorte sehr zart ist, wenn sie noch jung ist; benn zwei bis brei junge Pflanzen, welche in England gezogen wurden, überlebten den britten Winter nicht.

Die Kaftanienbaume werben aus ihren Früchten gezozen, aber so, daß sie nie im herbste, sondern erst im Frühjahre gelegt werden. Da der Kern nußartig ift, so haben
sie sehr vel Feinde, und besonders die Wäuse, die sie nie aussuch ihnen, nachtheilig werden. Dader thut man am
besten, man legt sie den Winter über in seuchten. Sand,
und läßt sie wo möglich etwas keimen, oder wenigstens so
weit kommen, daß sich der Keim leicht und bald ganz ents
wickelp kann. Man wird aber wohlthun, ehe man sie einlegt, ins Wasser zu werfen, und durch das oben Ausschwimmen, oder Sinken, ihre Gite zu prüfen. Die
Schwimmenden muffen als untauglich hinmeg gewarfen
werden.

Die beften Kaffanien erhalt man zu Saamen aus Jialien, Spanien und Portugall, die man aber dazu verschreiben muß, sonft lauft man Gefahr, im Bactofen gedurrte zu
erhalten melches benjenigen widerfahet, die man zum Bertauf versendet, damit sie nicht eiman unterwegens, wenn
sie an feuchten Opriern aufbehalten werden, keimen; und
badurch ihre Gute verlieren,

Die Beete auf die man die Raftaniennuffe legt, werben eben fo zubereitet wie anbere Beete in ber Rernschule gur Erziehung ber gewöhnlichen Rernreifer gum Berfegen in bie Baumichule. Benn man fle legt, thut man wohl, wenn man mit einer Relle eine vier Boll tiefe Furche macht, wie bei ben walfchen Bohnen, in welche man die Kaftanien vier Bell weit von einander fett, fo bag ihr Auge oben gu fteben tommt, alebann bebect man fie mit Erbe, und machet feche Boll von ber vorigen eine neue Furche und verfahrt wie vorber, fo bag auf einem Beete brei bis vier Reihen finb, gwifthen jebem Beete aber muß ein, ein Schuh breiter Beg fich befinten bamit man bargwischen tommen, und bie aufs gegangenen Raftanien vom Unfraute gereiniget merben tonnen. Im April werben bie Raftanien aufgehen, wenn fie an heitern und bequemen Tagen und halb geteimt, gelegt worden finb; aber von ihrem Le en an muß man oft nad ihnen feben, um fie gegen ihre Feinde gu ichugen, ober fonftigen guffilligen Raditheil burch bie Bitterung gu bewahren. Diefes ift bie gewohnlitte orbentliche Behandlung; bier haben fie fich auch gefallen laffen, auf wund gemachte Plate in einem Sichtenwalbehen, welches man nach und nach in ein Raftanienwalbehen umfchaffen wollte, legen gu laffen, both vorher auth etivas geteimt, und es find baraus fcon mehrere fcfon und groß gewachfene Raftanien. baume entftanben.

Wenn die Anftanien zwei Jahre auf biefen Beeten ger fanden haben, so werben sie in die Baumschute zwei Schuhe aus einander gefett. Die beste Beit bazu ift der Oktober, ober bird Ende bes Februars. Deim Berfeben muß man fie mit Birficht behandetn Vamit ihre Wurzeln nicht beschäbiget

werben, und sie zu lange aus ber Erbe bleiben. Sollten biese Baume eine gerabe auslaufende Spiesmurzel hat en, so muß sie abgeschnitten werben, sonderlich wenn man sie wieder versegen wollte. Dadurch macht man baß sie Seiztenwurzeln treiben und nicht so leicht umschlagen, wenn man sie das lette mal versett.

Insgemein lagt man fie in biefer Baumfdule, brei bis vier Sabre lang fteben, nachdem fie namich gunehmen; je junger fie aber, wenn fie ju Bauholg bestimmt werben follten, rerfest morben, befto beffer ift es. Wahrend biefer Beit muß man fie forgfam vom Unkraut faubern und bie Seitenafte wegnehmen, welche fie im aufrechten Bachsthume hindern wurden. Wenn man findet, bag einige berfelben taum machfen wollen, weil der obere Erieb Schaben gelitten, ober auch um eines andern Bufalls millen, fo fann man ein Jahr nach bem Berfeben, im Darg, biefelben bis an bas an dem Boden gunachft ftebenbe Auge abschneis ben, wodurch man macht, bag fie einen ftarten geraben Schoffen treiben , und bernach tonnen icone gerade Baume baraus gezogen werben. Doch barf man biefes nur alsbann thun, wenn bie Pflangen ihren Saupttrieb verloren baben. Denn maren auch bie Stamme biefer Baume noch fo frumm, welches fich insgemein fo befindet, wenn fie noch jung finb, fo madfen fie boch , wenn man fie verfetet und fie Raum gum Bachfen haben, mit gunehmenber Große auch immer aufrechter und ihre Stamme werben gerabe, wie ich vielmals in großen Dilangplagen gefeben babe.

Indem man aber biefes thut, muß man fich in acht nehmen, daß ihre Murgeln nicht beschäbiget werben, ale

wovon fie leicht verberben konnten. Diese Baume haben keinen andern Dunger als ben ihrer eigenen Blatter nothig, bie man auf bem Boben foll verfaulen laffen. Und im Krubjahre muß man ben Bobon ein wenig auflodern, und biefelben zwischen ben Wurzeln binein scharren, aber nicht zu nahe an ben Baumen, welches ihren jungen Zasern schabblich fenn konnte.

Rachbem fie brei ober vier Sahre in ber Baumschule geftanden, tonnen fie verfett werben. Da ihre Beftimmung, ba wo fie gut forttommen und einheimisch find, amiefach ift , namlich theils jum Fruchttragen , theile jum Bauhols morau es fich fo aut brauchen laffen folk, fo ift auch bie Behandlung in biefem Falle verfchieben. Biele von benen bie gum Fruchttragen bestimmt finb, werben in ber Baumfoule erft nech verebelt. Der Berr Dherpfarrer Chrift. fagt in feinem S. B. ber Dbftbaumgucht Theil IV. Rap. II. 6, 2, Seite 712 folgendes hieruber. Er, ber Raftanienbaum tann auch burch Pfropfen und Dfuliren verebelt werben, kpieres geschiehet um und nach Johannis, bas Pfropfen aber im fpaten Fruhjahre gegen bas Ende bes Aprile, nachbem die Bitterung ift. Dent er bekommt ben Caft fpat, und um und nach Schannis, weil er gupor Sommerlatten baben muß, an welchen bie Bluten und Fruchte bervor tommen. Allein im Pfropfen mifflingt er gar haufig. 3ch habe bedfalls zwei Urfachen entbedt, welche bas Pfropfen ber Raftanienbaume erfcmeren, ober bas Unwachfen ber Reifer verhindern. Die erfte ift bie ftarte Lobe, der abende Saft, ben Diefer Baum bei fich fubret, und fich in bie Pfropfmunde ergießt, und die zweite bas willige Spalten bes Baumes, indem er gar gerne teift, und wenn glebann

ber Reil am Pfropfreis ben Spalt nicht ausfüllt, fo tann er bei folder Sohlung nicht fortfommen. Aber biefe Sinberniffe tonnen burch folgende Mittel und Behandlung gehoben werben. Erftere burch bie uberaus gute und heilfame Baumfutte, welche von mir beschrieben und empfohlen worben, welche bie Lobe gurud hatt und feine ichabliche Ergiefung hindert; die zweite aber, baf auch ber Spalt nicht allzu weit aufreißt, wird baburch gehoben, bag man querft bas zu pfropfenbe Stammeben (wenn man ibm ja zwei Reifer auffeben mill,) ober an einem Baume, Der fcon die Krone hat, ben Uft unterbindet, bamit ber Spalt nicht meiter reißen fann, als er foll; alsbann aber, bag man auch an bas Pfropfreis, einen farten langen Reil ichneide, ber den gangen Spalt gehörig ausfulle. glucklicher geht es mit bem Pfropfen, mit einem Reis und mit einem einseitigen Spalt, nach ber ichon bekannten Beife.

Bon den Pfropfreisern ist babei zu merken, daß darzw keine Reiser und Sommerschosse von alten Baumen taugen, weil sie außer der obersten Knospe setten Augen haben, die nicht entweder mannliche oder weibliche Blütenknospen sind, sondern man muß zu Pfropfreisern entweder solche Some merschosse aufsuchen, die an jungen Kastanienbaumen zu sinden, oder neue Triebe und Ausschläge von abgestümpfren Baumen großer Sorten Kastanien (da der Kastanienbaum das Abwersen-und Stümpfen, wie der Nußbaum verträgt), oder von Wurzetschossen solcher Baume, als welche eben so gute Baume machen. Nur solche dienen auch zum Kopuliren des Baumes, man findet aber nur sehr wenige Reiser die auf einander desfalls passen; viele sind eckigt. Das

Dentiren ist das Juträglichste, wodurch die schönken und besten Baume erzogen werden. Es kann geschehen, ents weber aufs schlasende Auge um Jakobi, oder aufs treibende Auge im April, das rathsamer ist als um Johannis. Darzu wählt man junge ausgesetze Stämmchen, deren lepter Tried und Sipsel rund und nicht edigt ist (wie viele des haffen sind), und sehet ihnen Augen mit holz von Reisern ein, die vorhin zum Pfropsen der Kastanienbäume sind kmeldet worden. Solche veredelte Kastanienbäume tragen die schönsten Früchte, welche den Italienischen Marvnen den Rang streitig machen; indem sie eben so groß werden und dabei im Geschmacke vorzüglicher, da die Sonnenhibe unseres Klimas sie nicht so trocken und mehligt machet als jenes.

Bas ihre gruchte, die fie bervor bringen, anlangt, fahrt Br. Dberpf. Chrift fort, fo werben fie abgefcmungen, und noch in ihren fachlichten Behaufen liedenb, werben fie in Cand geftopft und ju Saufe im Reller in alte Saffer ober in eine Ede geschuttet, bis fie noch fammtlich reif, bas ift, was noch jum Theil weiß ift, braun werbe, und man fich Beit nehmen fann, fie auszumachen, Soldies ae= fbieht auf bie Beife; bag man einen Saufen folder Rafanien in ben Behaufen auf ben Stubenboben binfchuttet, fodann mit Bolgern fie Elopft, und fie gleichsam brifchet, damit bie Fruchte aus ihren Rapfeln fallen, worauf bann Die leeren Saufer abgelefen und bie Raffanien gefammelt werben. Diefe tommen fobann wieber in ben Reller, weil fie fo erft in ber Luft austrodnen, bart und leicht werben. So halten fie fich bis Beihnachten und langer. Lichtmes aber fangen fie an auszumamien, Bill man fie

nun gerne langer frisch aufbehalten, so laffet man einige in ihren stachlichten Sausern an einem trodnen Orte im Reller liegen, da sie sich bis Ostern halten. Zum Gebrauch in der Ruche sie aufzubewahren, werden die Kastanien geschalet, auf den Ofen getrocknet, und in Schachteln aufgeschoben, sodann Abends zuvor, ehe sie gebraucht werden in warmes Wasser eingeweichet. Dem Frost sind die frischen Kastanien sehr ausgesetht, deswegen man sie auch nur im Reller verwahrt.

(Die Fortfegung folgt.)

TÍ.

# Aepfel = Sorten.

No. CXIII. Der gelbe Audacker. \*) (Taf. 1.

# Frucht.

Ein hier in Befiphalen einheimischer, seit mehreren bunbert Jahren bekannter und allgemein geschätter Apfel; ba er in allen hiefigen Baumgarten angetroffen wirb.

Seine Sobe beträgt zwei und einen brittel Boll, und in ber Breite, bie in bie Mitte ber Frucht fallt, mißt er brei

<sup>\*)</sup> Bom Grn. Rochol in Soeft.

brei Boll. Er gehöret bemnach unter bie vier platten Aepfel ber siebenten Rlasse, erster Ordnung. Bon seiner säcksten Breite gegen ben Kelch hin, wölbet er sich etwas hoch, und hat dann um den kelch eine kleine Fläche, auf welcher ber kelch in einer geräumigen Vertiefung siet, und mit einigen parten Falten und Beulen umgeben ist. Gegen den Stiel wölbet er sich slach ab. Die Stielhohle ist geräumig, aber nicht tief. Der kurze sleischigte Stiel ragt nicht über die Fucht hervor. Der Fruchtknoten ist vielmehr in die Sohle sinein gewachsen.

Die Grundfarbe der glatten, bunnen, pergamentartisen Schale ift auf dem Baume strohgelb, welche sich aber auf dem Lager in das schönste Gelb verwandelt. Auf der Sonnenseite ift sie roth verwaschen, und überher mit zarten grauen Punktchen bestreut. Zuweilen sind einige Früchte mit Roststeden und grauen Warzen bezeichnet. Die Stielbhilte ist mit einem großen, grauen, regelmäßig gezeichneten Stru überzogen, bessen Strahlen sich über die ganze Unterssäche der Frucht ausbehnen.

Das Fleisch ist weißgelb, kraftig, voller Saft, und von reizendem gewürzhaften Geschmade und angenehmen beruche. Er zeitigt im December und behalt seinen Bohlseschmad bis im Februar, dauert zwar wohl noch einige Ronate langer, wird aber dann mehligt und verlieret seinen Wohlgeschmad. Das Kernhaus ist klein, die fünf Kernstammern sind geschlossen und enthalten viele kleine, platte, ftumpffpige Kerne.

Ein iconer Tafelapfet und vortrefflich gu Compots.

#### Der Baum.

hat einen schönen, von allen Aepfelbaumen fich unterscheibenden Buchs, er erlangt eine ansehnliche Große, feine Zweige wachsen aufrecht, weit von einander und bilden eine halb ppramidenformige Krone, die, obgleich die Zweige gut belaubt find, durchsichtig ift.

Er ift auferorbentlich fruchtbar und fehlet fein Jahr, nur Schabe bag viele feiner Fruchte nor ber Beit ber Reife abfallen, welches man wegen ber furgen, fo bicht ans Fruchtholz figenben Stiele vermuthen follte.

#### Das Blatt

ist auf ber oberen Seite dunkel und auf ber unteren bellgrun, 3 Boll lang, 14 Boll breit, oval, weitläuftig gerippt, fein und scharf, gezähnt. Der Blattstiel ist dunn und I Boll lang.

# Bergleichungen.

Mit bem grünen und rothen Audader hat er viel Aehnliches, er ist aber wohlschmedender als der grüne, wogegen
ihn dieser an Dauer übertrifft; auch besigen wir einen Sommer Audader mit dem er viel Aehnliches hat, nur daß dieser
im August zeitigt, und wie alle Sommersrüchte von keiner
langen Dauer ist. Sonst ist aller Wahrscheinlichkeit mach
sein Baterland das des gelben Audaders.

Rodol

# No. CXIV. Der schone Platthartig. \*) (Taf. 2.)

# Frucht.

Gin anfehnlich großer, iconer bunter Winterftreifling, mur Schabe , baf feine innere Gute nicht mit feiner außern Shonheit in Berhaltniß fteht. Er hat feine großte Breite in ber Mitte feiner Lange, und rundet fich nach ber Blume, fo wie nach bem Stiele, fast gleichformig furg und platt ab, fo baß fich die Bolbungen nach unten und oben febr abnlis Rur bei fleinern, etwas unvolltommenen Fruchten, den. iff bie Blumenflache etwas fcmaler, ale ber Untertheil bes Apfels. Gine volltommene Frucht mift in ber Bobe 4 und I Boll aind in ber Breite 5 und & Boll und gehort baber nach, ber Formentafel bes I. D. G. ju Figur 5. Olaffe III. ju ben plattrunben Mepfeln. Er hat feine mahren Rippen auf bein Bauche, fonbern zuweilen bloß einige angeschwollene Erhabenheiten, boch finben fich faft an jeder Frucht einige rinnenformige Bertiefungen in ben Blumenrand eingefcnitten, gleichsam ale wenn ber freisformige Ball einige Mal eingesunken mare. Die große Blume fteht in einer tiefen , und fehr weiten Ginfentung. Die vertrodneten, ichmargen Sternblattden verfchließen nicht fowohl, fonbern liegen vielmehr größtentheils gerbrodelt über ber geraumigen und tiefen Deffnung. Faft noch weiter und tiefer ift bie gran- ausgefütterte Boble bes furgen, aber farten holgigen Stiels, ber felten aus ihr herausgeht, und taum ber grucht gleich fteht. Die Grundfarbe ift bom Baume meg, grun-

<sup>+)</sup> Bom orn. Mag. Baner in Deifen.

lich weiß, und wird auf bem Lager ftrobgelb. Die ichonen farmoifinrothen Streifen nehmen leicht & ber Frucht ein; fie find fehr breit und ftart, aber furg, fteben balb efmas betrennt, balb fo bicht, bag fie in einander verlaufen, und ein Ganges werben wollen. Die Bwifchenraume, welche fie übrig laffen, find von einem gartern, burchfichtigern, verwaschenem Roth, bas bie Grundfarbe nicht sowohl verbrangt, als vielmehr nur verfchleiert. Ift eine Strece ~ recht fart gerothet, fo finben fich gewohnlich eine Angabl weißgelber Puntte barinne, bod nicht allemal. wenige graue entbedt ber genaue Gucher. Baumflede von aufehnlicher Große, aber auch wieder fleine, Die fich ber Große nach, von gewöhnlichen Puntten taum unterscheiben laffen, find nicht felten. Das Rernhaus ift fehr breit unb niebrig, 3 Boll breit I und & Boll boch. Die Rammern vericoloffen, bie gimmtbraunen Rerne bide und furg, unb nicht gahlreich. Der Apfel hat ein weißes, feinkorniges, milbes Fleifch, mit wenigem, fußfauerlichem, magrigem Safte angefullt, von gemeinem Gefchmad. Daber empfiehlt er fich nicht zum frifchen Genuf, fondern nur gum wirthfcaftlichem Gebrauche. Er reift im December und lagt fic bis Oftern erhalten, boch ift er, wenn ber Baum feucht fteht, jur Saulniß geneigt.

#### Der Baum

wachst in feiner Jugend lebhaft, wird aber boch nicht febr groß. Die Zweige find ftart, geben nicht weit abstebend vom Baum in die Luft und bilden eine ziemlich hohe Augel. Lange und furze Fruchtspieße wechseln sehr orbentlich mit einander ab, fleben aber sehr nabe beisammen. Der Baum ift fehr fruchtbar, boch kann man fich nur ein Jahr ums andete eine recht reichliche Ernbte versprechen. Die Sommerschoffen sind lang und ftart, von braunrother Farbe, haufig aber fein weiß punktirt, mit einem feinen, oft wie zerriffenen Silberhautchen überzogen. Die Laubaugen sind groß und ftart, stumpffpisig, breit, fest ans holz angebruckt. Die Augentrager ftart und breirippig.

#### Das Blatt

ist nach Berhaltnis ber Früchte nur von mäßiger Größe, boch ansehnlich, in ber Mitte am breitesten, und rundet sich nach beiben Enden ziemlich gleichformig ab, so daß es völlig eixund erscheint, wenn man sich die kleine angesehte Spite wegbenet. Die beiben Sciten neigen sich gegen einander, wie viele Birnblatter thun, wodurch es rinnenformig wird. Die Zahnung ist scharf, schon gleich und geht nur mäßig tief. Der Blattstiel ist sehr stark, nicht lang, daher stehen die Blatter sehr steif. Die Nebenblattchen sind sehr schmal und kurz. Die obere Seite ist dunkelgrun von Farbe, matte glanzend; die untere etwas weniges weißwollig.

Rad Diels Softem gebort er in bie erfte Drb. nung ber funften Rlaffe ju ben platten Streiflingen.

C. DR. Beber.

#### III.

#### Birn = Sorten.

Nos CXVIII. Die Hollandische Butterbirn. (Taf. 3.) Fri. Beurree d'Hollands.

# Frucht.

Diefe Frudet ift langlith ober vielmehr tegelformig. Shre größte Breite hat fie in ber Mitte ber Balfte ihrer Lange die nach ber Blume jugehet; von biefer rundet fie fich gu', und auf ihrer Rundung befindet fich bie Blume nur gang flach eingesenket. Gie ift offen, geraumlich und tief, und hat einen noch etwas ftebenben Stern. bem Stiele gu, nimmt fie nach und nach ab, und fchlieft mit einer ftumpfen Spite, in welche ber Stiel etwas binein geftett zu fenn icheinet, von einer Seite etwas uber. machfen, auch ftart und holzig ift. Die Grundfarbe ift in ihrer rechten Zeitigung beligetbe und mo fie bie Sonne fart beschrenen bat , goldgelbe. Im beligelben fieht man viele simmtfarbene Puntte, mit unter auch grune; auch hat fie viele jum Theil große, jum Theil fleine Baumflecen, ihrer Lange hat fie zwei Boll und fieben Linien, und in ihrer Breite einen Boll und acht Linien, und gehoret gu Dr. 13 ber 4. Rlaffe ber Birnformentafel ju ben runbbauchigt Die Schale ift etwas ftart, 'bas ftumpffpigigen Birnen. Rernhaus ift beinalje rund und mit einigen fleinen Sternden befeget. Die Rernkammern find geraumlich und boch,

bie Rerne kaffeebraun, furg, bide und fcharf zugespitt. Das Fleisch ift weiß, zart und schmetzent, wie die beste Butterbirn; hatifebr vielen Saft von eben bem Geschmade wie die weiße Butterbirn. Sie wird Ende Septembers reif, und bauert den Oktober burch.

#### Baum.

Der Stamm ist start; Saupt- und Rebenaste geben in fpisigen Winkein in die Hohe, und seben sich gern nach einfinder und in Gabeln an. Die Zweige sind zwar schwach aber doch steif, weil sie nicht lang sind. Das Tragholz wechselt ordentlich, stehet in proportionirlicher Entfernung von einander und wird ziemlich lang. Die Sommerschofzsen sind mittelmäßig start und lang, rothbraun und haben graue Punkte. Die Krone bildet eine hohe Ppramide, ist sart belaubt, obschon nicht sehr mit Aesten besetet.

## Blatt.

Das Blatt ift langlich und hat feine größte Breite in ber untern Salfte feiner Lange nach bem Stiele zu, wohin es fich von ba gemagfam anrundet. Gegen ben Ausgang nimmt es langer ab, und fest zulest eine kleine scharfe Spite auf. Die Rippchen sind unordentlich gereihet, stehen enge und laufen nicht immer in gleicher Entfernung und etwas krumm bem Rande zu. Auf diesen stehen sehr feine Bachen enge hinter einander. Die Farbe des Blattes ift bunkelgrun.

## I. Abtheilung. Charakteriftik

# Bergleichung.

Diese Birnsorte habe ich gleichfalls burch die Gute bes herrn von Duisburg in Bremen, sowohl in Natura, als auch in Pfropfreisern erhalten, von welchen lettern auch schon einige Baumchen hier angezogen werben; bei ben Pomelogen sinde ich sie aber unter biesem Namen nicht, auch nicht unter einer ihr ähnlichen Abbitbung und Beschreibung. Selbst Anaap ein hollander, hat sie nicht als eine seinem Baterlande angehörige eigene Urt von Butterbirnen, und er beschreibt nur die bekannte weiße, rothe und graue, mit verschiedenen Namen, die sie außerdem noch führen.

Selbft bei Mangern finde ich fie nicht, und fo auch nicht bei hrn. Dberpf. Chrift, ber boch einer ber neues ften ift, und viele hollandifche Obftsorten mit anführet.

herr von Duisburg ichreibt, bag fie in feiner Gegend auch noch bie furstliche Tafelbirn genennet werbe. Daß fie biefes aber nicht fenn konne, wiffen wir fcon aus ber Anfuhrung biefer Birn in biefem Berte.

Sidler.

1V.

# Rirschen = Sorten.

No. XLVII. Die rothe Glang = Bergfirsche.

(Taf. 4.)

# gruch t.

Diefe Rirfche ift von mittler Große und mehr rund als Lang, wie fie benn auch breiter als boch ift. In ihrer Breite mißt fie geben Linien, in ihrer Bobe achte und eben fo viel in ihrer Dide. Gie wird auf ber breiten Seite bber platten Salfte vom Stiele herabwarts burch eine giemlich bentliche Furche' getheilt, Die fich unten mit einem Blutengrubchen enbiget, in welchem ein ichwargaraues Dunttden pu bemerten ift. Der Stiel ift bunne, gelbgrun, bat eine flache Bertiefung, und ift coch einmal fo lang ale bie Rirfche boch ift. Die bellrot', und buntelrothe Karbe mechfelt Die Saut ift fcharf über bas ftellenweise mehrmals cb. Rieifch gefpannt und fehr glangend. Das Fleifch ift weiß und weich, und die barin fich befindenden garten Fibern, ftrablen vom Stein gur Peripherie und halten ibn feft. Der Gaft ift im Ueberfluffe vorhanden, weiß und von einem guderartigen vortrefflichen Gefdmade. Der Stein ift langer als breit, und mißt in feiner Lange vier und eine halbe Linie; in feiner Breite vier und in feiner Dice brei, große Rante ift breit, hat in ber Mitte eine Furche, bie an beiben Seiten von einer aufgeworfenen Linie eingeschloffen

ift; bie kleine Kante hat nur eine bergleichen einzige aufgeworfene Linie. Die Badenseiten sind glatt und rein. Sie fängt an am Ende der Junius zu reifen, und in der Mitte bes Julius geht sie vorüber und ift eine rechte gute Tafelkirsche, die auch ziemlich voll hangt.

#### Baum,

Der Stamm ist mittelmäßig stark. Haupt = und Rebenäste geben in ziemlich spisigen Winkeln in die Sobe, und
seben sich gerne quirrlicht an. Die Zweige sind lang und
schwankend. Das Tra holz wechselt ordentlich, und stehet
in proportionirlicher Entsernung von einander ab und ik kurz. Die Sommerschossen sind von mittelmäßiger Länge
und Stärke. Auf der Sonnenseite hellbraun, und auf der
entgegen stehenden gelbe, und es besinden sich auf ihnen einige sehr zarte graue Punkte. Die Krone ist schwach mit Zweigen besetzt und baher sehr lichte. Sie bildet eine umgekehrte kurze Pyramide.

#### Blatt.

Das Blatt ift lang und hat feine größte Breite mehrentheils in der Salfte feiner Lange nach dem Ausgange zu, i von der es ftart abnimmt, und eine scharfe lange Spibe auffebet. Nach dem Stiefe zu nimmt es langsamer ab, und lauft nach und nach an demselben, spizig an. Die Rippchen find enge und ordentlich gereiheet, und laufen in proportionitlicher Entfernung von einander, nach dem Rande hin. Auf diesen stehen scharfe Zachen; die in kleisinen und größern abwechseln. Der Seiel ift mittelmäßig lang und banne, und meiftentheils braunroth; bie Farbe bes Blattes aber hellgrun.

# Bergleichungen.

Diese Serfiche ift gang Teutschen Arsprungs und wie se seint, noch wenig bekannt. Wir haben sie hier aus ber kumschule bes herrn Rebrichs zu Raschwiß bei Leipzig angezogen, und kann beswegen mit andern unter gleichen Ramen, nicht wetglichen werden.

Gidler

# Zweite Abtheilung.

# Vermischte Abhandlungen,

T.

## Das Miltiger Kaftanienwaldchen.

Gingelne Baume, oft von betrachtlicher Starte finbet man an vielen Orten hiefiger Begend, und fogar in Ger 6. borf bei Rogwein, wo die Begend megen Nabe bes Erggebirges ichon weit rauber, als bei Deigen ift, traf ich wider Erwarten noch einen febr alten und ftarten Baum in bem graff. Einsiebelichen Garten an, von beffen Rruchten ber Gartner Cobr eine Menge junge Stamme gum Berfauf mit vielem Glude angog. Doch hat fich bas Raffanienmalben bei Miltit burch bie Denge, Große und Starte ber Baume am berühmteften gemacht, unb tann baber gum Dufter bienen, fur bie, welche Luft und Raum haben, eine ahnliche Pflanzung zu unternehmen. Das Dorf Miltis liege fuboftlich eine Meile von Dei-Ben entfernt, und gebort bem tonigl. Preugischen Berg. rathe Ben, Benno v. Bennit. Die Legenbe fagt: ein ehemaliger Bifchoff von Meißen, Miltig, habe von. feinen Reifen in Stalien, Die erften Raftanien mit in feine Beimath gebracht, und auf feinem Landaute Diltis angepflanzt. Noch jest find etwa ein Dutend Baume vorhanben, beren Stamme gegen 12 Ellen im Umfange, und 3 Ellen im Durchmeffer halten mogen, bei beren majestatischem Anblide man wirklich auf die Bermuthung kommen könnte, ihr Entstehen muffe in jenem grauen Alterthume zu suchen seyn.

Man hat mir ergahlt, noch vor etwa to Jahren, habe sich ein solcher abgestorbener, hohl gewordener Rastanien-baum daselbst gefunden, ben man unter der Krone abges plattet, und mit einem Dache versehen habe. Tiefer unten ware eine Thur in den Stamm eingehauen, und inwendig in der höhlung Banke zu Sigen für einige Personen anges bracht gewesen, und um dem Ganzen das Ansehen einer Einssehlerhütte zu geben, habe man noch unter dem Dache ein Glödchen aufgehangen und bergleichen. Jeht har der Zahn der Zeit-nichts als die Trümmern des alten Stammes und bie Banke übrig gelassen.

Daraus wird man ermessen konnen, zu welcher Große und Alter die Baume selbst im Norden von Teutschland gestangen konnen; aber freilich nur wenige von diesem Umfange, wie schon gesagt, haben sich bis jeht erhalten, die meisten der jeht vorhandenen, sind neuerlich angepstanzt und noch jung, haben aber boch schon großentheils angefangen, Früchte zu liesern.

Der Fled, auf bem fie fteben, ift etwas ungleich, abhangig und hugelich, mit einer Mauer umgeben, ungefahr '66 gemeine Schritte breit und 250 Schritte lang, und etwa mit 300 Stud Raffanienbaumen befest. Der Boben, in

#### 30 II. Abtheik. Vermischte Abhandlungen.

bem sie murzeln, ift ein frischer Lehm. Es hat Jahre gegeben, wo sie bem Besiter 150 — 200 Athlt. Pacht eingetragen haben. Aber bereits in bem harten Winter 1740
litten die Baume vom Froste, und noch mehr in den 1784und Logiger Jahren, wo der größte Theil der alten Stamme
zu Grunde gieng, welche aber der obgenannte dermalige
Besiter mit rühmlichem Gifer sammtlich durch jungen Nachwuchs hat erseten lassen. Der Dr. Pastor Rudolphi in
Rohrsborf schreibt in seinem Gartenkalender S. 17. diefen Unfall dem unzeitigen Abrechen des im herbste abgefallenen Laubes zu, worinne er auch an dem Englander
Miller in seinem Gartenkerikon einen starten Berfechter
seiner Meinung hat.

Die Fruchte felbft find, wenn fie ein warmer Sommer hat gehorig auswachsen und reifen laffen, fast eben fo groß, wie die Italienischen Maronen, und in Geschmack von lettern gar nicht ju unterscheiben. Rur manche Baume liefern etwas fleinere Fruchte, mas aber im Gefdmade gar Beinen Unterfchied, macht. Man barf nicht glauben, baß bie Baume, welche großere Frudte tragen, allemal verebelt, und bie, welche kleine Fruchte liefern, unveredelt geblieben -Rein! gewohnlich find beibe blog aus bem Rech erzogen und unveredelt, ju tragbaren Baumen ermachjen, aber ber eine ift ber Mutter ahnlich geblieben und ber anbere Wollte man alfo recht ficher geben, fo miste aubgeartet. man jeden aus Kernen erzogenen Baum durche Ropuliren Da aber ber Gefchmad vollig einerlei ift, bie Brucht fen groß ober flein, fo ift im Grunde die Ginbufe fo groß nicht. Man mable nur allemal bie großten und volltommenften Fruchte ju Saamen, fo werben bie baraus erwachferren Baume gewiß meift fcone, wenn auch nicht immer Früchte von ber größten Art liefern.

Mus bem Gesagten und aus ben Beobachtungen, ju benen biefes Raftanienmalbochen tie Beranlassung gegeben bat, taffen fich für biejenigen, die etwa ein foldes Liaids den anlegen wollten, folgende Regeln herleiten.

- 1) Man pflange gleich eine betrachtliche Menge auf einmal, und nicht gerftreut und vereinzelt bath bier balb borthin einen ober etliche Baume, fondern bringe ben gangen Borrath an eine und biefelbe Stelle, etwa an einen fanfien Sugel (aber nicht an einen jaben Bergabhang), fo bag nach und nach eine Art von geschloffenen Walbden baraus ermachft. Ber es nicht fo ins Große treiben fann, follte bie Raffanien gang aus feinen Diftanlagen ausfoliegen. Gin paar einzelne Baume merben ibm menia Rugen bringen. Die Raffanie liebt große Wefellichaft und magt auch nur gut in großer Gefellichaft, bochft mabricheine lid beswegen, weil gu feiner volltommenen Befruchtung eine große Menge bes mannlichen Saamenflaubs erforberlich ift. Stehen nun viele Baume beifammen, fo wird burch Luft und Wind ber Ueberfluß bes mannlichen Samenfraubs bon einem Baume jum andern getragen.
- 2) Bei ber erften Anlage febe man verzüglich barauf, baß die Erbe, worin bie jungen Kaffanienpflanzen erzogen werben, ber fo ahntich als möglich fev, worin fie in ber Folge sollen zu stehen kommen. Ware z. B. die Baumschute Sandboben, und bie Pflanzung hingegen starkes, schweres Land, so werben viele junge Baume zurud geben, und tie

#### 32 . II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

übriggebliebenen lange schmachten und frankeln. Wer also ein solches Kastanienwaldchen anlegen wollte, bem wurde ich rathen, die nothigen Baume nicht aus allen Weltges genden zusammen zu kaufen, sondern den ganzen Bedarf sich selbst anziehen durch ausgesteckte Früchte. Es geht das freilich etwas langsam, aber auch desto sicherer.

3) Man reche das abgefallene Laub im tobten herbste nicht unter ben Baumen weg. Dies Laub ift seine natür-lichste, willkommenste Dungung, seine angemessenste Bin-terbede, die seine Wurzeln gegen ben eindtingenden Baarfrost ber harten Binter beschirmt. — Auch dieser Bortheit läst sich hauptsächlich nur in einem geschlossenen Waldchen erreichen.

C. M. Bener.

#### II.

Des Engl. Gartners Forfnth's Methode, die Pfirfchenbaume zu behandeln, zu pflanzen und zu befchneiden.

Br. Forfpth laft bie verschiebenen Sorten vorangehen, die man in England von den Pfirschen hat. Sie find:

1) Die weiße Mustatnuspfirsche (Early Nutmeg Peach) sie ist klein und hat einen gezuderten Saft. Man achtet sie nur, weil sie zuerst reif wird. Sie wird efbar im Julius, wird aber balb mehlig.

2) Die

- 2) Die rothe Mustatnuppfiriche (Red Nutmeg Peach) tragt febr gut. Sie wird wegen ihrer balbigen Reife gesichatt. Sie ift von einer zinnoberrothen Farbe und hat einen artigen mustateller Geschmad. Sie reift ohngefaht im Anfange bes Augustmonats.
- 3) Die sehr frühzeitige Pfirsche (l'Avant-Précoce) bit einen angenehmen Parfum und reift im Monat August, die fie wird fagrigt.
- 4) Die kleine Mignonne (la Petito Mignonne) ift hie fehr roth auf ber Seite, bie ber Sonne ausgeseht ift, und ihr Fleisch hat einen überflussig weinigten Saft. Sie reift shngefahr in ber Mitte bes Augusts.
- 5) Die Annenpfirsche (Early Anna Peach). Man sagt, baß sie ihren Namen von M. Anne Dunch, von Pusey in Barchire erhalten habe, wo sie zum erstensmal erschien. Si ist eine artige fruhzeitige Fruchte und reift ohngefahr in ber Mitte und den letten Tagen bes August.
- 6) Die König Georgs Pfirsche, kömmt gleich nach ber vorhergehenden. Ihre Blute ist groß und weiß. Die Frucht hat eine rothe Schaale auf der Sonnenfeite und ift voll von einem guten überfluffigen Saft. Sie reift ohngessicht in ben letten Tagen des Augusts.
- 7) Die königl. Pfirsche Kensington ist eine ber besten Pfirschen die wir haben. Sie ist auf ber Seite gegen bie Sonne dunkelroth und auf der von ihr abgekehrten, gelb. Sie ist tragbar und verdirbt nicht leicht. Ihr Fleisch hat einen Ueberstuß an Saft. Sie reift ohngefahr in den letzten Tagen des Augusts und im Ansang des Septembers.
- 8) Die gelbe Alberge ist von mittelmäßiger Größe und gutem Geschmack, aber sie muß, ehe man sie bricht, voll-Seutsch. Obstgartn, XXII. 28b. 1. St.

#### 34 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

Commen reif fenn, sonft ift fie zu nichts zu gebrauchen. Sie reift ohngefahr in ber Mitte des Augufts.

- 9) Die weiße Magdalene. Diese Pfirsche zeichnet fich selten burch ihren Parfum aus, wenigstens kommt fie selten an ein Gatter, aber bann ift sie vortrefflich. Sie reift ohngefahr in ber Mitte bes Augusts.
- 20) Die fruhe Purpurpfiriche. Ihre Frucht ift groß und hat eine ichone rothe Farbe, voll pon einem überfluffie gen weinsauerlichen Safte. Sie ift eine vortreffliche Pfirsche und reift in ben letten Tagen bes Augusts.
  - 11) Die große Mignonne ober bie Frangofifche Mignonne, ift eine schone, volle, rothe Pfirsche, melde einen
    angenehmen und fehr parfumirten Saft hat. Sie ift eine
    ber besten Frangofischen Pfirschen und reift in ben letten Lagen des Augusts.
  - 12) Die Bourdine trägt eine ziemlich große Frucht, bie auf ber Sonnenseite ein sehr, schones Roth und vielen Saft von weinfauerlichem Geschmade hat. Der Baum ist tragbar, vorzüglich wenn er alt wird. Diese Frucht wird sehr geschäht. Sie reift ohngesähr in der Mittebes Septembers. Der Baum gedeiht am besten im Freien und trägt bann überflussig gute Früchte.
  - 13) Die Chevreuse ober schone Chevreuse, ift eine gute Pfirsche von mittelmäßiger Größe und einer schonen rothen Farbe. Sie hat einen reichlichen und angenehmen Gaft. Sie reift ohngefähr im Unfange des Septembers und trägt überflussig.
  - 14) Die rothe Magdalene ift eine große Pfiriche, voll eines überfluffigen und gezuderten Saftest und von einem vortrefflichen Parfum. Sie ift eine fehr gute Pfiriche, welche im Anfange des Septembers reift.

- 15) Die fruhzeitige Newington : Pfirsche, ober bie Rewington von Smith, hat eine schone Rothe auf ber Sonnenseite, und ift voll gezuckerten Saftes. Sie reift im Ansange bes Septembers.
- 16) Die Montanban ist bunkelroth nach ber Purpurnithe sich neigend, aber bloß auf der Seite gegen die Mauer. Bie hat ein angenehmes und schmelzendes Reisch mit einem' wichlichen Saft. Der Baum ist sehr tragbar. Stereift in ben letzten Tagen des Augusts.
- 17) Die Maltheser : Pfirsche hat eine artige rothe Farbe en bet Sonnenseite und ein weißes und schmelzendes Fleisch. Der Baum ift gang tragbar und reift im Anfange des Septembers.
- 18) Die Selpsirsche ist eine große Pfirsche, von einer bunkelrothen Farbe an der Sonnenseite. Ihr Fleisch ist schwelzend und ihr Saft reichlich in guten Jahreszeiten. Der Baum ist sehr tragbar und die Frucht reift im Anfang bis Septembers.
- 19) Die alte Newington : Pfirsche hat eine artige rothe' Fache und einen fehr weinsauerlichen Saft und wird fur' eine gute Pavie gehalten.
- 20) Die Chanceliere ift eine bet beften Pfirschenvarietaten und von einer gefälligen rothen Farbe an ber Sonnenfeite. Ihre haut ist zart, ihr Fleisch schmelzend, und ihr fehr überfließender Saft vortrefflich. Sie reift ohngefähr im Anfange des Septembers.
- 21) Die Bellegarbe ober Galante ift fehr groß und von einer bunkelrothen Purpurfarbe auf ber Connenseite. Ihr Fleisch ift schmelzend voll eines reichlichen Saftes. Sieist eine schöne Pfirsche, die ohngefahr in der Mitte bes Septembers reift,

#### 36 IL. Abtheil. Bermischte Abhandlungen,

- 22) Die Peche do l'Isle, ift von mittler Grofe, und hat auf ber Sonnenfeite eine schone violette garbe. Ihr Bleisch ift schmelzend und woll weinfauerlichen Saftes. Sie reife ohngefahr in ber Mitte bes Septembers.
- 23) Die Rosanna hat eine icone Purpurfarbe an ber Sonnenseite und einen reichlichen weinsauerlichen Saft. Sie wird für eine gute Pfirsche gehalten und reift ohngefahr in ber Mitte bes Septembers.
- 24) Die Rambouillet (in England gemeiniglich ber Rambuillon genannt) ift fehr groß und hat auf der Sonnensfeite eine schone rothe Farbe, ein schmelzendes Fleisch und einen ausgesuchten weinsauerlichen Geschmad. Sie reift in ben letten Tagen bes Septembers.
- 25) Die Abmirable ift eine fehr große und ichone Pfiride und auf ber Sonnerseite fehr fein roth gefarbt und hat einen ausgesuchten Geschmad. Sie reift ohngefahr in ber Mitte des Septembers.
  - 26) Die Schone von Bitri, ift auf ber Sonnenseite blagroth. Ihr Fleisch ift weiß und ihr Saft sehr angenehm weinsauerlich. Sie reift in ben letten Tagen bes Septembers.
  - 27). Die Pfirsche von Portugal hat auf ber Sonnenseite eine schöne rothe Barbe und ift überhaupt gestedt. Ihr Kleisch ist fest und ihr Saft augenehm weinsauerlich. Sie reift am Ende des Septembers.
  - 28) Die Benusbruft ist eine Frucht mittlerer Große, ein wenig langlicht. Auf ber Sonnenseite ist sie biagroth. Ihr Fleisch ist schmelzend und ihr Saft gezudert und vorteefslich. Sie reift in den letten Tagen des Septems bers.
    - 29) Die fpate Purpurpfirsche ift eine große und pur-

purfarbige Frucht. Ihr Fleisch ist schmelzend und ihr Saft gezuckert und angenehm. Sie reift gegen den Anfang bes' Dktobers.

- 30) Die Nivette ift buntekroth an ber Seite ber Sonne, und schillert ins Geibe auf ber Seite gegen bie Mauer. Sie iff eine portreffliche Pfirsche, welche in ber Mitte bes Septumbers reift.
- 31) Die monftrofe Pavie be Pomponne ift fehr groß und von runder Gestalt. Ihr Fleisch ift weiß und schmels jend. Diese Pfirsche hat eine sehr schone Farbe an ber Sonnenseite. Sie reift in ben letten Tagen bes Oftosbers.
- 32) Die Katharinenpfirsche ist eine schone und große Frucht, von runder Gestalt, und hat an der Sonnenseite eine schone rothe Farbe. Ihr Fleisch ist schmetzend und voll von einem vortrefflichen Safte. Sie gewinnt, wenn sie einige Tage vorher, ehe sie gegessen wird, aufgehoben wird. Sie reift ohngefahr in den letten Tagen des Oktobers. Ihnman hat, hier keine Lage in der sie gut reifte. Ihr Baum ift tragbar.
- 33) Die Blutpfirsche ift buntelroth an ber Sonners seite. Ihr Fleisch ift gleichfalls von einer eben folchen karbe. Sie reift selten in England, wenn sie nicht versichloffen ftehet. Aber sie ist vortrefflich in die Ruche und jum Aufheben.
- 34) Die tonigliche Pfirsche ift eine große, runde und auf ber Sonnenseite bunkelrothe Pfirsche. Ihr Fleisch ift schmelzend und voll eines angenehmen Saftes. Sie reift in den letten Tagen des Septembers.
- 35) Die Kirschenpfirsche bes Duhamels ift klein und fuglicht. Sie hat auf ber Sonnenseite eine schone rothe

Farbe und auf ber anbern Seite ist sie weiß wie Bachs. Ihre Farbe, die ber Farbe des Apisapfels ahnelt, giebt dies fer Psirsche ein artiges. Amsehen. Ihr Fleisch ist schmelzend und ihr Saft ist von ganz gutem Geschmack. In einem trocknen Boben und guter Lage reift sie im Anfang des Destobers.

- 36) Die neue konigliche Georgpfirsche von Grimwood ift eine fehr gefarbte Pfirsche von angenehmem Parfum. Sie reift in ben letten Tagen bes Augusts ober im Anfange bes Septembers.
- 37) Die Superbe Royale ift 'eine schone und große Pfirsche, von rother Farbe an der Seite gegen die Sonne und blaß auf ber andern. Sie reift im September.
- 38) Die Ronigin Charlotte ahnelt fehr ber Petite Mignonne und reift ohngefahr in berfelben Beit.
- 39) Die fpate Biolette halt man für eine schone Pfirfche, fie reift im September.

Unter die Pfirschen in einem kleinen Garten konnen aufgenommen werden :/Bie fruhzeitige Newington ; bie Petite Mignonne; bie Annenpfirsche; die konigl. Georgea pfirsche; die konigl. Pfirsche von Kensintan Bie Ebelpfirsche; die Avant - Peche; die Galante://bie fruhe Purpurpfirasche: Wobie Chanceliere; Wie Nivette; bie Catherine; die spate Newingtons Pfirsche.

Die Methobe die Pfirichen um gu pfangen, gu fcneis. ben und gu ziehen zc. ift biefe:

Die Pfirichen verlangen einen leichtern Boben als Birn = und Pflaumenbaume, und je leichter und garter bie Erbe ift, je zuträglicher ift fie ihnen. Wenn ber Boben pon Natur fteinigt und thonigt ift, fo muß er heraus ge-nommen werben, befonders wenn man Beete machen will.

und muß ihn mit leichter sandiger Erbe und alten Rattabgangen vermischen. Gleich Anfangs, wenn man Beett
macht, muß man die Erbe, in die die Baume gepflanzt
werden sollen, wohl sortiren, wie wir weiter oben gesagt
haben, und muß sie so lauge mit versaulten Blattern,
Saffenkoth und der angegebenen Mischung so lange durche
weiten, die sie loder wird, und bann aus ihr in der Größe
die Spaten erhabene Häuschen ziehen, und in diesem Zus
kande lassen, damit sie Kalte und die Sonne durchbeingen
und bessern tann. Wenn der Boden feucht ift, so mus
man Gräbchen ziehen; benn die Psirschen sind dem Mehle
thaue sehr unterworsen wo der Boden klosigt und feucht ift.

Dan muß fich bie Pfirschen, bie man will, in ben letten Tagen bes Oftobers ober im Unfange des Novembere verschaffen, fo balb nur bie Blat ter ju fallen anfangen, und fo viel als moglich ben Boben vorher barauf vorbereiten. - In bem Krubling. welcher auf bie Anpftangung folgt, tann man, wenn bie Anotpen zu treiben anfangen und wenn bie Baumchen ein Jahr alt find, ihnen bie Gipfel bis auf funf Augen ober auch mehr, wenn fie vielen Trieb haben, abmerfen. Ort, wo man fie abgefchnitten hat, muß man alsbann mit meinem Baummortel boftreichen, und ftets Acht haben, bag man ben Schnitt fchief, und fo nabe an ber oberften Rnospe mache, als moglich, und auch alle Schöflinge, melde von votn ober von hinten tommen, wegnehmen. Wenn bie jungen Schoflinge Starte gewonnen baben, fo muß man fie ans Spalier binden, 'um gu verhindern, baf fie bie Binde nicht brechen. Wenn ber Saupestamm fart genug ift, fo theipt man feine Spige ohngefahr im Monat Junius ab, welches ihm einige icone und farte

### II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

Briebe wird treiben laffen, welche bargu bienen werben, bie Mauern zu bekleiben. Man barf im erften und zweiten. Sahr teinem Triebe erlauben ju lang ju werben; man muß biefem ammer zuvorkommmen, und ihm die Spige abfneis pen; aber man muß fie niemals gurudhalten, wenn ber Baum gute Schöflinge treibt, bis jum nachften Fruhling, alsbann tann man fie, nach ber Lebhaftigfeit bee Baums - und nach ber Menge bes holges, welches er im Commer borber getrieben hat, ichneiden, und man tann ihm feine Triebe feche bis zwolf Bolle Lange laffen, burch beren -Bulfe man baib ben aintern Theil ber Mauer wird befleibet feben. Ein gemeiner Gebrauch ift, bag man bie jungen Briebe in ihrer gangen gange machfen laft, und ihnen nur Die außerften Spipen wegnimmt, welches nach einigen Jahren fast allgemein die Mauer unbefest lagt, mahrend melchet Beit, wenn man auf die Art und Beife, wie die Baume gezogen werben muffen, Acht bat, befonbers in ben erften vier Jahren, man immmer eine Mauer von unten bis oben mit ichonen Fruchtaften wird befegen tonnen, und bie Baume werben eine großere Quantitat von Fruchten, und von einer weit beffern Gigenschaft, bervorbringen, als wenn fie nach ber alten Methobe gezogen werben; benn bergleichen Baume find gemeiniglich fo fcwach, baf fie bas Bermogen nicht haben gute Fruchte hervor zu bringen. Sm britten Sahr, wenn man im Sommer biefe Baume ihrer Ratue gemaß behandelt bat, fest man fie in Stand ju tragen. Benn ber Erbboden Rraft hat, fo wirb ber Baum mit vieler Lebhaftigfeit treiben; in biefem Sall muß man alle far-Ben Triebe abeneipen, benn wenn man fle ju ihrer gangen Lange tommen lagt, fo werben fie groß und fcmammigt, und werben weber aut Sols noch gute Fruchte im

folgenden Jahre ereiben. Die schwachen Triebe barfen niemals angebunden werden, benn sie werden niemals gute Früchte bringen, ob sie schon voller Bluten sind. Bisweislen sind schwache Baume ganz mit Bluten bedeckt, aber wenn man ihnen zu'viel Früchte läßt, so werden sie so geschwächt, daß sie sich nie davon wieder werden erholen können. In diesem Fall rathe ich die größere Anzahl von Früchten wegzunehmen, mu dem Baume zu erlauben wieder Stärke zu gewinnen. Wenn man den Baum in dem oben bemeekten Zustand besichneidet, so muß man genau Acht haben, es niemals bis zu einer einzigen Blutenknospe zu thun. Wenn man dieses thut, so kann man sicher seyn, die Schosse zu töbten, wes nigstens wird er die zur nächsten Holzenospe absterben.

Wenn man hierauf aufmerkjam ist, so wird man bisweilen Triebe, ja mohl ganze Aeste sehen, welche nur einfache Blütenknospen haben; solche Triebe muß man ihrer ganzen känge nach wachsen lassen. Man muß immer ben benachbarten Ast beobachten, welcher einige Holzknospen getrieben haben wird, und man muß diesen so nahe schneiben, daß es ihn veranlaßt, gut Holz hervorzutreiben, um das zu ersegen, welches nur Blütenknospen bringt und das man im solgens ben Jahre abschneiben kann.

Wenn die Pfirschenbaume in den Stand ber Tragbarteit kommen, so sieht man gemeiniglich zwei Blutenknospen neben einander. Wenn man zwischen diese zwei Knospen sieht, so wird man die gewahr, welche man Holzknospen nennet. Wan schneidet immer auf diese Holzknospe, um ben Trieb, welcher im kunftigen Jahre Kruchte bringen soll, wachsen zu lassen.

Menn man biefe vorhergebenben Regeln beobachtet,

42

fo wirb man niemale im Beschneiben ber Pfirschenbaume irren tonnen.

. Wenn die Baume nun in ben Buftand bes Tragens tommen, fo tann man fie in einem blubenben Buftanbe erhalten, burch eine ihnen gutragliche Sogfalt und Aufmerkfamkeit, indem man fie im Sommer befchneibet. habe oft bie ju farten Triebe gweimal im Gommer aufgehalten, ebe ich fie babin bringen fonnte, eine aute 3ch habe oft Triebe gefeben, Mrtgruchtafte zu geben. bie im Laufe eines einzigen Sommers über feche Ruf Lange und fo bid wie mein Daumen gemachfen maren, Wenn man bergleichen Triebe bis zu ihrer pollen Lange wachsen lagt, fo wird ber untere Theil ber Mauer gang unbefleibet bleiben. Außer bitfem erichopfen biefe farten Triebe bie Rraft bes Baums, und bringen niemals gutes holy, wenn man es vernachläffiget, fie im Sommer gurudguhalten. Ich empfehle bergleichen Triebe abzuschneiden, wenn man bie Baume im Fruhjahre befchneibet, und ihnen nur ichone Fruchtafte zu laffen (welche man an ben zwei fleinen Blattern erfennen wirb, weichen bie Blutentnoepen bes folgenben Sahres fenn werben, mabrent bag bie farten Triebe nur eine Blatt-Enospe an jedem Auge haben werben) und ich empfehle immer die Aefte fo horizontal als moglich zu leiten, welches bas Bachethum bes Triebes aufhalten, und bas bols iconer und tragbarer im folgenben Jahre machen wirb.

Man muß ihnen immer die unzeitigen Seitentriebe, bie nicht angebunden werden konnen, wegnehmen, und nur die besten und die drei Roll von einander stehen lassen, die man gut brauchen kann. Man muß auch Sorge tragen, ihnen alle die Seitenaste zu nehmen, die in der Chice ber

Zefte machfen; benn wenn man fie lagt, fo schwachen fie bie Aefte, die im folgenden Sahr Fruchte bringen follen. Dies fes muß man thun, so balb man kann, indem man fie mit bem Daumen und Zeigefinger abkneipt.

Die Urt und Beise die alten Pfirschenbaume abzugips feln, ju gieben und angubinden, beftehet barin:

Wenn die Pfirschenbaume zn hoch machsen, und die Kauer unbekleidet lassen, so ist das beste Mittel, sie so niedrig, als man noch einige junge Triebe ober Anospen wird sinden konnen, abzuschneiden, denn wenn keiner mehr vorhanden ist, so bringt man das Leben des Pfirschenbaums in Gefahr, da man sie nicht eben so wie den Aprikosen Apfel und Birnbaum abwerfen kann, bei welchen diese Ausmerksamkeit weniger nothwendig ist. Aber wenn sie einige junge Triebe haben, so kann man mit Sischerheit ihre Krone genau über ihnen abschneiden. Denn der aufsteigende Saft wird starte Zweige hervorbringen, die man aushalten muß, wie man an jungen Bäumen thut, undie Mauer zu bekleiden.

Es ift viel schwerer neues Holz an alten Pfirschenbausmen treiben zu laffen, als an allen andern Baumen, aussensommen an ben Pfirschen=Brugnons. — Ich habe oft an den alten Pfirschenbaumen nahe an den Gabeln, Einschnitte gemacht, indem ich ein Stud von ein dis brei Boll nach der Seite des Aftes herausnahm. Man muß sie an mehreren Orten des Baumes machen, umihn mit jungen Holze zu versehen, und man muß immer die Enden des Einschnitts, wo man sie gemacht hat, und die immer über ber Gabel und so nahe als möglich gemacht werden mussen, abrunden. Diese Operation muß im Moenat Appil geschehen. Aber man schneibet niemals alte Aes

#### 44 II. Abtheil. Bermischte Abhachlungen.

fte ab, ehe man einige Triebe wahrnimmt; erst wenn ffe shngefdhr brei ober vier Boll Lange haben, schneidet man ben alten Uft ab, bas sie nothigen wird neues Holz und zwar in so schnellem Wachsthurn zu machen, bas es im folgenden Jahre schon Früchte bringen wird.

Man bediene sich aber immer meines heilmittels über, all, wo man alte Aeste abschneibet, und runde die Enden der Ausschnitte wohl ab, und den Krebs auszuschneiben, welchen man in der alten Rinde oder dem Aste sindet, des abgeschnitten worden ist. An den Psieschenbaumen hat der Krebs eine braune Farbe, und in der Rinde zeigt & sich unster der Gestalt von kleinen Flecken oder Punkten, als wasten sie mit der Feder gemacht. So lange man das Gummi sießen sieht, kann man gewiß sepn, daß der Krebs nicht ganz gehoben ist.

In den letten Tagen des Aprils wird es nothig senn, die Pfirschendaume durchzugehen, um alle überstüffigen Schoffen, die man ihnen noch gelassen hat, wegzunehmen. In der That, wenn man seine Pfirschendaume alle vierzehn Tage besuchen könnte, so wurde es viel besser senn, denn man konnte sie alsdann in einer volkkommnen Ordnung ere halten. Ich habe mich gewöhnt meine Baume, selbst indem ich an meine gewöhnliche Beschäftigung gehe, zu besuchen, welches eine große Ersparniß der Zeit ist. Man muß Sorge tragen, daß die Triebe nicht zu lange wachsen, che sie an die Mauer gebunden werden, damit sie nicht von den Winden abgerissen werden. Ich kann es nicht immer billigen, wenn man das junge Holz zu spat andindet, denn die Wähner ber Sonne nothiget es alsbann zu schnell zu wachsen.

Man kann einige ber größten und geradeften Eriebe, bie man abgeschnitten hat, aufheben, und sie so brauchen, baf

man damit die jungen Aeste bes Baums zwischen ben bes nachharten Aesten einelemmt ober einflicht, daß sie bet Bind nicht abreißen kann. Diese Methode wird eine greße Ans jahl im Sommer angebundener Aeste sichern. Ich rebe aber hier von dem zweitenmale, da man im Sommer ans bindet. In der Beit, wo man dieses thut, muß man Sorge tagen, alle Seitentriebe wegzunehmen, die in der Spipe die jungen Aeste hervorgekommen sind.

Wenn man dieses zweite Anbinden vollendet hat, und einige sehr starte Triebe findet, so muß man sie abschneiben, und nur diesenigen jungen Seitenzweige lassen, die von einer guten Art sind, die seit bem ersten Schnitt hervor gestrieben sind, aber nur allein Frucht bringen werden. Wenn der Herbst schon ist, so werden die Baume alle ihre Blatter bis im Oktober behalten, einige sogar die Ende Rovembers.

Wenn die Blatter zu fallen anfangen, so nimmt man imen zarten Besen, und fährt damit sanft über die Aeste de Haumes hin, um so viel als möglich ist. Blatter hins weggunehmen, ohne die Anospen zu zerstoßen, und man erinnere sich daß man dieses von unten hinauf und nicht von oben hinunter thue, damit die Anospen nicht beschädisget werden.

So bald die Blatter werden abgefallen sepn, so rathe ich, die jungen Aeste, welche im Sommer angehunden worden sind, loszubinden, um nur einige der stärksten zu lafssen, die den Baum an der Mauer erhalten. In diesem Zusstande muß man diese Baume bis im Frühjahr lassen, wo man sie beschneiden, und die schönsten Fruchtaste lassen kann, die Mauer zu bekleiden.

Rachdem die Baume geschnitten und angebunden wor-

#### 46 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

ben find, so ift es nothig, wenn die Jahreszeit fehr kalt ift, sie zu zubeden, ehe die Bluten anfangen fich zu öffnen, und man nimmt die Deden wieder weg, so bald die Blatter ansfangen die Früchte zu bededen und die Witterung den Ansschein hat, schon und fest zu werden. Aber das Hinwegnehsemen muß auch nach und nach, nicht auf einmal geschehen.

Wenn die Frucht ohngefahr die Große einer großen Safelnuß hat, so muß man ansangen sie zu luften, und dies selchafte nach bet Starte bed Baumes einrichten. Wenn der Baum viel Kraft hat, so fann man drei bis sechs Fruchte an jedem Triebe lassen, nach Beschaffenheit der Starte und Lange des Aftes.

Ich habe beobachtet, baß ba, wo man mein Beilpflafter angewendet hatte, um zu verhindern, daß der Saft
durch Luft und Sonne herausgezogen werde, alle Baume,
die mit Früchten sehr beladen waren, damit sich am allerwes
nigsten geschadet haben, während diejenigen, die nach der
alten gewohnten Wethode behandelt worden, viel gelitten
und oft gar untergegangen sind, wenn sie eine graße Erndte
gebracht haben.

In der durren Jahreszeit ist vs nothig die Pfirschenbaume mit Wasser zu besprengen und zu begießen; man muß auch Sorge haben, diese Baume zu besuchen und alle Seitentriebe wegzunehmen, welche an dem Holz, das kunfztiges Jahr tragen sollte, nicht zeitig worden sind; aber man muß immer seine Ausmerksamkeit mit darauf richten, die Frucht bedeckt zu erhalten, und niemals die Blatter wegnehmen, ehe die Frucht zu ihrer ganzlichen Große gekommen ist, nur alsdann erst fängt man an einige wegzunehmen, um der Frucht zu gestatten, ihre natütliche Farbe zu erlangen. Man muß dieses wöchentlich einmal und nach und

nach thun. Auf biefe Beife wird bie Frucht langer reifen, ats wenn man alle Blatter auf einmal wegnahme.

Es ift eine bofe Bebandlung die Blatter an ben Pfirichenbaumen wegzunehmen, che bie Frucht ihre naturliche Grofe erreicht bat. Ihr Schatten reift bie Frucht febr. und man wird bemerten, bag fo oft man bie Blatter meg. genommen, die Frucht flein, knorzig und ohne Saft fenn Man erinnere fich, die Stangel ber Bohnen (wie wir nachher beschreiben werden) aufzuhängen, ebe als die Frucht ju reifen anfanat, in ber Absicht bie Dhrenmurmer ju pertreiben zc. außerbem merben fie ben Pfirfden febr fcaben. Siehe bas Rapitel von ben Inseften.

3ch empfehle einige fruhzeitige Pfirschenbaume an bie Mauer gegen Weften und Norben zu pflanzen; benn auf Diefe Beife wird man eine regelmaßige Folge iconer Pfirfchen bis zu ben fpaten Barietaten haben, bie gegen Morgen und Mittag reifen, aber bie man niemals gegen Norden und Beften pflangen barf.

Man muß Pfirfchen zwischen Birnen und Pflaumen pflangen, bis bag fie fich erreichen; alebann pflangt man fie an andere Mauern ober an einen Det; wo ein Baum abgeftorben ift.

3ch empfehle folgende Sorten an Mauern, bie bem Nord = und Bestwinde ausgeset sind: die Avant-peche. bie fruhzeitige Unna; bie fruhzeitige Dignonne; ben Ronia George; Die rothe Magbalena; Die tonigl. Renfington; Die Edelpfiriche; die große Mignonne; bie Mignonne be Millet.

Forfpth.

,

i. i	
In halt.	
the contract of the second of the second	
ar ar a per ar a second	
Erfte Abtheilung.	seit
I. Befoubere Raturgefdichte ber Baume überhaupt und ber	
Dbftpflanzen inebesonbere.	
12. Des Kaftapienbaums.	3
II. Aepfel = Sorten.	
No. CXIII. Der gelbe Audacker.	10
No. CXIV. Der schone Platthartig,	19
III. Birn = Corten.	
No. CXVIII. Die Hollandische Butterbirn.	22
IV. Rirfchen = Corten.	•
No. XLVII. Die rothe Glang - Bergfiriche.	25
3 weite Abtheilung.	
I. Das Miltiger Raftanienwalbchen.	28
II. Des Engl. Gartners Forfnth's Methobe, bie Pfit-	,
fichbaume gu behandeln, ju pflangen und ju befchneis	
han	20

· .

7

folgenden Jahre breiben. Die schwachen Triebe burfen niemats angebunden werden, benn sie werden niemals gute Kuchte bringen, ob sie schon voller Bluten sind. Bisweilen sind schwache Baume ganz mit Bluten bedeckt, aber wenn man ihnen zu'viel Früchte läßt, so werden sie so geschwächt, daß sie sich nie davon wieder werden erholen konnen. In diesem Kall rathe ich die größere Unzahl von Früchten wegzunehmen, um dem Baume zu erlauben wieder Starke zu gewinnen. Wenn man den Baum in dem oben bemeekten Zustand beschneidet, so muß man genau Acht haben, es niemals bis zu einer einzigen Blutenknospe zu thun. Wenn man dieses thut, so kann man sicher seyn, die Schosse zu tödten, wenigstens wird er die zur nächsten Holzknospe absterben.

Wenn man hierauf aufmerkjan ift, so wird man bisweilen Triebe, ja wohl ganze Aeste sehen, welche nur einfache Blutenknospen haben; solche Triebe muß man ihrer ganzen Länge nach wachsen lassen. Man muß immer den benachbarten Aft beobachten, welcher einige Holzknospen getrieben haben wird, und man muß diesen so nahe schneiden, daß es ihn veranlaßt, gut Holz hervorzutreiben, um das zu ersegen, welches nur Blutenknospen bringt und das man im solgenden Jahre abschneiben kann.

Wenn die Pfirschenbaume in den Stand ber Tragbarteit kommen, so sieht man gemeiniglich zwei Blutenknospen neben einander. Wenn man zwischen diese zwei Knospen sieht, so wird man die gewahr, welche man Holzknospe nennet. Man schneidet immer auf diese Holzknospe, um ben Trieb, welcher im kunftigen Jahre Fruchte bringen sou, wachsen zu lassen.

Wenn man biefe vorhergehenben Regeln beobachtet,

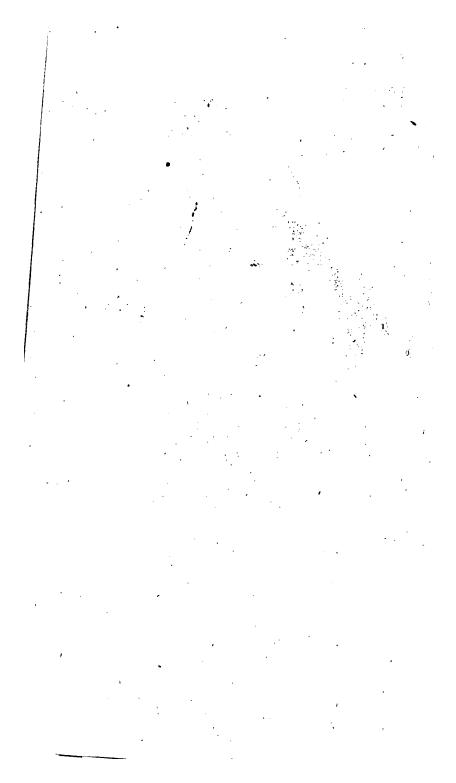






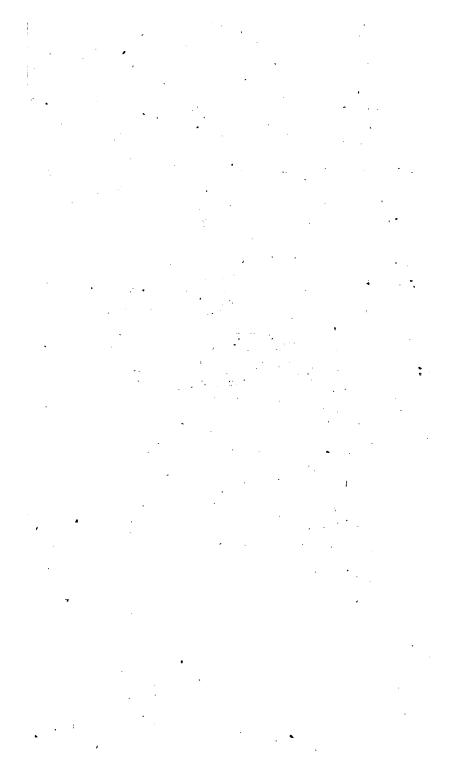
Taf. 3. B. XXII.

CXVIII. Die Holländische Butterbirn.





XIVII. Die rothe Glanz-Flerzkirsche.



## D'er

# teutsche Obsigarener

3mei u. zwanzigsten Banbes Zweites Grud. 1804.

# Erste Abtheilung.

Charafterifit der Obstorten.

İ.

## Besondere Naturgeschichte

ber Baume aberhaupt, und bei Doffpfangen

gortfehung von S. 16 biefes Banbes.

at. Des Kaftantenbaums.

o ifi, bie Luleur ber Anftanienbanme und die Behande lung ihrer Frücket in Dougfaland; ich glaube aber nichts florefülfiges zu ihun, weim ich auch die Autur berfelben in Italien, wa fie weit häufiger, befankens in Tostana, gebagt werden, hinzufage. Ich ziehe diesen Unterricht Aber die Kultur der Anftanienkaume and einer naturhiges Kentsch. Obstaten. XXII. Bb. a. St.

rischen Reise, die der herr Professor George Saule in Pisa durch einen Theil von Toekana gethan, und über diesen Gegenstand sich genau erkundigt hat. Er sagt: die Schöndeig, die Mente und der Auben Ger Refleuige beumes die wie gelthen hirten; machten in und für eine Are banken rege, uns zu erkundigen, auf mas für eine Are man sia wohl in dieser Gegenb anhaute, und mit, man sie erhielte. Dergleichen Nachrichten sind zwar ger mein; allein sie können doch irgend einen Liebhaber der Baumzuchen stelleicht nicht unangenehm sepn.

Die Kastanien find bas aroste und bebeutenbste Proi buft, welches die Datur und die Runft ben Bewohnern bes Mantainnate barreicht. Ste mogen noch jung aber fcon reif, frifd ober troden, pob ober getoche, ein Debl, worque Brob gebatten wirb, in Pfannentuchen ober in Dolatte jacoffen sweben, jo geben fie immet feinender funde Mabrung, Die von Befcmad angenehm ift, unb welche ber Dagen gut vertragen und leicht verbauen fanh. Die Dolenta aus Raftanien ift befonders bas Leibeffen Des gemeinen Monnes, -undegiebt eine fo- traftige Rabe rung baf bie Leute, Die fich mit ben barteften Arbeiten befchaftigen, von nichte anbers als van Dolente und Bafe. fer, ober wie man in biefem Sall icherghaft fic auszubeile den pflegt: von Brob aus Solg und aus beit Bollen (di pan di legno e de vin di navoli) teben. Demonis gegchtet find blofeilleutengefunbis Atarbiunb fabig, forhate den und innamterigen Arbeiten gu wiberfieben, weiche bie eftareften und afti beftem genahrten Arbeitsleute bor Weinen erichracien mut misberbrückett würden. 👀

Die Ganeptiente find mie den guiften Caegfajt der Kaftatrien. Aufmit vegeben; die durch ihre Frachte und felbff mie ihrem Holze den Sigenuhamem so violen Appetiell verschaffen. Ohne jeht die Zeit aufzusuchen, ip der des erstemal diefer Zweig von Industrie eingesührt wurde, will ich nur hemerken; das die Restauten Aufmer in dies sen zwei lehten Indohnderten, wad vonfaglich in unfinn Zeiten, nachkem die eingeschlassen Shatigfelt der Bemaßt ner Tossen, dusch sine mächlige, weife und wahlihatige Land, dischie unweck wurde, fich sehr ausgebehnt hat.

Bum Erfat bet alten und hinfalligen Baume, ober bur Bermehrung und Ansbreitung berfelben, bienen ente woeber die gesteten und in Pflangichusen erzogenen jungen Baume, ober bie von felbst im Balbe, burch hingefallene Kastanien, ausgewächsenen Schöftinge, ober bie Pfropf, reifer, welche in ben Stamm berjenigen alten, Baume geimpfe werden, die entweber ihres hohen Alters ober bei Unfruchtbarteit wegen, abgehauen werben, ober von selbst aberochnen.

Die Pflanzschille legt matt in einem schon von Matute fetten und welchen Erbretch an, welches man burch fleifite ge Bearbeitung und durch Dung, noch bester und fetter macht. In diesem werden im Monat December oder im Bedrudt ober im Mary, Furchen ben so wie in Gemase garten gemacht, und hierauf die Raftanten mit der Spice nach oben, in einer Entfernung von etwa einer Elle, eint geftedt, und mit guter Erde, ohngefahr zwei Finger boch, bebeckt.

Bu binfer Bant;milit man von ben wilben Refanten

Siefe Kaftanien; wenn, fie nicht butch einen nuffet, broeitzichen Froft ober butche Bief. Cafcallige Bacien, folgen im Grubjahr-aus, und erfodem im etflen Jahre weiter nichte, als buf man einen Shell von bet um die jarten Pflanzchen befindlichen Esbe fougfluth deguliffen, und biefelbe aufe neue auflockert.

Im zweiten und britten Jahre ift es nicht nur noth. wendig, die jungenelbaume wieder mit Erde zu umziehen, sondern auch, wenn fle etwa keine Rraft mehr hat und gerftreut ift, ihr etwas Mift juzuseben.

Dach bem britten Sabre werden bie um ben Stammt baufig ausgewachlenen Zweige von bemfelben abgefonitten und ein einziger ober auch hochtens zwei an ber Spife geloffen. Auf biefe Artifeigt ber gange Mafribur flanze mur in diefe auf, fie erhalt badurch mehr, Eraft und wacht foneller.

Diefe Operation wied oft meiline bes Jahm vorage nammen, bis die Pfianzen die Sohe von obnaciste vier Ellen erlangt haben, und im Stande find verpfianzt ge wenden. Diefes geschieht erwa im Anfangs des fanften ober fechsten Jahres.

color: Biech biefem wenden vie Litie ighe Wertfinijung im

Wat aber end im August und Contember gemacht; fie find viererige, an jader Seite ehngefihr anderthalb Effen tang und eine Ele tief. Man läßt fie offen, der Sage nenhitze und dem Regen ausgeseht. Dadurch wird der Erdboden zu girichm Zeit erhiper, und die Murzel des jum gen Bunne, sann ihn seichter durchbringen. Ob er abeigem flammige, ift oder nicht, thut zur Sache nichts, wenn er nur die gebönige Trogenheit, Gute und kockerheit hat.

Rach ber Salfte bes Septembers worden bie jungen Laftenienbaume aus ber Schule vorfictig ausgehoben und gleich ich in die fertigen Gruben mit möglichst auss gebreiteten Murjest westellten Gruben mit möglichst auss gebreiteten Murjest werfaulten Anstanienblattern, ober dei Erwangebung derfelben wit andern Panger, und das Loch wird mit der vorhet, ausgegendenen Erhe die dber ben Erboben und um den Stehm, des Baums angefällt. Den Baum, seihst aber unteustützt ein in die Arbe einges facter Psah. Man muß alle Jahra de mit felichen Kift umgeben.

Amei ober drei Jahre nach der Werpflanzung find fich gewöhnlich ichon im Stande eingepfropft zu werden. Zu dem Enda scheibet man im Monat April Reiser aus dem vorfaulten guten Kastanien, und demahre dieselehem unten versaulten Korrenfraut und Kastanienhichtern auf; dieß nennt man pallume. Im Mai werden dies Reiser auf die jungen Kastanienbäume eingapfropft, was man acamallo nennt, und von der Zeit an werden, sie von allen witden Auswüchsen gereinigt, die entweder die Einpfropf fung vereirein oder den nachgegeben Saft größerpischlis

andfangen toltiten. Gas eiffe Jahr gweimaf; bas heißt im Sunius und am Ende Augufts, und in der Joige in berten Jahren höchflens nur einmal.

Befe eingepfropften Samme; wenn fle auf bie ere wiffnet Arei behandelt werben; fangen im beinen Saben an; Frichte hervor zu bringen; ble im achten beer lange fens heuten Sahre vollftanbig gefammelt werben fonnen.

Bon num an forunte fich bie Kultur bei vollig ausgewachsein Raftanienbahme barauf ein; fie bein ju hale
ten und bie trodenen und verdorbenen Zweige weggufchnete
ben, eben fo wie bei ben übrigen Obstonumen.

Was die jungen Kaftanienbaume anbereffe, bie von felbst alle biervers machten, so werben biefe entweber and ver Stelle, wo fte aufgegangen Ind. felbst erzogen, und bann gepfropft, aber in einem Bester Goben verbstanzt, wenn sie Lange, pon ohngesahr vier Ellen ertetcht haben; heetalf werben sie ebenfalls wie die ersten gepfropft. Es ist zu bemerken, bas obles von felbst heraufgewächsenen Kastanienbaume, wenn sie gut behandelt und ausgeputzt werben, bester zue Werpflanzung sind und bester Wurzel saften tonnen, weil sie liebstree und biegfündere, auch mehr au ber Obersäche liegende Butzeln betommen.

Enblich entfpringen aus bein Stamme ber alten und binfalligen Baume Opfefilnge, bie, wenn fie erzögen und binfallig gereiniget werben, recht gut ben Mutterbaum bifegen tanien; bet ain Enbe entwebet von feloft binfiel

wenn fie die gehörige Eroffe erreicht haben, fo wie bie berigen bebendelt.

Den hot indessen mehr Auben, wenn man bie Epuissinge Amelien und hipfalligen, oben die von selbk gewachsenen Baume erzieht, als wenn man die Rastanien einstedt, und sie erst in der Pflanzschule treibt. In der That find die Sprößlinge aus diesen selbstgewachsenen Kasstatiendänmen, jene vier und diese immer zwei Jahre, vor den andern im Wachsthume und in der Fruchtbarkeit voraus, auch hat man nicht nötig sie zu verpflanzen. Die Rastanien werden thells frifch gegessen der nuch smit Ameliken Jedrauch der Vergbewohner und für andere Gegenden ausbewahrt. Gebsteintheils durret man fie in sewisen Jedeubsen, die man sahr haufta in, den Kastas

eine Miese Aradendfen festeben in einem Zimmer, bas in Gibenordien Ellen Geriber Erbe burch Querpfahle in zweiSheilt anthalte. Unter biefen Pfahlen ift ein Gatter das 
ende weisteber imiten Leiften; bestehet, welche einen Singerbrais was einender gerfeint lind. Ueber diese Gitter wird 
eine habitime zwei Ellen, habe Schicht Lastanien gerhau. In: dem hunfpen Thoile des Ofens wird und Tener anger 
made nach die Basig geroche merbesten umgerührt, 
ber fie inlie vollig geroche merben. Dierauf werden fie 
berausigangenware, gepocht; pun sie von der Schale und 
dem Gingebenglieszumgen, und dann so weiß und rein 
nach der Muble ausgiste, worden Mehl bereitet wied.

Am bas Deff, wein man es nicht gleich beindes tann oder ablehen will, gut ju erhalten wird is in gres ben Riften von Hoff gerban, foft eingebrücke wad fo finkt gepackt, bas man sich hernach, um es herausibatheine bes Eifens bedienen muß. Noch bfiers pflogt man, um bas Dehl noch besser ju eansevern, baffele unden es fille gerecht ift, mit einer bungen Stielen.

Drei Maag frifde Kaftanien geben ein Naaf trote tene und diese menn fie gut kernigt find, phygesahr ein Reaf frote Raple mirb auf dem Gei Reaf Meble mirb auf dem Gei birge perkrancht; eine meit größere Quantität hingegen bapon fort, und porzüglich in die Seclandschaften gestolicht, wo man es außerordentlich gerne zum Gebrauch der Arbeiter im Binter, und hesondere für Pirten kauft.

Daß die Krucken diefes Bautis nicht nur eine geftinde Mahrung für die Menfchen fins i fendebet duch bei bei baufig gebaut werben, durch Perfauf ins Ansland viel Geld its Land briffign; das semieter und Insland viel Geld its Land briffign; das semieter und Install II: Gesete fod nier Pafrigenklichte, wo er B. II: Abeit II: Geset fod figt, daß Corfifa falltlich für kabbit kontin martiges. Da fie iff Tentfchland utche für habit zuwent werben, und buffer das Mecht und die daraus betweiten Spelles vind ges wöhnliche Rahrung ver Mochfchen werben, tenten, das und bei dem hänfigen Brückben utche nöchig M. forweben. fie bei und erfrigen Brückben utche nicht und ift fie mit Wasseller nicht geboten bestellt. West von Sahrung der Koch fie iste Ethebung des Geschales eit und Sah ober toche fie iste Ethebung des Geschales eit Ronfelt getocht und mit Ander Abergegint Und Raft fie mit Chotolich läßt fie batun berüfen.

" 2049 aud bas blufe Sol; bes Raftantenfannts id feffe natibutit Bwar nicht jum Brennen, benn es foff feine belle Klamme geben , aber im fonftigem Gebrauch. Den Swient' fich beffen, allettet Geriche barnns ju verfortigen s bubet es wen ben Bifdiern und Dremstern gefacht. wird : auch Gebteneir fich bie Bouder beffetben ju Betfen , unt bie Briffe nochmoffler ju Bufferoberen. Dauprfodlich foll walfic fibene und große Saufer bavon bauen laffen; ba ber Biren wicht nur eine bereichtide Dobt erreicht, font bern auch beff grafen Umfange wirb, " In feinem boten Mibreffoff w bereits andgewachten fes, wie Str. Bechfield tu anterpaetter Stelle anfahrt und bie Grofe einer gwete Berivoltifteindet Etthe Guben, Einige biefer Gineme bes fortides unf bent Aerne find wegen three: Grofie forbeit tiffit, bif man Zeichnungen baren in Rrifelieftigeiften wif differentimen bit. " Bo th ber Caffagno de bente Cavalli adl Ang ill bee Ringuntunt und hauten falmer Salle ein Bude; the weldfent man ble:Artichte, bis en mant, aufe Sobifet. Det 'Caffagno del' Galen ift. 76: Suff bid nind bett Baltague duft Plave Bur foft gleicht Brofe: unb , **Billion of the Market** 1. . : 479 DE . . . .

Siere Bitth nian aber derfen Benn guit Großen Bandolg gerfleieund rinen Bulb bagu anlegen will je fo fant Ballep in Filming Glicher Lexiton bei volefem Arrifel eine eigene Begandulabgi feiner Enter dieben Zweifel eine jedich vorzus fefeisbeie bei de hier bei de feine Bertlen genten fefeisbeie de ihren bei de feine Bertlen fei de feine 
Pflategen will; um Benfpolg gu zieben, do minf man, mitheren bet Bollen gwei bis beetingt umgopfliges berting;

# A STOLEN TO SERVICE TO THE SERVICE OF THE SERVICE O

# rentsoe Obligariner

3mei u. zwanzigften Banbes Zweites Grud. 1804.

Erste Abtheilung.

Charafterifit der Obstorten.

1.

## Besondere Naturgeschichte

ber Baume aberhaupt, und bei Obsipfiangen finsbefonbere.

Bortfebung von S. 16 biefes Banbes.

::: 11. Des Raftanfenbaums.

Os ifighie Anteur bet Anftanienbantte und die Behandt tung ihrer Frückte in Deutschland; ich glaube aber nichts aberfülfiges zu ihin, weitn ich auch die Auteur betfelben in Ralten, wa fie weit häufiger, befonkens in Losfana, gehauf werden, hinzufage. Ich ziehe diesen Unterricht aber die Kultur ber Anftanienbaume and einer naturhiftes Centsch. Obkgartn. XXII. Bb. a. St.

rischen Reise, die der Gerr Professor George Saule in Pisa durch einen Theil von Tostana gethan, und über Biesen Gegenstand sich genau erkundigt hat. Er sagt: die Schönheia, die Membe und der Nuten Ger Sastopians daume, die wie galthei harten, machten in was ben Ger danten rege, uns zu erkundigen, auf mas sur eine Art man sia wohl in dieser Gegend anhaute stund mie ann fie erhielte. Dergleichen Machrichten sind amar ger mein; allein sie können doch irgend einen Liebhaber der Baumzucht fieligfting aus eine Begenstante zum Bergleit wen, vielleicht nicht unangenehm sehn.

Die Raftanien fint bas größte und bebeutenbfte Prot buft, welches die Datur und die Runft ben Bewohnern bes Ste mogen noch jung aber fcon Mantainnate barreicht. reif, frifd ober broden, pob gher geloche, ein Debl, woraus Brob gebaiten wirb, in Pfannentuchen ober in Dolasta indimffen Imethen, Jo geben fie immet Ginnoger funde Mahrung, bie von Befdmad angenehm ift, unb welche ber Dagen gut vertragen und leicht verbauen fann. Die Polenta aus Raftanien ift befonders bas Leibeffen des gemeinen Monnes, Bundegiebt jeine fo- traffige Dabe rung, baß die Leute, bie fich mit ben harteften Arbeiten befchäftigen, von nichte anders ale van Polenm und Bafe. fer, ober wie man in biefem Fall icherghaft fic auszubealt den pfiegt: von Weod aus Solg uns aus beit Balben (di pan di legno e de vin de navoli) teten. ' Dimetin gegehrer find diefelleutengefundig affart unb fabig, forhate sen und langwierigen Arbeitim gu wiberfteben, welche bie eftareften und, odi befent genabrten Arbeiteleute ber Weiten. erichreden mit nibberbellitet würben. 006

Die Baueptiente find mit der gubften Sorgfaft der Kaftaniens Kultur vegeben; die durch ihra Fracte und feibst mit ihrem Holze den Algenthamern so wielen Porteil verschaffen. Ohne jeht die Zeit aufzusuchen, ip her das erstemal dieser Zweig von Industrie eingesührt wurde, will ich nur komerten, das die Kostanian Kultur in dies fen zwei lehem Indohniderten, nad verzöglich in unspru Zeiten, nachdem die eingeschlassen. Shattyfelt der Bewaht wer Lossans, durch zine mächige, weise und wahlihätige Happ, alheitich nuwell wurde, sie seife und wahlihätige

Zum Erfaß bet alten und hinfalligen Baume, ober jur Bermehrung und Ausbreitung berfelben, bienen ents woeber die gesachen und in Pflangschusen erzogenen jungen Baume, ober bie von felbst im Balbe, burch hingefallene Kastanien, ausgewachsenen Schöflinge, ober bie Pfrops, reifer, welche in ben Stamm berjenigen alten, Baume geimpfe werben, Die entweber ihres hohen Alters ober ber Unfruchtbarteit wegen, abgehauen werben, ober von selbst abtrodnene

Die Pflanjfoule legt man in einem foon von Matthe fotten und weichen Erbretch an, welches man burch fleiflige Bearbeitung und durch Dung, noch bester und feiter macht. In diesem werden im Monat December ober im Februat ober im Mari, Throen been so wie in Gemaste garten gemacht, und hierauf die Rastanien mit ber Spite nach voen, in einer Entfernung von etwa einer Elle, ein gestellt, und mit guter Erde, ohngefahr zwei Binget boch, bebedt:

Bu biefer Sont mehlt man von ben wilben Refanien

Be geogre Aler, von gugleich berützen Pormiele man bie Berbachtung Ichou geinacht han, bas bestelluftunten ans ben Webronen ebenfalls will werden, interwenden Rrafte haben.

Diefe Kaftanien's wonn, fie nicht durch vinen unfiets verentlichen Froft ober burche Bied Cefadige Werben, folgen im Frühjahr-alle, und erfoden in etflen Buber weiter nichte, als bus wan einen Chell von det nim die garten Pflanzchen befindlichen Etbel fougliates wegulutur, und biefelbe aufe neue auflockert.

2,23 m/m

Im zweiten und britten Jahre ift es nicht nur noth. wenbig, die jungen Baume wieder mit Erde zu umgieben, fondern auch, wenn fie etwa feine Rraff mehr hat und gerftreut ift, ihr etwas Mift jugufeben.

Dach bem britten Jahre werden die um ben Stamm baufig ausgewachsenen Aweige von demfelben abgeschnitten und ein einziger ober auch höchtens zwei an der Spike gelaffen. Auf biefe Art fleigt der gange Mafrider Pflanze mur in diefe auf, sie erhalt baburd mehr, Kraft nus wacht schneller.

Diefe Operation wied oft imeinen bas Jahus vorannammen, bis die Pffangen bie Sobe von ahnatisht vier Ellen erlangt haben, und im Stande find veruflangt gu wenden. Diefes geschieht erwa im Anfange des funften ober sechsen Jahres.

Dat ober end im August und Contember gewacht; fie find wiererige, an jader Seite ehngefichr anderthalb Enen tang und eine Ele tief. Dan lagt fie offen, der Sons nenhige und dem Regen ausgeseht. Dadurch wird der Erdboben zu girichm Zeit erhiber, und die Murzel des jum gen Bunne, fann ihn feichter durchbringen. Ob er abeigeme stanppige iff ober nicht, thut zur Sache nichts, wenn er nur die gebonige Troffenbeit, Aute und kockerbeit hat

Raftaniensaume aus ber Schule vorfictig ausgehoben Anftaniensaume aus ber Schule vorfictig ausgehoben und gleich ich in die fertigen Eruben mit möglichft auss gebreiteten Murjain grießt. Dierauf beheck man die Wurzeln enweder mit verfaulten Laftanienblattern, oder hei Semangetung derfelben mit andern Panger, und das Loch wird mit der vorher, ausgagendenen Erhe die doer den Eroboben und um den Staling ein in die Arbe einges facter Pfahl. Nan muß alle Jahra fie mit kilden Erde und friffen Mit umgeben.

Amei eber brei Siebes nach ber Werpflanzung find fie gewöhnlich ichon im Stande eingepfropft zu werden. Zu dem Ende schneidet man im Monat April Reiser aus dem vorfaulten Karrentraut und Kaffanienhicktern auf; diest wennt man pallume. Im Mat werden diese Reiser auf die jungen Kastanienbaume eingepfropft, mas man acamello nennt, nud von der Zeit; an werden sie Einpfropf muß vereitein oder den nichtenber die Einpfropf

Hin bas Deff, wenn man es nicht gleich Beinauber tann ober ablehen will, gur ju erhalten wird es in gew gen Riften von hoff gerhan, fost eingebeutet und fo fieth gepact, bag man sich hernach, um es herauszinehmiem bes Sifens bedienen muß. Noch öfters plagt man, um bas Wehl noch bester zu confervien, bastet, winn es fiben gepact ift, mit einer bannen Differ Afficien gebetelen.

Drei Maaf frifde Saftanien geben ein Maaf trote tene und biefe menn fie gut keruigt find, ohngefabr ein Maag mehl. Ein Theil birfes Mehls mirb auf bem Ger birge verdraucht; eine meit größere Quantität hingegen bapon fort, und porzüglich in die Seclaudschaften ges foiet, wo man es außerordentlich gerne zum Gebrauch for Arbeiter im Binter, und besonders für Dirten kouft.

Daß die Krifchen diefes Baunte nicht wur eine geftinden Mahrung für die Menfchen find, Tondeber auch Ba der fin gebaut werden, durch Perfauf ins Aneland viel Geto ins Land britigen; das bemette huich fie Genfeln II. Gette foh nier Plafutgeschiichee, wo er B. II. Botte II. Bette foh figt, das Corfife fahrich für ichbied Kronien martiges. Da fie in Teutschland nicht für fablig zinden werden, ause bafer das Mohl und die daraus betweiten Speciel beine ges wöhnliche Rahrung ver Menfchen werden kommun. das nuch bei bem hanfigen Frühleben nicht nöchig M. soweeben. fie bei und ertigeder niet geboften aber find mie Ban verben. der und Solf ober koche fie inte Chöhung der Geschmanne sein Speifen; wie beim Brünklöft. Mad benache sie nuch als Konfett gebocht und mit Zuster abergegent. Auch Raft get nich Chofolate läße stellen berühme berühmt.

whet ale unfenchthat abgehauen wurde, Diefe werden, wenn fie die gehörige Erolle erreicht haben, fo wie die abrigen bebandelte.

Der Man het indessen mehr Ruben, wenn man bie Towassilogeningeriege gewachsenen Saume erzieht, als wenn man die Kastanien einsteckt, und sie erst in der Pflanzschile treibt. In der That sind die Sprößlinge aus diesen selbstzwachsenen Kastanien bie Sprößlinge aus diesen selbstzwachsenen Kastaniendömen, jene vier und diese immer zwei Jahre, vor den andern im Wachsthume und in der Fruchtbarkeit voraus, auch har man nicht nötzig sie zu verpflanzen. Die Rastanien werden ihells frisch gegessen der auch im Webrauch der Bergsewohner und sill undere Gegenden ausbewahrte. Gegenden ausbewahrte. Gegenden ausbewahrte, die man sehr häusig in, den Kastas und neutschappen, die man sehr häusig in, den Kastas

nist indiefe, Eradenbfen, helteben in einem Zimmer, bas in Gibe now iene Elien horiber Erde burch Querpfable in zweiSheile antialische Unter diefen Pfahlen ift ein Gatter bas eine weichen diesen keifen; boftebet, welche einen Angerbreit wan einenher ausfant find. Ueber diefes Gitter wird eine hachfenst zweichen, bobe Schlot Kaftanien gethau.
In dem apuffung Theile bes Ofens wird nun Keper anger under nuch bein fie balle trocken merben fie berausigannungen, gepocht, um. sierauf werben fie bein flanklichen lestungschaft, und dann so weiß und rein nach der Mühle ausfellet, warque Mehl bereiter mist.

Am bas Deff, wenn man es nickt gleich Beindeie tann ober ablehen will, gut ju erhalten mirb is in gew gen Kiften von Hofi gerhan, foft eingebrück wad fo fiels gepackt, bas man fich hernach, um es herauszbiebniew bes Eifens bedienen muß. Noch öfters pflogt man, um bas Mehl noch bester zu conferviren, baffelse nach nach bestert zu einer bunten Sofice Allie zu betern.

Drei Maag frifche Kaftanien geben ein Maag trots tene und biefe menn fie gut kernigt find, phugefahr ein Raaß Meht. Ein Theil biefes Mehts mirb auf dem Ger birge perkraucht; eine meit größere Quantität hingegan bayon fort, und porzüglich in die Seclandschaften gestolicht, wo man es angerordentlich gerne zum Gebrauch ber Arbeiter im Binter, und besonders für Girten kauft.

Daß die Krucken diefes Bauntel nicht murreite gefünde Mahrung für die Menfchen find Fondehr ausst der die Hohalft gebaut werden, durch Perkauf ins Ansland viel Getd haufig gebaut werden, durch Perkauf ins Ansland viel Getd ins Lind britigen; das semistre ducht In Instend der Bratitigestieller, wo er Br II Worft II: Gette foh figt, daß Corfice fahrlich für ichbeid Krolien desfisser. Da fie in Lind hand utcht is haufig gebaut werden, unter diese das Mehrung der Machtel betweiten Getlich vonten, das wähnliche Itahrung der Machtel werden tenntrum, das und bei dem häufigen Frührten nicht nöchig Mr. so werdest fie der und Sahrung der Kröffen ab finan ist ist nicht werden. bei und Sei ver voch fie Ille Chishung der Geschaller eit und Sah ober toch fie Ille Chishung der Geschaller eit Moeifen, wie beim Brührlicht. Wast versche fie inne Sahrung der Kröffen ist Bergegint. Auch Reife als Ronfert getocht und mit Anstein Abergegint.

: 21bet auch bas bloge Soly bes Raftentenfaunt to felle mathatu: Bwar nicht jum Brennen, benn os foll feine belle-Flamme geben , aber an fonftigem Gebrauch. beblevet' fich bellen, allettel Geriebe barnus ju verfettigen : bufieb ed went ben Bifdiern und Drechstern gefacht. wied : auch beblonen fich bie Bouder' beffetben in Reifen .. unb' bie Dieffinedurffler ju BBufferebhern. Dauptfächlich foll Willis fibene and große Saufer bavon bauen laffen; bat bert Wherit ubite in be eine bereichtide Obht erreicht, funt bern auch Wen grafen Umfange wirb, . In fridem botent Buffreifoll bei bertite andgewachten fer, wie Sr. Bedfieht th' angejodener Stelle anfahrt und bie Grofe einer quete Bierivortifferigen Cube finben, Einige biefer Channe bet Combors auf bem Astno find wegen three Gbrofe forbeit effilme, big man Reichnungen bacon in Berifcheftheriften girl diffgentimen fin. Do 18 ter Cafagno de conte Cavalli gill Auf th bye Rindund und habite fainer Shill bitt Buden if weldfent man tile: Renchte, bis er toant, aufe Souther. : Det Cakagno delt Galen ift. 76 Juli bid sind bet Baltagnio dult Plave hur faft gielche Gebfe: unb , **の経過性**があった。 マイ・スター

partition of the second

Benti mon einen großen Platemit biefen Baumen ber pflätigen will; um Banbolf ju gioben,: do ming monmathoum ber Boller jedt bie beeitnat umgepfläges werben,

um bie: Burgeln bes Unfrafte befto beffa jaudialotten. bie Aurden foche Schube well einenber machen und im fefbige bie Raftanien behn Roll weit von sinonber tearne biefelben auch ungefahr deel Boll bich mit Gebe bederent und, wennico aufgegangen, forgfaltig bin bletvaut faubarne -Die Urfache, warum-man-amistigneieben Reibic fo viel Steine laffen, muß, ift, ibm: Mull fing oben: bie: Cene aus mendenigu tonnen je mit beste man in turgen Butt. febr melle fenimenitann. Et muß blefed aber, mie gunfer Bonfichtige Belt-gefichen , bamit mans bie jungen Pflangen nicht, ber Bolibare? Daber mußt man van bie., Mitte Diefes Raume wie biefem Linftrument winigen. Das zwifden ben Pflane sen inrben Reiben und niben ben Weitem fich befittbenbe lite mantiquer, wohin mas wie dem Ding nicht tongmen tange muff mit etiter Salte audgerniete werben, mabri glebche falls: febr acht gegdbont menben muß; das manumit bier fem Anfiniationerte bie berter Banberban Miffant wicht befcha Bies. : Wenn: tue folgenban-Frahing bur Paben: swiften Beit Reften-forefaltie mit-bem Pfing megenben worten iff. !! fo wied benfelbe babund wicht nub rein... Tocherne auch loder werden, fo daß die Sonne und die Feuchtigfejerigie ter burchbringen tann, woburch bas Bachsthum ber William El folle Beforbert metter motten in den biefes Milaen : mieberholterolib il ebeffen doiner wieb bin Biabute und ibeforgeoffer mirb. ber Fourgang: beni Mangen. Soon. Meinmige fo fange fif noch jung fitb'e nicht oft anne nom Untraut fanhemm Ann .... Wenn Diefelbe : mechem : Mig Miffe mobl angefchlagen find, brei bie vier Jahre bafelbft meltunveri ; for werben welfichiebene: von : biefenn Sigumen anen Merfeben tangen, welches um bie porbin jangegeidte Brittigefcefell mint; mit: twettalfe, bas: ble Biannerium

gefahe! beet Soube weit; in ben Reiben von einunber Reben muffen. In biefer Beite fonnem fie wieber bred bis vier Jahre fieben , worauf man allezeit von zwei Baus men einen wegnehmen muß, 'um ben ibrigen Dias gir verfconffen, fo daß diefe feds Ochuhe ins Bevierte m. fteben tommen, welcher Raum groß genug fur fie ift, bis fie au Dopfenftangen groß genug find. Bernach bauet man von zwei Baumen allezeit einen, einen Soub bod vom Boben ab, und fucht baju benjenigen aus, von welchem mart fic mit wenigken berfprachen fann, um Schlagholg ju gieben, welches in acht bis gebu Sabren fart genug fenn wird, um Arife und Doofenftangen bare aus ju machen, und hierzu find fie vor andern Baumen febr bienlid. Diefemnad wird man alle gebn Jahre bas Siblagholg estreiben tonnen, welches für ben Bins bes Bebens gureichlich genum ift; und affe andere Ausgaben ju bezahlen; überbieß fo bleibt ja auf bem Boben noch Machbein aber bie gros ein Balb von Oberholt fteben. Bern Banne gunehmen, fo ift bie Beite bon gwolf Souben nicht groß genug fur fle. Benn fte alfo fo biat gewachfen, baf fle gu Bleinen Bretein taugen, foll man allemal ben gweifen Sdum fallen, ba fe banis pier und gwangig Schube welt ins Genterte tommen wer? ben und biefe Beite ift groß genug, fie fo fteben ju laft fen. Davito befommit bas Unterholy Buft, meldes fonft die beefe Belt burch ble Dichte ber größern Ganne ju febr mitbe bebecte fteben; ja baburd betommt es gang neue Reaft, und bas jung gefalte Bauben bejahle bie Sinfen fir bad jum' Dfangen "anstielegte Welb ich" genugfum? fammt ben Capital; Die übrigen Baume aber find lauter Drofft. Denn-inbein, bas lintenholy fetemficht, fo degablt

es den Zins-für Grund und Boben und alle übrigen inn.
kaften. Biebelgons aber will ich einem jeden felbst zu überlegen geben, in was fibr einen guten Zustand, die Nachtotenen innerhalb enchtzig Jahren alles, findentwerben.

II,

. No. CXV. Der grune Aubader \*).

(Eaf. 5.)

### g ruch.

Diefen Apfel gehört in Die zer Cloffe ber rien Ords nung, ber Zepfelfermentafel zu den vein platzen Tenfeln. Er mift in ber Sohe 2% Boll und in der höchften Breite, die in die Mitte der Frucht fallt, 3 Boll. Non da gegen den Kelch malbet er sich etwas bach ab, und macht dann eine kleine Blache, auf welcher der kleine geschipsfene Reich in einer gerenwigen Bertiefung fibt, die mit mehreren gerten Beulen und Kalten besehr ift, aus welchen einige kann werkliche Erhähungen entstohen und bis in die Mitte her Frucht sich ausbahnen, welche aber den Krucht keinese wegs das glatte Unsehn benehmen. Gegen den Stief malbet er sich flachund ab, und der kurze geräumige Stief

<sup>: \*)</sup> Bon bem Du. Grofartnarius Rechei in Soufi.

Abe in einer gerönmigen vegilindfligen Siffle, eine ber et war ven einige Linten abet die Fruche herverage : . . . .

Die Grundfarbe bet zwar bannen aber harten, persamentartigen Schald ift bei ber Arcife blaggran, und biefe behölt fie bis die Frucht anfangt, genießban zu wer den, welches erft im Mar; etfolgt, band wird fie blagselb. In der Sonnenfeite ift fie bei der Reife dunkeltort; welches aber so wie die Grundfarde fich verändert, immer bellet, und zulest ing Ainphorreothe schilleund wird. Sie ift aberhaupt mit grauen hoch aufliegenden Puntten der werd Puntten ber werd Puntten ber werd Puntten ber Beitelbut, wird. Jes Buelholle ist mit einem Reife aberzogen, so wie abe bet Buelholle ist mit einem Reft aberzogen, so wie abe bet Meldoereichung eineben Anfangsweite Aber hat.

Sas Reifdelt meif, web ber wahen Beitipung, bie werbim Meit midelentlichen, ihart, bemiddhit abir mitte, bat hintenglichen Safe, und einen Westmerlichen; et guidenben Gefchmast, er hat auch einen beinahe eben so gewärzhaften Geruch wie ber gelbe Aubacket. Das Kernt haus hat die Korm ber Frucht, die 3 Kerntammern sind geschließen und einspliem zo und Ineheden midlienseine, schwarzbraune, dies, langspisse Kerne.

Begen feiner Dauer ift et einer ber boften Birth.

មកស្តីរ៉ូនិ ៩០ ក្នុង (ជីវិទ្យាសម្រាំ២) ស្គាត់បើផ្សេងមនុក្**រស្មីរ៉ូនិ** សស្សិក្សាសាល់ រូបជ្រើ**្សិសស្ត្**លិ **ទីវិត្តសុំស្តី**រូបជំងឺ អង្គបេសិក្សិ

ift von foonem flarten:Woude, und gelangt, gine aufehn:

siche Eteble. Seine Bweign: lichen fich nabe auf einander an, machien aufrecht, find gut belaubt, : und bilben eine halb piramibenformige Arone.

and has and redocers in the figure of his first of Southerness

ift buntelgruit, frumpf gegannt, weitlauftig, aber tegel maßig geribpt, mit einer turgen Spie. Der Blattfile ift ftatt.

gergleich ungen.

Diefern Apfeltuff wie der geide Auslacht, minet Wiffenernechtvon Leinem Pomologen hofdriebeng. Goff: if macherheinisch der Madader, da fie him vorzäglich vor Andetrufeit undentlichen Zeiten engeheint find. Der grüne hat mit dem gelden viel ähnliches, wied aber duchtschieden des Mohlgeschmads abermaffen in deligen der Mohlgeschmads honnerfen in deligen der grüne heiten in Angelping des Mohlgeschmads honnerfen in deligen der grüne wegen feinen langen Dauer tiel wartie hater

reinierum (1886 – St. de general) de general 12. **No.: CXVI. (Ber Breitfäßapfal**ik)er 2**. no.:** Charles (1885)

( 201.0.)

Diefer gute, haltbare, mittelmäßig große Birthi-icapfel läßt fich von ben abrigen Sufapfeln unferer

Som bein Magifer Bavet in Reiften ! freide if alle fil

Gegerit volutoje feiner Bifefelahnlichen, febr blatten Poria. febr leicht untebfeieiben. Beine Breite betellet gembhinich 4 und E Boliunt We Dibe G Boll, und gebert bater wach der Fortifettiff des S. O.PG. \*) in die DI. Chiffefig. g. gu den pfetrititomiGepfefell ieft ift ber Diffee ifotech gengen Einge im Stelfeffen; Pund die 286ibufiaden mala Stief will Biline find fich Vollenthen gleich ? Ray man de Rent die find Buith einige-breite Erhofmmgen auf beit Bauche wie aufgeftindellen und etwas breit gefcheben. obne bod femals mabre. Rippelign fabeti. Die niefften find vielmede gang glatt And eben, bone bie gerinifte Un-Alebaffielt bif bem Bauche ? Die Slume fieht th' effet geehlich tieffe ) welt ausgefchielften Einfentahat! Gie veridfieft silllatige ; sheit gerdumtiche ; unten fth verich terformig Gerengeenbe, Die hufe Rerithaus berabgebenbe. Defaithg-adiglith, und ift mit einer rufigen Bolle Be bedli Die Stel, weldet in ellet weiten, nicht elefte Stole Bebt, ift viner ber Whryefteng, aftigeft et' tabril ?it mas aus bem Bleifche heraus, gefdweige aus ber Sobie Die Rruche fist glie Tebr feß auf bem Solie. Die Grundfarbe ift grungeth, worinne weifliche, friefelgrtige, unter Der Ochafe Ilegenbe Duntte, fichtbar fifto. Die Sonnenfeite ift abgefest vethgeftreift; boch laufen biefe Sereifen bat freihangenben grüchten faft um ben gangen Apfel berum. Awifden benfelben ift er gurt Theil roth bermafchen, ober fein vuncitt, boch fo baf bie Brunte farbe noch imitier etwas burchfchimmett? Gier und ba bat er ball fleine, balb große? tabbe, fcwarge Baumi

<sup>\*)</sup> Nach Wiels Enflett ein platter Streiffing. Classe V. Orbnung !!

Moden. Wind fie groß, fa flehen fle in einer Grube, bis den win granes a abee meikhrayes Centenm sa des sin fowgepe Bing, umtreift. Das Rerubaus ift febr plate. weik mad ben Beiten ausgeschweift z gerabeimm bie Bolfe Leetter sin boch. und ficht fifter oben nach der Shinge ale,madh bem Stiele gui Bie niebrigen;; abet graumigen Rerntemmern- febließen bie farten. breifen und wollen Renne giemlich einge vin. Das grunfich weiße Rheifth if armadighte, wenig feftig, ber Woffmad reinfüß, bod igin, bid wichen duschafteliem of this undleffed gute beffelben nicht in beiffelben biefente Jem andern Sagapfeln. Auch betommt en nie einen bite senn Rechaefchmad auf bem Lager, mas man feinen Bem menbien foroft junt, gegrundpten Warmurf macht. Der Sandmann, liebt ibn sum frifchen Benuff, mifcht ibn sum Roden auf Ruchenbarten anter fanerliche Meblel .. uns bie Ganre bet festern Auch abne Buder in etipas. milbern de tonpen. Er wirb. im December, auch wohl etwas Staber effen, und balt fich bis Pfingfien.

is this word **Do it r**an 🥸 dat Miller o

water and in 1971 to the first

senicht nur eine mäßige Größe und Sairke. Geine Applige gehen gern eimas boch und baber bilbet die Arone alug giemlich hobe Rugel. Das Bruckbolt ift häufig. Beht pahe bei einander und bilbet sich zeitig aus. Daber träge der Haum gut und balb, doch gewähnlich wur ein Sabr ums andre recht faut; dann gleichen aben auch des Sabrhängenden Zweige den Zwiedilleinen an Gestungew beit. Die Sommerschoffen werden lang, aber nicht sons derlich statt. Die Fatbe der Rinde ist schwarzbraum. Die häufigen, aber kleinen, Punte werden kaum waher

genommen, well hier ein Gliberhauthen und bort bie viele Wolle fast ben gangen Schöfling übernimmt. Die Augen find von der Farbe bes Bolges, biet; rund und fulpig abgestumpft; die Augentragerfind dreprippig, breit, aber nicht febr erhaben.

# Das Blatt

wird nur mäßig groß. Die meisten find fast rund; nur die größten etwas jänglich rund. Die angesehre Spihe ift sehr unbedeutend, oder sie sehlt gang, und dann läuft bas Ban-ack-Audhmy Sies etwas spihig aus. Dien ist ex febr undig, bantolgenn von Farbe, winig glangend, unten weiswellig. Die Jahnung ift settli, und geht nur milist im britten Wochsel etwas tief. Der Blattstel sehr fur, sach fah im Herbit schon von hat zwei breite Rosenbillitechen.

Bepet.

The state of the s

Leutsch. Obfigartn. XXII. Bb. s. St.

ju; nachher nimmt es bleweiten plohlich, bisweilen ger magfam ab, und feht eine turge fiarte Spihe auf. Rach bem Stiele zu behnt es fich langer und lauft an bemfelben nach und nach an. Diefer ift turg, flart und etwas roth gefärbt; die Rippchen find zwar ordentitch gereihet, hab ten aber feine gleichformige Entfernung von einander. Die Bachen auf dem Rande find fehr ungleich; und ein nige ziechnen fich in ber Stoffe vor andern vorzüglich aus; Weigens find sie beuttich und fehr scharf. Das Blatt ift an Farbe buntelgrun.

## Bergleichungen.

Diese Kirsche kann leicht mit der Kirsche von Montes morenci, die man auch den Gobet nennt, leicht verwechtelt werden; allein lie ist von derselben sehr verschieden, so wie auch Gerr Oberpsarrer Christ sie schon von einaus der unterschieden hat; und menn man jene auch den Gos det nennen mußte, so könnte diese mit Recht der große Cabet genannt werden. Da Sr. Oberps. Christ diese beiden Kirschen schon unterschieden hat; so will ich auch dessen Beschreibung zum Vergleich vorzähllich, anführen; sie fiehe S. B. Theil IV. B. 678. und wird, unter Btr. 66. so beschrieben.

Die große Glastirfde ober bie boppelte Riastirfde (auch oftere die Collnifte Mirfthe nach einer unten gefehrten Note). Sie ift, wie verhin gemelbet, nach der Drangetirfde bie verzüglichfte, und ber Riefe unter ben Glasstirfden, eine ber größten Rirfchen, fast rund und nur auf einer Seite etwas platt gebruckt, wo fie auch eine fiche

Fleische. Er ift fünf. Linien, hoch, viere breit und breife bid. Die breite Kante ift sehr undautlich und bofteht ung aus einigen Palftan, zwischen welchen in der Mitte eine garte und gerade Spalte durchgeht. Die Lieine Kante ift nur eine gerade aufgeworfene Linie. Die Badenseiten sind glatt. Die Kirfche wird in der Mitte des Julius reif aund ift eine vortreffliche Lafelfirsche. Wenn man fie groß haben will, muß man den Baum als Zwergbaum und nicht hechtemmig erziehen, wo sie sons viel tieb ner wird.

# Baum.

Der Summ ift sehr ftark. Saupt und Alebendfte geben in nicht sehr spisigen Bintein in die Sobe, und seben sich gern quirrlicht an. Die Zweige find lang und steil. Das Tragholz wechselt undrbentlich, ift lang und fteil. Das Tragholz wechselt undrbentlich, ift lang und ftehet in teiner proportionirlichen Entsernung von einam ber. Die Sommerschoffen sind turz und ftart; auf der Sommersetze sind sie hellbraun, und auf der entgegenste henden grungelb inte einigen rundlichen grauen Punkten bestreuer. Die Krone bilbet eine Augel und ist ziemlich mit Zweigen beserben, den Back besetz, die aber inwerhalb leicht absterden, und babet ift nur die Peripherts am meisten mit Zweigen besetz und kart belaubt.

### weine mais d. Diten tettentil

o arth all lend eid eid eid billio

Das Blatt ift langlich, und hat mehrentheils feine größte Breite über ber Salfte feiner Lange, ober wenige fene Lurg bei ben Mitte beffelben, nach bem Ausgange ju; nachher nimmt es biswellen ploblich, biswellen ger magfam ab, und seift eine kurze ftarte Spihe auf. Rach bem Stiele zu behnt es fich langer und fauft an demselben nach und nach an. Dieser ift turz, ftart und etwas roth gefärbt; die Rippchen find zwar ordentlich gereihet, hale ten aber feine gleichförmige Entfernung von einander. Die Backen auf dem Rande find fehr ungleich; und ein nige zeichnen sich in der Stoffe vor andern vorzüglich aus; Weigens bie fie beutlich und fehr scharf: Das Blatt ift an Farbe dunkelgrun.

## . Bergleichungen.

Diese Kirsche kann leicht mit der Riesche von Monte morenci, die man auch den Gobet nennt, leicht verwechsfelt werden; allein lie ist von derselben sehr verschieden, so wie auch Gerr Oberpfarrer Christ sie schon von einaus der unterschieden hat; und menn man jene auch den Gos det nennen mußte, so bonnte diese wit Necht der große Gobet genannt werden. Da Sr. Oberps. Christ diese beiden Kirschen schon unterschieden hat; so will ich auch dessen Geschreibung zum Vergleich vorzähllich ansühren; sie steht 3. B. Theil IV. B. 678. und wird, unter Br. 66. so beschrieben.

Die große Glastiriche ober bie boppelte Rastiriche (auch oftere die Colluiche Mriche nach einer unten gefetzten Dote). Sie ift, wie vorbin gemelbet, nach der Drang getiriche bie vorzüglichste, und der Riefe inter ben Glass tirichen, eine ber größten Ririchen, fast rund und nur auf siner Beite etwas platt gebruckt, wo fle auch eine fiche

bere Nath hat, glangend hellrath, mit kurzem Stiel, wele gem, schmelgendem Fleische, voll edeln faßen Safte, wobet das Säuerliche den Nachgeschmack macht, und grängen diese Kirsche unmerklich an die varige Classe. Der Stein hängt fest am Stiel; veift in der Mitte des Inline und tann lange am Baume hängen. Der Baum macht ein gntes Grwäche, hängt fich abst picht voll Krachte.

IV.

### Birnsorten.

No. CXIX. Die kurgstielige Zuckerbirn.

# Fruch t.

Diese Bien konnte rund genannt werden, wenn fie nicht am Stiel eine kurse, starke, stumpse Srife botte. Ihre größte Breite sallt daber etwas über die Mitte ihrer Länge nach dem Stiele zu, von da nimmt sie ab upd wird dadurch etwas bauchigt, rundet sich aber nicht volls kommen zu; benn die Blume senkt sich in eine unregels mäßige Tiese ein, indem sie einige Erhöhungen oder Beule um sich her macht. Sie ist nur wenig offen, ger räumlich und ties. Bon ihrer größten Breite nimmt sie schwell ab, und bildet noch eine stumpse Spite, in welche der Stiel etwas hinein gesieckt zu sepn scheint. Dies ser ist kurz und ftart, und sechs die sieben Linien lang. Ste mißt in ihrer Länge einen Zoll und acht Linien, zus

in threr Grette eben fo viel, und gehoret ju Bir: 13. ber V. Claffe ber Girnformentafel, ju ben plattbaudigt fumpffpibigen Birnen. Die Ochale ift bunne unb glatt: bie Grundfarbe citronengelb? bisweilen auf ber Sonnens feite etwas beliroth' geftrichete. Dan fleht auch ftellen-Beife, fehr garte, grauliche Duntte. Das Rernhaus ift unter ber Slume rund und faufs gegen ben Stiel lang augefpist au. bat auch aben berum einige Steine. Rerntammern find fury und verfchieffen. find rund, und haben eine fleine Spige, und eine fdwarzbraune garbe. Das gleifch ift weiß und halbbrite dig, hat einen leichten jutterfußen Saft: Diefe Birn wird Ende Augusts und zwar am, Baume nach und nach teif, und Bauert abgenommen viergebn Tage bie brei Bor Außer bem frifchen Gemuß wird fie auch geweitt benutt. Der Baum tragt fo siemlich.

#### Baum,

Der Stamm ift Mittelmäßig ftart. Haupts und Bebenafte geben in nicht fehr fpisigen Winteln in bie Obhe, und feben fich gern quirrlicht an. Die Zweige find kurz und fteif; Das Tragholf wechfelt unorbents iich, fieht enge bei einander und wird ziemlich lang und ftart. Die Sommerschoffen find auch kurz und ftart. Die Krone ift rund und ftart belaubt.

#### Blatt.

Das Blatt ift langlich, eifdrmig und hat feine größte Breite in ber unterften Salfte feiner Lange nach bemi Etiele ju, und runbet fich von biefer an bemfelben ges machfam an, nach bem Ausgang hin nimmt es langfamer

ab tind behnt fich zu einer feinen Spihe and. Die Rippe den find ziemlich ordentlich gereihet, laufen aber oft gericklungett in einer bogenfarmigen Richtung gegen die Spihe bes Glattes bein Nande zu. Auf diesem fiehen teine Jackden, sondern es ift nur ein gebogener Samm zu bemetten. Die Furbe bes Blattes ift gelögrati.

### Bergleichungen.

Ich finde diese Birn, wie fie hier abgebildet ift, une beim Anoop Tab. L. und Geite 32 so beschrieben: Aurysteilige Juckerbirn, Suikerey (kortstellige), ift eine miw teimistig gruße Vien von kurgennder Form, und nach dem Stiele zu, der ganz turz und diet ift, wird sie etwas danner. Das Auge fitt etwas tief innen, so wie auch ins gemein der Stiel. Ihre Schale ist platt und wenn sie reif geworden gelb, zuweilen auch, doch selten, an der Sommerseite etwas biaßroth. Ihr Bleisch ist etwas weich, doch mild fastig und von angenehmen, zucerhafe ten Geschmate, wenn sie nicht schon gar zu reif ist, sie halt sich nicht lange.

Der Baum hat ein gutes Gemache, und tragt, wenn er etwas ju Jahren getommen ift, febr ftart." Das junge Bois ift gang gelblich, und baran ift biefe Gorte ju ertennen.

ទីកំណ្តីស្ថាស្ត្រី ក្រសួន ក្រសួន អ<u>េស៊ីស៊ី ទី ទី២ ភូមាស់ ២</u>៤០វិឌី ២៤១៣ ភូមិ ១៣ ភ ស្រីស្តីស្ត្រី ស្រីស្ត្រី ក្រសួន ក្រសួន ភូមិស្ត្រី ស្រុ ក្រសួន ស្ត្រីស្ត្រីស្ត្រី ក្រសួន ក្រសួន ស្ត្រីស្ត្រី ស្ត្រីស្ត្រីស្ត្រី ស្ត្រីស្ត្រីស្ត្រី ស្ត្រីស្ត្រីស្ត្រីស

# Zweite Abtheilung. Vermischte Abhandlungen

Forspies Manier die Aprikosenbaume zu behanbeln, nebst Anführung verschiedener in England gezogener Sorren \*).

In England ergleht man folgende Aprikofensorten 🖘

- 1) Die mannliche Apritage, ift flein und rund und die frühefte unter ben Aprifofen, weil fie in den lete ten Tagen des Julius reift. Gie wird wegen ihres ane ziehenden Gefcmack febr geschabt. Wenn fie ganzlich reif ift, so ift fie auf der ben Sonne zugetehrten Geise roth, auf der ihr entgegenftebenden gelblich gran.
- 2) Die Orangen: Apritofe. Sie ift giemuch groß, aber ein wenig troden und unschmachaft, fie ift
  - ") Siehe feine Abhandlung aber bie Cultur ber Fruchtbaume im Julius Defte Des E. D. G.
  - \*\*) Die fleben erften von diefen Aprifofen find biefelben, Die gud Matter in feinem Gartner : Lexifon auffahrt.

mehr für die Ruche als für die Tofel geeignet. Bonn fie reif ift, weiches fie in den lebben Lagen des Augusts wird, so hat fix eine dunkelgeibe Sande. Man halt fie für die, welche sich am besten ausheben; ihrt.

- 3). Die Algieriche Aprilofo fat-fir Geftale eines plattgebendten Epes. Ihre Fache ift frogget und ihr Inneces voller Oaft und Marfam. Die geift in de Mitte bes Augusts.
- 4) Die Rom i fc Aprito fe ift größer und rum der als die vorhergehenden, von einem duntiern Gelb, aber nicht fo fastig. Sie roift in der Mitte und am Enda bes Ingust.
- 5) Die Tärkische Appilose. Diose ift geiser und von einer noch bunklern garbe als die römische. Siere Sieftale ift kurkrund und ihr Flotich ist seine und krocknut. Alle grift abngefähr in den lesten Lagen des Augusts.
- 6) Die Aprifese van Preda (die von daser nach England gebracht merben) if unsprünglich aus Afrika. Sie ist groß, roth und von einer dunkeigelben Furfa. Das Fleisch ist jart und voller Saft. Sie ist eine vors tressitche Bruche, bestudens wenn sie uns einem im Freien stehenden Bouma reist. Ihre Reise sakt in das Enda des Angusts.
- 7) Die Appitafe pon Graffel ober die bischifel policife Appisafe; Se wich beswegen, febr gefchafte, woll

### 74 II. Abtheil. Bernifchte Abhandlungen.

fiefowohl freiftifendigit aufchlage, als auch auf einem gent gen Zwergbann. Gie ift von mittelinäfliger Gelfe, auf ber Golte i gegen bie Coune roth mit vielin fowanzei Flecken, auf ber andern Golte grangelb.

) Bir Most' Parf and bie Grebber Afritole two Ausbur , Femple's und Dunddiore's | genannt? Ok Aft'eine foone Frucht und reift in ben lehten Lageir bes Augusts.

9) Die Aprifofenpfirfde (Abricot-peach)
ift die fconfte und größte unter allen Upritofen, und
man glaubt allgemein, daß biefes der Woor. Part fen;
aber wenn man fle genau betrachtet, fo wird ihan wahrt nehmen, daß beide nach ihren Blattern verschieden find.
Diefe Apritofenpfirfte feift im Anguft?

16) Die fich war ze Ap elle fo ist ben neuern Brima von Sir Jofeph Bants mir aus Franteeich gebracht. worden, und wird in England fehr gefchabt.

Die männtiche Aprilofe, die Romiffie, bie Orand gen Aprilofe, die Grobaer und den Moore-Paril

Die Cultur ber Apritofen wird in Rachfolgenben gen fest: Abent man Apritofen pflanzen will? fo muß Diefes im Geriff geschehen, nub wenn man fich welche vom bes

nen verschaffen tann, bie (wie die Baumgartner fagen) abgegipfeit worden find, zwei ober brei Jahr ait, fo wird ein focker Baum ober tragen und die Mauer fraher ber fleiben, als diejenigen, welche nicht auf diese Weife behand beit worden find. Man muß' bazu einen Baum wählen, der einen geraden und feinen Stamm hat. Wiefe Leute haben die Gewohnheit, die aller zärteften Stämme zu wählen, allen diese Baume werden flete fcmachere Eriebe machen, als andere.

Wenn man bie Aprifofen gepflanzt hat, fo muß man fie nicht eher als im April ober Mof abgipfein, wenn fie anfangen neue Triebe machen zu wollen. Die ftarten Biume muffen bis auf einen Auf über bem Erbose ben abgefcnitten werben, und wenn fie fcwach find, bis uhngefähr noch zur Salifte blefer Lange. In vetfpätetok papreszeiten barfen fir eben nicht eher nie in andern, niemals aller ehe die Ansspen hinlanglich getrieben haben, abgegipfelt werben, und man muß um fir zu fchneibek und zu ziehen, die Borforiften befolgen, die wir das zu geben.

Es war eine allgemeine Sewohnheit, die Spaliere Bamme in Bestalt eines Adbers zu ziehen; in biefem Ball aber fleigt ber Saft zu frei bis in die Spise, und last ben ganzen untern Theil ganz unbefeht, auf die Welfs, daß kaumi ber vierte Theil ber Mauer mir Fruchtzweigen bebedt wird. In biefem Ball ift es nothig, den ganzen Baum abzuwerfen, und zwar so nahe, als es ber Ort ett lauben wird, wo er die Knospen getrieben, und man muß sich immer erinnern, ihn auf ein Auge ober eine Bai

bei ju foneiben. Benn fic junten am Baume einige junge Triefe befinden, fo ift es febr juträglich, fie fteben ju laffen und horizontal zu leiten, welches ben Saft juffict. halten und ton nublicher machen wird.

Die alten Aprifojenbaume, die also geschnitten und mit der Baumsalbe bedeckt find, treiben bisweilen starte synd bedhafte Aupapen, daß es udthis ift, sie ausubalten, um sie zu zwieden, auf der Seite Schossen zu treiben, und die Mauern bald mit guten und zum Tragen geneigten Bolge zu bekleiden; aber wan muß niemals erlanden, daß zu vorne treiber, ausgenommen einige kleine Schossen. Die Zeit, in welcher man diese Baume vom Treiben zurückt halten muß, um sie zu notdigen, daß sie im solgenden Salten muß, um sie zu notdigen, daß sie im solgenden went mußen im solgenden Watz. Aunt geschnitten, werden, werden wan muß die Triebe die auf suns poer seche Boll perskein, nach dem ihre Stärfs, ist, indem man immer die könflen und längsten Schosen läße.

Die Mahobe, den Aprikosenbaum im herbst zu schneiden, ist diesem schällicher, als allen andern Baus minn; denn keiner ist badurch dem Arebs mehr unters worfen als dieser, Die Ursache danon ist in die Augen kasend. Die große Schäffe des Safie dieser Hanne, der vem Freien ausgesehte Schnitt und der schlasende Austaud des Safies, machen ihn zu dieser Krantheit empfanglich; während dast im Frühling, wenn der Saft zu sließen am fängt, die Rander des Schnitts sehr schnell verwachsen. Wonn die Aeste klein sind, so wird die Wunde in dieser Jahoreste vollommen von der Rinde bedest werden. Aber

wenn ber Aft groß ift, fo bebarf er eine ber Große ber Bunde angemeffene Zeit. Diefe Porader wird immer durch die Anwendung bes heilpflaftere befcheuniget, wels des die Luft und die Benchtigkeit ber Luft abhalt und die Befaße bes Baums verschließet.

Es ift nothig die Apritofenbanme im Bribling gu bebeden, und zu biefem Ende muß man fich nach ber Anweifung richten, die fich im erften Rapitel befindet ").

Man tann, um frahzeitigere Apritofen ju haben, einige diefer Baume in einer Lage gegen Mittag pflani jen nachbem der Garten und das Bedürfnif diefer Frucht art in bir Wirthschaft groß ift. Aber die Lage gegen Abend ift des Nugens wegen vorzuziehen.

Die Aprifose von Breba ift bie beste Aprifose, auch ift beren Saft ber reichlichfte fur eine Frucht an einem Baum, ber im Freien gezogen wird, ab ihr fcon bie Bruft filiche Aprifose oft vorgezogen wird; aber ich empfehle, baß im Freien in einem Garren ihrer nicht mehr als bref Baume von jeder Borte gezogen werden, benn be trägt fich unter gehn Johren nur einmal zu, baf fie eine maßige Ernte hringen.

Die Aprifose von Breba; Die Braffefice Aprifose und ber Moori Part muffen ftets gegen Oft nub Beft ger pflanze werben.

H:

Pomologische Miscellaneen.

Beiträge zur Berichtigung ber Nomenklatur in ber Pomologie.

Die im erffen Banbe bes E. D. G. befcheitent und auf ber 15. Tafel abgebilbete gute Christotry, heißt in und um Deilbronn am Nedar bie Sommer: Zuderbirn, in Beibelberg und Manheim bie Apotheterbirn, in bemi 3 Stunden von Seibelberg entlegenen Stadtchen Biff loch ") die Augeburger Birn. Gleiche Benennungen hat die im 3 Band S. 265 vortommende Binter Butes Christoten, als Binter: Zuderbirn, Binter: Uperheterbirn ic. in ben porhip bemerkten Orten.

Der weiße Sommer Erbbeeranfel (Calville blanche d'ere), führt in ber Begend von Stuttgere bie Bes mennung: Baferanfel

Die im 4. Banb G. 35 bes E. O. G. befchiebene Brangmadam wird hier tonigliche Tafelbien, auch Ros d'oco, in her Braffchaft Lomenftoin Raiferebien, in Biblod und ben angrangenben Segenben Rangerbirn, in Stuttgart Bellistime d'oct genannt.

Diffreund und Lenner einer Baumidule nem mehrern Worgen angeleget, welche meinen Radrichten jufolge, viele treffliche, und manche neue Dofferen enthalt.

Die weiße Bloinette, welche im a. heft bos 5. Bans bes vorgetommen ift, nennet man bier ben Bertinger Ape fel. Gigentlich follte de Berlichtuger Apfel helßen; benn so tanfte ihn ein hiefiger Arzt, D. Löffer, welcher in bem 1760ger Jahrzehend diesen sowohl für die Lafel als Detonomie vortrefflichen Apfel aus ben Freiherel. v. Berr lichingenschen Gärten zu Janthaußen, zuerst hierher vers pflanzte. Da der Banm dlefer toftlichen Frucht soft alle Jahre fehr reichlich trägt, indem ber auch der unganftigften Bitterung zur Blathezeit widersteht, so kann or zuk Fortpflanzung nicht genug empfohlen werden.

Die Sommer , Cierbien nennt man in Biffloch Rugbien , in Seidelberg und Manheim Befte : Bien.

Der Binter : Stettiner : Apfel, von bem wir hier ben weißen, geiben und ben allgemein befannten rothen baben. wird in unfrer Gegend Bietigheimer (in ber verberbien Musiprache Bietebammet) genannt. Der weiße übertrifft Betanntlich ben rothen bei weitem an Gute, und ift bede wegen bei uns fehr verbreitet; er murbe es noch mehr fenn, wenn er nicht fo fparfam im Tragen ware. Doch verzüglicher aber, fowohl im Gefdmad als aud in ber Dauer und Fructbarteit, ift ber bier noch febr feltene, mabre geibe Steftiner, von welchem Berr Bofrath D. Diel in bem oten Befte feiner fpftematifchen Beidreibung ber in Teutichland vorhandenen Sernobftforten, - einen mehrhaft "Kioffischen pomistickfen pomplegischen, Sow foungegeifte jeugenben, Bert - eine meifterhafte Ber foreibung aufgestellt hat, - und ber, wie er mit Recht vermuthet, von bem im E.D. G. Bin. 25.: abgebilbeten

### 80 II. Abtheil. Bermifchte Abhanblungen.

Apfel gaby beridichen ift. In anbern Begenben unfere Schwabenlandes, namentlich in Eflingen, Stuttgart, ift der Winter Stettiner unter bem Namen: Roftanger, ber tannt, in und um Belbeiberg aber unter dem Namen: Winterbribling, auch Winterbreiting.

Die Sommer Robine, die im gen Bande bee D. O. S. 83 befdrieben wird, heift hier die Sommers herrnbirn, in Stuttgast die Augustbirn, und in Sanan die Schmalzbirn.

Die in eben biefem Banbe G. 271 aufgestellte Bir: guleufe nennt bier ber gemeine Mann Frangofenbirn, und in St. Germain: bie Binter: Eierbirn.

Unter bem Ramen Echaafenafe begreifen wir hier einen gewiffen, burch feine Gute und Brauchbarteit in der Octonomie, besonders zu Obstwein sich ausuchmend empfehlenden, Sammer : Apfel, der vom Baume weg gitronengelb ist, und feiner Form nach zu Mro. 4. der II. Classe Ihrer Aepfelformentafel zu ben langen Walzen gehört.

Die Charafter Reinette, beren Abbildung im t 3ten Sande Des E. D. G. ju finden ift, wird vom hiefigen gemeinen Manne Golb' Reinette genannt.

Der in eben blesein Batte boschriebene Frankrischen Gestenfchen bei heißt zier Guille Midikare i in utb ütel Gandi Kinberteinen in der Gestenfchen

Wie im Isten Danie G. 152 verkemmente vunde

Mundnesbirn ift in Seilbronn unter dem Ramen Baffere birn befannt.

Der Sommertbnig, welchet im toten Bande bes 3. D. G. 22. beschrieben wird, heißt bei uns bie Sommer : Frankfniter, auch Elftifet Birn, in Bensheim, heppenheim an ber Bergftraße, in bem Bezirte von hett belberg und Mannheim Balferling.

Ź.

### Anfrage an bas pomologische Publikum.

A Der Couvernements : Phyfitus Jatob Bries foreibt in feiner, im Jahr 1790 erfchienenen, Reifebei foreibung burd Rufland &. 41. im Gonvernement Dofde hynorogorobt ") und zwar in ber Begenb ber Stadt In famas geben fich bie Bauern mit bem Obftbau ffart ab. Sie haben fehr große und fruchtreiche Mepfelgarten, meh de bei guten Sabraangen einem einzigen Landmann bfters 100 Rubel einbringen. Eine perfifche Apfelgattung, web de unferm Pfunbapfel gleich ift, tommt bier febr gut fort, fie ift angenehm fauerlich, und man trifft einige an, welche über 4 Pfund wiegen. Ochabe, bag Dr. Fries biefen Anfel nicht ausführlicher darafterifirt und von bem bortigen Obfibau aberhaupt teine betaillirtere Dadricten geliefert' hat. Es fragt fich nun: Uf biefer ungeheuer große Apfel, beffen Eriftens ich fast bezweifeln mochte, foon in Leutschland befannt, und unter welchem Damen?

<sup>\*)</sup> Die Stadt Anschnendrogorod liegt ungefähr 35 teutsche Meisten offmarte von Mostau.

## 82 II. Abtheil. Bermifchte Abhginklungen.

b) Sich babe tein fchapenes Obft je gefeben und getoftet, als ju Boben, fagt ber Berfaffer ban Reb fe eines Lieflanders von Riga nach Barfchau, nach Bo-Ben in Appol, in dem gu Berlin: 1795, erfchmenen oten Seft S. 302 ; Selbft bas Parifer Doft fichet bemp felben nad , und basitalienifde feiner Dauping balt eine Bergfeichung bamit aus. Die Pfirfden baben Die Gro Be von Stettiner : 2lepfelner Schon war pier Rachen ma ren fie hier reif. - Der Berfaffer mar feinem Unger ben nach, in der Mitte bes Monats Scotember 1703. ba. — Bogen verforget bie Dadbarfchaft mit Obft ale ler Urt ji birb iemige ihrer Apfelgattungen , nate icharsbore fer, Reinetten und bie langlichen fogenannten Eproler Mepfel, geben bis nach Drunchen, Salgburg und Bien. Die Beif "litto Graubienen, Die in Teutschland erft in Infange Des Dreobers' einzeln jum Borfdein tommen, find bier iden in großer Denge vorhanben. 24 Gollten nithe ble Belt und Graubirnen, beren unfer Reifenge bice gebentt, bie allgemein berunnten, aud im E. D. G, foon Beldtiebenen und abgebildeten welfen und grauen Buter, Birnen febn'? Den fanglichen fogenannten Tyrolet Apfet et tenne to fur ben tallenifchen weißen Bosmarmapfel (Mela de Roemarino, von weichem une Berr Dberpfarrer Chrift fit feinem Sandbuch aber bie Doftbaumgucht und Dofte febre &. 447. eine ber Brucht felbft aufs gehauefte entfpredjente Charafterifit gegeben hat. Berantoft burch unfern Reifenden, fteg ich im Rovember 1801 eine Dare rie bom biefen Rosmarinapfeln unmittelbar aus Boben tourmen, ich fant fie als garte, milbe, faftige Aepfel, aber ofne alles Gewürz; weswegen ich fie nicht ju ben Zafelapfein gabien möchte.

Bor mangelhafe fury und navenftantig and biefe Madrichten von bem Obstwefen in Bobet find :- fo fock men fir mir buch felbft aud. in binfen Befchaffenheit,ben Daue sines jedun Amplogen bestregungu, nerbienen, weil bis jent fo wenige: Reifebefchraiber, es ber Dabe werth nebalten haben, best formichtigen 3meig ber Candwirthichaft; was ber Obfiban ift, jum Begenftand ihrer Aufmertfamteit ja machenet; ABie wiele Bante, ber intereffanteften Reifer fiefdireibungen tann man burchlefen, obne nur bie mim beite Metig: pon ber Obfifultur, ober von unferme Obft, well des die Reifenden in ben befdriebenen : Benberm bemerte Latten , berin angutreffen! . Birb ja uoch von einigen darouf, Radfict genommen, fo gefchiebt bles bies im 200e memeinen, wie j. B. von Jacobt in feinen, burd Dannide folniglite ber Gegenftanbe und bes materieffen Infales, und burch angiehende Daeftgllung fich abrigens febr ems Bieblenben Briefen aus ber Cowell und Italien & 286. Gibbe gemainen Dakarten tpifft man bier (in Meavel) "auch weder in der Mannichfaltigfeit, noch: in Der Bolle "tommenheit an, wie bei une, und faft immer werben peffe emeetf vergefftiell) ver ben

: Eben fo flachige dit eber: berühmte: reifenbe: Bifcher in feinen Reife,von:20mfterbeim über Mabrird, und Cabit nach Wienna in ben Jahren 1797 und bros über biefen intereffenten Begenfant, binmeg, wenn eri Bi gi allein wan Bitbao: fpricht : 4,, Man, flaht hier, die miannichfaftige emubalogiste uninaften , niel inten magningunffle unfall unfat. mint fentiaften : Reichthuim i ber . Fruchthieffeieiffer Dow, Bennjedinipherd gefantt if gemoch ein: auffalleinberge Beis Anioli anuniabren: ; felbft bar Werfaffer der b Bomerfungon

#### 34 II. Abtheil. Bermifchte Abhandlungen.

auf einer Reife burd Frantreich, Spanien und vorzhalich Dortugall D. Drofeffor Lint - biefer geiftvolle, langk als ein feiner, aufmertfamer Bobachter, als ein Dann von andhebreiteten Renutiffen in ber Phofit und Ratus gefchichte rubmlichft betannt, ber, wie er feibit fagt. durch einen Aufenthalt von anderthalb Sahren in -Stand gefeht worden, Die tretteften und genaueften Dade Bichten von Partugall ju liefern, ber auch in feiner Reit febefchreibung eine Menge intereffanter Stonomifcher Dade eichten alber ben Beinban, Renchtban zc. eben fo grunde lich ale augenehm uns überliefert bat, gibt uns über ben portugisischen Obstbau nicht mehr als folgende, furje, anbestimmte Radrichten: "Pflaumen, Ririden, Dfic "fchen, find in Liffabon, fagt berfelbe G. 212, felom "und fchlecht; man bat febr gute Aepfel und Birnen. "allein theuer und felten! man britigt fie meiftens von "Calotes, einem Rleden nicht weitivon Ciatra nach Liffe "bon." . 6. 239. "Das Obst der Eftrella ift das beste und "berühmtefte im Reich."

Belder aufrichtige Verebrer ber Domona burfte unn wohl nicht munichen, bag es boch bem berühmten Verfasser gefallen haben möchte; bas beste und berühmten Verfasser, gefallen haben möchte; bas beste und berühmten Berente, both der Estrella näher zu beschierten, specialien, specialien, periodien, ober Reinetten, voer, bei Birnen, ob sir zu den Bergumetten, Winstatellern zu gehörten! Wogu sollen boch den Leinern und Freunden der Obstande siede allgemeine unbestimmte Biotizen dienen? Es ist mit dergleichen Racksichten, wie der verehrungswärdige Serausgeber des C. S. im 14. S. S. 314 mit Rocht behaupter, so gut

eis Wichts gesagt. Möchte beswegen doch ber ganz aus meiner Seele genommene Bunich, welchen derfeibe am angeführten Orte auf der vorhergehenden Seite äußert; daß diejenigen, welche reifen, und auf ihren Reifen mit der Ratur und ihren Produkten sich beschäftigen, kunftig bech mehr Bedacht auf unfere sogenannten Obstfrüchta nehmen, und ihren Untersuchungen unterwerfen möchten, aber nicht bloß im Allgemeinen, sondern auch im Speciellen, um eine deutlichne Vorstellung von den Obstforten der bereiften Länder zu ethalten, von allen kunstigen Reisens den jum Ruben der Pomologie realistet werden!

c) Ausfthrlicher und weit befriedigender find in - Bergleichung, mit obigen Dachrichten bisjenigen, welche ups eine ebte, exemplarifde teufche Dame, bie Frau Ges merelin von Riebafet in ihrer Berufereife nach Zwerita über bie Obftunde in bem von ihr bereiften Theil diefer Erbgegend gegeben bat. Go fagt fie G. 2643 Der General Clinton bot uns fein Landhaus bei Mewe Port an, um ben Sommer ba jugubringen. Es mar Die iconfte Lage, Obftgarten; ber Bubfonsfluß floß utten am Saufe vorbei. Fruchte vom fein, ften Gefdmart, die wir nicht alle aufeffen tonnten. Unfere Leute affen Dfirfden im Ueberfluß, und unfere Pferbe, Die unter Obifbaumen weiheten, fragen fogar von ben Baumen, und verfchmabeten bas Obft, fo abgefallen war und unten log; welches wir benn alle Abende auflefen ließen und Odweine damit mafteten. - Die Pfirs fden: und Apritofenbaume merben bort, wie anbere, und niemals an Spalieren, ger jogen, und haben bide Stamme, wie andere gang gewohnliche Baume. Roch intereffantet & Die Ergablung Diefer geiftvollen Frau vom Obfiban in Cas naba S. 296. In Canaba fagt fie, find alle Obftfructe fehr folten, nur in Montreal findet man gute, fa voles treffliche Mepfel, aber nur Reinessen, und Gime Art großer rother und feht wohlfdmedens ber Mepfel, Die bort Bourraffas genanne Dan packt fie in Tonnen, - bie forgfoltig 3in gemacht und mit Papier vertiebt fenn muffen; ba fie fich bann bis auf ben allerletten gut ethalten. Man nimme aber tieine Zonnen, benn wenn fie einmal angebrochen find, fo halten fich bie Mepfel nicht mehr lange. Doft ift febr theuer, befonders bie Birnen, ble bort weit feltener, als bie Aebfel find; unbifich jung weniger lange erhalten. Sich hatte mir 6. Sonnen 26006 fel und eine balbe Conne Birner beftellt, maniftelle fich mein Schrecken por, als ich al Guineen baffie bezahr fen mußte.

S fragt sich nun: Befindet sich ein Baum von bem vorhin bemerkten großen, rothen Apfel: Bourraffas ge nannt, schon auf teutschem Brund und Beden, und wo ift er anzutreffen? Vergebens habe ich mach biefem merkirstel bigen Apfel bei unsern besten pomologischen Schriftstellebtigeforschet, und gleich vergebens in dem Verzeichniste vod mehr als 800 Obsisorten, wie sie jest in England bikannt sind und gebauet worden, das im 15ten Bande des T. D. G. vorgetommen ist.

Seilbrann am Medar ben 25. Februar 1804.

Dr. Siderer.

#### III.

Cultur ves Mandelbaums auch in rauheren Ge-

Der Mandelbaum, welcher bem Pfirfichbaum glemte lich gleich tommt, beffen Blatter aber ben Beibenblattern fehr abulich find, ift in Unfehung bes Gefdmacks ber Frucht ober bes Rerns von zweierlei Art, ber fuffe und ber bittere Manbelbaum. Et wachfet gern in einem trot tenen Boben, und will' bie Mittags ; ober menigftens bie Morgenfonne baben. In Gebauten , wo er vor bem Rorbwind, ben er nicht leicht vertragen fann, Sicherheit hat, tann man ihn als einen Spalierbaum gieftn. bem Monat April fangt er an ju bluffen. fommen noch eher, als bie Blatter, jum Borfchein, und find an ben Zweigen alle einzeln ober einfach in ben Knos: pen, fo, baf fie fich baburd von bielen andern Baums Bebe Blathe bat; früchten ober Obffarten unterfcheiben. fo lange fie nich in threr granfchaaligten Balfe einger foloffen ift, ble Groffe einer groffen Sainbutte, und beffett aus funf ovalrunden foneeweiffen Blattern ober Thellen, welche gwifchen funf gur Buffe geborigen grunen Diatte den liegen, und auswendig gegen ben Stiel gu etmas rothlich finb.' Die Blutten bes bittern Ranbelbantus haben noch mehr Dracht, Reiz und Angenweibe, ale bie Blathen bes fußen, inbem bie weiße garbe berfelben mit Bellem Purpur vermifcht ift. Gine Danbelbinthe ift, wenn fie iffre volltommene Geoffe' erteicht hat, im Bem fange noch etwas großer, als ein Laubthater. Sine bie Biuther alle abgefallen, fo binen fich erft alebann bie

Blatterfnofpen, fo, bag ber Baum nunmehr nach und noch eine grune Geftalt befommt. Die Mandeln ober Manbelferne erlangen erft nach Michaeistag im fpaten Berbft ihre völlige Reife; weswegen fie, jumal ba fie ben gangen Binter hindurch, ja wohl einige Sahre lang, fich' aufbemabren laffen, mit Becht jum Binterobft ger gablt werben. Saben bie Manbeln ihre vollige Groffe. fo find fie fo groß, ja bie bittern Danbeln noch großer, gis bie welfden Ruffe, und find ebenfafis, wie biefe, außerlich in eine grune meiche, alsbann in eine braunliche barte Schagle, welche lettere fo bart als ein Stein ift. weswegen biefe Rorne mit unter Die Steinfruchte gerechnet werben, eingeschloffen; boch find bie in ber barten Schaale in ein Sautlein verfoloffenen effbaren Mandele ferne nicht völlig rund, foudern baben, wie betannt, eine svale Breite.

Die Fortpflanzung bes Manbelbaums gefchieht ente weber burch bie mir ber harten Schaale verfehenen Terne in ihrem erfen bber zweiten Jahr im Gerbft; ober burch bos Pfropfen, Oculiren, Copuliren ober Anblatten, Beil aber die Erzeugung ber Manbelbaume aus ben Kernen viel zu laugweilig ift, so werben bie brei leiten Arten, und unter biefen mirber bas Oculiren billig vorgezogen. Deun beim Oculiren goht nam Stamm, ben man oculir vet, nichts verloren, wenn auch gleich bas eingesehte Manbelange verbortt ober im Pinter ausfriert. Beffer ift es, zwei ober brei Augen in den Stamm einzusehen, weil, wenn ein Auge durch einen Anfall verloven gabt, boch viele leicht bas andere gut bleibt. Unter den Stammen, welche wen mit Mandeln oculipen will, find wohl die jungen Plaume

famme die beften, weil die Angen an benfeiben leicht treiben, und bie Danbein auch einen liebliden Ber fcmack betommen, Das Oculiven, Mandelbaume an jugen, ift aber, wie bei anbern frudttragenben Ban men, von zweierlei Art, namlich bas Oculiren, in bas treibenbe, und in bas folgfenbe Auge; welche beibe Ars ten weiter nicht, als unr bem Damen und ber Beit nach! ven einander unterfchieben find. Die erffere Art, wenn man in das treibende Auge sculirt, wird ju Anfang bes Krabiabes vorgenommen, wenn bie Baume mit bem ers fen vollen Saft ftart treiben, fo, bag bad eingefehte Mandelauge befte beffer betleiben , Dabrung arhalten unb appochen tonn. 3f bies nach einigen Bochen erfolgt, fo wird bas Band, womit bas eingefehte Auge umber augebunden ober befeftigt mar, etwas aufpelbiet und locter gemacht, bamit ber Saft befto beffer hineingeben fann. Sat bieraufbas Auge stwas getrieben, fo wird ber Stamm über dem treibenden Auge geftubt ober abgeschuitten, mit Banmmade abertleibet, und bas Band pom pormaligen Auge gavilich binmeggenemmen. Die andere Art, Manbelbanme burche Oculiren ju erhalten, mirb bas Ocultren in bas folafenbe Auge genennet. Die bequemfte Beit bagn ift die fanft gewöhnliche viermachentliche Opuliezeit nach Sobannestagt. Wenn gleich bas eingefente Ange einige. Bochen nach ber Oculation engemachten und gaquollen, bed Bleit abgeftogen bet und treifen mill, aud nun bas ums Auge berum gewundene Band ein menia aufgelblet und loder gemecht worden, fo ift et boch nicht rathfam, nummehr fcon ben Stemm fiber bem eingefet, ten Auge ju fluhen ober abgufchneiben, well ber aldbann and bem Auge bervorfprollende junge Ameig aben bad for

gemannte Pfropfells, welches noch in furger Beit' eine ober wohl zwel' Effen in bie Sohe machfet, wegen ber Beidtichkett gar leicht im Binter erfrieret, baf ber nach im Arabiahr ber gange Stamm verloren ift:" fonbern ber ocullete Stamm muß erft im fommenben grab. jahr geftunt werben, baf alebann bas Auge, welches ben-Binter hinburd ill Ruffer und gleichfam im Golafe ge-Stieben ; nummehit, nachbeiti bas bere Bbl über bem Auge abgefdittett und mit einigen Baumwachs befleibet worben, bietaffatti ermachen, und fille neuer Reaft treis Ben tanen -Diefe Ochitrung in bus ifchlafenbe 21 uge fceint bor bet Defileung in bas freibeibe Auge ben Bor aug ju haben. "Wenn man bie fringen Glamme in Glied ten ibb bei Safen beifommen! Whiten, vor Binters mit Strob, "und in ben beiben leeften Jahren auch jugleich Die Midhbelreifer, well fie ba von ber Salte leicht erfele etn'fonnen, einbimbet, fo tonien fie alebann im beiltem Jahr Hichen und Dinbeln tragen, wenn fie ticht gar At foreide Stamme find. Der Manbellaum, beffen Berfehung fowohl fin Beroft, als im Reffighr; defcheffen tonn; wadfet fohell; und wie fein Bolg unter bas feiffefte geifffit; bind baraus menderlei verfettigtt wirb: alfo find auth bie Rerne beffeiben, bie füßen und bittern, Betanntermaßen fette aut zu brauchen, indem fie nicht true bie 'fe volt Batur find; fonbeen auch burch bie Runft veranbert; ale canbirte unb fogenannte gebrannte Dlanbelin's getroffen werben ; Sternadit auch imandettel Epelfen und Gebactenen einen flebfichen und angenehmen Gefthmadigeben; wie benn auch bas Danbelbeib, bie Danbeffelfe und bergleichen befannt ift; fa in bet Meblein wird bas fogenannte Manbelbl, bie Manbelt

wilch be fe the abelifulle mit großem Richen barund ptapariet.

Obgleich ber Manbeibaum migentlich in : Stalien and andern mermen Lanbern fein Baterland bat, fo bat man ibn bach icon langftens que in Teutschland, und fombere lich in ben Beinbergen am Dain und Rhein in großer Renge angepflangt. Go tann fic benn auch feit gerans mer Beit bie Bergogl. Refibengftabt Beimar, und ihre ber nachbarte Begend, ber Anpfingung biefes Baums rabe Bas mich betrifft, fo habe id feit meinem Siere fenn ben biefigen Pfatygarten nebenber betgeftalt gu nuben gefucht, bag ich in diefer hohen und talten Etters. bergegegend nach und nach auf breifig bergleichen Danbelbanme, fuße und einige bittere, aus jungen Pflaumene fidminen, in welche Manbelaugen eingefeht wordest, gefor gen, woppn ich einige an gute Freunde überlaffen babe, einige aber burch fcabliche Bufalle verloren gegangen finb. Doch findigegenwärtig noch fechgehte junge Dandelfilmme bothanben til hittnachft auch noch ein geofer Manbelbaran; welcher ber its Jahren all ein Bleiner Pflatmenftamen nit gwei. Manteweifien gepfropft worden, num aber im letten Berbft bereits 14 Jahre lang an ber-biefigen Pfares wohnung gegen Morgen fteht, fo, bag ber Durchichnitt tes Stuffimes-eine Diertelelle ffi , und bie Sohr biefes Dandelbaums fich über 26 Goube ober 13 Ellen erfredt. Diefer Bhum', welcher ein fager ift, hat vor einigen Saha teir auf einmidl einen halben Beimarifden Schiffel Dans beln getragen Aboch leibet et bftere burch bie Salte: Rorde füft', welcher et ju febe unigefett iff, in ber Bluthe Schaf ben, daß hernach bei Sturmwinden die Dandem schiff

93 II. Ihtheil. Bermischte Abhandlungen.

abfallen. Das Pfropfreis zu biefem Manbelbaum rubes von einem ehemaligen Manbelbaum in ber Nachbarfchaft her, ber aber nicht mehr vorhanden ift.

Sottelftabt , ben 9: Mary 1803:

Johann Chriftian Carl Copfer " Paftor ju Sotteffiabt und Ottftabe am Berge.

IV.

Pomologische Miscellen.

Į,

Wie die Lataren in der Krimm ihre Baume pfroppfen. Aus dem neuen hannov. Magazin.

Das Quliren ber Baume ift, wie Palas bemerkt, umter ben Tataren und Griechen wenig befonnt "weswes gan man and teine aute Pfinichen, und Aprifofen Awten, die durch Pfropfen nicht fortzubringen find, bei ihe nen finden muß.

Im Pfropfenaber find fie fehr gefchielt, und nichts ift beffer ersonnen, als die, befanders zu Bachtschie Garat jehr floliche Art, in die Wurzel fest eine Spanne unter der Erde zu pfropfen, modurch nicht nur viel gefundere Stämme erhalten werden, sondern auch das Pfrapferis seicht mit der Zeit einige Marzela macht, und desto danere faster mieb.

Sollte biefe Art ju pfropfen nicht Radufmung in unfern Gegenben voobienen?

2:

Mathode, alle Arten Baume das ganze Jahr hindurch zu versegen, ohne daß sie an ihrem Wacherhum leiden

Der Bergogl. Burtemberg. Sofgartner in Lubwigs luft, E. Friedr. Schoidlin bat diese Methode befannt ger macht, Dies find feine eignen Borte:

"Ein großer Theil ber Gartenliebhaber wieb 'es bei zweifein, und ich felbft wurde es nicht glauben, baß es möglich ware, Banme bas gange Jahr hinburch, mithin ju allen Jahreszeiten, und felbft bann, wenn fie fcon Bitthe und Laub haben, ju verfeten, wenn mehrere-Berfuche mich nicht bavon überzengt hatten. Folgenbes ift bie von mir befolgte Weithobe.

"Benn man Gaume verfeten will, es mag im gentjahr, im Sommer ober Sparjahre fenn, fo macht man
wie gewöhnlich ein großes Loch, wo der Baum ober die
Staube zu fteben tommen foll, schattet in dieses Loch
4 bis 5 Giestannen Baffer, wirft zarte Erbe von ber
ausgeworfnen hinein, und rührt diese mit dem Baffer
fo lange mit der Schaufel herum, bis es ein Bret ift, aler
dann seht man den Baum hinein, thut die übrige Erbs
bajn, bis das Loch voll ift, und tritt den Baum fest an.

"Man fann and ben Baum juvor & Stunde mit

#### 94 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

pen Migrzein ihr Malfen feben, Auf biefe, Auf tann man auch im Sommer bie Daume, wenn fin fcom verkilche befen, verfeben, sie werben gewiß forttommen, wenn Burgel und Baum noch gefund sind.

1 3 Monon vor 12 Jahren habe ich gludliche Berfuche mit Diefer Berfegungsart, gemacht; befonbers aber im Jahr 1795, ale bas hiefige tleine. Schlofglieden neu ans gelegt, wurde, habe ich selbst über 200 Obsthäume, sowohl hochfammige Dyramiben als Efpaliers von allen Obfilou ten auf angeführte Art verfett. Diefe Baume maren vorher eingefchlagen, und weil ber Garten noch nicht fo weit fertie, ward. ball bie Baums an Die bestimmten Dlabe baten geleht werden tognen, to tamen bie eingeschlas genen Doffboume, ale Ririden , Mepfel, Birnen, 3met fchen ic- in bie Bluthe, obe fie verfett murben : bemobnge achtet ift nicht ein einziger non biefen Baumen verhorben, fonbern muchlen alle partrefflich, ja bie Ripfcbaume em hielten auch Gruchte, und wurben reif; von ben Binnen und Aepfeln aber blieben teine Rruchte. 3ch tann viel Beugen Rellen."

en la mande de la companya de la co

na car 🕹 🕻 ma

		•	
	•	: •	•
•	•	٠.	• •

		Strain to the strain of the
	,r, * · ·	$(\mathfrak{s}^{(i)})_{i,j} \wedge (\mathfrak{s}^{(i)})_{i,j} = (1, \dots, 1, $
		and the distribution of
		(multi-rith in thin a cultion) (discontinue Police e <sup>1</sup> - multiple processing (間からくなっ、アメンに multiple processing)
í:		n internación de la company de
		. 1

ι:

#### Erfte Abtheilung.

1. Befondere Raturgefchichte ber Baume überhaupt ber Obfipffangen inebefondere.	t	und	
11. Des Kaffanienhaums,			49
II. Aepfelforten.			
No. CXV. Der grune Aubader.	٠		6
No. CXVI. Ber Breitfüßapfel.	•		6
III. Rirfchenforten.			
No. XLVIII. Die doppelte Glasfirfde.	•		66
IV. Birnforten.	. '		
N. CXIX. Die furifielige Juderbirn.		, -	69
Zweite Abtheilung.		,	

I. Forfoth's Manier die Aprifofenbaume ju behandeln, debft Anfuhrung verschiedener in England gezogener Sorten. II. Bomologifche Mifcellaneen.

#### Inbalt

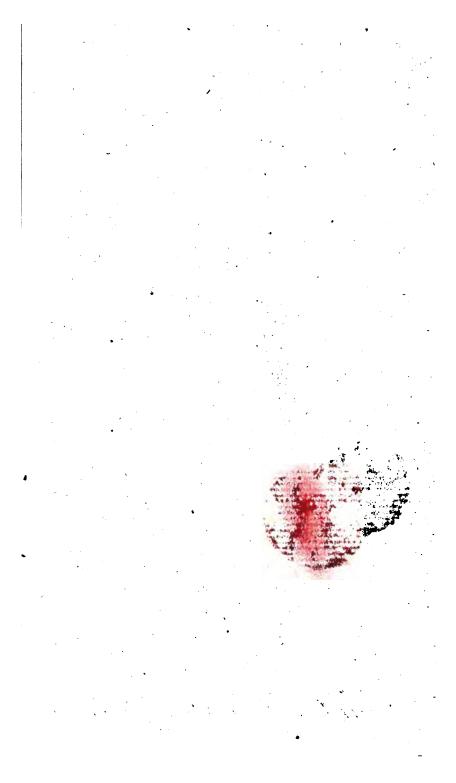
a. Beitrage jut Berichtigung ber Romentfatur in ber Pomologie.	7
2. Anfrage an bas pomologische Publikum.	8
II. Cultur bes Manbelbaums auch in rauberen Segenden.	8
V. Pomologifche Difcellen.	
1. Wie die Lataten in der Rrimm ihre Baume pfropfen. Aus dem neuen hannob. Magagin.	َ و
n. Methabe, alle Gaume bas gange Jahr hindurch ju berfegen, ohne daß, fie gu ibfem Machelbum leiden.	9



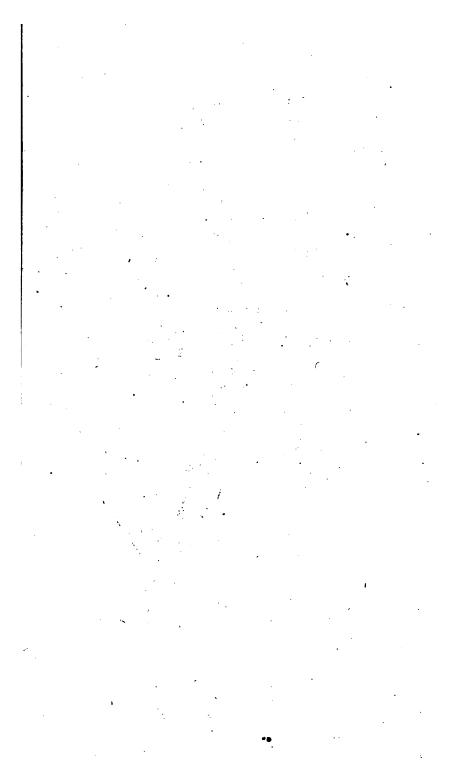




CXVI Der breite Lüsapfel.



B.XXII. XIX. Die doppelte Glaskirsche.



B.XXII.



exix. Die kurzstielige Zuckerbirn.

# teutsche Obstgärkner.

Zwei u. zwanzigsten Bandes, Drittes Stud, 1804

Erste Abtheilung.

Chavakterikik der Obskforten.

Monfoffameras.

NoitCMVM. Der Pleifner Ifpfett \*)

production of the

Diefer große, fcan am Baume ungemein praftenbe, Birthfchafvlapfel; nimmt gewähntich zwei Formen an. Einmal ift die Frucht benerftich niedeiger als hoch, und das find gemöhnlich die Keinern, welche uicht feicht von Rappen, auffallend entstellt werden. Bei den abrigen

\*) Bout Sten: Magiffer Bener in Weißen. Centich Obfigartn. XXII. Bb. g. St.

und biefe form nehmen bie meiften an - anfcheinenb langlichen, frumpflegelfgrinigen Frachten freigen gleich aus ber Blumeneinfentang farte beulenartige Rippenheraus, von benen eine nberabie andere breit erhaben über bie gabge Brude bis jam Detele herablauft imbibel Des - Die Blumeneinfentung fowohl als bie Stielhbhle, wie edig und ungleich macht, und aud bie Rundung ber Brudt bairfig vetbtrot. Drangen fich gufallig brei Rips pen per ben abrigen hervor, fo ethalt ber Apfel baburch eine fast beoiectige Gieffatt. Co Cochandiffenb biefe grudes bem Auge vortemmen, fo find fie bod nicht leicht beben die ibrett. benn alter bas Dadif genenthier; bir tragt ihre Breite 5 Boll, und bie Sohe entweber eben fo viel ober mohl gar & Boll weniger. Ihre größte Starte hat die Frucht etwas weniges unterhalb ber Mitte ibret gangen Lange nach bem Beite ju, und runbet fich nach Diefem furg ob, und ber Dinne bingegen, iduft fie ftart, aber boch allmählig abnehmend ju, und enbet mit einer Die gebow Daber 34 ben abget ftumpfen Golbe. frumpfeen Regein nach ber formentafel bes E. D. G. Rig. 8. Ciaffe IV. Die gebfe, meift gufammengebrudte Blume freht in einer tiefen, febr ungleichen Einfenfung. ift mit einer graupu Bolle bebedt; und verfclieft bie meite, tiefe, faft immer bis ins Rerngans gebenbe-Bafe grung, burch bie man sift feine Onternabel fohne Biber-Rand a Boll stof bineinflofen tann. Dor ftatte, Manimiae und holige Stiel gebr. midt aber bie siemifich einfe und enge Offin beraus, foubern bet mit the gleiche Edine. Tief unsen ift fit gran andgefüttert, with bis gut Gbibimble bung fleigt nur bie und ba ein Rofiftrabl in bie Bobe. Die Grundfarbe ift meiftens fcon am Banme ein fcbnes

Deligelb, bas felbe auf bent lager nicht viel bunfler wird. - Auf ber Schattenfeite ift gewöhnlich eine große Strede davon Musermiffe tu feben; Singegen auf der Connene felte ift die Brucht bon der Blume bis jum Gilele unger wein: falle farmoifintoth geftreift, und wenn bie Stelle son ber Sonne reiht getroffen worben ift, babet fo fart werf vermufichen und puntfirt, bag es eine gufanimenbane annbe Daffe wieb, in bee man nur nach ben Geleen fin, bie Ctroffen und Dunite abgefonbert wieber findet. der Abfel bat um und eim nur vereimefte furje Stade ben Streifen, was ihm ein febr bunifchatiges Anfebn nicht. Große Baumftrefen find nicht felten , Der Duntte aber nicht Biel, anfalige wiff, julett gelblid, unb flechen wie auf fart gerichten Bruchten bervor; in ber Brunbe farte fint fle frifefartig. Die banne Schale wird balb im Beibfte, wenn eine Bahl beifammen in einer Obfffame wer flegen, fo triefent fettig, bag man es mit ben Rifte geen wie ein Dei jufamimenftreitben tonn. Das Rernhaus ift febr groß, wett und boch, in ber Mitte ger wohnlich gang hohl. Die Rammern fleben welt offen und laffen einen großen leeren Daum, ben bie großen, aber wenigen Rerne nicht auszufüllen vermagen. Der Sofdmad bes meißen, febr lodern Blebfches ift fauerlich, nicht unangenehm, aber boch etwas wildrig. Bum frie face Genuß if er alfo nicht fonberlich , aber befte beffer gum wirthichaftlichen Gebrand. Er mift ichen um Baume im Beptember, und lift fic ju lehtern 3med die im Johnar mhalten, wiemahl er bann flippig unter der Schaale wird, mas einige Schate icon meit fen. ber thun.

a cathlet 164 数 e. 200 安留 福音 And 《郑阳亮 The segment of the part of selections in his field "weit, mebe G medige fendes bebad but gebam Bodan, findat, macht und erftartet ausnehment fonell. Die Rrage breitet fieb zu einer fchanen, weit ausgebannten. finden Salbtugel aus, die febr bicht von Soll mirt. : Daber Tolite engelin Reihen genflante, mit feinem maffen; Sante den bemilichften Bebatten geben, und, als bloffen Rienbaum , betrachtet.; annie in fumer Leit die foonke Staffanichallee "beschämen... And bas Ruidthele ift febr banfigu und ber ber ber Boum jabrlich und jeusgeschnet fructber: Die Bruchtongen febr groß, die Auferfdmollen, wie Couse pen rothlich, aber meift mit einer fehr bichten, fomebla weißen Bolle überjogen. Go innge ber Beum biattellas baffebt; fallen fie foon von Serne in Die Augem softe Sammerschaffen find lang und fiart, lichte burmetthich ; van Barbe , einfeltig mit einem Gilberbautchen abergogen. Die Puntte fehr flein und felten. Die Laubaumen abine gegen febr groß und fart, wie an andern Baumen, of toum bie Fruchtaugen , breitlich und flumpffpis. Die Mugentrager breit, aber nicht febr erhaben.

Bas Blutt

if von aufehnlichet Größe, 73bll lang untig Boll Brief. Shellt man die Länge besselben nach bem Augenmäaße in bick Theile; fo the der Sig ber größen, Breitrigerstoe'sh, ibb bas weste Drietel, vom Stiele an gerechnet, enbet. Bill fwerten in imme de mur wenig al, hingegen im legten läufe es stutt abnehmend spis zu, und hat noch eine angesehre Opige. Rach dem Stiele aber rundet es sich kurz ab. Die Zahr

Ausffleiwill, weicht aber darin ganglich von ihm abr daß T.S.P.118 er fich fo tange balt, jener aber ton farjoner, Dauer und : told miblig with, particle and the strait same

P. Gray B. - By th. 2.10 Annen bale wirflich birfem Gimbergapfel für ben: geftreiften Berbftbalmill, f. Geite 4., ber aber, wie win: fo than gefchen haben, wenigftens in Aufehang ber Daner: nen fine verfalden ift. ber it beit bie begiebt fant bie

Committee of the control of the cont Es factet and nicht bas ihr Wesgen nutet ben; medicant at Minmone, CXXXII outh CXXXIII. 2. separtitors bar Dimbemaufeln bet, benn feiner von ben allen bofibe. Die geffene bestiche generatiente Geftharteitenicht. 1. 11 1150 n gramma big memoring and a background and the bottle films

Ebrid gebentet einat falden Gintbenrepfold in frincu B. Bugun D. B. S. Ch 446 ir after and fen fann es intifet fenen band geride, mie er fagt, fonn ju Bothenibt poffiet. Digma de a 1900 e nog god dan Ground vot 🚊 🕟

is compared to a few transfer and and and the contract

The Araban is a flat hour of earliest May have Company and the Markette of the contract of the

ma Birnforten

vo. CXX. Die große Peterebirn.

(Taf. 11.)

#### Krinsch t.

So if biefe eine glemfich große und lieflich in bas luge fallende Bien. Ihre größte Breite bat fie etwas

Gennbandereihe Seifen. 300 fotgenden Jahr, (benw ber Apfel Alle fich in einem guinn Keller it Monathe) wird feine Schartenfatt det ber höchten Perfe hochgelb; fein enther. Gennb., auf ber Sammenfein aber hollte roth und die Schaole: planzeit. Das Arenhaus offen, mie geräumigen Kammern, hat felden viele gefunds Kovnel Gang veife, Et das Floifs bes Apfels gelblicht, milbe, von vortrefflichem Gofcmack.

#### Der Baum

wird groß, und macht eine fibone Ligne bie jum mitte lern Alter, wo er aber alebann wegen feiner großen Fruchtbarkeit nach und nach fellie Aefte tief jur Erbe fenkt. Die Bommertriebe find fart und lang, dunfelbraun auf der Sammers und gruns licht auf der Binterfeite, mit zarter Bolle bedeckt, fo mie auch der Petern Kieinen Augen; die Beine weite vorfter hunde Augenträger haben.

#### Das Blat

Communal to a

ist oft 3 Boll öreit und ist Boll trug an ben Semmerschofe fen, mit einem halb so langen Glattstief, und flurten Abern. We Zassung ift tief, bald flein, bald groß, das Spihen bes Blites in taufend. Der Glatifiet ist au bet untern Cette fart geodist.

#### Bergleich ungen.

Diefer Apfol hat wie Achalicus allt dem gefteiffen

Herbftlimill, welcht aber berin ginglich von ihm obe bas T.S. P.118 er fich fo tange ball, jener aber inn Mezoner. Dauer und beld mahlig wird.

Enoup hile wirflich biefem Gimberpapfel für bent geftraiften herbstlaimil, f. Beiter j., ber uber, wie win: so bent gefchen haben, wenigstend in Aufehangeber Damer: um Hum verfaldem ift.

Es factet und nicht, das ihr Masgen, unter den unternen Sineren CKKKIII- und CKKKIII-, ebgeführer bei himbendefein het, denn keinen von den liefte die außenerbeitigte angerähnen Geftherfeit nicht.

23. Aprif gebendet einet falden Ginebanepfole in feinen fo. Bagun D. B. S. C. 444 3: alienwach ben fann estimiste from bann neriff, wie er fast, ihnen in Anthonist peffer.

A material of the state of the

on san galagia na aran na arang 
Birnforten.

No. CXX. Die große Peterebirn.

(Taf. 11.)

Frus 6 t.

Ep if diefe sine ziemfich große und lieblich in bas Auge fallende Gien. Ihre geöfen Groite hat fie erwas ther ber patfer thebr Linge nach obr Bitime gurante bei fte fich vand jumailer. "Diefe fibe gang plate auf, and bab nur einige fleine Falten um fich her; ifre Osfnang ift. Blein, aber im Innern geraumlich. Bon ihrer größten Breite mimint fie inichoem Gride ju geminfom all unb wied fimmoffsiblige . Bor'obe Brief meefte, ift, er thees partifice und effente ignigen, up epropentien de entifer ander erfeben fart und holgig, und hat beinahe bie Glages ben Biene Sie mißt zwei Boll vier Linien in ber Lange und felbft. and Billeine this wibar beide's am gibbed lub Do. 7. fur bet agenen Rioffe Der Settiformentafet jerben ellig bemaligt fidital freibnen Grenten: Der Schatt ihrieben utft bie Brunbfade dell , auf bie Gulle uben, bie iffer bien Bonud ftart befdien, ift fie oft mehr ober weniger hell gerothet. Ciwi dir id bebeilt inne vielbentellen beiteber beftebet. Dir i Belber Advertid grade) and den den den for gelb, interbuger Pacis ten ibig filigen Stilligetanniningten: Dat Rechtiumer oftigenen? Die Blume rundlich und tury abgefpitt, nach bem Stiele ju langgebehnt fpisig und mit elnigen Steinden befest. Die Rerntammern find boch und verfchloffen; bie Rerne lang, etwas breit und gerabeans jugefpist. Das Rleifd ift an garbe meiß, und ber Bufammenhang bradig. zwar nicht überfidfilg Saft, aber bet Gefdmad ift auderfuß. Sie wird im Anfange bes Septembers reif. und tann fomobi jum frifden Genuß, banptfadlich aber jum Dorren gut benutt merten. 3:50

#### .1 20 ain m. 👸

- 5-1 Der Stamursfriftare; icompt er nich Stobail flögehen im Apthigen Winbelie Albie Hiffe, und fester fich genik enirsicht an. Die Zubeite find ibng und fief. Das Lenghalz wechfelt expendich, wied ziemlich lang num fuget in proportionierlichen Entformung von einander. Die Sommerschoffen find kurz und findt, hellbraun und mit ftarten grauen Puntten befeht. Auch die Krone ift gut mit Nesten beseht, ftast belaubt, und bildet eine hohe Pyramibe.

#### Blatt,

Das Glatt ift langlich, und hat feine größte Breite in ber Mitte, die es ripige Linien bebale, dam nundes es fich nach bem Ausgang fast eben so zu, als gegen den Stiel, nur daß es im chun Fall sine kleine Opite aussetzt, nur daß es im chun fall sine kleine Opite aussetzt, Die Nippchen find nicht sehr enge, aber ordentlich gereihet und laufenzetmas krumm bem Rande zu. Auf diesem stehen kleine kaum wahrzunehmende Idcken. Die Sanderden Mitten wahrzunen kein gewunden Motte aber bentsith and mit mit mit bestehen in die eine 
## rod I. Abtheilung. Charafteristif

finit Berhichtentte biefer einchichtegen lann. alle habe Boler mier jim Anterichten vom jener ben Annin bei großen. Dote puste vir, winft und wirlich fiet gu stenen wird; beigetoge.

#### III

### sar affichensorten.

No. XLIX. Die wohltragende Hollandische Kilfde.

To their thing proper

tt ( Mile age.

Diese Minde gestet untie den Generalischen mie zu den geößten, und falge in Opfichung biefer Artiffe auf die lange Lothfirsche. Sie ift auf beiben Seiten dert, da andere auf einer Seite menigstus einen Vogen ber schreiben, und eben so die als hoch. Auf wenigen flehe mund die Linise einigermaaßen, die gevählich auf der platten Geber der handeliere nach bem artisen Geber werten Geber der handeliere nach bem artisen Berveihe uie stand har Richte nach ben artisen ber voolge uie schweisten gevennch fleer Beispie hat: More die Einste gebe Linken und in ihrer Beispie hat: Mister Breite zehr Linken und in ihrer Diese und Siese auf Siese Beispie fint: Die Stalen und in ihrer Biese und Siese Biese bei bafinden sich in einzt weitisustigen das gebßen Bereitelung, und enthält in seiner Linge die Siese Bie Eine Die Siese für Biese in Die Siese hat in seine Linge die Siese Bie Affe

# Zweite Abtheilung.

## Vermischte Whandfungen.

Forspiel Methobe, den Pflaumenbaum zu behandeln.

weeth It of and Gerein

Buerft nennt er bie verfchlebenen Sorten, bie in England

i) Die frühzeitige gelbe Pfaume, ehter Primoxilien white. Sie ift eine tleine Pfaume und von Farbe gelb undermellige Gie heitelnen benraften Aegen Bes Gulius ind gun Anfang, bes Auguste. Sin Thum denen ift gemit in einem Garten.

19 19) We feligeitige Wannebjeller tyffantite, ife with auch genetatiffe vie Wordelaufice Pflinme geneunt. Bie Me and miener Belgie und ifin gured flieffe ; verft nugefähr im Anfange ibre Allgufte.

19 19 Die Aleine fowarze Damaezenet Mauwe. Gie if General Bagen Bagen Bagen Bagen Bagen

108, I. Abtheilung. Sharafterifft ber Obsisorten.

Samminguffollen And dung pudempletelmäßigenbackt fawarge begun: 1919, 1916 : stom : jonfasmonfinma Punkten i kalehti: Pie Aming hat vielo: Roke 1980-bildet nine plates ikugel.

Das Plete ift lauglich und bat feine größte Breitemehr in der vordern balfte pach der Spice gu, mabines fich abrundet und eine siemlich lange Spice auflese-Blach dem Stiel zu nimmt es gemagfam ab, und lauft lang gedehnt an denfelben au. Die Nipphen find enga und ordentiich gereihes, und laufen auch ziemlich in gloig der Neite von ginander entfernt, dem Rande zu. Auf der Neite von ginander entfernt, dem Rande zu. Auf diesem fieben kleine, mehr runde als spisigs Zackdam und fast immer ein kleines und ein geöserze bei einane der. Der Stiel if heilgenn, das Glate einas fart

me sind dr. a Belgleichungen.

and the grown in grown and habelig in the Real of the first the grant of the grant

## Zweite Abtheilung.

Vermischten Abhandeungen.

erin reda de artis en al La electrica de la composition della comp

Forfpahla Wethobe, iden Pflaumenbaum in behandeln. nadig mid fine for Denstrend ibe Comment Com

Buerft nennt er die verfchiebenen Gorten, die in England

i) Die frühzeitige gelbe Pfanme, ehter Primaniann white. Sie ift eine kleine Pflanme und von Farbe gelb undermelfige Gie heitelne Pflanme und Karpen ves Gulins im Appan aufgen des Angustes Ein Thum denen ift gemit in einem Garten.

and and in der geringe with moderne belle beite 
note in Mie Ranie findarze Damaszenet Milaume. Gie Eretast genet itagbate Frucht; und veift in ben legten Lägen von Angließ.

#### 110 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

- 4) Die große Damasgener, Pflaume, auch bie vier lette von Tours. Sie ift eine fcone und reichlich tras gende Pflaume; ihre Farbe ift blaulich und reift im August.
- 15) Plejophe: Pfibulen von Orlean. Die If groß, und hat einen Ueberfluß an Caft; reift in ben lebten La-gen bes Angues.
- 6) Die Fotheringham Pflaume. Sie ift eine vors treffliche Pflaume, duntelreith und hat reichlichen Saft; wan finder foweith anderen Die ihr ahnlich find.
- 7) Das bjaue Rebhahnerey. Sie ift von febr gutem Gefchmad und reife im Auguft.
- 8) Das weiße Beebfabhereb. Sie if einer gang gate Brucht, und hat einen faßlauerlichen Gofchmad; reift im Anfange des Septembers.
- go. Die rolle Gufferpfanne ift von gaefte Drage harteit; man boundt fie vorzäglich zu Kolmpore, und volfe in ben lehten Lagen bes Soptembers.
- Ap), Wie-puffe Buffennfaume, oher nuteble weife Golfandifes aber ber Majol-semmus. Map babient fic pufelfen aber ber Majol-semmus. Map babient fic tragbar und reift ungeföhn im Gosbon.
- 12) Die Chulaliche (Bonale) if eine artier und sten fo gure Pflaume, ale die grune Bage, aber nichtle regebers fie ift rothlich und reife in den lehten Tagen des Singippless.

#### II. Abtheil. Bormifchte Abhaudingen. and

- and). Die Neine Affinigin: Rinden if pine: fofibare Grucht; die im Septemberreift.
- 13) Die große Abnigin Klaudia, ober 1006 Dam phine ift eine ercellente Frucht, von grungelber Farbe, und reife Allgeführ im Anfange bei Direftig.

en later i bisk in in bestelligt skiller unt fact.

- 14) Die gente Bage bar einen vertrofficen Ger fomad, und wird ju Confitnten gebraucht. Ihre Barbe und ihre Dide unterfcheiben fie von allen andern, fie reift im August und September.
- 15) Die Drap d'or-Pflaume. Sie ift gut und tragt vettrefflich; erift in ben letten Lagen bes Decembers.
- 26) Die Chefterpflatime ift tofflich und fefte tragbar. Die reift ungefahr in ben letten Engen bes Septembers.
- 27) Die Roredefenbflaume ift bill und fuß; für beift im Anfange bes Ottobers.
- 18) Moffer Manbine ff eine biet, runbe und weiße liche Pflaume. The Guft Miffentig und fuß. Wie wird und ter bie beffen weißen Pflaumen gerechart, bie wir faben; fie reift im Anfang bis Bilobert.
- 29) Die Mindelm ober Abfapfichum ift: von mit telmäßiger Starte, idf. und ruff ungeficht im Aufang bes Septembers. Diefer Pflaumenbaum wird oft nur bioß an Movbe gepflaut: weil er bald biabet.

## eth Eilbifeil. Berftifchte Abhanblungels

- 21) Die Beingeim Pflagne wird file bie allerlafte ju Confituren gehalten. Ihr Fleisch ift trocken, hat aber attensmithichen Parfimas Mienreife nichgeschreige ben beiten Lagen bes Septembenfond nie den aum ben bei benten Lagen bes Septembenfond nie den aum ben bei beiten Lagen bes Septembenfond
- 22) Die rothe Diapres ift fatt und hat vielen Parfum. Sie reift ungefähr im Ansange bes Sepi tombers
- 23) Die St. Catharinen, Pflaume ift eine ber beften, und wird sehr zu Confituren gebraucht. Sie ift aber auch gnt für die Lafet, benn fie hat einen schien und keichlichen Sast. Sie ist, sehr kragfar und bleibt unter allen am langken am Baum. Ich habe bergleichen Bam me befessen, an benen ich sechs Wochen lang abgenoms men haber Mia, wift pugefährsten lebten Lagen bes Septembers.

med veifteungestier in iber Mitter ungenghamn Parfam med veifteungestier in iber Mitter bes Oktoberd. Sie at sine febr spose Pflanme, noch mann berf fie nicht ober ab pfladen, bis sie sich zu muselnenfänget, und man muß sie alsbann in Consituren offen. Sie ist in den letten Engandelt Obustie und im die urfra bes Noviembers eine große Lineerschipung beim: Muchtiste

25) Die Germen & Pflamme ; (Mondieux), obje: bie

Pflamme von Bentworth ift eine geofe Pflaume, die der rothen Raiferpflaume abnelt. Sie reift ungefahr im Anfang bes Octobers, und schielt fich ju Conserve, aber ift am fauen, um rohau effen.

26): Die Beinpflaume, ober die Pflaume von Bortibire, ift eine ber Beften ju Conferve fund reift im Octoben.

Auswahl bieferPflaumen zu einem kleinen Garten.

Defin werden gerechnet: die gelbe fratzeitige, die seichtzeitige Damusgenerpfianme, die Pflanme von Des lean, die Königliche (royale), die gedne Gago (hieman giebt es verschiedene Barietäten), die Drap d'or-Pflans me, die St. Catharinens Pflanme, die Raiserin, die Katserpflaume für die Küche, und die Weinpflaume zu Conserve.

Bis diefe Banne gewählt, gepfienzt und befchnitten werden.

Man' muß in der Bahl der Pflaumen der Anweis fang foigen, die ich schon gegeben habe, und indem man fie pflänzt, Sorge tragen, sie ein wenig hoch zu halten, und die Burzeln wagerecht auszubreiten, und wenn einis ze Pfahlwurzeln vorhanden find, so muß man sie bet schneiden, so wie auch die Haarwurzeln ein wenig, weil steicht schimmeln und verderben, und baburch das Land um die Burzeln des Baums herum in Faulnis bringen. Benn die Wurzeln nahe unter der Oberstäche der Erde nicht ausgebreitet genug sind, so wird die Sonne nicht Leutsch. Obsgarin. XXII. Bd. 3. St.

genug ju ihnen hindurch belingen tonnen , und bie Brucht erhalt babet niemals einen fo angenehmen Parfum.

Der Zwischenraum zwischen jedem Pfinnmenkanme, ben man laffen muß, hangt von der Sohe der Mauer Ib, un die man viehlben pfinnzt. Wenn die Mauer Pihen Kische hat, welthes die zewöhnliche Sibe ift, so werden diese Ellen acht Ruthen weit von einander verpflanzt; hat aber die Mauer 12 Auß Sohe oder mehr, so werden 7 Ellen hineligend sehn. Ich für nieln Theil ziehe 10 bis 12 Ellen vor; diese Sohe ist hina theilgend; weine miam die Aeste horizontal zieher. Denn ich viele Weise werden die Baume niehe Frühre tragen, and niele Weise ins Holz treiben.

Ming sich ein Schosse auf den Pflaumenbaum in igeraffer Richtung, die wir angegeben haben, erhebt, so wird man eine hubsche Gattung von Trieben auf beiden Seiten erhalten. Der Hauptstamm muß verkürzt wers den, und man lößt ihn nach seiner Lebhaftigkeic, em bis zwei Auß Lange. Wenn er start treibt, so kann dieses zweimal während des Sommers geschehen, wie wir beim Bienen, und das in der nämlichen Zeit sehen werden. Man wiederholet dieses sedes Jahr so lange, bis die Mauer bis zu ihrer Sohe bekleidet ist. Ich empfehle immer und so lange, als es nur möglich ist, für die Pstaumenbäume eine Mauer, und eine andere für die Kirschen. Denn sie werden, wenn sie zusammen stehen, unter sich bester gedeihen.

3ch habe oft alte Pflaumenbaume, wenn fie abgegipfelt worden waren, verpflangt, Die gang artige Burs

jein getrieben hatten. Ich habe sie getheilt, und habe so vier bis fünf Baume von einem einzigen erhalten. Ich habe sie auf die Weife geschnitten, daß sie eine schöne Krone erhielten. Einige von diesen Baumen sind 1798 ins Freie gepflanzt worden, und waren 1799 voller Bluthen, und brachten auch einige Früchte; und 1800 waren sie mit einer überflussigen Menge ber lastet.

Wenn man die Pflaumenbaume ins Freie pflange, und zwar in einen Baum ober Grafegarten, so muß man fie in geraden Linien zwanzig Ellen weit von einander pflanzen; wenn es aber ein Gemusegarten ift, in well den man fie ins Freie pflanze, so rathe ich, fie immer nur Zwerg zu ziehen.

Diese Baume konnen ohngefahr brep Zuß hoch ger jogen, und in einer Entsernung von siedzehn Ellen von einander geseht werden. Wenn der Garten Alleen hat, die sich überkrunzen, ober Wege von ungefahr drep Ellen Breite, so giedt man den Beeten sechs Zuß Breite, und pflanzet die Baume in die Mitte. In dem königlichen Garten zu Kensington, welcher sehr lang und schmal ist, und in dem die Winde sehr schällich, habe ich zwen Reis hen Aepfelbaume, mit wechselsweise dazwischen gesehten andern Fruchtbaumen gepflanzt. Jede Reihe auf einer Beite in der Mitte, welche die ganze Länze bes Gartens hat, in einer Entsernung von siedzehn Ellen einer von dem andern. Ich habe auch Alleen die Quere von einer Ruthen, Breite in einer Länge von 70 Ruthen ger

macht, mit Beeten auf jeber Beite von feche Bug, welche zwen Reihen Baume auf jebem von ungefähr swolf bis vierzehn Buß Entfernung von einander haben.

Die Zwergbaume find sehr nühlich, nm die Gewalt starter Winde ju mäßigen, und haben die Sohe eines Menschen, so daß er auf der Erde stehend, Früchte das von abnehmen tann. Da die Psaumenbaunse auf die nämliche Weise, und aus eben der Absicht, die ich so eben angegeben habe, tonnen gepflanzt werden, so wird, man auch abgetheilte Quartiere zu Küchengewächsen has ben, und diese Banne werden eine freie Circulation der Buse zulaffen, weiches man nicht erhält, wenn man Ger genspaliere macht. Zwergpflaumenbaume, tonnen in der Große, welche zuträglich ist, im Freien unterhalten were den; sie bieten dem Auge einen schönern Anblick dar, als Gegenspaliere, und tragen eine größere Wenge Krüchte.

Die Art und Beife, wie die alten Pflaumenbaume, welche auszugehen broben, wieder hergestellt werben tons nen, ift folgende:

3ch habe Pflaumenbaume, welche in einem fo eiens ben Buftande waren, daß ihnen nur noch zwen ober brem Boll, Rinde gebileben war, wieder hergestellt. Sie sind jaht mit sehr gutem Golze und großen Kronen verfehen, welche in 4 Jahren eine Mauer 16 Suß hoch betleidet haben, und in der nämlichen Zeit mit schonen Früchten belastet sind. Einige Stamme haben schon mehr als 3 Boll im Umfange, und tragen dreymal mehr als jene

jungen Baume, Die brepmal fraher gepflangt worden find, ale biefe alten Baume abgegipfelt worden find.

3ch habe Triebe an Pflaumenbaumen, Die abgewore fen worden waren, gehabt, bie in einem Commer 6 guß Sobe erreicht haben. Dan barf biefes nicht julaffen, fonbern muß fie im Anfang bes Junt mit bem Daumen und Zeigefinger gang nabe an einem Auge ober einer Rnods pe abineipen, menigftens bag nur bie Wauer unten bes fest wird, in welchem Kall man fle niemals fo lance befoneiben muß, bis fle fortfahren, foone Brachte ju trai gen. Che er ju tragen aufhoret, muß man immer bie Eriebe wechfelsweife ju verfürgen anfangen; man muß ihnen niemals mehr als 6 Boll bis ju einem gug Lange laffen; man barf fie nur erft im zwepten Sabr anbinben. und muß Gorge tragen, alle ftarte Eriebe, bie von vors me tommen, die überfidflig find, weggunehmen, und for Salb fie ju tragen anfangen, bann muß man bie, welche foon getragen baben, megfchneiben; burd biefes Dittel wird man ben Baum in einem guten Buftanbe erhalten.

Wann biefe Tiefe gifo behandelt werben, fo ereiben fie Lleine Zweige ober gerade: Schößlinge von vorne, und gefähr van t dis 2 Juli Länge, weiche im folgenden Jahre binben. Man darf fie stemals abkargen, als bis die Brucht jum Borfchein gekommen, und ungefähr die Gräs fie einer großen Erbie hat, weit alsbann die Blätter die Früchte bebeckt haben werden, und fie gegen die Anfalle der Witterung beschüben können, dann aber können die Triebe nahe an der Kucht abgekürzt, und ihnen nur u

bis 2 Boll Lange gelaffen werben. Die Methode habe ich feit vielen Jahren mit gutem Glace besoigt. Indem ich biefe kleinen Triebe, welche von vorne kommen, ließ, so war die Krucht so lange beschüht, die sie außer aller Ger sahr war, durch den Reif oder die kalten Nord, und Nords westwinde verdorben zu werben, welche sich am Ende des Märzes und im Ansang des Aprils einfinden.

Die Ralte, Die naftalten Regen, Die ber Frucht febr nachtheilig find, werben burd biefe vom Baume' tommenben Zweige obgehalten. 3d verlange inbeffen nicht, große Mefte ju feben, bie von ber Seite gegen bie Mauern bertommen, benn fle werben ficher von bem Ant griff bes Reifes und ber talten Binbe, Dachtheil erleiben. Wenn man bie Triebe unbefest laft, fo habe ich oft bie Pflaumen gelb werben und abfallen feben, nachbem fie fon eine beträchtliche Große erreicht hatten, weil fie ber Ralte, bem Glatteis und ben Binbe ausgefest gewefen waren. Die Pflaumen find garflicher als jebe anbere Steinfrucht, Die Reiche fallen eber ab, ale Die ber Pfire fchen und Brugnons ze. Diefe Baume find bem Bere berben fehr unterworfen, wenn man ihnen große Zeffe ober graße Thette abgefchnitten fat, meldes ben Gutum ffug ober ben Rrebe vermefacht, weine man bie Gergfalt für fire Selfung, ber Ratur Aberlaft. .. Ind hier empfehle ich bie Anwendung bes Pffafters \*) (10 wie es bei andern Baue

Die Materie werans biefes Pflafter verfertiget wird, und bas Forfoth ben ber Cour feiner tranten Baume fo oft; und alfo auch in biefem Werte angeführet, jufammt ber Berfertigung berfelben, ift im & D. G. Bheil II. von

men jum Gebrauch vorgeldrieben if), bet allen Theilen bie bas Meffer beruhrt, fo halb als ber Baum befchniti ten aber ausgelichtet worben ift.

Ich habe einige alte Paume von der Mauer wegges nommen, well sie zu enge ftunden, und fie ins Freie ger fest, indem ich zu gleicher Zeit ihre Aeste abschnitt, um ihnen eine schone Krone zu bilden, und jehr sind sie mit Früchten bedeckt. Andere hatten biese Baume zum Feuers wert in den Ofen bestimmt.

#### II.

Ueber ben Nachtheil, ber aus bem Pfrapfen ber Baume entstehen foll.

Ohnlängft fiel mir ein Anfiat, in den allgemein bei liebten disnomischen Gesten im Juni 1802. Geite 534 in die Sande, der nomicht. Dr. Lantender herrührt, und die Auffchrift hat: Eine üble Bolge, die aus dem Propfen emischt, und von dem so allgemein delisten Pfropsen einigermaßen abschrecken sell. Es siel wir seht auf; doch glaubte ich, daß nur von dem Nachtheil die Nade sep, der durch das eigentliche sogenannte Pfropsen in den

Seite 122 2c. befdrieben, wo ich die geehrten lefer ein iff allemal hinweifen muß.

Spalt, woburch freilich die Stämmen oft fehr zerichtert werden, die Rede fep; allein ich fand garbaid, baß ver Dr. Dr. La u bon bor alles Beredein überhaupt meine, von welchem tonftig so able Folgen zu besorgen, auf die er aufmertsam zu machen gedenkt. Da ich von einer auf dern Seite, namlich von Seiten ber jeht mit so vielem Eit fer betriebenen Obstelltur von diesem Aufsah Machtheil bes fürchte, so sep es erlaubt meine Gebanken darüber zu ert binen, und Dr. Dr. L. wird es mir um so viel eher verzeis hen, da er am Schusse seines Aufsahes die Gebanken Anderer vor das Publikum zu bringen wünscht.

Da diefer Auffat kurz ift, fo will ich ihn ganz bier feben, bamit man die Meinung bes on. D. L. ju übersehen im Stande ift.

Er fagt, in einem Auffahe unter bem Eli tel; worauf hat ein Landwirth ben Anlegung eines Baums gartens vorzäglich zu feben, habe ich schon zu bemerten gesucht, daß man in unfærn Lagen mit der Auffur der Obfischume zu weit gehe, vom Boge der Batur, auf dem allein Festigdeit und Ausbauer zu erwatten stehe, zue weit sich entferne, wo einsteme feine spattere Rachtammone sich entferne, wo einsteme feine spattere Rachtammone sich bie Foigen unserer Sanden toffen, und wenn sie fing genng aus dem Chaben wird, zum Bossen eine landen worde.

"Ob bas, was ich in Beziehung auf ben abein Erfolg bes allgemein beliebten Berebelns ber Baume beobe achtet hatte, auch von anbern ichon bewerkt worden fop, mußte ich nicht. Allein ba ich hierüber nun mehrere Er-

fahrungen eingezogen habe, fo verbinde ich fie hier mit jenen Bemerkungen, bringe fie in biefer Form vor bas bronomifche Publikum, und laffe es feibft bie nothigen Refultate gieben."

"Einige alte und ersahrne Gartner versicherten mich, daß die Baume in unsern Tagen nicht mehr so alt wurden, wie ehebem, und weit mehrern Krantheiten untere worfen sepen, als sonst. Jum Beweis ihrer Anssagen führten sie mich auf besondere Thatsaden hin. Als ich den Grund dieser Erscheinung ersorschte, so blieben sie ungewiß, ob er in der Behandlungsart der Baume, oder in der Entur des Bodens, oder in der besandern Bei schaffenheit der Bitterung mit Recht zu suchen, und zu sinden sey. Allein da ich sie etwas tieset in die Natur der Gache eingesührt hatte, wurden sie mit mir dalb eie perlei Meinung."

"Ein Englander Namens Ane ight hat in ben Phifol. Transact. 1795 P. II. ebenfalls ähnliche Bemerkun:
gen niedergelegt, die meine Meinung auf einen hohen Brab der Bahrscheinlichtett, wo nicht Gewisheit bring gen mögen. Er fagt namlich, die Baume, die unung zerbrochen durch Phopfen sortgepflanze werden, litten am Ende beständig vom Arebs und andern Krantheiten; und ihre Früchte würden am Ente des sernern Fortpflanzens nicht mehr werth. Sehr natürlich. Denn was sind die Impfreiser? Richts als Verlängerungen des Urstammes, und also den nämlichen Wirkungen des Alters unters warses, wie dieser.

"Gefest ich verebelte ein Stammeden, daß sa chen zwei Jahre aus dem Kern aufgeschoffen mare, mit eis pem Impfreise von einem Baume der zwanzig bis dreit sig Jahr alt ware; was thate ich hier? Untwort: Richtstanders, als ich gabe ihm das Alter dieses Baums von 20—30 Jahren. Und wenn wir dieses genauer erwäs gen, können wir sagen, daß wir king handeln? ober können wir uns wundern, daß unfere Baume so allbestiebt kultivirt, nun so vielen Krankheiten unterworsen sieht kultivirt, nun so vielen Krankheiten unterworsen sieht kultivirt, nun fo vielen Krankheiten unterworsen sow menschaften, als ehebem, da man sie nur aus den Kernen zog, und unverebelt verpflanzte?"

"Es ift eine bekannte Erfahrung, daß die Lehende buter ber Gewächfe baburch verlängert wird, wenn man fie nicht fo frühe jum Bidben und Fruchttragen tommen läßt. Wie bufolgen biefen Erfahrungsfah bei Menfchen und bei Thieren, auch jum Theil bei Gemächten. Allein warum sehen wir benn nicht ein, daß wir durch das uns begränzte Neredeln das Fruchttragen beförbern, und so die Lebensdauer der Bäume abkürzen?"

"Bir find tangit aus ber Erfahrung abergeugt, bag Rinder die Remehreiten ihrer Aeitern fcon durch bie Empfangnis erden. Pfropfreifer find Linder des lies ftamme, und haben in ihrer Organisation den Samen, zu allen Uebein, benen ber Urftamm unterworfen ifft Bebenten wir dieses genugsam, da wir fo gar emfig ftre den, die jungen Kernstämme mit Pfropfreisern auftatt zu veredeln zu verderben."

"Das Alter durch die Jugend ju verjungen, bas ift

ebel gethan, aber die Jugend vor der Zeit alternd ju mar den, das ift nach moralischen Principien ein abschenlisches Ding. Dieses abscheulichen Bersahrens machen wir und schuldig, da wir dem jungen Kernstamme ein Psropsische von einem Baum aufsehen, der 20 bis 30 Jahr alt ift. Köpfen wir lieber 20:30jährige Baume, die gefund, mit deven Arkchtenertrag wir aber unjufrisden sind, und sehen ihnen dafür Zweige sines Baumes von etwa 10 Jahr rem auf, dann machen wir uns des Anhms würdig, wirksich Baume veredelt zu haben.

"Ich winschte, daß das Gesate von thatigen Oeter nemen reif erwogen, mit Bersuchen erlautere, und durch reine Erfahrungen endlich jur bestimmten Gewißheit ger beneft werden mochte. Wenigstens mussen diese Godant ten, die mohelich nicht aus der Lust gegriffen sind, unfere Gartenfreunde zur gebsern Answersamteit und Ropsicht beingen, daß sie beim Einsammeln der Pfropfreiser mehr unf des Alter der Baume, ihre hespindere Gesundheitet beschaftenbeit seben, von danen dieselben genommen werden, eile auf die Gute der Garten vom Obst; in well dem Stocke wan aber bis hieber, meines Dasürhaltens, etwas zu unvonsichtig sortgeschriften sen möchte."

Dr. Laubenbers

Wenn es on. Dr. Laubenber fein mahrer Ernft ift, baß ma von ihm hier Gofagte erwogen, fo wage ich es, meine Bebanten barüber zu erbfnen, ba ich glaube, Erfahrungen in biefem Fache gemacht zu haben; freilich aber wird bad von ihm Worgetragene nicht bestäniger were

ben , wie er ju wanfchen fcheint, und biefes wird be mit? geneigt vergeben.

Buerft ift es mir nicht einleuchtenb, baf man in ana fern Lagen in ber Obfifultur ju weit gehe. meinen Anpflangungen von Obftbaumen nifffit bee De. Dr. nicht, fondern wohl nur, bag man Obistaume Werette; welches in ber Infunft nachtheiliche Bolgen Beranfeffe fen, und tie Raditemmenfchaft jum Ginlenfen nothte gen werbe. Aber haben nicht auch icon bie Mitm'unter ben Griechen und Romern ju ben Beiten Theophrafts, Catos, Borro's, Palabine ic. (Siehe bie Pumbligie ber Alten im E. D. G.) auch verebelt? Die Raciefpille voe Berebelung muften fich boch wohl in unfern Reiten burit. fo vidle Sahrhunderte hindutch gezeigt haben: 28it Vas Ben fa' immer bie meiften guten Obfiforten, lich will nur ben turgeffen Weg nehmen) aus Frantreich, bitf aus Malten und bief aus Grieffenland. Selt bem find mebr rere Gorten, ich nenne nur ben Apis - Apfel, Myrapin: und Favoniana, bie fleine und große Mustatellerbin, uniablige Dale verebelt worden, und muften alle, wenn bas Beredeln veelhitechtere, bas folechtefte Doff von der Belt fepn, bas fie nicht find. Ochlechter wird bas Doft, menn es nicht fultivirt wirb, und poma degenerant fagt fcon Birgil; er rebet aber eben bier von ber Eultur bes Berebeins.

Wonn einige atte und erfahene Gartner werfichern, bag bie Baume in unfern Lagen nicht fo alt münben nund nun hiefes bem Verebeln schuld gegeben wird, und bag bie Baume weit mehrtren Krantheien als abanais uns

tann bag mas von franten Reifern nur gelten tann, auf gefunde angewendet werden, und der Schluß gelten: Weil üble Folgen von der Beredlung mit tranten Reifern gu erwarten find, fo werden bergleichen üble Bolgen das Allgemeinbeliedte treffen, wie es in der Lieberschrift bes Auffahes heißt.

Doch weiter gehe ich von ber Meinung bes on. D. L. ab, wenn er fagt daß mit bem Pfropfreife von einem alten Baume bem jungen Baume bas Alter eingeimpfe werbe, und in diefer Rucficht bas Berebeln bes Sungen uble folgen habe. Das follte ich im minbeften nicht met nen. Das Pfropfreis von ber Commerfchoffe bes alten Baums ift nicht alter als ein Sahr, und bas nicht eine mal, benn es ift ber lette Erieb bes Baumes vom vorigen Jahre, bas feine Erfullung noch nicht hat, jur Beit wenn die Pfropfreifer gebtochen werben. Benn ein Reis von einem alten ichwachen Baume wieder auf einen Aft eines alten und fdwachen Baums veredelt wird, fo moge te biefes einen Ocheingrund fur fich haben, allein beim Berebeln wird ja bas Reis in einem jungen feurig treibenben Stamm gebracht, beffen Safte in bas Ebelreis, welt des gleichfalls burd bie beften Gafte bes alten Baums bervorgebracht murbe, hinuber gebn. Br. Dr. 2. ber ruft fich in der Folge auf Achnlichteit bei Denfchen und Thieren, ich ftube mich bei biefer Gelegenheit gleichfalls bierauf. Bie vielmal ift nicht ber Fall bereits in ber Belt gewesen, daß ein 60 - 70 jahriger Dann mit ele nem 20 - 24 fahrigen Mabden fraftvolle Render, gegeugt: ja man bat fogar Beifpiele baß beibe alt, noch gefunde und nachher ruftige Rinber gezeugt haben, und

ben, und ich habe nie etwas an ben von ihm verebelten Stammen Nachtheiliges bemerkt; fie find fo gut gewäck, fen, als wie alle andete, und ich konnte eine ahnliche Gencalogie von andern Bannen machen, die um den Ort und in dem Garten herum siehen, die alle veredelt sind, und jum Theil vor mehr als hundert Jahren angepftanzt wurden, wenn mich dieses nicht zu weit führen würde. Uer berhaupt sind wenig Krantheiten an unfern Baumen auf, zuweisen, und wo eine ist, da ift es leicht zu bemerken, bag sie durch Berwahrlofung entstanden. Ich fchreibe aber auch diese Gesundheit unserer Baume größtentheils ihrem Stand und Boden zu.

Dieses fage ich nicht bloß von hochstämmigen, in freien Garten sich befindenden Aepfel, und Birnbaumen, fondern ich tenne auch am Spalier stehende veredelt de Gorten, wie z. B. Aprisosenbaume, denn die Pfirs schen werden ihrer Natur nach nicht fehr alt, beren Alter sich mit teines Menschen Alter vergleichen läßt, indem die Aeltesten, die sie tennen, dei ihrer Geburt sie schon an der Stelle vorsanden. Bas hier gesagt ift, das gilt auch gegen on Rneight, der aus den Philos. Transact. angesührt wird.

Damit bin ich mit bem on. Dr. Lauben ber fehr einverstanden, daß der übel thue, der seine Pfropfreiser von einem tranten Baume nehme, denn einmal ift es schon sehr mißlich daß es forgtomme, und dann ist es leicht möglich, daß es den Fehier des Mutterstammes forze pflanze. Ber aber in aller Belt wird seine Pfropfreiser von einem tranten Baume nehmen? Sucht man nicht überall das Beste aus, und-wenn nun das geschehen, wie

Tann bas was von franten Reifern nur gelten tann, auf gefunde angewendet werden, und der Schluß gelten: Beil üble Folgen von der Beredlung mit tranten Reifern zu erwarten find, fo werden bergleichen üble Bolgen das Allgemeinbeliebte treffen, wie es in der Lieberfchrift des Auffahes heißt.

Doch weiter gehe ich von ber Meinung bes on. D. 2. ab, wenn er fagt bag mit bem Pfropfreife von einem alten Baume bem jungen Baume bas Alter eingeimpft werbe, und in biefer Rudficht bas Berebeln bes Sungen able Folgen habe. Das follte ich im minbeften nicht mei Das Pfropfreis von ber Sommerfcoffe bes alten Baums ift nicht alter als ein Jahr, und bas nicht eine mal, denn es ift ber lette Trieb bes Baumes vom porigen Jahre, bas feine Erfullung woch nicht hat, jur Beit wenn die Pfropfreifer gebtochen werben. Benn ein Reis von einem alten ichwachen Baume wieder auf einen Aft eines alten und fcmachen Baums veredelt mird, fo mogs te biefes einen Scheingrund fur fich haben, allein beim Beredeln wird ja bas Reis in einem jungen feurig treibenben Stamm gebracht, beffen Gafte in bas Coelreis, wet des gleichfalls burd bie beften Gafte bes aleen Baums hervorgebracht murbe, hinuber gebn. Gr. Dr. E. Bes ruft fich in ber Folge auf Mehnlichteit bei Denfchen und Thieren, ich ftube mich bei biefer Belegenheit gleichfalls Bie vielmal ift nicht ber gall bereits in ber bierauf. Belt gewesen, bag ein 60 - Zojahriger Mann mit ele nem 20 - 24 jahrigen Mabden fraftvolle Rinder, gegeugt; ja man hat fogar Beifpiele baß beibe alt, noch gefunde und nachber ruftige Rinber gezeugt haben, und

diefen Kinbern hat bas Alter eines ihrer Eltern ober auch beiber gar nicht geschabet, wenn fie nur sonft gefund waren. Waren fie aber icon ichwach und trafelos, is ift es eine Ausnahme. Ich habe aber icon gesagt, von tranten und alten Baumen muß man teine Pfropfreiser nehmen, bas Legte verbietet fich ohnehin, benn alte Baume fommern nicht,

Der Erfahrungefah, auf melden ber Berr Dr. Laubenber fich beruft: bag bie Lebensbauer ber Ges machfe baburch verlangert wirb, wenn mann fie nicht fo fruh gum Bluben und Fruchttragen tommen laft, mag fteben bleiben; aber wie bestätiget es benn bie Erfahrung, baß bie veredelten fruber bluben und mehr tragen, als Baume, bie bloß aus bem Rern aufgewachfen finb. Dan lege zwei Rerne, und vereble bas Reis aus bem einen Rerne, und bas andere laffe man wild aufwachfen. Das jum Bereblen bestimmte wird erft in bie Ebelfchule vem fest, nach ein Dagr Sahren wird es erft veredelt, und nach 4 bis 5 Sahren, in welcher Beit es fich verfidrten muß, wird es wieder ausgehoben, und an feinen ber fimmten Ort gebracht; ba fleht es wieber einige Sabre und bringt feine Bluthen nach und nach, und oft febr einzeln, jum Borfchein. Das fteben gebltebene withe unb ohne alle Cultur gelaffene Reis bat inbeffen langftens ges blubet und Frucht gebracht, wenn es aur an einem freien. Ort, und auch in abnlich gutem Boben geftanben bat. Ferner fo bat bie Bereblung nicht hum nachften 3mede. Die Fruchtbarteit bes Baums ju vermehren, fondern befe fere Fruchte gu erzielen, baber tragt et fich tros aller, Beredlung oft ju, baß bie verebelten Baume wentg Frucht

te tragen. Einige fangen von Matur erft fpat au, Brade te tu tragen, wie 1. 3. bie Boreborfer Zepfelbaume; ans bere wie t. B. die am Spalier, wenig, wenn fie im Schnitt verwahrlofet find. Bon ber Seite ber tann bas Berebeln bem Obftbaum feine nachtheilige Folge bringen. Dan tann oft bemerten, bag wilbe, im gelbe allein fier Benbe Baume weit fruchtbaret find als verebelte, und ich fenne einen wilben Dargarethenbirnbaum, ber feinen Ere trag auf etliche 56 Rorbe brachte; aber mas find bas auch für Birnen! Der verebelte Obftbaum, tann man im Durdidnitt annehmen, tragt nicht fo viel ale ber wilbe. aber beffere Gruchte, und balt fie gemeiniglich fefter, bet wilbe folechtere und laft fie febr leicht abfallen; baber man and, wenn tein Binb geht, immer welche untet feiner Rrone auf ber Erbe finbet, jur Beit, wenn fie aud nut erft bie balbe Reife erhalten.

Der Dr. D. macht es ju einer unmoralischen Sache, bem jungen Stamme ein altes Pfropfreis einzusehen; allein wenn ber Baum ein Mensch ware, bem ich frühr zeitig zum Alten machte, so möhte bieses unmoralisch heis sen, allein er ift bloß Ereatur, und an bieser kann ich mich versindigen, wenn ich sie ihrem Zwecke gemäß, sie nühlich zu machen, behandle. Rach diesem Sielsch gemäß, sie nühlich zu machen, behandle. Rach diesem Sielsch effen. Wenn ja eine Immoralität hierben statt sinden konnte, so wäre sie noch eher bei dem andern Borschlage anzutress sen, allen Baumen die Acste abzuschneiden, und junge Reiser einzusehen. Ich habe hier gesehen, wie einmal ein Garten, der sehr viel alte Baume hatte, auf diese Wettsch. Obstgätztn, XXII. Bb. z. St.

balbigen Untergange aller Baume. Die jum Theil ein gesehten und jum Theil fur fic ausgeschlagenen Reiser wuchsen in den ersten zwei drei Jahren vortrefflich, denn die alten Burzeln konnten ba noch fur die geringe Befetz jung ber Krone Saste genug herschaffen; aber bald ges mug wurden dieses ungezogene Kindet, und sorderten mehr, als der Stamm und die Burzeln Rahrung für sie herbeischaffen konnten, und nach 6 bis 8 Jahren gimgen alle so behandelte Baume ab, und es wurde nothig, ihn mit jungen Stammen zu bepfianzen. Dieß geschah; und der Garten ist im besten Flor.

Wenn viele Baume abgehen, fo muß man nur aud bebenten, bag viele gepfianet morben find, und baf biefas unmöglich auf Die Rechnung bes Berebelns gefchrieben wers ben tann, ba fo viele andere fictbare und unfichebare Urs fachen barauf hinwirten. Benn große Arman gegen einander ins Belb tieben, fo merben freilich mehrene Menfchen umtommen, ale wenn tleine leichte Corps auf einander frogen. Und mas ift es auch für ein Berluft, wenn bie und ba ein Baum abgebet, bu er in feinem Solze fo gut wie ein anderer Baum noch nubbar if. wenn nur baufig nachgepflangt wird. Das Berebeite wird alfo auf teine Beife ben Baumen und baburd bem Menfchen nachtheilig werben; nachtheilig aber, menine fiene unangenehm, murbe od bem jutunftigen Menfchene Befchlechte werben, wein bie ohne Beredtung fich felbft überlaffen gebliebenen Obftbaume wieber ausarten, und folectes Obft brachten, baf es shen fo wie bie Deufchen, als fie ihre Obftbaume noch nicht ju tultivigen mußten,

in einen fauern Apfel beißen mußten. Sine ira et invidia.

S. B. Sidler.

#### III.

Dekonomische Benütung bes Obftes.

Fortfehung bes B. XVIII. S. 404. gethanen Berfpret chens.

Ĩ.

## Bienkompot zu machen \*).

Schale die Birn recht fauber, und fcabe die Sant bon den Stielen. Wenn fie groß find, fo schneide fie

b) Siebe neuftes Conditorei Such von Lardde, im Berlas ge bes landes. Induftie Comptoirs ju Weimar: ein Buch; das in den Ruchen aller großen Saufer, in welchen man teine Conditore halt, fich befinden follte. Die Borfchlas ge barinnen von allen ben jur Conditor Lunk gehörigen Sachen find beutlich; kurz und nach der Wahrheit beschrief ben.

Da indeffen verfchiebene bet kunft eigene Ausbrude vorkome men, fo ergreife ich bier die Gelegenheit, und fese die Erklärung berfelben aus bem sten Capitel bes angezogenen Buches zu mehterer Betftandlichkeit ber anzusubrenben Su-Gen biebet:

von einander, und thue ben Krops heraus, blanchire fie mit dem Saft von einer Zitrone, boch nicht zu welch, thue sie in geläuterten Zucker, und laffe fie zwolf bis fechzehn mal mit aufwallen, lege fie auf ein Sieb, damit sie abtropfen, sodann in Rompots Schalen; schale und schneibe einige Aepfel, gieße so viel Wasser barauf, daß es über die Aepsel gehet, und toche fie ganz weich; schutte

Blandiren beift eine Sache im Baffer weichtochen.

Biltriren heißt Gafte durch Lofchpapier ober Filtrirfact laus fen laffen.

Tabliren beift, den Zuder, wenn er zum Fluge gefocht, mit dem Rochloffel so lange an der Seite des Reffels Feiben, die solcher weiß oder etwas dictlich werde; dies ser wird sodann von der Seite des Reffels mit dem Rochloffel abgestoßen, und unter den Zucker gerabrt, und damit so lange continuirt, die er stumtlich dictlich ift, doch so, daß er noch flussig bleibt, und sich gut ausgießen läßt.

Sraniren heift, wenn ber Buder fo fart gefocht ift, baß er fich auf bem Boben ober am Rande bes Gefafes wie Canbidjuder anfenet. Desgleichen wenn ber Saft am ben einzemachten Fruchten körnigt wirb.

Fermentiren beift, wenn eine Sache anfängt ju gabren. Paffiren, barchpaffiren, beift, menn bas Mart von Fruchten, burch ein Sieb ober haartuch gerieben wird, ober wenn man Safte-butch ein Sieb laufen laft.

Prallniren beißt roften, ale Mandeln, Orangenbluthen, ... Anie und bergleichen.

Dreffiren beift auffegen, namlich ben Rachtifd nach Bis guren.

Dubliren beift aufeinander legen, ale Paften und dergleischen, welche man, wenn fie auf der einen Seite tros den find, abschneibet, und zwei und zwei auf bet feucheten jusammen, leger.

fie auf eine Gerviette, worauf ein Bogen Matulature Papter liegt, und laffe es burchlaufen; thue die filterirte Gelee unter den Zuder, und laffe ihn zur leichten Geles tochen, fcaume fie ab, und gieße fie über die Blen.

Man taun auch die Schale von ben Sirnen fein abbreben, und weiß laffen, ober auch mit Eurnifoll ober Cochianelle with farben, übrigens aber wie eben gefagt, verfahren.

2.

#### Aepfelkompot von Renetten und Borfforfer.

Dan nehme. Mepfel, fchale, fchneibe und toche fie, filtrire ben Saft burch eine aufgespannte Serviette, auf welche man einen Bogen Matulatur: Dapier leget, thus fo viel geläuterten und jur Perle getochten Raffinat: Bur der baju, bag es eine angenehme Sufe betommt; fchale die Schale won einer Citrone punne ab, und thue fie ebenfalls nebft bem Saft baju. Alebann fchaje fcone Renetten ober Borftorfer, foneibe fle in zwei ober vier Thelle, und babei bas Rernhaus beraus, fich mit einem fpibigen Deffer einige locher bipein, thue fie in ben mit Buder vermifchten Saft, und laffe fie auf gang ges linden Reuer weich tocheng (Dan muß fich aber wohl in acht nehmen, baß fie nicht ju Mart werben.) Thue fie auf ein Sieb, rangiere fie, wenn fie talt, in Compote fcaglen, laß ben Saft butd ein Saarfieb laufen, und toche ibn m Gelee; foaume fie wohl ab, giefe auf einen porgelanen, ginnern ober filbernen Eeller, iwelcher vom

her mit frischen Baffer befeuchtet, so viel von ber Gelee, daß sie einen guten Mefferracken diet ift; die übrige Gestee aber, wenn sie halb kalt ist, thue mit einem Loffel über die Aepfel. Benn die Gelee auf dem Toller kalt ist, so wäume den Teller auf Rohlenfruer, doch so, daß die Gelee nicht schweizet, Lose sie um Nande ein wenig mit einem Messer ach, und laß zwei bis drei Tropfen Basser mit einem Theelossochen darunter tropfen, halte den Teller ein wenig schef, daß das Wasser die Gelee von dem Teller ablöset, und karze den Teller über das Kompot, wo sodann das Gelee das ganze Compot bedeckt.

3.

#### Quitten - Kompote.

Odale foone reife Quitten, fo nicht fleinigt find. Slanchire fie, boch nicht ju weich, laffe fie einigemal in geläutertem Buder auftochen, vangire fie in eine Kompoti Schale, toche ben Buder jur gelinden Gelee, und gieße ihn barüber.

Roch bie Ertiftrung einiger Runftworter ber Con-

Den Buder jum gaben (a liffe) toden. Benn ber Buder geldutert ift, fo fest man ihn wieber auf bas Feuer, und lagt ihn, unter oftern herumruhren mir bem Schaumloffel tochen, und probirt ihn alfo: nämlich, man freicht mit bem zweiten ginger ein wenig Buder von bem Schaumloffel, fo wie er aus bem Reffel

kommt, und zieht ihn mit Beihülfe des Daumens ein wenig auseinander, wenn er einen kleinen Faben giebt, ber fogleich bricht und einen Tropfen auf dem Daumen zurück läßt, so ist er a liffe (zum Faben) gekocht. Ift diefet Faben aber kaum zu bemerken, so ist es die Probe des kleinen Fabens, (lo potie lisse). 3teht sich der Faben hingegen etwas weiter auseinander, ohne sogleich zu zereitsen, und ohne daß er zihe ist, so ist er au grand lisse (zum großen Faben.)

Don Zuder, nachdem er die Probe bes großen Jadens Benn ber Zuder, nachdem er die Probe bes großen Jadens gefiabt, noch ein wenig gefocht hat, fo probire ihn. Benn ber Jaden en beiden Jingern, nachdem man fob ihe ein wenig ifnet, fich, ohne ju jerreifen, fpinnt, fo ift tr jur Perle. Defnet man die Jinger ganglich, und ber Jaden bielbt gang, fo ift er jur großen Perle. Man tann es auch an bem Rochen bes Judere, welcher runde erhar bene Perlen tocht, bemerten, daß er diefe Probe hat.

Den Buder gur Biefe (a louffle) gu toden. Wenn ber Zuder zu ber vorher beschriebenen Pros be getocht ift; so laffer man ihn nech ein pearmel auftor den, rahret ihn mit einem Schaumlöffel burch einander, und blafet mit bem Dund in ben Schaumlöffel. Wenn fich auf ber andern Seite bes Löffels Blafen zeigen, fo ift er (a louffle) zur Blafe gefocht.

Den Buder gum Mug (a la plume) ju tor den. Ift ber Buder jur Blafe, fo laft man ihn noch einigemal auflochen, blafet fabann ebenfalls, wie vorher,

an die Löcher des Schaumibffels, wo sedann Blasen bas von fliegen werden, alsbann ift er jum Flug (à la plui me). Man läßt ibn noch einigemal auftochen, blaset sodann wiederum an den Schaumibffel, wo alsbann häuf figere und größere Blasen bavon fliegen. Dieß nennt man jum farten Flug tochen (à la grande plume),

4+

### Kompote von Pfioschen zu machen.

Man nehme Pfirschen, die noch nicht gang reif find, schneibe fie in zwei Stude, thus die Steine here aus, und lasse sie in kachendem Basser so lange liegen, die sich die Saut abziehet. Ziehe sie ab, lasse sie in geläuterten Zuder einigemale gelinde mit auftochen, schaume sie mohl ab, thue sie mit einem Schamlossel heraus, rangive sie in Compot Schalen, thue etwas Lepfel Selee zu dem Zuder, lasse ihn zu einer gelint den Gelee kachen, und gieße sie über die Pfirschen,

#### Bod ein paar Aunftworter ber Conditorei.

Den Buder jum Bruche (à calle) ju fat den. Um ju ertennen wann, ber Buder jum Bruche gefocht fep, fo ift nothig, einen Topf mit frifchen Baf fer bei ber Sand ju haben, in welchen man einen glate ten runben Stock fteckt, mit bemfelben, ober auch wie genbte Conditoren ju thun pflegen, mit bem Finger, welchen man verher in bes frifche Baffer getancht bat.

fibret man in ben Bucter, und fogleich in bas frifche Baffer. Lift fich ber Suder von bem Stocke ober Fine ger und bricht, fo ift er ju ber Profe gefocht, bie man (à callo) ben Bruch nennet,

Den Buder jum Caramel toden. Bennber Buder auf vorbefdriebene Art jum Brud getocht, fo probirt man ibn bergeftalt. Man nimmt ibn, wenn er im Buffer ertaltet, swifchen bie Bahne, bangt er fic wie Dech an bie Bahne, fo ift er noch nicht jum Caramet. und muß noch einigemal auftochen. Alsbann nimmt man ein Soll, und probirt ibn, wie im vorhergebenben gemelbet. Gobald man bas Boly mit bem Bucket in bas Baffer bringt, fo fracht ber Buder, und bangt fich bann auch nicht an bie gahne. Dan' muß fic aber hauptface lich bei biefer Drobe bes Buders in acht nehmen, baf et nicht verbrennet, welches gar leicht gefchen tann, went er nur ein flein wenig über bie Probe tocht, weil biefes ber lebte Grab bes Buckere im tochen ift. Da ber Bus der, wenn man ihn jum Caramel tocht, gerne an bie Dianne und Reffel fpribet und brennt, fo muß men bas Angefpriste mit einem reinen naffen Odwamm abwis In Anfebung ber übrigen Proben tann man ein wenig Baffer hinjugießen, wenn man es verfeben hat, und ber Buder etwa ju ftart gefocht ift,

5.

Rirfchen - Rompote zu machen.

Bu einem Pfund ausgeternten Riefden idutere und foche zwanzig both Queter jum Ging, thue bie Rirfden

binein, und laß fle einigie mit mit auflocheit; ichaume fle faubet ab, laffe fle auf bem Schaumibffel reche abtros pfen, thue fle in bie Compot Schalen, ju bem Safe thue ein gut Spigglas voll Johannisbeerfaft, laffe Gelbes ju Belee tochen, fchaume fle wohl ab, und gieße fie halb talt fiber bie Kirfchen.

Da oft von Buckerlautern gesprochen wirb, fo muß ich gleichfalls, um biefe Auffahe ju verfteben und nach ibs rer Borfchrift ju handeln, fagen, mas ber Conditor bas mit meinet. Dieß gefchieht fo; \*) Dan nehme unger fabr auf 30 Pfund Bucker bas Beife von einem Ey, folge foldes mit einem fleinen Befen von gefchalten Birtenreißig. Sieße 6 bis 8 Daag reines Baffer bars auf, unt folage es burdeinenber. Schlage ben Bucter in fleine Stude, thue ibn in einen fupfernen Reffel, unb diefe bas Baffer mit bem Eyweig barauf, auf einen Binbofen, und laffe ibn, wenn er gang jert . famalien ift. guffochen. Go baib ber Buder anfangen will ju fleigen und ju toden, fo gieße ungefähr ein bal Ses Magh Boffer barauf, und hebe ibn ab vom Reuer. laff ihn eine halbe Biertelftunde fteben, bamit er fich febes, fdaume ibn alebenn mit einem Ochaumloffel rein ab. febe ibn wieberum auf bas Feuer, und lag ibn toden. Siefe mahrend bem Rochen ein Beinglas voll frifches Baffer baju, und ichaume ihn immer ab; fontinuire bar mit fo lange, bis fich bas Eyweff wieber berausgefcaumt hat: welches man baran ertennet, wenn ber Schaum gang weift wird. Biefe fobann ben geläuterten Buder burch eine naffe Betviette, und thue ihn in ein auberes Befaf.

<sup>\*)</sup> Siebe Laroche S. 21 M. 2.

б.

#### Rompote von Mirabellen.

Blanchire die Mirgbellen, thue fie in frifdes Bafeter, und wenn fie talt, in geläuterten Buder, laß fie eie nigemal gelinde mit auffochen, schäume fie wohl ab, und laß fie auf dem Schaumidffel abtropfen, und thue fie in Lompotschalen; toche ben Zuder etwas starter, gieße ihn darüber, und laß fie talt werben,

7

## Aprifofen - Kompote zu machen.

Man nehme Aprifosen, so noch nicht gang reif, abet ausgewachsen find, schneide sie von einander, nimm ble Kerne heraus, schale sie, und thue sie in frisches Wasser, blanchire sie sobann in geläuterten Jucker auf gelinden Fener, aber nicht zu weich. Wenn sie eine halbe Stunde gestanden, so lege sie auf ein Sieb. Thue ein wenig Aepfel: Gelee, so durch einen Filtrirsack, oder Matulatiur: Papier gelausen, in den Saft, toche ihn zur Perle, schäume ihn ab, rangire die Apritosen in eine Kompotoschale, lege die geschälten Kerne bazwischen, gieße den Zucker warm darüber, und laß es kalt werden.

8.

## Ueber Johanniebeer - und Stachelbeer - Bein.

Dag aus ben Johannisbeeren, weißen und enthen, beide vermifcht ober einzeln, ein vortreffticher Doferts Bein verfertiget werben tann, bag ift eine ichon langft betannte Sache, aber bis jeht nur noch von wenigen vers fucht worben. Dan mng fich wundern, bas bies

fes nicht schon lange mehr versucht und diese Obstiffrucht häusiger dazu benußt werden, ale es aefcher hen ift, da das Traubenahnliche ihrer Bildung zu eben den Versuchen auszumuntern schien, die die Alten mit Weintrauben gemacht haben. Freilich haben sie bei ihrem roben Genuß nicht den sußen, anziehenden Geschmack ber Trauben, die zu den ersten Versuchen, sie zu einem Getrant zu bereiten, reizt; allein durststillend waren sie boch immer.

Dachdem nun aber in ben neuern Zeiten ber Buder gemein murbe, fo hat man boch bie Berfuche gewagt, aus bem Safte ber Johannisbeere, ein fehr angenehmes Setrant ju verfertigen , und ihn foggr jur Burbe bes Deffert : Beine ju erheben. Bermuthlich gab Gelegens Beit bagu, bag bie gartlichen Baume bei bem frifchen Genuf ber Johannisbeere erft Buder baju nahmen, und baburch bas Ungiebende berfelben gu milbern fuchten. Gin anberer bachte: ba biefes boch auch ju ben burftftillenben Mitteln gehörte, er tonnte mohl auch mit bem Gaft une mittelbar vermifcht werden, verfuchte es, bie Daffe tam in Babrung, und nachdem man fie eben fo behandelt hatte, wie man etwan ben Wein ju behandeln pflegt, und mit unter biefe Behandlung verbefferte, fo tam bet portreffliche Johannisbeerwein beraus.

Ber weiß, warum die Natur biefe Traubenforte für Die Menfchen hat entfiehen laffen! In warmen und ber Sonne nahe liegenden landern gab fie ihnen Beintranden, fie fernten fie nach und nach ju einem Getrante ber nugen. Aber find die Menfchen in den von der Sonne weiter abgetehrten Landern, nicht auch ihre Rinder, die fich eines guten Lebensgennfies erfreuen wollen? Für die

beffimmte fle vielleicht ben Johanniebeer: Strauch umb anbere ihnen abnliche Trauben und Beeren. Es ift biefes um fo mahricheinlicher, weil fie jebe Ralte aushalten und weil fie unter den Traubenfruchten bie fruhteitigften find. Sie laffen fich leicht anpflangen, fie machfen fonell, und ihre Trauben merben ichon nach Johannistag reif; fie erfordern nicht fo viel Dflege und Bartung, lauter Eigen: fcaften, bie fich fehr gut fur ein talteres Rlima pher ein bem talten Morben nabe gelegenes Land ichicen, mo ber furge Commer und noch turgere gruhling ben Menfchen nicht viel Beit laft, weitlauftige Culturgefchafte vorzunehmen. Co bald bet Sonce vergangen, und bie Sonne ben Erbbs: ben nur einigermaaßen ju erwarmen anfangt, fo fowell Ien neben ben Knoepen ber Stachelbeere auch bie ber Sot Sannisbeere an, brechen auf, und bald tommt ihnen aud bie Bluthe nach, und nach Johannis find fie fcon reif.

Ift diefes nicht einladend, diefe schnen glanzenden und mit so schonen garben, als weiß, toth, gelb und sleischfarben spielend, mehr als zu einem frifchen Genusse zu benuchen. Man könnte sagen, daß selbst ber frische Genuß zur Stillung des Hungers und Durstes nicht ganz gnügend ware. Dit Beintrauben kann sich der Mensch so ziemlich sättigen, wer kann dieses aber so von den Johannisbeeren sagen. Die Schärse ihres ros hen Saftes läßt den Genuß nicht bis zur volltommenent Sättigung zu. Scheint dieß nicht ein Wink aus der Nartur der Sache selbst zu sen, bei ihnen noch über eine andere Benuhung nachzubenken.

Bieber hat man fie bloß in Garten beswegen gezoigen, theils um fie nicht als eine Obstforte, bie fo leicht angubanen ift, ju vermiffen; theils um fruhzeitig etwas

au haben, bas bie Stelle eines andern Obftes einftweilen vertritt, aber ich balte biefes nicht fur binreichenb, ba noch ein befferer Gebraud bavon gemacht werben fann, namlich Bein. Freilich mußte ber Unbau ber Johannise beerstaube auch in einem großern Umfange getrieben were Aber wo man teinen Wein bauet, follte biefes ba nicht auch gefchen tonnen ? Aber werben manche fragen, wo foll bet Buder, ber, wie wir gehort haben, fart baju verbraucht wirb, bertommen? Sie bas erfe wirb es barauf antommen, wie fag ober fauer wie unfern Sot bannisbeetmein baben mollen. Ineitens, ift noch bie Frage: ob nicht etwas anbers noch etwa erfunden wers ben mochte, bag nach; mehrern Berfuchen beffen Stelle atfegen fonnte. Benn es etwan noch gelingen follte. mit leichten Roften aus Runtelruben und anbern Dingen (ba man auch in Frantreich jest anfangt, Berfuche aus Aspfelfaft) Bucker gu machen, fo barfte et balb allges mein wohlfeil ju biefer Abficht, gebraucht werben. Drite tens fo ift ja nicht bie Abficht ein allgemeines Gerrant baraus ju maden, fonbern ben Traubenwein ba ju ers feben, wo man teine Beintrauben, jieben tann, und in folden Baufern ben Bein einzuführen, wo man ihn bes Bobiftanbes wegen haben muß.

Daß man aber and icon einigermaßeit anfängt, auf biefe Beife, und fo viel es bie Umftanbe gulaffen, bie Johannisbeete und auch die Stachelbeete jum Bein im Großen gu benugen, bavon tann ich ein Beifpiel in Gos tha anführen:

Der gefdicte, und in bergleichen Dingen unermus bet nachforfcende herr hofapotheter Defter in Gor tha verfettiget fcon feit einigen Jahren einen vortreffe lichen Johannisbeer : und auch Stachelbeerwein', ber von Rennern außerorbentlich gut befunden und fehr gefchatt Er bat es im verfloffenen Sahre ins Große ju treiben angefangen, und von beiben einige Ohmen vort rathig liegen, die er Bomeillenweis & 44 gl. ju vertaus fen pflegt, und ein vortrefflicher Deffert Bein, und febr au empfehlen ift. 3d bin bereit, die fich nicht unmite telbar an ibn felbft wenden wollen, Beftellungen an ibm ju machen. Auch findet man bei ihm einen rechten auten Menfelmein.

Damit ich aber nicht blos von biefem Beine, bas er gemacht werben tonne, geredet habe, fo will ich hier augleich ein Recept beilegen, wie er gemacht werbe, und wie ich ihn in einem fehr vornehmen Saufe febr oft vore trefflich getrunten habe, und feit 30 und mehrern Sahren bakin verfettiget wirb.

Berfertigung bes Johannisbeer: Beine.

Die Johannisbeertraubden werben reinlich abge-Beert , gereiniger und ausgepreßt. Auf ein Rogel Daft nimmt man ein Itofel gut Brunnenwaffer und 28 Loth 3us der. Diefer wird in Studen gefchlagen und jufammen auf ein Rafden gefüllt; anfanglich einigemal umgerührt, bamie fic ber Buder völlig aufidfe, und hierauf im Reller 5 bis o Monate rubig liegen gelaffen, alebann wird bet Bein behutfam auf Bouteillen abgejogen.

Das Ragden muß fo lange ale ber Wein im Braus fen ift, nur leicht jugefpunbet merben; auch barf es nicht gang voll gefüllt werden ; wenn er aber ausgegobren bat,

bann wird es fefter jugefpunbet.

# In halt.

#### Erfe Abtheilung.

Charafteriftit ber Obfforten.

No. CXVII. Der Pleisner Apfel. No. CXVIII. Der himbeerapfel. il. Birn forten. N. CXX. Die große, Petersbirm. In CXX. Die große, Petersbirm. In Spriptb's Methode die Pflaumenbaume ju' sbebandeln, 200
IL Sirnforten. N. CXX. Die große, Petersbirn. 3 weite Abrbeilung: 1. Farfoth's Methode die Pflaumenbaume ju' fbehandeln, rog
N. CXX. Die große, Petersbirm.  3 weite Abtbeilung:  1. Ferfoth's Methobe bie Pffaumenbaume ju' fbehanbeln, 200
Sweite Abtbeilung: 1. Ferfoth's Methobe bie Pflaumenbaume ju' fbehandeln, 200
I Farfoth's Methode Die Pflaumenbaume ju' fbehandeln, 200
II. Heber ben Nachtheil, bet ans bem Pfropfen ber Ban-
the entftehen foll.
III. Defonomifche Benutzung bes Obfies.
i. Birnfompot ju maden.
2. Repfeltompot von Renetten und Borftorfer. 33
3. Quitten Rompote.
4. Compote von Pfirfchen ju machen. 136
5. Ririchen . Rompote ju machen. 237
6. Rompote von Mirabellen.
7. Apritofen . Rompote ju machen. 13g
8. Heber Johannisbeer . und Stachelbeermeit. 133



• 

Taf. 10. B.XXII.

cxnu. Der Himbeer-Spfel.

BXXII.

Taf: H.



exx. Die große Petersbirn.





Die wohltragende Kollandische Kirsche.



# teutsche Obstgärtner.

Zwei u. zwanzigsten Bandes, Viertes Stud. 1804.

Erste Abtheilung. Charafteristit der Obsisorten.

I,

Aepfelsorten.

No. CXIX. Die unvergleichliche Renette \*).

(Laf. 13.)

St. Reinette non pareille.

Frucht.

Es ift diese grucht von mittler Große und hat ihre größte Breite in der untern Salfte ihrer Lange nach dem

\*) Eingesendet von bem hrn. Geheimbe Regierungs Geren tar von Bopers in hannover, Leutsch. Obfigartn. XXII. Bb. 4. St.

Stiele, von ber fie fich tury und platt gurundet. Rach ber Blume ju nimmt fie mehr ab, und rundet fic bod au, und ich glaube, bie Form bat bie meifte Mehnlichteit einem volltommnen, aber noch nicht geplatten Samamm ober Champignon. Die Blume hat nur eine fleine Bertiefung um fich ber; ihre Defnung ift meiftentheils vom Stern bebedt, und hat eine rohrenformige Der Stiel ift bunne und holgig, und feine Lam ge erftreckt fich bismeilen auf funf Biertel Boll; jumeilen ift er indeffen ein bloger Bleifchpub, er befindet fic in einer geräumlichen aber nicht fonterlichen Bertiefung. Der Apfel mißt in feiner Breite zwei Boll und vier Lie nien und in feiner Sobe einen Boll und eilf Linien und gehoret ju Dr. 5 ber III. Rlaffe ber Apfelformentafel unter Die plattrunden Mepfel. Die Rarbe ift meiftenes theils grangelb; befonnte Erachte verliehren bie grane Rarbe, folde aber bie im Ochatten hangenb geblieben find, behalten bas Grude ftets als Sauptfarbe bei. Er ift fart mit grauen nicht gang runden, fonbern mehr langlichen, meiftenthrile in Die Quere ftreichenben Dunts Bisweilen ericheinen auch bie und ba ein ten beftreuet, rundes Baumfleck. Die Schale ift bunne und hat übers haupt ein etwas raubes Unfeben. Das Rernhaus siebe fich unten breit, und lauft unter ber Blume fart ges frummt mit einer turgen flumpfen Spige gu. tammern find enge und verfchloffen, bie Rerne felbft fdwarzbraun, auf einer Seite platt und turg und ftump? augespist; fle find indeffen fehr volltommen, und ich glaube, Reifer bavon mußten gute Unterlagen ju Zwerae Bammen geben. Das Fleifch ift grungelb, gart und foft. Er ift reichlich mit Saft verfeben, und von einem boch. feinen, füßen, anziehenben Geschmade. Die beste Lagerreis se dieses Apfels sind die Monate März, April und Mai, wiewohl man ihn auch dis in August erhalten kann, aber er nimmt auch nach und nach in der Güte des Geschmades ab. Er gehöret unter die vorzüglichsten Tas seläpsel und rechtsertiget seinen Namen vollkommen.

#### Der Baum.

Der Baum hat einen gefunden lebhaften Trieb, macht aber teinen farten Stamm, und muß nicht ftete unterm Deffer gehalten werben, weil fich bie febr fchlanten Me fte fonft gar ju fehr hangen, und er teine orbentliche Krone machen, auch wegen ber ju fruben und großen Krudtbarteit, im Badsthum gehindert werden murbe. Er ift eigen auf feinen Standort. Liebt einen mehr trockenen, fruchtbaren, gebauten Boben und volle Conne; hat alebann aber ben Borgug für den meiften feinen Res netten, bag and ber Sochstamm volltommene Fruchte liefert. Jeboch ift er auch vorzuglich ju Pyramiden und Cepalier : Baumen ju gebrauchen, indem er fich jede Form und icarfen Schnitt gefallen lagt. Den Baum muß man vor Beichabigungen in Acht nehmen, indem iede Berlebung ber Rinbe leicht ftartere Bunben nach fich gieht, und ben Baum fehr jurude fest. Daffelbe ift ber Raff, wenn er einen zu feuchten Stanbort hat, woburch bas Aufplagen ber Rinde verurfacht wirb. Der Baum belaubt fich nicht fehr ftart, indem Die Blatter weittauf. tig an ben Meften vertheilt finb.

#### Das Blatt.

Das Blatt ist schmal und wellenförmig gebogen, ganz so, wie bas Blatt ber im T. O. G. beschriebenen Mustat: Renette, weshalb diese beiden Sorten auch vor allen andern tenntlich sind. Seine größte Breite besins bet sich in der Mitte seiner Lange. Nachdem diese einige Linien beibehalter vorden ist, so nimmt es nach dem Ausgange langsam ab, und läuft in eine seine Spike aus. Nach dem Stiele zu nimmt es eben so ab, doch rundet es sich mehr an denselben an. Die Rippchen sind unordentlich gereihet; auf dem Rande stehen aber scharzse und gleichformige Zäcksen. Die Farbe ist dunkelgrun und das Blatt ziemlich glatt.

## Bergleichungen.

Unter den mehrern Aepfeln die den Namen non pareille führen, ist gewiß der hier beschriebene der vorz zuglichste und edelste. Ich ward vor 5 bis 6 Jahren auf ihn durch den In. Geheimde Regierungs Cerretke von Bovers aufmerksam auf sie gemacht, der die Gewos genheit hatte, mir 4 bis 5 Exemplare schon im Nacht winter zuzusenden, ind sie hatten sich nicht allein den Winter hindurch, sondern auch auf ihrer Reise hieher, außerordentlich gut und geschmackvoll erhalten. Dieses wurde von ihm mehrmal wiederholt, und gab mir Bes legenheit, diesen Apfel volltommen kennen zu iernen. Zuleht erhielt ich von seiner Sewogenheit ein paar Zwerge stämme, die volltommen gut angeschlagen sind. Diese Renette non pareille ist auf ausdrücklichen Besehl Sr.

Maj. des Königs von England, aus England in die berühmte Baumschulo zu herrnhausen eingeführt worden, weimen nicht nur achte Mutterflämme davon findet, sondern wo auch immer Stämme zum Versehen das von zu haben find, und man kann baber diese daseibst anzutreffende für die achte Roinette non paroille halten, wohin ich die Liebhaber, die sie zu besitzen wünschen, vers wiesen haben will.

Duha mel rebet zwar auch von einem Non Paroille (Siehe Tom. II. Seite 40 Mr. XXXV.) allein ba er felbst diesen Apfel für teine Renette halt, sondern mur sagt, daß er einen der Renette sehr nahe tommenben Seschmad habe, so ware unnöthig, bessen Beschreis bung zum Bergleich auzusühren.

Roop führt Tab. IX eine Roinetto non pareille abgebildet auf, und beschreibt fie Seite 20 alfo. Ift ein mittelmäßiger großer Apfel von etwas platter Form, und nach bem Puben ju ein wenig zugespiht, seine Schale ist rauch, und in einem grunlich gelben Grunde mehr oder weniger blaßbraun getüpfelt und gesteckt, so daß er durchgehends meistens braunlich aussieht; sein Fielschieft mild genug, von grunlich geiber Farbe und von lieblichem seinen Geschmacke. Daher er benn für einen ber besten Winter: Eischäpfel zu halten ist. Der Baum hat ein gut holgewächs, und tst sehr tragbar.

herr Oberpfarrer Chrift fpricht in feinem S. B. ber D. B. Geite 464 unter Mr. 46 von einer Reinetts non pareille folgenbes. Diese aus England erhaltens

Sorte weicht von ber Beschreibung und Abbithung bes Sollanders Roop sehr ab. Zene lauft gegen die Blue me etwas spihig zu, die Blume salbst ist mit vielen tiele nen Falten umgeben. Die Schale ist glatt, gelb mit zarten Panktchen; hat bisweilen Rostslecken und starte Warzen, und nimmt auf der Sonnenseite start Roth an. Ibr Fleisch ist sahr saftig, sus meinigt, doch mehr fuß. Der Parsum ist nicht start und verdient sie wohl den Rassmen unvergleichlich, bei den Sorten vom zweiten Range, aber keinesweges unter denen der ersten Klasse. Der Apfel halt sich lange am Baume, und ift sehr tragbar.

Wenn Gr. O. D. Christ von feiner Reinette nom pareille lagen tann, baß sie nur in die zweite Klasse ber Tafelapfel gesetzt werden tonne, so ift sie sicher nicht die Unfere; denn diese hat den vollen Werth unter die besten ber ersten Klasse der Taselapfel gezählt zu werden. II.

# Kirschen forten.

Nr. L. Die fuße Maihergfirfche \*).

(Taf. 14.)

Sehore in die Rlaffe.

- I. Der Rirfchen aus bem Suftirfcbaum : Befchiecht,
  - A, mit farbenden Saft, einfarbiger fcmarger ober boch buntler Sant;
    - a) mit weichem Bleifch.

Rlaffenbenennung: fcmarge Bergfirfden.

Frucht.

Diese Ririchen reifen fruh, und nur zwei Sorten ihrer Rlaffe gehen ihnen vor. Die wirkliche Zeit der Rele se läßt sich schwer bestimmen, und tommt viel auf die Witterung an. Bor dem 8. dis 10. Junius hatte ich nie reife Früchte; bei talter naffer Witterung verspätete sich die Reife in einigen Jahren bis jum : 1. Drittel des Juli.

Die Stiele find gegen und über 1% Boll lang, viele auf der einen Seite etwas ebiblich angelaufen, und fit gen in einer engen Goblung.

\*) Bon bem on. Major von Cruchfes auf ber Bettene burg.

#### I. Abtheilung. Charafteristif

¥5\$

In hinficht ber Große gehoren biefe Riefchen nur gu ben mittlern.

Sår Suffirfden find fie fehr rund, auf beiden Seit ten breitgebrückt, ohne ftarte Furchen, bei manchen nur burch lichtere Farben bemertbar, unten wie abgerundet, und bei allen ein grauss Bluthengrubchen.

Bei vollfommnen reifen Früchten ift bie Sant bei nahe schwarz; baher etwas buntler als sie ber Mahler gehalten hat.

Das Bleifch ift rothichmarglich, weich, und boll fartfarbenben Saftes.

Der Geschmack hat bei seiner Süßigkeit, wirklich etwas pikantes, bas ihn vorzüglich macht; läßt man aber biese Lirschen bei warmen trocknen Tagen noch länger an ben Bäumen hängen; so wird der Geschmack immer noch vorzüglicher und sohr gewürzreich. Fällt aber zur Zeit der Neise Regenwetter ein, so springen die Früchte leicht auf, und bleibt der Negen anhaltend; so faulen die Kirschen an ben Bäumen.

Die Steine find nicht groß, bidbadigt, fugelrund mit einer fleinen Spige, und an ben Kanten bleibe wer wig Bleifc figen.

Diefe Rirfden unterfcheiben fich von andern ihrer Rlaffe, die mit ihnen jugleich reifen, durch rundere Form, befondere nach ber untern Seite ju, und etwas pitantern Gefchmad.

Bei nur einigermaßen gunftigen Jahren trägt biefe Garte fehr reichlich.

Außer dem frifden Genuß find diefe Rirfden jum Erodnen fehr wohl ju gebrauchen, und haben getocht einen vorzüglich guten Geschmad.

#### Baum.

Die Baume mogen ein ftartes Bachetoum haben; die Aeste seigen sich quirlicht an, und gehen in maßig scharfen Binteln in die Sohe. Sie und da erhält sich das Tragholy noch an 6: 8jährigen Trieben. Die 2, 3 bis 4jährigen Triebe sind start damit beseht, auch wecht felt es an diesen ordentlich ab; und da diese Baume start bezweigt sind, so wird die Krone ziemlich diche.

In ber Blathe find biefe Baume bie allerfrageften.

Die Sommerfcoffen find bei gutem Bachethum lang, und tonnen nicht ju ben fcwachen gegahlt werben, find auf ber einen Seite braunroth, auf der andern gruns licht mit weifen Duntten.

#### Blatt.

Die Blatter find fich fehr ungleich; ihre größte Breite haben fie in ber Mitte, und nehmen nach dem' Stiel und ber Spite gemachfam ab. Wom Blattftiele laufen die Rippchen felten patallel von einander aus. Die Jahnung ift nicht febr fart, und besteht aus größen und

Bleinern Bohnen. Der Blatifitel ift emmas rothlicht, und hat Drufen. Auf ber untern Seite bes Biatifitele ift bie Farbe fehr weißgrun.

Baterland, Namen, Berichtigungen.

Die Kirsche ift mahrscheinlich teutschen Ursprungs, und mag in der Wetterau, vielleicht um Kronberg entr sprossen seyn, weil in der dortigen Gegend diese Kirsche sehr hausig erzagen, und bei fruchtbaren Jahren viele Centuer davon getrocknet werden.

In ber Gegend Rronberg wird fie gewöhnlich bie Arubliriche genannt. Der Gr. D. D. Chriff ju Rrone berg (pan welchem ich 1792 biefe Sotte erhielt) brachte fie querft far bas pomologifche Dublitum, und zwar in feinem Berte von Anpflangung und Bartung ber vori, tualichften Obfibaume 8. Frantfurt a. D. 1789. S. 267 Dr. I und legt ihr folgende Ramen bei: Cerile Royal. die große Mailiride, ober buntelbeaune Frahtiriche, ober boppelte Deiftriche. In ber zweiten Auflage beffeiben Werts vom Jahr 1702 S. 250 Rr. 1. bleiben die name lichen Benennungen. Die erfte. Benennung fteht ihr fiche er nicht ju, weil gewöhnlich von ben Frangofen eine Sagweichsel bamit bezeichnet wirb. Ein Gleiches gift auch von der Benennung ber boppelten Maifirfche, benn mit biefem Damen wirb in gan; Beffen und bem Sanourifden Die Gufweichfel belegt, welche von Sieller im aten Bo. bes E. D. G. C. 205 und 206 unter bent Damen ber großen Daiftirfche, und von Battner gleiche falls im rien Bb. S. 376 Dr. 3. unter bem Damen ber

rothen Maitiriche befchrieben mart \*). Die 2te Benen. nung große Mattiefche paßt thr nicht, weil bie Rentige nun au ben mittlern geboren; fo wie bie 3te bie buntes braune Krübfiriche, weil die Krüchte bei voller Reifo fic faft fcwart farben. In ber tften Auflage feines Banbe buchs gr. 8. Frantfurt a. M. 1794 Seite 532 9tr. g bleibt biefer Ririce ber ifte, ber ate, fo wie ber 3te Rame beigelegt; nur ift bei biefen bie Beifagung bum telbraune weggelaffen, und noch ein vierger frangift fcer Rame, nemlich Royale hative bingugetoumen. In her aten Auflage S. 662 Mr. 10, fo wie in feinem poe mologifden Borterbud Grite 274 nennt er fie die fufe Maiheraftriche, Guigne hative de May. Beibe Bet nennungen find fchiellich und saffend. In ber aten Aufe lage feines Sanbbuchs S. 672 Dr. 3 bat er bloß bie teutide Benennung aufgeführt. Ferner führt fie, Chrift in feinem Baumgariner auf bem Dorfe, g. Frantfurt 1702 6. 266 Dr. I. unter bem Ramen ber großen Maitinide ober boppelte Maitipfde auf.

Die Beschreibungen von Chrift, wie er fig in ber Folge seiner Berte bem Publitum mittheilte, halte ich für überftufig beizusehen. Erstens, weil ich teine fals schen Mertmale zu rugen habe. Zweitens, weil ich als les aufnahm, was er charafteristisches von ihm fagte, u. Drittens, nur nach meiner Art ordnete, und viertens, die wirklichen von ihnen nicht bemerkten Kennzeichen nach hins zufügte.

<sup>\*)</sup> Erfterer befindet fich in meiner Sammlung Lic. 6 - i. und lettere Lic. 7 - b. fo wie die doppelte Maiftische aus ber Baumfchule herrenhaufen bei hannover, Rr. 25.

Sete Decant Roffler in Poblebrab, fpringt in feinem fuftematifden Bergeichnif aller in ben Baums foulen ber Pobiebraber Dechantes fultivirten Obftforten; gr. 8. Prag 1708 . 165 fehr verworren mit vorfiehend beforiebener, und andern Rirfchenforten um. Unfere Suffirfde, Die Chrift irrig Corife Royale nannte, ftellt et zwischen Duhamels Roxale hauve, ou Duc do May, und gwifchen Battner & frufer Mattifche; und beibe find Sugmeichfeln. In der Befdretbung mifcht bet De, Dechant bie Battnerifche im 7ten Bb. bes 2. O. B. Geite 386 Mr. XV. von ber fraben Mailtet fche, bie boch eine Guffweichfel ift, und bie Chriftis fde von ber vorliegenben Borte dufferft fonfus burdeins ander. Wenn es nicht ber Schwachen wegen mare, bie Ach fo leicht irre leiten laffen; fo mare es außerft verlors ne Dabe, je wieber auf Beren Dechant Roffer gus ridjulemmen.

Bei teinem andern Powologen habe ich biefe Rirfche gefunden, und fie fieht in meiner Sammlung allein, und führt in meinem Catalog Lit. d.

Nr. LI. Die große fuße Maiherz. firiche \*).

(Taf. 15.)

Gehott in die Rlasse:

- L. Der Rirfden aus bem Suffirfdbaumgefclecht,
  - A. mit farbenden Saft, einfarbiger ober boch bunti
    - a) mit weichem Bleifd.
    - . Rlaffenbenennung : fcmarje Bergfirfden.

### Fruch L

In ber Reife folgen biefe ungefahr 6 bis 10 Enge nach ber füßen Maitiride, und nur etliche Lage nach Buttnere fowarzen neuen herztirichen.

Die Stiele haben meiftens gegen und über 13 30 ll Lange, find ziemlich ftart; bie aber von recht reifen Früchten fchrumpfen wieder etwas ein, und nehmen ets was Rothe an. Auf ben Früchten fiben fie in einer meift erigen aber nicht tiefen Sohlung.

In hinficht ber Große geboren biefe Riefden faft gu ben großen.

Diefe Rirfden tann man weber rund, noch herifori mig gennen. Bon ber breiten Seite angefehen, find fie

i. Bon dem On, Major von Etuchfe'f auf ber Bettene burg eingefendet.

ju beiben Seiten bes Stiels etwas aufgeworfen, obers halb ber Mitte etwas breiter, von wo fie abnehmen und fich in frumpfen Spihen runden. Auf der einen Seite find fie etwas mehr, als auf der andern gedrückt, und auf der weniger gedrückten Seite findet sich meistentheils eine Art von Furche, und unten ein Bluthengrübchen.

Bei gang reifen Fruchten ift bie Barbe ber Saut faft fomarg.

Das Fleifch ift weich, die Saut aber etwas gabe.

Der Saft fehr dunkeifarbend, und das Bleifc im Durchichnitt faft fowarzroth.

Diefe Kirschen haben im Geschmad etwas Sufees, boch noch mehr pitantes, aromatisches, und baburch einen vorzüglichen Werth.

Die Steine find fur diefe Lirichen nicht groß, etwas breitherzibrmig, mit einer ichmachen Spige; an ben mehrgefanteten Seiten bleibt Bleifch figen.

Won ben fast mit ihnen zugleich reifenden Butten erischen neuen schwarzen herzetrichen unterscheiden sie sich badurch: baß jene größer find, startere Furchen, und in diesen mehr rothe Farbe haben. Die Ochsenherze tirschen reisen etwas spater, sind aber anch etwas grösser, langer und spisherzsörmiger. Die Borzüge der großen sußen Maiherztirsche sind dieselben wie bei den sas sein Maiherztirschen. Auch treten dieselben Nachtheile bei ihnen ein, wenn zur Zeit der Reise anhaltendes Reigenwetter einfällt.

#### Baum.

Diefe haben im Bachethum viel Gleiches mit benemt ber fügen Matherztirfchen, nur icheinen bie Zweisge in weniger icharfen Binteln empor zu geben. Auch find die Sommerschoffen von beiben fcwer von einander zu unterscheiben.

#### Blatt.

Diefe fcheinen von biefen nach ber Spite ju breiter ju fepn, als von ben verhergehenden, wenn man viele gegeneinander unterfuchet ").

Baterland, Namen, Berichtigungen.

Mit ihrem Utsprung mag es wohl biefelbe Sewandte nig haben, wie mit der füßen Maiherztirfche. Zuch wied fie ebenfalls in der Gegend von Kronberg so häufig amgetroffen, als jene, und eben so bennht.

Im jener Gegend wird fle gewöhnlich nur die zweite genannt. Bahricheinlich entftand diefer Name dadurch, weil fonft noch nicht so viele Kirschenforten dort betannt waren, und diese in der Reife (ob wehl in meinem Gowtiment viele Barietaten diefer Liasse zwischen beiden liet gen) auf jene folgte.

\*) Auf ben Abbildungen berricht zwar gerade bas Gegentheil; aber ber Mahler fann nur ein paar Blatter mablen; und wenn man nicht immer ben ber hand ift, fo fann es fich wohl treffen, daß er die Ausnahmen fatt der Regel ergreift.

Much biefe Rirfche brachte Chrift querft ine pomot logifche Publifum; und ich verdanke ihm feit 1792 ihren Befig. 3m feinen erftern verber ichon angeführten Schriften nannte er fle bie fcmatze Daifirfche. ber erften Auflage feines Banbbuchs Geite 532 Dr. 2 namets er fle aber die doppelte Maltiefche, Corile nouvelle Nach Duhamel Cerilo - Guigne. d'Angleterre. Daf die erfte Benennung boppelte Maifirfche bei einer Rirfde aus der Rlaffe ber fcmargen Bergtitfden unftatti haft fen, habe ich in meinen Bemertungen über bie fufe Daibergliefche Ichen bargetban: Die britte Benennung Cerife - Guigne, Vereichnet gleichfalls eine Gufmeidfel, und die die Rraft in feiner Pom. Austr. ir. Bd.p.6. Tab. 14. Fig. 2. unter biefer Benennung auffahrt, (bet mir Litt. gg.) ift biefelbe Sugweichfel, bie im Befflichen und Sannovrifden bie boppelte Maiftirfde genannt wird. Dubamel Cerifo-Guigne ift mahrideinlich biefelbe. Uns ter ben Ririchforten bis ich biefen Fruhling aus Paris erhiele befindet fich biefe Benennung zweimal; fo wie ber Das me nouvelle d'Angleterre, Rach aller Bahricheiniche Beit bezeichnen mit lettern Blamen bie Frangofen auch eis ge Gufweithfel. Buttner befdreibt im 7ten Bb. bes T. O. S. Geite 370 Mr. 18 unter bem Mamen bet Arnen Englifden eine Beidfelforte, (bei mir Lit. 7 - f.) Es ergiebt Rich alfo hieraus, bag vbige Beneunungen får biefe Ririche picht paffend maren, und Gr. Chriff that febr mobl, ihr in ber 2ten Auflage feines Banbi buchs G. 532 Mr. 2, in feinem Borterbud G. 274 und in ber britten Auflage feines Banbbuchs G. 673 Dr. d ben foidlichern Damen ber großen fußen Daiberstire foe beigulegen.

Die Beschreibungen, die er biefen Ririchen beilegt, find in seinen frühern Werten fehr turg. Die ausführe lichere aus ber 3ten Auflage seines Sanbbuche theile ich hier mit, und erlaube mir einige Bemerkungen.

Diefe folgt in ber Beitigung auf jene, und geitiget. augleich mit ihr , wenn, regenhafte Bitterung i'ne jurude batt (alfo auf die fuße Daihergtirfche). "Dieß tann ich auf teine Beife jugeben; benn zwifden ihr und jener liegen nodible von Chrift unter Dr. 6 angeführte große idwarge Bolbfirfche ober Groffe Cerife noire Dr. 7. Die Rroubergerfrifche, und bennafe auch Dr. 8 Batuners neus femarge hergitriche Br. 5. Die Berberfche frube ichwarze Bergtiriche hat bet mir noch nicht getragen. Did wundert diefer Berthum Chriffs um fo mehr, ba er. mid nuffoberte; ihm bet ber Bearbeitung jur 3ten Aufe lage feined Sanbbuche bas Rirfdenfach ju revidiren. 3d unterzog mich gern biefer muhrvollen Arbeit, und vorzüglich fab ich barauf, jebe Rlaffe nach ihrer Reifefolt ae geboria ju bebnen, weil ich überzeugt bin, bag biefe genau beobactete Reifefolge alle pomologische Beobache tungen unenblich erleichtert. Und nun hat ber Br. Obere pfarrer Chrift meine Arbeit, wie er fcon mehr that, burcheinander geworfen und entftellt! - Dber ich muß annehmen, bag ich von on. Oberpfarrer Chrift eine une richtige Sorte erhalten habe, welches gwar ber Sall icon mehr mar, bei biefer Rirfche aber fcwerlich fenn wirb. Die Reifzeit meiner Rirfchen ift gwar fpater, ale bie ber Rronberaer; aber die Bolge in den Sortimente felbft muß boch beinahe biefelbe fenn."

162 II. Abtheil. Bermifchte Abhandlungen.

ift größer, runder, Die Furche ift unmertlicher, fcmarg ger, das Bloifch etwas fefter; hat grunere Stiele, Die flacher auffigen.

"Dief alles gebe ich zu, nur nicht, daß fie runder, als die fuße Maiturche fenn foll; denn unfere jest bes schriebene ist in der Form weit breitlicher gebruckt, als jene.

Herr Dechant Roffer, ber größtentheils nach bet zien Auflage von Chrifts handbuch arbeitete, hat mahre icheinlich biefe Kirsche auch aufgenommen. Wie bleibt es aber fehr ungewiß, biefelbe aus feinen Compilationen herauszusinden.

Ich fand ebenfalls diese Kiriche bei teinem andern Pomologen. In meiner Sammlung, febt fie noch eine jeln, und führt Lit. o jum Zeichen. TIT.

# Pfirschen - Corten,

Nr. XIV. Die Pfirsche von Angoumois. \*). '(Laf. 16.)

Fr. Le Pavie-alberge d'Angoumois.

Mus Muteuil.

## Frucht,

Unter ber Menge von guten Dingen, welche aus bem Ungoumois nach Paris gebracht, ober welche bier wenigstens unter biefem Titel verlauft, getauft und verbraucht werben, behauptet auch diefe Pfi fchen : Sorte einen ausgezeichneten Dlat. Das Angbumois ift befannte lich eine ber fleinern Provingen in ber ehemaligen geos graphifchen Gintheilung Brantreichs, Die zwifchen bem Poitou, bem Limvifin, bem La Marche; bem Der tigord und Saintonge in bet Mitte liegt. Seit unbente lichen Zeiten mart in ihm bet Gemufer und Obftbau mit fehr vielem Erfolge getrieben, indem feine Lage von ber Matur eine abntiche Begunftigung wie bas fruchtbare Poitou und bie an allen Gewachfen fo reiche Touraine, ber eigentliche Obstgarten Frankreiche, erhalten hat. Bes fonders find es mehrere Gemufearten, welche aus Ungout mois in die Begend von Paris verpflangt worden find.

**t** 2

<sup>\*)</sup> Bom D. Sidler in Paris gezeichnet und ber fchrieben.

### 164 I. Abtheilung. Charakteriftif

Die Pavie - Alberge d'Angoumois tennt man bloß feit Du hamel's Zeit in der Gegend um Paris. Er bracht te sie aus dieser Proving und gab sie einigen Obstgarti mern in Bitry bey Paris, von wa aus sie nachher weiter um Paris herum verbreitet worden ift. Aus benfelben Baumschulen in Bitry ist sie hernach in den Garten in Pass bei Paris getommen, in welchem ich sie sah, und aus welchem ich sie beschreibe.

Die Korm bet Frucht ift im Allgemeinen beinahe ein reines Cirtel : Rund. Mur un einigen Stellen wirb ihr Umriß biefe Form verlaffen. Segen Die Seite bes Stielanfabes binmarts ift fie nur ein wenig platt, und ba wo die Blume figen follte, bat fle eine fleine fpibige Erhöhung. Da bas Pfirfchenobft burch die große Durre in biefem Jahre etwas gelitten, und feine gewöhnliche Eroge nicht erreicht hatte, fo mar auch biefe Davie ein wenig mager: indeffen maß fie boch in ihrer Sohe 2 Boll, und eben fo viel in ihrem Durchmeffer. Man behauptete, bag fie in manchem Jahre bis guf 33 3off ftark werde. Ihre Schale ift etwas, fart, laft-fich aber von bem Bleifche außerprbentlich leicht ablofen. Die Karbe berfelben ift auf ihrer lichten Seite ein helles Grungelb, auf ihrer dunkeln Seite verflert fich diefes helle Grangels in ein bunfles Grun, in welches buntefrothe Streifen fvielen. Das Bleifch ift außerorbentlich gart; benn in bem lockern Bellgewebe befindet fich eine fo große Menge Safe, daß es fast unmöglich ift, fie auf die gewöhnliche Beife ju fchalen, ohne nicht ben größten Theil beffelben auf ben Teller fließen ju laffen. Um Diefer Unbequemi lichteit ju entgehen, bat irgend ein Parifer rafinirendet

Someder auf ein fehr artiges Mittel gebacht, bas bet dem Genug biefer und ahnlicher an Saft vorzüglich reich er Pfifden in manden Saufern von Daris in Gebraud. Dan bebient fich namlich eines fleinen Gefäffes von Porzellain, bas ungefahr bie Große einer Chocolate Taffe, und bie gefdmadvolle form einer Urne hat. Die Bertiefung in diefer Urne ift nicht graßer als nothig ift. um Die Balfte einer mittelmäßig großen Pfirfche aufnehmen an tonnen. :- Sat man bie Pfirfche in Diefe Bertier fung gelegt, fo nimmt man mit zwei fibernen Dingeren, bie ungefähr bie form einer Budergange haben, bie Bant von ber Pfirfche ab, und legt fie auf ben Teller, auf welchem die Urne ftebt. Sierauf ftreut man Buder aber bie geschälte Pfirfche, und vergehrt fie, wie man will, mit einem Caffe. Boffet. Bierbei geht nicht bas mindefte von bem Safte verloren, man genießt bas faus berfte und reinfte Dabl, und eine und icone gewandte Sand . erhalt hierburd, was noch mehr werth ift, die trefflichfte Belegenheit, fich in bem foonften Lichte ju zeigen.

Das Fleisch dieser Pfirsche fist sehr locker an dem Steine fest, der nicht groß ist, und um den sich mehrere rothliche Fasern befinden. Die Frucht reist gegen das Ende des Monats September, und kann gegen 8:14 Tage abgenommen erhalten werden. Man bereitet aus ihr eine der wohlschmeckendsten Consturen.

#### Der Baum.

Der Saum hat wenig Charaftere, die ihn von and bern Pfirschbaumen unterscheiben, benn fast jedem

# 166 I. Abtheilung. Charafteristif ber Obstforten.

Pfirichbaume tann eine Form ertheilt werben, wie man fie ihm ertheilen will. Sein Buchs icheint traftig ju feyn, und als eine gute Eigenschaft von ihm ruhmt man feine Fruchtbarteit.

#### Das Blatt.

Diefes ift groß, hellgran und ftart gezedt. Mande von biefen, Blattetn haben 5 Boll in ber gange und 2 Boll in ber Breite.

# 3 weite Abtheilung.

Bermischte Abhandlungen.

I.

Historische Rachricht über bie National = Baumi-

an bat fich icon lange gefragt: Bas ift benn ans jener, ehemals berühmten Baumfchule bes Carthaufes in Daris worden, bie Teutschland und mehrere andere gans ber fo reichtlich und genau mit Bammen verforgte? Daß bie Sand ber Zerftbhrung in ber Revolution auch über fie ernangen fent murbe, bas tonnte man icon baber permuthen, weil allen Rioftern befonders in Paris ibs bas Reuer ber Revolution querft; aufloberte, fo übel mit gefpielt wurde', allein die Dachrichten bie man baruber hatte, waren fich fo wieberfprechend bag man nichts ger wiffes baraus nehmen tonnte. Endlich ericheint felbit ein frangolifder Schriftsteller bet uns in einen fleinen Dertden eine vollständige Radricht barüber giebt, mas-Re chemals war, und jest aus the worden ift. Diefes ift ber jest fo thatige und febr miffenschaftl. Schriftfteller über bergleichen pomologische Begenftanbe Bers Calvel in

# 168 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

Paris. Der vollständige Ettel seiner Schrift hieraber ist: Notice historique sur la pepinière nationale des Chartreux au Luxembourg, établie et dirigée sous les ordres de C. Chaptal, Ministre de l'Intérieur, par Etienne Calvel, ci-devant membre de plusieurs académies sociétés, littéraires et d'agriculture à Paris, an XII = 1804. Hier ist das, was er darûber gesagt hat, in einer freien Ueberschung. Da es se lurg if, und gar wohl verdient gesannt zu werden, indem eine ganz neue Epoche dieser sons so berühmten Bauma schule anzugehen beginnt, so mag sie gar wohl noch ein Plathchen im t. D. G, am Schuß besselben sindem.

Historische Nachricht über bie Nationali Baumschule bes Carthauses bei Luremburg in Paris.

- Die so vortreffliche Runft, gute Baume in Baums fculen zu ziehen und zu bitben, über welche und bie All ten, wenigen Unterricht hinterlassen haben, scheint in Frankreich erft in ber Mitte bes funfzehnten Jahrhuns berts bekannt worben zu fepn.

Olivier be Serres ift ber erfte, welcher biefen Segens ftand in feinem unfterblichen Berte: Das Theater ber Landwirthschaft (le theatre d'Agriculture), methodisch behandelt hat. Indem man das, was er über die Rerns und Edelschulen gesagt hat, lieft, so bemerkt man mit nicht geringem Berdruß, daß er die zwei Rapitel bavon nicht weitläustiger abgehandelt, und einer Materie, die

# II. Abtheil. Bermifchte Abhandlungen. 169

einer genauen Enewidelung fattg war, nicht eine größere. Bollftanbigteit gegeben bat.

Obicion neunzehn Ausgaben bavon in einem Zeift wum von 65 Jahren in gang Frankreich verbreitet word ben find, fo scheint es boch nicht, daß feine fo nüglichen Lehren in ben Provinzen, benjenigen guten Erfolg gesthabt haben, ben man billiger Beife bavon hatte erwatz ten muffen. Wenn man bavon ausnimmt die umliegenden Gegenden von Avignon, von Toulouse, von Orieans, und eine kleine Angahi anderer Oerter, so find es noch immer die Wälber, Ausschäftinge ober von Samen zufällig aufgescheffene Reifer, aus welchen man sich die Baume nach verschiedenem Gedürstig in den Gärten, verschafft. Dieses ist auch noch der Gebrauch in einigen Ländern, woder Kunst Baumschulen anzulegen, noch ganzlich unber kannt ober vernachläffiget ist.

Die Gabe fie methobisch und mit gutem Erfolg zu erziehen, scheint einzig und allein auf Bitri eingeschränkt zu seyn, welches damals und auch jeht noch im Beste war, Frankreich und ganz Europa mit Saumen zu versorgen, bie den guten Ruf eines Abomes eines Erete, Chatenai, und anderer Baumschulen Pfleger, die ihn auf eine gerechte Weise erworben, behauptet haben. Eben so ist das Stadtchen Montreuil seit undenklichen Zeiten, gleichsalls im Besie, guten Unterricht in Erziehung und Pflege ber Fruchtobstähume, befonders der Pfirschen, gegeben zu haben.

Begen bas Jahr 1650, gab man einem Inwohner in

### 170 H. Ahtheil. Bermifchte, Abhandlungen.

Witri, melban ber Geschmaft, an ber Minschelt zu ben Carthausern in Paris hingezogen hatte, mit Ramen Bruder Alexis den Auftrag, junge Philodume in den weiten Ungeschungen dieseschaftelere, auf eine nübliche Beise zu pfanzen und gu nieben. Dieser ilmsang enthielt zu der Zeit wehr als 80 Acker (aupens); er ist aber besträchtlichwermindert worden. Das, Talent dieses Mans nes, der glückliche Erfols seiner Bemphhungen, bewegten die Carthauser, seine Kenninisse meise zu benuben, und legten eine Banmschule bep sich an.

Die guten Baume, melde aus biefer Baumichute tommen, erwarben biefer Einrichtung einen guten Ruf, und feir bem Jahr, 1712, in welchem Zeitraume man noch biel weuiger pflauste als heut zu Tage, wurden mehr afs vierzig, Millionien Fruchtflaume abgeleht, beren Schonbeit und Wachsthum ihr eben, fa viel Feinde jugag 41 als sie Witbewerber in dieser Art handel hatte.

Der Bruber Philipp, einer ber besten Baumpfles ger feiner Zeit, der mit feinen praktischen Kenntnissen aber die Erziehung der Baume, auch die verband, die etnen guten Gartner auszeichnen, dieser Bruder Philipp behauptste den Ruhm dieser Baumschule. Aber derjes nige, welcher ihn verstärkte, und ihm den Ruhm, der die Ausmerksamkeit und das Zutrauen von ganz Europa darauf heftste, versicherte, war Christoph Gervy, Bater bes Herrn Gerpy, der jeht wirklich der Director der Ras tional, Baumschule in dem Carrhaus beim Luxenburgschen Pallast in Paris ist,

## II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen. 171

Durch seine Sorgfalt erlangte sie fait 1760 einen Grad von Bolltommenheit, die taglich wuchs. Er ber sorgte und leitete sie sechs und vierzig auf einander fols gende Jahre; er vermehrte sie beträchtlich; er bereicherte sie mit einer Anzahl der schönsten und besten Barietaten, die dem Duhamel bei Ausarbeitung seines vortrefflichen Werts über die Fruchtbaume, so sehr zu statten tamen; in welchem es indessen scheint, daß ein doppeltes Bestres ben eingeschlichen sey, da dieser Gelehrte der von Bervy angenommenen Nomenklatur, auch die der berühmtestem Baumpflanzer in Birri augenommen, welche gewissey Arten ober Gattungen der Früchte, verschiedene Maxmen gaben.

Seiner Runft enthussatisch ergeben und ftets uner mudet sie auszuuben, bediente sich hervy, dem die Caus theuser, als dem verdientesten Manne, die lebhasteste Zue theuser, als dem verdientesten Manne, die lebhasteste Zue neigung geschenkt hatten, ihrer Correspodenz, die haupts sächlich in Frankreich und Teutschland sehr ausgehreitet war, auf eine sehr nübliche Weise, die besten Azuen und Wartetaten mit den volltommensten Sigenschaften von ale Sorten zu verschaffen. Alle Gelehrte, alle Obstliebe haber und Manner dieser Kunft, kamen, ihm Gerechtige keit wiedersahren zu lassen, darin überein, das wir ihm die herrlichste Sammlung von Fruchtbaumen, einheimissche sowohl als and Ritma gewöhnte, in der ganzeu Welt zu danken haben.

Es mangelt biefer Sammlung noch eine wefentliche Sache, und bas ift bie: die Große und ben Gefchmack ber verschiedenen Varietaten ju vervolltommnen. Nies

## 172 II. Abtheil. / Bermifchte Abhandlungen.

mand vor ihm heftete auf biefen Segenstand mehr Aufe mertfamteit als er, und erlangte teinen sichern Erfolg. Ich will, nur ein Beispiel davon anführen. Seit unger fähr brepsig Jahren, war die schone Airschensorte, die wir unter dem Namen der Kirsche von Montmorency (corrise de Montmorency) tennen, fast überall ausgeartet; sie wurde alle Jahre seltner, und er hatte ihr einen grös sern Darchmesser und einen vortrestlichern Geschmack verts schafft. Belches waren die Mittel dazu? — eine den Ums ständen angemessene Psiege, welches die Frucht seiner Ses obachtungen und einer mit Nachdenken ausgeübten Prastis war.

Der Dechanismus, einen Baum ju gieben und gu stuliren, ift allen fo betannt, wie beinabe gewiffe Operas tionen, bie von einem geschickten Relbicheer ober Chirurg Bonnen gemacht werben; aber jener genaue Unterfchieb, jener Blid bes Runftlers, ber burch ben Unterricht einer langen Erfahrung gebilbet ift, jene Leichtigfeit in ber Berrichtung, jene Genauigteit in ber Musführung, wels de ben volltommenen Butrice ber Safte bey einem Pfropfreis, unb eine Unterlage, swifden welchen eine volltommene Aehnlichkeit ift, bas lehrt ber bloge Dechar hismus und die Gewohnheit nicht, biefes muß man nur vom Calent, von ber natürlichen Meigung ber Seele, und einer Art Inftinft erwarten, welcher burch eine ges abte Praris, in welcher mechanifch und ohne Unftrem aung nach nubliden Grundfagen ber Phyfit verfahren wirb, welche bem Gelehrten fo viele Rachte bes Dache bentene in feinem Rabinet toften, erwarten.

## II. Abtheil. Bermifchte Abhandlungen. 173

Dieses ist eine Bahrheit, aus ber man fehr nühliche Folgen jur Erziehung ber Baume herleiten tann. Dan gebe einmal zweien Pfropfmeistern zwei unter allen Beziehungen gleiche Pfropfreifer und ben namlichen Aft, von benen aber ber eine Pfropfmeister als Prattitus bie Bortheile ber Eigenschaften hervys befaß, und bann würdige man ben Ersolg zur Zeit, wenn die Saume tragbar worden sind, mit dem von den Andern bespscopften.

In einer Laufbahn, in der mehr als in allen anbern bie Begierde ju haben, eben fo viel Reiber als Mitbewerber ermedt, batte Berop menig Reinde, weil fein verbindlicher Charafter und feine hohern Einfichten aber andere, ihn leicht vergeben ließ. Dan tann felbft fagen. daß er fein ganges Leben hindurch Ruhm und Ehre ges noff. Selbft Diejenigen, welche Aufpruch auf ben Rubm, bie berühmteften Baumpfleger ju fenn, machten, ließen feinen Talenten Gerechtigteit wiederfahren; fowohl im Befdneiben und Bilben ber Baume, als auch bie Bas rietaten aller Arten ju unterscheiben. Er hatte einen fo fichern und fo geubten Blid, eine fo fichere Bertigteit, eine vervolltommte, Dethode in feinem Gebachtniffe bie garteften Abweichungen ber einen Barietat von der aubernju ordnen und ju unterfcheiben, bag, es mochte im Rrubiahr ober im Sommer, ober im Binter feyn, er uch beim Unblid ber Blatter, ber Rnospen, bes Jahre holges, er fich in biefem Stud niemals betrog. Gere Joh. Thouin fagte mir, baf er ibn ale ben bewunderne. wurdigfen Menfchen, ber eriftirt, hierin betrachtet habe. Diefes Beständniß ift bas Lab bes Talents, bas fich eine 174 II, Abtheil. Vermischte Abhandlungen.

Chre daraus macht, Andern Gerechtigfeit wiederfahr ren gu laffen.

Alles war an Gerop gemacht ben Ruhm zu veremisen, ben seine Baumschule genofi. Mit feinen großen Renntnissen verband er eine große Frommigkeit, eine uns bestechliche Zartheit bes Gewissens, und die allergrößte und Thatigkeit Genauigkeit in Geschäften. Oft waten im Sommer fast alle Baume bes Carthauses schon bestellt, und man hutte sie bisweilen schon verlauft, ehe noch and bere Baumschulen eröfnet ober angegriffen waren.

Wie in gewissen Jahren bie seinige bem Nacht fragen, die von allen Seiten geschahen, nicht Enuge thun konnte, so war man gang trostlos, keine Haume von Herrn Hervy erhalten zu konnen, nur in so fern war man zufrieden, wenn man die Versicherung erhielt, daß er sie anderwärks besorgen wollte. Wan nahm sie mit vollem Jutrauen an, wenn sie von ihm gewählt worden waren. Es ist auch aus den Rechnungen, welche man im Carthaus hinterlassen hat, bekannt genug, daß in den leizten zwanzig Jahren, das Einkommen von ihr rer Baumschule; nach Abzug aller Kosten, sich von vier und zwanzig die dreysig Tausend Lvrs., jährlich ere streekt habe.

Ich wieberhole hier bas nicht, was ich in meinem Sandbuch der Anpflanzungen (Manuel de Plantations) Seite 36 über die Worsicht gefagt habe, die man beim Einpacken und Einiegen der Obstbaume in Raften, ans wenden muß. Er hat auf diese Beise, und ohne Nache

## If. Abtheil. Bermifchte Abhandlungen- 175

theil, nicht allein welche nach Mostau, fondern auch in alle Theile der Belt verfendet.

Seine einzige Ehrbegierbe, ber Begenstand eines unveranderlichen Glude far einen Bater, mat, feinen Sohn ju einen murbigen Rachfolger ju erziehen, welchet bie nubliden Ueberlieferungen feiner Renntniffe, Die bie Rrucht,feines arbeitfamen Lebens mar, fortpflangen und Obicon nicht reich, fo unters vervolltommen fonkte. ließ er boch nicht, ihm eine forgfaltige Erziehung gu ges Es war ihm nicht fcwer, bie Stelle eines Rentmeifters beim Collegio ju Montegut, welche bie Cartheus fer ju befegen bas Recht hatten, für feinen Gohn ju eri halten. Da er nicht bie Abficht hatte, ihn einen Gelebri ten werben ju laffen, fo ließ er ihn, nachbem er eine binlanglide Renntnif ber lateinifchen Sprache erhalten, einen Eurfum in ber Pflangentunde überhaupt und inse befondere jur Renntnif ber auslandifchen Baume im Tardin de Plantes maden, und er unterließ auch nicht, ihm im Zeichnen, Plant ju machen, auszumeffen und bas Erbreich feft angulegen, Unterricht geben gu laffen, was ihm auch fehr nuglich gewefen ift, um eine Baums fcule anzulegen, welche bie Regierung feiner Gorgfalt anvertraut hat.

Er vervollsommte biefe Kenntniß in vielen Theilen Teutschlands, in welchen er sich langer als neun Jahre aushielt, und in welchen er so oft Gelegenheit hatte, ben erhaltenen Unterricht mit ber Erfahrung eines Bolts zu verbinden, welches die Gerabheit seiner Sitten wei sentlich jum Landwirth machen muß, und welches in gang

Europa ben Ruhm hat, alle Arten ber Baume gut ju

Die Revolution anberte bas Glud, welches hervy feit ber Rudtehr feines Sohnes genoß. Die Unterbrutt fing ber religiofen Saufer brachte ihre Guter in bie Sanbe ber Nation. Das Departement ließ eine große Partie Baume aus tem Carthaus vertaufen; man brauchte sie nicht anderswo, und diese schone Baumschuls wurde nach und nach ganz ausgeleeret.

Bemahre Sett! baß ich bas Gerucht bestätigen wollte, welches sich in bieser sturmischen Zeit verbreitete, baß gewisse Personen, die auch Baumschulen hatten, ein Komplost gemacht, die Zernichtung der Baumschule im Earthaus zu fördern, nachdem sie sich eine vollsoms mene Sammlung von allen Sorten und Barietäten daraus verschafft, und solchemnach auf gewisse Weise, diesen Theil der Landwirthschaft von sich abhängig ges macht hatten. Dieses Laster einer niederträchtigen Bes winnsucht scheint weder möglich nach wahrscheinlich.

Aber bas, was ich mehr versichern tann, if, bafies in der Furcht — sey es aus Irrthum ober aus Nachlassieit, sey es vielleicht auch aus einem der revolutionaren Bewes gungsgrunde, die die Fackel des Omars in unsere Biblios theten trug, — in der Furcht, sage ich, geschehen, damit das Beil des Nandalismus nicht ganz ohne Soffnung einer Wiedererstattung, diese so tofitiche Sammlung der Französischen Baumschule, die Frucht so vieler Jahrhunderte, von Untersuchungen und Abarbeiten, ausschlagen möchte.

Der tugenbhafte Thouin der altere, diefer Frantreich, wegen feiner ausgebreiteten Renntniffe, wegen feiner Tas sente und des nahlichen Gebranchs berfelben, ben er alle Tage bavon macht, fo theure Mann, erhielt von dem unglücklichen Raland, der bamals Minister war, bag man ihm für ben Jardin des Plantes, von jedem Ger schiecht, Art und Bartetat, zwei Baume überließ. Die Wahl wurde von Herrn Hervy gemacht, giudlich ste an den Ort zu bringen, welcher alle Pilanzen der Welt in sich verfammelt, und sie wurden mit derjenigen Gorafalt, und bem seltenen Talent, welche alle Anpstanzungen, die in diesem Garten gemacht werden, auszeichnen, das schofte botanische Monument, welches sich unter der Sow ne besindet, dasselbst in die Erde geseht:

Ich febe fie jebesmal mit innigfter Rabrung und Dantertenntlichteit fur die Bemuhungen die Gerr Thouin angewendet hat, um unfrer Baumfchule fo viele herrliche Baume zu erhalten, welche man die Bervyfche Samme tung nennen follte; und welche einen Theil feines Ruhms ausmacht.

Man muß blefer glucklichen Berpflanzung feinen lauf ten Bepfall geben. Ein Befehl ber an die herrn her pp's, Nater und Sohn, ben 24 Bentofe des 4ren Jahrs der Republit; gelangte, zwang fie fogleich, diefe fo unt gincklichen Ueberrefte der ehemals fo berühmten Baume schule an Saat; Pflanzen und Baumen, nach Sceaur zu transporttren, von denen man wenig Jahre vorher noch Millionen zählte, jest aber nur ungefähr neunzehen Taufend übrig waren.

Leutsch. Obfigartn. XXII: Bb. 4. Gt.

Die Umftande in dieser Zeit waren zu dieser Bert pflanzung nichts weniger als gunftig. Man erinnere sich an das Ende des Bentose im 4ten Jahr der Republit. Die Kalte war außerordentlich, daß es alse Tage sehr stark fror und die Erde mit Reif und Glatteis ber deckt war. Man behauptet sogar, daß, als. Fr. Gervp, der Bohn, mit dieser Berpflanzung der 18000 Baume, uns ter der Direction des verstorbenen Theour beauftraget worden, man ihm nur einen einzigen Arbeiter zu seiner Untersühung zugestanden habe.

Man muß Beuge von ber lebhafteften Befammernif bes Beren Beron, bes Maters, gemefen fenn, um eine Bors ftellung von ber gartlichen Liebe ju haben, bie er ju feie nen Baumen hatte. Die große Theilnahme, die fie ibm einfloften, fchien ihm jeben Augenblick feine erfte Lebhaf. tigfeit wieder ju geben. Er tannte bie Rube fo lange nicht, bis er fie bem Machtheil ber Bitterung und ber Ber fahr, bie ihnen brobete, entriffen hatte. Er bfnete mit bem größten Gifer ben Ochoof ber Erbe, welcher fie in feinen Schut nehmen follte. Ein haufiger Schweiß bere mifchte fich von Zeit zu Zeit mit einigen unwilltu lichen Efranen, welche über feine ehrmurbigen Rungeln berab. floffen , und er genoß enblich bes Bergnugens, feine 3bas linge in Sicherheit gebracht und einen lleberreft in iconen Rethen in einer Baumfdule gebildet ju haben, beren Cammiung bie namliche ift, Die man im Jardin des Plantes aufbewahrt.

Das Publifum glaubt vielleicht, daß man in bem

großen Local ber Domanen von Sceaur eine Baumichule nach einem weit umfassenden Plan angesegt haben moch, te? — Alles beschränft fic auf ungefähr brei taufend Quitten., Aepfels und Birnbaume.

Einige bezeugten mie ihre Berwunderung hieraber. 3ch werde mich lange Zeit ber Antworten und ber font berbaren Bemerkungen erinnern, Die man une barüber machte. 3ch glaube, baß es nicht ohne Ruben fepn werbe, fie hier anzuführen.

Man hat, fagte Einer, zwei taufend und neun und neunzig zu viel gepflangt.

Marum benn? antwortete tch.

Barum? Beil eine Regierung dem Sandel ganftig fepn, aber ihn nicht felbft führen muß. Es ift unter ihrer Ehre, ja felbft gegen ihren Bortheil, in diefer Racfict bem geringften Dugen ju gieben.

Man antwortete: es ift jum wenigsten natürlich, bag er burch Bertauf ber Baume bie Mittel ju feinen Fortschritten, und basjenige aufsuche, was feine Anlagen begunftige.

Ach woju hat er Anlagen nothig, bie ben Duth nehmen und ben Lunftfeiß lahmen?

Er wird nur ben Aurzsichtigen und ber Unwiffenheit

Dan Duth nehmen, und indem er das Beispiel gute Bame zu zieben und zu bilden giebt; indem er diese nahlichen Ueberlieferungen zu verewigen sucht, und die Methode vervolltommt, so wird er der Nacheiserung ein neues Leben einsthem, is wird die Nergleichung die man in diesem Stude anstellte, befürchten; er wird ein großes Gut. in Gründung einer Mithewerdung von einem glucklichen Erfolg zuwege bringen, welche den Mitvertauf ins Gleichgewicht stellt, ohne den Kunststellt zu lähmen. Sehen sie, ob Mareau de la Rocheite, die Tremblat; die Amelot und andere Eigenthumer; od die Chatenat, die Detement, die Tollate und viele andere nützliche Baumerzieher, nicht ihre Bemühungen verdoppeln und die Vergleichungen ihrer Ansagen mit denen in bei Nation zu surchten haben.

i Aber, warf man ein: Die Reglerung ichabet bent Sandel, wenn fie ihre Baume an einzelne Burger verstaufe, fie follte fie fur die Anlagen aufbewahren, welche fie zu beforgen hat, und bas übrige Kaufleuten überlaffen, benen fie, zu ihrem Beffeh, einen geringern Preis machte; bas, was sie barüber hatten, wurbe sie entschädigen und ihnen ihren Auswand vergüten

Und warum muniden fie benn, bag bei ber beinahe unguberechnenben Anzahl ber Baume, die man alle Jahre pflanzt, die Regierung fich nur auf ben fanften Genug eine schräcken foll, ben Borrath guter Baume in die Sande einiger Particuliers zu geben; benen es oft unmöglich fepn murbe, fie anderswoher fich zu verschaffen? Ift es badurch ficher, gnte Gorten ju behalfen, indem man fie

Perfonen anvertraut, weiche die Mittel besten, fie gut ju pflanzen, zu pflegen, zu beforgen, und felbst fie zu vervolltommnen? Ich tonnte, wenn es nothig ware, Ihnen beweisen, bag bei vielen Gelegenheiten man otos nomtsch verfährt, wenn man auch weggiebt, und daß bier ses der Fall ift, indem man fagt; man bereichert sich durch das, was man wegschmitt.

Was ber Rabbat aulangt, ben Sie für ben Kaufmann forbern, bem Sie allein bas Recht bes Biebervertaufs zur gefieben, fo antworte ich. Sie find Golbschmibt, mein der Golfs, über bas, baß sie bisweilen bas Publifum mit bem Anftäufern, welche es willfürlich übertheuern (was die Regierung zu vermeiben große Urfach bat) in Schaben bringen, so werden sie ihrer Einrichtung ben größten Nachtheil bringen, wie ich es Ihnen bald heweie sen werde.

Im übrigen ift der Worschlag eines Rabbats nichts Berues; er ift schon beim Bertauf der Baume in der Baume in der Baumschule zu Sceaux in Augubung gewesen. Die Res gierung gab sehr wenig devon, Ein größerer Theil wurde von den Baumhandiern genommen, und ich habe vielmal sagen heren: daß eine große Wenge Baume, worche demais um den mäßigen Preis, von 5 Sols über lassen murden (wegen des großen Rufs des Paumpstegers Hervy, welcher sie gezogen hatte) bis zu sechs Kranken, und waren, verkaufe worden sind. Gewiß war ein so großer Bortheit nicht in dem Plan der Regierung. Ihr Gind bestehet derin, allgemeines Wollzu bestehern, und sein

Ruhm, blejenigen Ginrichtungen bauerhaft ju machen, welche ihres gleichen in gang Europa nicht haben.

Es ist ihr Bortheil, einen Ruhm zu erhalten, ben ihr ben allen Nationen nichts zweifelhaft machen kann. Wenn sie einen Rabat beim Wiederverkauf gostattete, so wurde sich zutragen, was wir gemeiniglich sehen. Schlechte Baumgartner, gewisse Baumhandler, welche sich wurden haben einschreiben laffen, um sich einer gewissen Anzahl Baume zu versichern, wurden mit großem Nachdruck in den Departementern und andern Ländern ankundigen, daß sie Baume aus der Nationals Baumsschule liefern wollten; sie wurden sie aber schändlich, wie man alle Tage fieht, mit andern Baumen vermischen, welche sie um einen guten Kauf aus andern ausgeleerten Baumschulen zögen, und wurden damit endigen, ein übles Gerücht zu erwecken, welches das allgemeine Zutrauen der ganzen Welt rechtsertigen sollte,

Magen sie es nicht, mich einer Uebertreibung zu bei schuldigen; ich könnte viele Beispiele, und zwar ein sehr merkwürdiges, ansühren, welches besonders von einem meiner Freunde ist. Seine Baumschule sollte in Verfall gekommen seyn, und es wurde ihr der Vorwurf gemacht, daß die Baume nicht angeschlagen wären. Als er die Saiche untersuchte, so fand sich, daß der Baumhändler, durch dessen hande sie gingen, andere Baume damit vermischte, welche er von allen Seiten und um seden Preis, kommen lies.

36 füge nun hingu, baß bie Cartheufer, bie ben gro-

hen Nachtheil wahrgenommen hatten, ber vom Zugestehen eines Rabbats, entstehen mußte, ihn Niemanden gaben. Sie wußten aus Erfahrung, daß die Baumhands
ler nur diesenigen Sorten nahmen, welche fle anderwarts
um diesen niedern Preis nicht fanden. Das ist das nams
liche, was sich mit dem Berkaufe der Baume aus der Baumschule zu Sceanr zutrug, aus welcher man nur
die seltnern Sorten nahm; und eben dasselbe hat auch in
diesem Inhr bei einigen Psirschensorten statt gefunden,
welche man nur in der Baumschule, eines Baumers
ziehers meiner Bekanntschaft antras. Auch dieser gab
keinen Rabat, nicht mehr als ein anderer Baumschaller
von aussändischen Bäumen, der sie seinen Herren Collegen
und herren Saamenhändlern zu überlaffen verweigert, das
mit man gerade zu ihm kommen mußte:

Per vorgeschlagene Rabbat wurde auch noch einen andern Rachtheil haben, wenn er in der Rationali Jaums schule katt fände. Es wäre, die Mittel zu erleichtern, den Rahm dieser Baumschule abzuschöpfen, weil man nur diesenigen seltenen Sorten in Beschlag zu nehmen, veranlassen würde, die gemeinen Sorten, die man überall sindet, nicht iss werden wurde. Es ist gerecht, daß, wenn welche verlauft werden sollen, jeder Eigenthumsherr sich mit Leichtigkeit die Sorte anschaffen kann, die er wunscht-

Gewohnt, alle Jahre über vier bis funf hundert, . taufend Baume zu beforgen , fand der gute Bater Dervy für feine Thatigteit und feinen Sifer teine Nahrung mehr Er wurde niedergeschlagen, alle Lage trauriger und mes landolischer, und man zweiselt nicht, daß dieser Bers

druß nach und nach bas Ende feiner Tage beidienniget habe, und besonders nach dem Bufalle, der ihm in der Folge begegnete, da ein einziges Glas Bein, welches er glaubte aus den Sanden der Areundschaft zu erhalten, ihm ein Uebelbefinden und eine Unpaflichkeit veranlagte, welches dem Stoffe der Zernichtung, der fic ohnehin antandigte, eine neue Thatigkeit gab.

(Die Fortfenung folgt.)

#### Ħ.

Methode, wie man in Frankreich, vorzüglich aber in Paris, Mutterbäume zu Ablegern für Zwergbäume erzieht.

Einer ber jest berühmten pomologifchen Schriftfiele fer in Paris, von bem wir auch feit turjen mehrere Abs handlungen über pomologifche Begenftande haben, Bert Calvel, rebet in ben Fouilles du cultivateur von einer Methode, beren er fich jur Erziehung und Bilbung der Muts serbaume mit bem beffen Erfatge bedient, und giebt folg genbes davon an:

Bur Erziehung ber Mutterbaume für Zwergbaume bei Arpfeln und Birnen, bienen; die Quitten, ber Douein (Sufapfelbaum von einer gewiffen Art) und bar Par
radiesapfelbaum. Zuerft verwirft er die biebet angeführs
te Gewohnheit, bag man von alten Muttern nur immer
biejenigen Ableger nehme, die er gewähnlich megwerfen

warbe; man fest fie gewohnt. in einen mit einem Grabfdels be gemachten Graben brei Bell weit von einander, und die Reihen werben brei Buß weit von einander gemacht. Alles diefes mißbilliget er auf bas Socie. Seine Recthobe hierbei ift bie;

Er fellt mit ber größten Genguigfeit eine Unterfachung ber Burgein an biefen Gehlingen an, und nimmt bagn Die am beften Bewurgelten. Beim Cinfegen in gut ber arbeiteten und fruchtbaren Boben, giebt er ber Erbe ben Borgug, Die etwas fanbig ift. In biefer faft er mit bem Brabfcheibe ein gurche graben, von ber Tiefe von acht Roll, in biefe laft er 2 Boll gute Erbe unten auf ben Ber ben bringen, und auf biefen werben nun, in einer Reibe. bie Beblinge fechs Boll weit von einander gefeht, bann bebedt man fie mit Erbe, und macht ben Graben ber ans bern Erde gleich. Das was von ber ausgeworfenen Erde abrig bleibt, laßt man ber Lange lang auf ber Boite ber Reiben liegen. Benn biefes gefchehen ift, fo merben Die Geglinge angegoffen, bamit fich bie Erbe um bie garten Wurgein anlege,

Sierauf werben fie auf zwei Augen, welche ihnen aber ber Erbe abrig bleiben, geschnitten. Bon bieser Beihe wird nun, aber nicht brei, sondern vier Schube weit, ein anderer Graben mit dem Geabescheid erafnot und die Sehinge in bemfelben auf eben diese Beise behant beit, und fo verfährt man weiter, wenn man eine größere Pflanzschuse aulegen will.

Bas die Quittenmutterbaume anlangt, fo thut man

wohl, wenn man fie in den Reihen einen Auß weit von einander fest. 'Auf diese Beise erleichtert man fich bas Geschäft zum Ablegen und zum Einlegen der kunftig bavon zu ziehenden Stämmchen.

Benn die Pflanzung vollender ift, fo haufelt man die zwifchen den Reihen liegengebliebene Erde in Geftalt eb nes Rudens auf.

Im barauf folgenden Frahjahre treiben nun die Sehlinge im Aprit und Mai. Sobald sie austreiben, muffen die Stämmchen mit der in der Mitte der Reihen liegenden Erde angehäufelt werden. But Zeit des Solfts tiums, schlägt ein so behandeltes Stämmchen Burgeln. Hier muß man nun bemerten, ob die Burgeln zahlreich, lang, in einer trocknen oder seuchten Erde sich befinden. Im herbst sondert man mit dem Garten - Messer das Stämmchen von dem Rutterbaum ab, und man kann sie hierauf brauchen.

Die auf diefe Beife gezogenen Stammden, haben in biefem Jahr bas Taufend 40 Franken gegolten.

Der Doucin und Parabies Apfel werben alle Jahre gehäufelt, und es entsteht baher in der Mitte ein Grav ben, darin sich die Feuchtigkeit fenkt, und alfo den anger häufelten Stämmen teine Nahrung geben kann, welches ihnen endlich den Untergang bringt. In diesem Fall muß man Erde dahin schaffen laffen, um neuerdings anhäus feln zu können.

Bon ben Quitten tann man alle Jahre Ableger machen. Man lagt ihre Aefte im Frühjahre wachfen, legt fie im tunftigen herbst ein, und so gehet ein ganges Jahr hin, und im herbste braucht man fie, und lagt sie in foll gendem Jahr wieder andere treiben.

Diese Methobe, fest Gr. Caivel hingu, ift fest in ber Mobe, aber wir brauchen fie nur ju fehr jur Unger buhr. Unsere fraugbischen Gartenverftanbigen und Miffer mit ihnen, sagen einstimmig, daß die Baume, die aus Ausläufern entstanden find, nicht so fraftvoll find, als andere. Diefer englische Gartner erzählt viele Beispiele in diefer Rückficht, und der Abt Rozier hat es die zur völligen Evidenz bewiesen, daß die Baume, denen man die Pfahle wurzel nahm, sich durch Ausläuser erschöpften und, im Allgemeinen, Baume von weniger hoffnung wurden.

Barum follte man fie nicht auch aus ihrem Sage men tonnen gieben? 3ch, fagt fr. Calvel, habe biefes zweimal versucht, und Stammchen vom lebhafteften Bachsthum erhalten.

Ich tann biefes eben fo gut von ber Quitte behaupten. Der Burger Lemoine, ein gleichfalls berühmter pomologischer Schrifteller, ziehet Quittenftammchen aus Saamen, die im schonften Bachsthum fich besins ben. Er wählt bazu die besten Quittenforten, und pflegt fie mit größter Sorgfalt. Ich habe diefes verfloss fene Jahr drei Quittenbanme bei ihm gefeben, aus beren von ihnen gesammelte Früchte er für 126 Frans

ten an bie Inderbeder vertauft, und fic noch baju die Kerne von allen biefen Brüchten vorbehalt ten hat.

#### TIT.

Methobe, wie man die in harte-Schalen eingeschlossenen Saamenkerne hald jum Reimen bringen kann.

Es ist biefes eine Methode, beren sich herr Calvel ber Parifer pomologische Schriftsteller, jur geschwinden Entwickelung bes Keims, bes in harten Schalen eingeschlossenen Saamenkerns, bebient. (Siehe Traité complet fur les pepinières, Seite 46:)

Man thut bas, was man will feimen laffen, in ein Gefag mit Baffer. Das was oben auf fowimms, tangt nichts und wird weggefomiffen. Benn bie Steine fehr troden gewesen find, so läßt man fie vierund awangig bis breißig Standen weichen.

Menn es nothig ift, bas Reimen zu befchleunigen, fo winter man auch lauwarmes ober mintelmäßig beit Get Baffer, von ungefähr breifig Grad bes Resumurfchen Chrunameters, baju. Wann man genöthigt ift, bas Keimen und mehr zu bescheunigen, so nimmt man wart mes Laugenmaffer bazu, beffen fic herr Calvel mit bem

beften Erfolg bebient haben will, in hiefem laft man Lauben und Sahnermift fic auflofen, that ein Pfund Sulpeter, und auf brei Maef Laugenwaffer eine Sandvoll lebenbigen Rait (Lebertalt) hinzu.

Diefer Dethobe fagt er noch eine andere bei, ber er felbst noch größern Werth zuschreibt, und bie er von einem gewissen Panseron bei Toulouse mitgetheilt erhal, ten, aber auch noch in dem Branley gefunden, ber sie dem großen Newton zuschreibt; und sie ihm, in Folgenden, mitgetheilt haben soll. Ich habe bemerkt, sagt er, daß die Saatteil ober Früchte der Stechpalme, nachbem sie Saatteil ober Früchte der Stechpalme, nachbem sie von den Bogeln verzehrt, und durch ihren Leid gegangen sind, gleich nachhet zu vegetiren ansangen; man muß baher eine Vermischung aussucht, welche eine dem Leibe der Bogel ahnliche Warme und Feuchtigkeit hat, und darin die Saamen, einige Tage vorher ehe man sie sach will, einweichen:

tim baju ju gelangen, fo nehme man ein Gefaß boll Rieie, und nachdem man die Gaamenfteine bamit beemischt hat, so befenchte man fie gut mit Regens oder Leichwasser, und infe biese in einen fteinernen: und hobe jernen Gesche geben Tage lang fieben, ohne es zu berwegen. Rach bret Lagen wird fich bad Gemengel em bienen und wird in dreizehn bis vierzehn Lagen in einer gewissen Art von Sahtung fottsahren, wenn man inne Gorge tragt, es von Zeit zu Zeit mit warmen Wahfter zu beneben, so wie es trocken zu werden ans fängt: Die Watens ber angefenohreten Kleie bereitet

die mit ihr vernifchten Saamensteine vor, und fest fie in Stand ber Wegetation, acht Tage nachher, nachdem fie zu fermentiren angefangen haben wird, wor auf man sie in die Kernschule fden tann.

#### IV.

Machricht von einer neuen Manier alte Baume gu verfüngen.

Wor einiger Zeit las ich in Nicholsons Journal of matural Philosophy Nr. 22. Oct. 1803. . We ich im III. Abfchnitt Seite 124 einen Auffas über eine neue Methobe alte Baume ju verjungen, und fie wieder trags bar ju machen, eingeruckt fanb. Da er in England viel Auffeben gemacht ju haben fceint, und felbft ber Befellichaft gur Ermunterung ber Runfte ic. ale etwas wiche tiges vorgelegt worden ift, fo theile ich ihn hier bem pomologifden Dublitum in einer leberfegung und gleichfam jur Drufung burch Berfuche mit. Daß alte Baume bei uns ichon langft umgepfropft werben, biefes ift eine fehr befannte Sache, die aber nicht immer und auch nicht lane ge vielen Bortbeil gemahret bat; was benn auch bar: an liegen tann, bag biefe Umpfropfungen ju tief am Stame me gefchehen find; allein wenn auch bas Umpftopfen bo. her und in der außerften Peripherie bes Baumes, einen gludlidern Erfolg hatte, fo barfte es boch wohl febr viel Muhe und Roftenaufwand erfordern, einen alten großen Baum auf biefe Beife ju behandeln. Der Enge lander macht fich zwar bieraus wenig, wenn er nur feine

Absicht erreicht; ber Teutsche aber muß denomisch vers fahren. Indeffen tommt es darauf an, daß man auch hierin Versuche macht, und dazu wird diese Methode des nen empfohien, die sie machen tonnen und wollen. Diers bei aber muß man sich doch wundern, das man zu diesem Umpfropfen das beschwerliche und jedem Baum so nachs theilige P(ropfen in den Spalt, und nicht das leichtere und unschällichers Pfropfen in die Ainde gewählet hat. Ich wurde eher dieses lehtere dazu vorschlagen.

Bidler.

# Inhalt.

#### Erfe Abtheilung.

i45

i5i **i5**7

16ã

Charafteriftit	ber Doftforten.	
	•	

I. Bepfelforten.

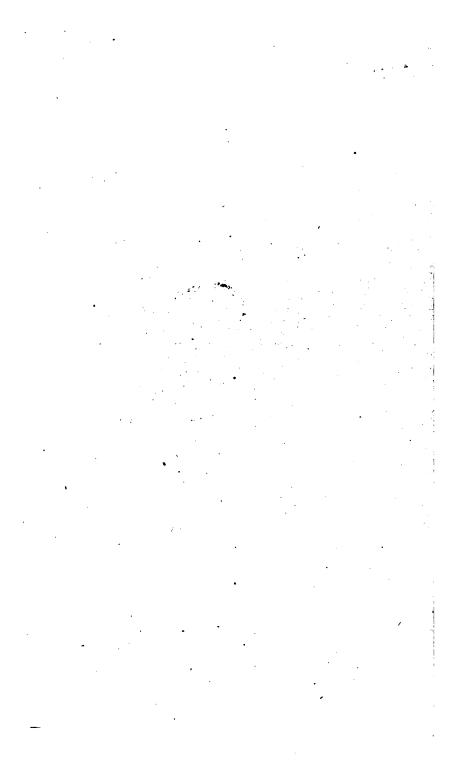
140. Obritte Die miffei Rieiffittiffe Demettet	
II. Rirfdenforten.	•
No. L. Die fage Maihergfirfche.	J.
No. LI. Die große fuße Maihertfirfche. 🐰 /	,
iii. Pfirfdenforten.	
No. XIV. Die Pfiesche von Angenmois.	
Sweite Abtheilung.	,

- I. hiftorische Rachricht über bie Rational & Baumfoule bes Charthauses in Paris. 167
- II. Methode, wie man in Frankreich, poringlich aber in Parie, Mutterbaume ju Ablegern fur Zwergbaume erzieht. 384
- III. Methobe, mig man bie in harte Chalen eingefchlof. fenen Gaamenkerne balb jum Reimen bringen fann. 188
- IV. Rachricht von einer neuen Manier alte Baume ju vere jungen.

BXXII.



CXIX. Die unvergleichliche Reinette.



Taf. 14.



LI. Die füße May-Horzkirsche.

• • 

Taf. 15.



I.I. Die Grosse sufse May Herz Kirfche.

• 

Taf.16. B.XXII. MV. Die Pfirsche von Angoumois. . . 

# teutsche Obstgärtner.

Bwei und zwanzigsten Bandes, Funftes Stud. 1804.

Erste Abtheilung.

Charafteriftit der Obfiforten.

I. - .

Birn - Sorten.

No. CXXI. Die kleine Blankette. (Laf. 17.)

Fr. Petit Blanquet. Engl. Little Blanquette; small Blanquette.

### grucht.

Sie ift eine kleine artige perlformige Birn, die in biefer. Gestalt gut ins Auge fallt. Ihre größte Breite befindet sich in der oberen Salfte ihrer Lange nach der Blume zu, von der sie sich kurz nach der Blume zuwölbt, auf deren Welsautich. Obstgaren. XXII. 286. 5. St.

bung fie fich ohne alle Bertiefung befindet und ber Birn ba ein etwas fpigiges Anfehen giebt. Sie ift groß, offen, geraumlich aber nicht fehr tief, und leget ihren Stern rud: marte und ziemlich ausgebreitet hin. Rach bem Stiele gu, nimmt'fie von ihrer größten Breite furg ab, wo fie nun febr perjungt ausgehahlt fpibig bei bemfelben enbiget! Der Stul ift ziemlich ftart und hat bie Balfte ihrer gange. ihrer Lange mißt fie einen Boll und eilf Linien, und ba wo fie die grofte Breite hat, einen Boll und brei Linien. Sie gehort alfo ju D. 4 in ber zweiten Klaffe ber Birnform-Zafel, ju ben rund ausgeschweift fpibigen Birnen. Schale ber Birn ift glatt, weißgelb und bunne. baus zeichnet fich nur burch einige Steinchen aus und ift gegen bie Blume rund, aber gegen ben Stiel fpibig. Rernfammern find turt, enge und verfchloffen. find furg, auf einer Geite gang platt und ichwarg / Das Sleifch ift zwischen bruchig und fcmelgend und an Farbe weißgelb. Der Saft, ber in genugfamer Menge vorhanden, Sie wird im Muguft reif, tragt voll und gum ift bonigfüß. frifden Genuß febr gut; jur Birthichaft aber ift fie mohl in ihrer Daffe ju flein und macht baber beim Dorren ober Weifen viel Dabe und fullt nicht.

#### Baum.

Der Baum ift mittelmäßig ftart. Saupt = und Rebens affe geben in ziemlich fpigigen Winkeln in die Sobe und fezzen sich gern nach einander und in Gabeln an. Die Zweige sind kurz und ffart. Das Tragholz wechselt ganz ordentlich und ftebet in proportionnirlicher Entfernung von einander, ift lang und geiblich. Die Sommerschoffen sind mittelmäs

sig stark und lang, und ganz grun, ohne merklichen Abfall auf ber Sonnenseite. Die Krone ist nicht sehr mit Zweigen beseht, und ob biese schon viel Laub haben, so ist der Baum boch ziemlich burchsichtig und bildet eine kurze Ppramibe.

#### Blatt.

Das Blatt hat seine größte Breite in ber Mitte seiner Lange, und rundet sich nach dem Stiele zu gemagsam spisig an. Nach dem Ausgange nimmt es Anfangs eben so ab, allein es behnt sich nachher in eine ziemlich lange Spise. Die Rippchen sind ganz ordentlich gereihet, stehen enge, lausen aber trumm und äftig nach dem Rande zu. Auf demfelben sind keine Zäcken, sondern nur Ungleichheiten. Die Farbe des Blattes ift gelbgrun.

### Bergleichungen.

Diese Birn findet man von vielen Pomologen beschries ben und bei emigen auch abgebildet, sie ist daher eine bestannte und leicht zu erkennende Birn; sie führt aber auch verschiedene Namen und das veranlast bei ihr einige Berwirrung. Bei'm Duhamel heißt sie Petit Blanquet (die kleine Blankette); Poire à la Perle die perkörmige Birn. — In der Pomona Austriaca, heißt sie die langsliche Blankette oder Nagewishern; denn diese muß man für die kleine Blankette halten, und nicht die, welche sie auf der 76. Tafel unter obigem Namen aufstellt, und ganz von Duhamel's und unserer Blankette absweicht, denn sie für kurz rundlich und hat Punkte, die nicht

auf ihr vortommen burfen, wenn fie bie Eleine Blantette fepn foll.

In Schleffen wird fie bie Flachsbirn genannt, wie ich mit ziemlicher Gewigheit bafur halte, ba fie mir von Beren Fuhrmann fowohl beschrieben und abgebilbet, als auch in Natur eingefendet, und ich mit unferer biefigen verglichen und gleichformig gefunden habe. Folgenbes ift bie Befchreibung Duhamels. Man findet fie Zafel III. Seite 16 unter Dr. XVI. und Lafel V. Sig. 2. ibr beift es: Diefer Birnbaum ift febr fruchtbar und ftarter. als ber große Blanketbirnbaum, er wird auf Birnwildling und auf Quitten gepfropft; die Triebe find bid, gerabe, glatt und hellgrau. Die Anopfe und ihre Suge find fehr Die Blatter find fleiner als bie von ber Blantette mit bem langen Stiele; zwei Boll zwei Linien lang , und fechzeben Linien breit, febr menig gezahnt, unter fich aber nicht rinnenformig gebogen, wie die von ber Blankette mit bem langen Stiele. Ihre Stiele find bunne und zwei Boll lang. Die Blume hat fiebengeben Linien int Durchmeffer. Blumenblatter find acht Linien lang, feche Linien breit. faft platt, und gegen ben Ragel gu am breiteften. Frucht ift febr flein, nur achtzehen Linien boch, und breigeben Linien im Durchmeffer; am Auge, welches fehr weit und in Bergleichung mit ber Frucht groß ift, vollkommen rund, hat am Stiele gemeiniglich etliche Benten; ber Stiel ift vollkammen, und feche Linien lang. Frucht hat die Geftalt einer birnformigen Perle. Die Saut. ift faft weiß, etwas ins gebliche fallend, glatt und wie burchfichtig. Das Fleisch ift weiß, halb bruchig und giems. lich fein. Der Saft angenehm und etwas mustirt. Die

Kerne find vollsommen und mit einer hellbraunen Schale uingeben. Die Frucht reift gegen Anfang bes Augusts, turg vor ber Blankette mit bem langen Stiele.

Die langliche Blankette, ober Nagewithirn beschreibt die Pomona Austr. so: Diese Sorte ift sehr truchts bar, und in Rudlicht der Gestalt ihrer Früchte der vorhers gebenden sehr nahe verwandt, nur sind diese fast noch einmat so klein, an dem Kopfe abgerundet, stielwarts sehr niedlich verengert; weißlich gelb, glatt und sehr kurz gestielt. Die Knospen und ihre Füße sind groß, abstehend. Die Blätter eiformig, sein sägezähnig. Das Fleisch ist zart, buttrig und von einem erhabenen und angenehmen Geschmade,

# No. CXXII. Die Sommer = Ambrette. (Taf. 18.)

gra. Ambrette d'eté.

# Frucht.

Es ift biefes eine mittelmäßig große Birn von langtie der Gestalt. Ihre größte Breite hat sie in ber oberen Salfte ihrer Lange, von ber sie sich turz zurundet. Die Blume hat wenig Bertiefung, ift groß, geräumlich und tief mit einigen kleinen um sie her liegenden Falten. Nach dem Stiele zu fällt sie von ihrer größten Breite sehr ab, und läuft nach und nach gerade aus spisig zu, und ber Stiel scheint wie daran gedreht zu seyn. Der Stiel hat größtentheils zwei Drittet ber Länge bet Birn, ift mittelmäßig fant und bet

einige fleine Anospchen. Gie mißt zwei Boll zwei Linien in der Lange, und einen Boll und acht Linien in der Breite, und gehort ihrer außer'ichen Bilbung nach zu Dr. 7 ber III. Rlaffe ber Birnformentafel, ju ben runbbauch gr fpigigen Sie hat eine grafgrune Farbe, und viele noch grunere Punttchen bie unter ber Saut hervorfchimmern, aber auch febr viele graue bie auf ber Sant ju figen icheinen, auch viele fleine und große braune Laumfleden befonbers um bie Blume berum, welche ihr ein rauhes Unfeben geben , boch ift fie ubrigens gang glatt. Die Schale ist sehr bunne, bas Rernhaus langlich und ichmal, und enbiget fich oben wie unten flumpfipibig und ift mit einigen Steis nen befett. Die Rerntammern find enge, und mit vielen faft jede mit zwei Rernen befett, Die fie mehrentheils ausfullen. - 3ch habe auch verschiebene Birnen unter ihnen gefunden, bie, wie die rothe Ronfeffelebirn, nur vier Rern= tammern baben. Die Kerne find langlich; auf einer Balfre platt, auf ber anberen abgerundet, und find gerade aus juge= fpist. Das Bleifch ift weißlich grun, es icheint gwar grob Bu fenn, ift aber fehr fchmelgenb, voll Gaft, ber einen angenehmen fugen mit Beinfaure vermischten Gefchmad hat. Sie wirb Ende Julius ober Anfange Auguste reif und muß pom Baume genommen werben, ehe fie gang reif worben ift, wenn fle gut fenn foll. Sie tragt gut und alle Sahre menigftens etwas, und ift unter ben erften Birnen bes Sabres eine rechte gute Birn auf bie Zafel. Gie bauert aber nur vierzeben Tage und zerfließt balb in ihrem Gafte.

### Baum.

Der Stamm ift mittelmäßig fart. Saupt = und Des benafte feten fich gern quirrlicht an und geben in fpigigen Binteln in die Bobe. Die Zweige machfen fehr lang und ftehen ganz einzeln. Das Tragholz wechfelt ordentlich, ftehet aber bald weit von einander, bald nahe beisammen, ist did und turz. Die Sommerschoffen sind mittelmäßig lang und ftart, gelbbraun und weißzetippelt. Die Krone flattett weit aus einander, und ift unter keiner Form ansehnlich zu machen. Die Aeste aber sind start belaubt.

#### Blatt.

Das Blatt ift meistentheils eiformig und hat seine größte Breite etwas unter ber Mitte seiner Lange, von ba es sich gemagsam an ben Stiel anxundet. Nach bem Ausgange zu nimmt es langsamer ab, und lauft sin eine fehr feine kleine Spite aus. Die Rippchen sind enge aber unordentlich gereibet, sie laufen auch nicht sonderlich gerade und in gleischer Entfernung von einander, dem Rande zu. Auf diesem stehen scharfe, aber in Ansehung der Größe ungleiche 3ackschen, die ihre Richtung sehr nach der Spite des Blattes nehmen. Die Farbe desselben ist dunkelgrun.

### Bergleichungen.

Ich glaube überzeugt zu fenn, baß Krafts Tannenbirn ober Poire de Sapin und Christins Bergamotte hative mit der unseren einertei Birnen sind. Dier sind ihre Beschreibungen.

Rrafts Beschreibung scheint mir indeffen nicht sehr richtig zu senn, er schreibt sie auch nur Tannenbirn und sett boch ben Frangosischen Ramen sapin babei, ber ohne

Bweifel ihre grune und zum Theil rauhe haut bezeichnen soll, und fagt fie sep klein, ba er sie boch auf ber 18. Tasel Big. 2. so klein eben nicht hat abbilben lassen. Die Zeitisgung aber trifft überein. Er sagt Seite 34 folgendes Beswige von ihr: Diese Birnsorte ist ziemlich klein, an dem Ropfe abgerundet und eingedrückt, gegen den Stiel sanst verengert, mit einem ziemlich tangen, dien am Grunde verbogenen Stiele versehen: ihre Paut ist glatt und gelbelicht, ihr Fleisch ist ziemlich grob, aber doch wohlschmeckend. Die Blätter sind sast eisormig, lanzetähnlich, und am Rande scharf sägezähnig. Sie zeitiget zu Ende des Julius.

Bon der Bergamotte d'été, Sommerbergamotte, sagt fr. Oberpfarrer Christ Seite 584 unter Nr. 131 dieses: Man hat deren verschiedene; die deste ist diese. Sie, ist zwei Zoll hoch und 2½ dick. Die Blume ist ziemlich klein, und nur bei einigen, der Stiel aber durchgehends etwas mehr eingesenkt. Die Schale grün und wo sie luftig hangt, mit rauhem hellbraun überzogen. Ihr Fleisch ist mehr buttrig als brüchig, der Saft ebel und gezudert. Sie trägt gerne auch in widrigen Jahren und taugt auf Quitten und Wildling zu Hochstamm und Zwerg, ist eine von den besten Sommerbirnen, und reift Ansangs August. Der Baum macht schon hellbraunes holz mit weißen Punkten. Das Blatt ist ganz wenig und sast gar nicht gezahnt, oben grasgrün und unten weißgrän.

Manger führt sie als Ambrotte d'été, als einen gleich bebeutenben Namen mit ber guten Grau, von der sie sehr verschieden ift, Seite 114 unter Rr. CXXI. an, deren Geschmad ziemlich mit unserer abseeinstimmt.

#### II.

# Rirschen = Sorten.

No. LII. Buttners neue schwarze Herzkirsche. \*)
(Taf. 19.)

Gebort in bie Rlaffe

- L. ber Kirschen aus dem Suffirschenbaum Geschlecht A. mit farbenbem Saft, einfarbiger, schwarzer, ober boch bunkler Haut;
  - a) mit weichem Fleifch. Rlaffenbenennung: fowarge Bergfirfden.

### Frucht.

In der Reife gehort diese Rirfche fast zu ben fraben ihrer Rlaffe; denn fie ift ohngefahr die 6te und reift etliche Tage vor Nro. LI. der großen fußen Mai-Herzeirsche, manche mal auch mit ihr zugleich.

Die Stiele find fur Rirfchen Diefer Rlaffe fehr kurg, felten von 13 30ll Lange, und figen in einer tiefen, an ben breiten Seiten ber Rirfchen aufgeworfenen Bohlung.

Sie geboren gu ben allergroßten ihrer Rlaffe.

<sup>\*)</sup> Bom brn. Major v. Eruchfes auf ber Bettenburg eine gefenbet.

### I. Abtheilung. Charakteristik

An ben Seielen find biese Ririchen bid und vollftanbig. Auf beiben Seiten, vorzüglich auf ber einen Seite breitges brudt und an ben Spigen ftumpf abgerundet. Sie haben auf beiben Seiren Furchen, welche in ben schwachen Blutengrauchen zusammen laufen. Die auf den mehr gebruckten Seiten find aber merklicher,

Die Farbe ber Saut ift glangenb fcmarg Auf ben Seiten, wo bie ftarteren Furchen find, geht fie aber gewohns lich in einem rothen Streif über.

Das, Bleifch ift nicht gang weich , babei faftig , febe buntelroth, und ber Saft haufig , und fehr farbenb.

Der Gefchmad ift fuß und vorzüglich angenehm.

Die Steine find faft rund, und an ihnen bleibt wenig. Fleisch figen.

Bon ben mit ihr zugleich reifenben ihrer Rlaffe unterich-iben fie fich burch mehr Dice am Stiele, vorzüglicher Große und geröthete Furchen.

### Baum.

Die Baume haben ein gutes Bachethum. Die Sauptafte fesen sich in Quirrlen an, geben in maßig scharfen Winkeln in die Sobe, und die Kronen erhalten badurch fumpf pyramidale Formen. Das Tragholz erhalt sich selten über 3 bis 4 Jahre an ben Aesten und wechselt nicht ganz orbentlich. Die Jahresschossen sind ziemlich start, rothbraun, unten gelblich mit seltenen schwachen Punkten.

#### Blatt.

Die Blatter gehören zu ben größten, und find von fehr verschiedenen Formen. Einige haben ihre größte Breite in der Litte, andere am Ende, noch andere am Anfange. Die Zahnung ift start, ordentlich, und besteht in größeren und kleineren Bahnen. Bon der Hauptrippe laufen die Rebenrippen meistentheits in nicht gleichen Abstanden aus. Die Blattstiele find sehr lang.

Baterland, Namen, Berichtigungen.

Diese Kirsche ift ursprünglich Teutsch. herr Stiftes amtmann und Justigrath Buttner zu halle an ber Saale, ber sich um die Pomologie so rühmlich verdient gemacht hat, und dem wir im Kirschen: und Haselnußfache so viele neue, und trefsliche Sorten verdanken; gewann sie aus Gaamen, und 1795 erhielt er die ersten Früchte von dieser vortrefslischen Sorte.

Im folgenben Jahre hatte er bie Gute mir Pfropfreifer bavon mitzutheilen; und so balb ich ihre vorzügliche Gute
erkannte, hatte ich nichts Angelegentlichtres, als sie weiter
zu verspenden. Nach seiner Bescheibenheit nannte er sie nur
bloß bie schwarze neue Berzkirsche. Ich theilte sie auch bem
herrn Oberpfarrer Christ mit, und sette ihr Buttners Namen vor.

Im 7ten Bo. bes E. D. G. G. 388. Nro. 52, theilte Berr Buttner eine Befchreibung feines neuen Fundes mit, bie man bort nachlefen kann.

Chrift nahm dieselbe Beschreibung in feinem pomologischen Worterbuche S. 275, und in der zten Auflage seines Handbuches S. 674. Nro 8. auf.

#### 204 I. Abtheilung. Charafteristik

Herr Buttner ruhmt zwar in feiner Beschreibung bie reiche Tragbarteit dieser Sorte; bei mir aber haben diese Baume erft zweimal, und nicht reichlich Fruchte geliefert, baber ich feine Bersuche anftellen konnte, in wiesern sich biese Kirsche gut trodnen lagt.

In meinem Ratalog ift fie mit Lit. b-u. bezeichnet.

# No. LIII. Die spate Manlbeerkirsche aus Paris. \*) (Taf. 20.)

Gebort in die Rlaffe

- I. ber Ririchen aus bem Sugfirfchenbaum : Gefchlecht
  - A. mit farbendem Saft, einfarbiger fcmarger, oben boch bunfler baut;
    - a) mit weichem fleifc. Rlaffenbenennung: fcmarge Bergeirfchen.

#### Frucht.

Diese Kirschen reifen mit und nach ber im E. D. S.
17ten Bb. S. 237 — 40. beschriebenen Ochsenherztirsche Nro. XXXVII. Sie gehören also zu den spätern ihrer Klasse, und haben in meinem Sortiment ohngefähr nur 3 — 4 Sorten nach sich. Im Jahre 1800 begann ihre Reise den 26. Juni, und 1803 den 14. Juli.

\*) Bon Ghenbemfelben eingefenbet.

Die Stiefe haben gegen und über 13 Boll Lange, find fart, gerabe, hellgrun, und meistens auf ber anbern Seitz roth angelaufen, und sien in einer weiten flachen Hohlung.

Die Fruchte find von verichiebener Grofe, nicht alle fann man groß nennen, auch laufen fleine mitunter.

Die Formen biefer Rirfchon zeichnen fich febr aus; am Stiefe-find fie wie abgeschnitten, am Ende mehr platt, als abgerundet, auf beiben Seiten sehr breitgebrudt. Diese Rirschen erscheinen baher, von den Seiten angesehen, saft als ein breitliches Viered, und haben in Hinsicht der Form viel Gleiches mit der rothen Moltenkusche. \*) (Lit. O.) Auf den breitgebrudten Seiten sinden sich schwarze Furchen, die vom Stiel ausgehen, und um die Frucht herum laufen. Die Blutengrubchen sind schwach.

Die Farbe ber haut ift febr ichwarz, aber nicht so glangend, als bei verschiebenen andern ihrer Klaffg. Auf ben breitgebruckten Seiten, mo bie Turchen sind, ift bie Farbe lichter.

Das Fleisch ift febr weich, voller Saft, im Durch= fcnitt buntelschwarzroth, ber Saft fart farbenb, und bia haut etwas gabe.

. Im Gefchmad find biefe herzfirfchen gang einzig und vorzüglich; benn ihre Gufigfeit ift mit einer fo erhabenen

Die ich auch fur ben I. D. G. beschreibe, in ber Folge Rum. LV.

pikanten Saure nerbunden, welche Rirfchen biefer Rlaffe nicht, wohl aber Gukweichseln eigen ift, und fie baber gu Rirfchen bes erfien Rangs erheben.

Die Steine find fur die Fruchte klein, dicherzformig, fast rund, mit einer Spihe. Das Fleisch lost fich gut von ihnen.

Durch ihre breitliche vieredigte Form, ber pitant - erhabenen Saure im Geschmad, unterscheiben fich biese noch so wenig bekannten schwarzen herzeirschen gang bestimmt von allen andern ihrer Rtaffe.

Sie verdienen recht häufig angepflangt, und mehr bekannt zu werben; benn auch gegen ihre Tragbarfeit scheint nichts einzuwenden zu fenn. Zwei Baume lieferten mir 1800 und 1803 Fruchte, wo so manche Barietat fehlichlug.

Db zwar biefe Kirschen sehr weiches Fleisch haben, so mögen sie sich boch wegerr ber etwas zahen haut zum Berfahren durch Obsthöcken gut eignen. Mit dem Trocknen der Früchte habe ich keine Bersuche anstellen können, weil ihr frischer Genuß zu viel Reiz für mich und meine Freunde hatte. Doch ich sollte glauben, daß sie sich wegen ihres kleinen Steins, und dem Gemisch zwischen lieblicher Susakleit und pikanter Saure sehr gut und nutbar auf diese Art verbrauchen ließen.

#### Baum.

Die zwei Baume, bie ich von biefer Sorte habe, ift ber eine oben unter ber Krone, und ber andere am Boben

auf sich verebelt. Der erstere hat sich sogleich in 5 starke Aeste getheilt; sein ferneres Wachsthum war quirrlichter Aesteansat, und bildete baher eine unordentliche Form. Der zweite gieng mit einem Leitreiß in die Hohe, und machte mit jedem Jahr ein Quirrl von 3, 4, 5 und 6 Kesten. Diese wachsen selten in scharfen Winkeln, meisstens waagerecht, und einige hängen sich sogar. An den Zweigen, die schon ein und mehrere Jahre alt sind, erhält sich selten das Tragholz. Die Zweige sind daher sehr kahl, und nur vorn hinaus kark belaubt. Bei jeho nachlassen dem Wachsthum sind die Sommerschoffen kurz, aber nicht dunne, auf der obern Seite roth, unten grünlicht mit kleiznen weißen Pünktchen.

#### Blatt.

Das Blatt ift schmal und lang, und bie meisten laufen in eine scharfe Spige aus. Die Seitenrippchen bes
Blatts laufen in Schwingungen ab. Die Zahnung ift
scharf, und steht mehr horizontal, als sonft gewöhnlich.

Baterland, Ramen, Berichtigungen.

Bon bem herrn Paftor Binter zu Gunsleben im Salberftabtischen, bem Nachfolger bes um bie Pomologic so verbienten Paftor henne, erhielt ich im Frühling 1797 vorftehend beschriebene Kirsche unter bem Namen Maulbeerzeiriche aus Paris, und mit dem Beisabe: daß er, (Winster) vor einigen Jahren biese Kirsche aus Paris erhalten, und ben Namenbeisat: aus Paris binzugefügt habe. Auch sindet sich bieser Name in den Katalog seiner verzäusstichen Obstsorten vom Jahre 1797.

#### 208 . I. Abtheilung. Charakteristik

Db biefe Rirfche wirklich Frangoffichen Ursprungs iff? tann ich nicht bostimmen. Sicher muß aber bem erften Auffinder diefer Fund wohlthatiglohnend gewosen fenn.

In Dahamel finde ich ben Ramen Maulbeerfiriche nicht, und feine feiner Befchreibungen laft vormuthen, daß er biefe treffliche Ririche unter einem andern Namen aufführte.

And in ben ehemaligen Obst = Katalogen ber Kartheufer zu Paris wird ber Name Maulbeerkirsche vergeblich gesucht.

So balb ich bie Trefflichkeit biefer Rirfche nur einiger= maagen erprobt hatte, theilte ich bem Beren Dberpfarrer Chrift zu Kronberg Pfropfreiser banon mit, und fugte ein paar Borte über ihren vorzüglich pitanten fauerlichen Gefcmad, ber feiner anbern ihrer Rlaffe eigen ift, bei. feinem Borterbuch G. 276, führt er fie guerft unter bem Ramen ber fpåten Maulbeerfirfche aus Paris'auf. 3ten Auflage feines Banbbuchs G. 709. LXXXIII. aber nur unter bem Ramen Maulbeerfirice aus Paris. Für bas Bormort fpat, welches Berr Chrift in feinem Borterbuch biefer Siriche vorfeste, bin ich ibm wirklich verbunden, und behalte es bei, weil baburch einer pomologischen Brrung vorgebeugt werben fann. legt namlich in feiner Pom. franc. Band 2. G. 28, Nro. 1. Tab. VII. ber Groffe Merife noir, auch bie - Namen ber fleinen Maulbeertirfde, fo wie ber fcmargen Molfenfiriche, und ber geoßen ichwargen Balblitiche bei. Ich befige fie, (und fie fubrt in meinem Katalog Lit. 000.)

ift aber weiter nichts, als eine etwas größere schwarze Bogelkirsche, die bei Liebhabern bieser Gattung wegen bes mehrern Fleisches Verdienst hat. Auch in Pinsicht ber Reise sind beide ganz von einander getrennt; denn diese reist fruh, und jene gehort, wie oben gesagt, zu den spätern.

Herr Stiftsamtmann Battner zu halle beschreibt im 7ten Bb. bes T. D. G. G. 366. Rro. 5. eine Mauls beerkirsche, die ich aber nicht besthe; boch past seine Bes schwibung bis auf die etwas spat angegebene Reise volltoms men auf die in der Pom. franc, aufgestellte Grollo Meris lo norr ober kleine Maulbeerkirsche.

herr Gotthard in feinem Unterricht in ber Erziehung und Behandlung ber Obsibaume, 8. Erfurt 1798. fahrt gleichfalls G. 143. Rro. 3. dine Maulbeertirsche auf, deren Beschreibung mir ber Buttnerschen entnommen zu fenn scheint, und nur zu sehr in bas Aurze zusammengezogen ift.

Bon Mepers Grolle Mexile noir, (bei mir Lit. 000.) theilte ich herrn Chrift gleichfalls Pfropfreiser mit. In seinem Worterbuch S. 275. findet sie sich unter folzgenden Benennungen: die Maulbeerkirsche, große schwarze Walbkirsche, schwarze Wolkenkirsche, Grolle Mexile noir, und hier hat er ihr bie oben angeführte Butnerische Beschreibung aus den 7ten Bb, des T. D. G. beigeseht. So auch in seinen Beitragen zur 2ten Auslage seines Pandbuchs S. 202. Nrs. 9. In der 3ten Auslage seines Pandbuchs S. 673. Nrs. 6. gleichfalls wieder unter ben Teutsch, Obstadren, XXII. Bb, 5. St.

210. I. Abtheil. Charafteristik ber Obstsorten.

namlichen Benennungen, aber nach ber von mir ihm mitgetheilten, und nur nach feiner Darffellungsart umgeane berten Befchreibung.

Bon meinem Lehrer und Freunde, dem Aurheffischen herrn Garten Inspector Schwarzstopf in dem Aue Garten bei Kasset ersuhr ich, daß der Name Maulbeerkirsche in Engeland sehr gewöhnlich sep, und daß die Engländer damit eine sehr große Weichselart, von sehr schwarzer, Farbe und vielem und starkfarbenden Saft, sast in der Form wie die in der Pom. Austr. Tad. XII. Fig. 2. abgebildete hole ländische große Weichsel oder Coulard, damit belegten; da aber eine solche Weichselart aus den Sauerkirschendamm: Geschiecht entsprossen sein sehr eine kolche Genn muß, so können die Engländer unssere Maulbeerkirsche darunter nicht verstehen. In des Engsländers Abercrombte Werk nach Lueders Ueberseung, 8. Lübeck 1781, habe ich aber den Ramen Maulbeerkirsche micht ausstinden können.

In meiner Sammlung fieht bie achte fpate Maulbeerfirsche noch gang einzeln, und führt Lit. I - N.

# Zweite Abtheilung.

Vermischte Abhandlungen.

#### I.

Historische Rachricht über bie Rational = Baumschule

(Befdluß ton S. 184 bes vorigen Stads.)

Indeffen reifte bei dem Minifter des Innern, dem Bas ger Chaptal, biefem aufgeklarten Beiduger und aufriche tigen Freunde aller Kunfte und Biffeusthaften, welche feis nen Namen und seine Bohlthaten auf die Rachkommens schaft bringen webben, iniegesteim der Entwurf, in der Lands wirthschaft, ein Frankreich wurdiges Denkmal aufzustellung welches allen Bolfern zum Muster dienen solte.

Durch die Anlage zu Trianon, durch die vortreffilche Baumfdrule zu Roule, von dem gelehrten Abbe Rolin angelegt, und von feinem in allem Betracht ihm nachzufolgen würdigen Reveu, mit vielem Talent und Gorgfalt vervolletommt, bot die Regierung dem Bortheil des Publikums,

#### 212 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

bie nublichften Balb = und auslandischen Baume, ale bie beften, an, um bie Reugierde gu reigen.

Es mangelte ihm noch, Europa ine Anbenten gurud. gubringen, baf unfeve vortreffliche Baumichule von Fruchtbaumen aller Art noch vorhanden fey, und burch bie Gorg: fott eines Miniftere, ber ftete mit bem Rationalwohl befchaftiget, wieber follte in Stand gefest und fortgeführt Bon Muth zu nublichen Unschlägen befeelt, und burch ben thatigen Gifer, ber große 3wede jur gludlichen Ausführung bringt, angetrieben, theilte er feine Gorgfalt für eine Anlage, bavon er ben größten Ruben erwartet,und es mar ber Boben felbft, welchen bas Karthaus eingenommen hatte, den er gu biefem Gegenftanb ermabites gleichfam als wenn er hatte wollen vergeffen machen, bag er -einen Augenblief aufgebort hatte, ju biefer Art von Ruben bestimmt gewesen zu fenn; gleichsam ale wenn er hatte wol= les anfanbigen, bag bie Baumichule bes Karthaufes, bie in allen ganbern fo berühmt war, nie aufgehort habe, vorbanben su fenn, und bag fie um fo vielmehr bas allgemeine Butrauen ermerben follte, als eine große Nation fich ferner benacht, ben Ruf zu behaupten, ben fie in ber Erziehung und Pflege ber Trucktbeigme erlangt hat.

Diefer große Entwurf wurde herrn herven zur Ausfahrung anvertraut, welcher mit bem Berbienft, ber erfte Baumerzieher in gang Europa zu fenn, noch bas zu verbinben wußte, ben Reib felbst zu erniebrigen, wenn auch ber gute Erfolg feines Unternehmens ihn nicht follte entwaffmen konnen.

Ich habe feinen unpartheiischen und in Runften und Biffenichaften wohl unterrichteten Dann und Liebhaber ber Obftfultur gefeben, ber nicht biefer Bahl, Die bie allgemeine Meinung hatte, feinen Beifall gab; aber man beforgte um fo viel mehr fur ibn , weil feine Feinde überzeugt gu fenn fcbienen, bag et gleich Anfange auf ben Strand laufen murbe.

Der Plat, wo bie Rarthaufer ihre Baumfoule angelegt hatten, war nur noch gum Theil vorhanden; man hatte biefen großen Umfang gerftudt, wovon ein Theil mit bem Barten von Luremburg verbunben, bas liebrige vertauft worben war, um Saufer barauf gu bauen, ober eine Saffe baraus angulegen. Das, mas noch übrig blieb, ftellte größtentheils nur bie Aundamente einer Rirche, eines unermeglichen Rlofters, Ruchen, Baufet, Mauerwett uns aberall Ruinen bar. Das Meufere bes Bobens feigte weis ter nichts, und zeigt auch jest unterbrochen nichts weiter an, als Soben, Tiefen, und betrachtliche Ungleichheiten.

Bie follte man unter ber Terraffe bes prachtigen Gars tens von Euremburg eine Baumichule pflangen, welche mie bem Berbienft bes Rugens bie angenehme und intereffante Aussicht verbande, welche bas Bergnugen, bas man auf Diefem Spatierplage genießt, nothwendiger Beife vervielfals tigen und veranbern muß? Wie follte man mitten unter fo vielen niederbeugenden Trummern, bas, mas man bem außern Anftanbe ichulbig ift, mit bem vereinigen, mas bem Schidlichen gehört, ohne bag von biefem etwas aufgeopfere mirbe ?

## 214 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

Ich kann mich nur schlecht ausbruden; ich' will lieber bas Urtheil' eines Ingenieurs, ber mein Freund, und wegen seiner großen Arbeiten bekannt ift, anführen, eines berjenigen Manner, ben ich für den Unterrichtetsten in Bestanblung bes Bodens ansehe.

Wenn biese Baumschule einmal eingerichtet sen wirb, sagte er mir, so wirb man die großen Schwierigkeiten nicht mehr ahnden, die es gekoftet, um sie in den Zustand zu versehen, in welchem man sie in Aurzem sehen wird. Wels che Muhe hat man sich geben mussen, um den Umfang so wieler Fundamente, die nach so vielen verschiedenen Planen angetegt wurden, zu berechnen; ihre mehr oder wenigere Liefe, um die Steine herauszubrechen, und nühlich zu verstaufen, damit ein Theil des Rostenauswandes herauskoms me! Dies ist indessen noch wenig. Man mußte auf einem so beträchtlichen Raume mit einem Blide die Wasserrechte Ebene messen, um vegetabilische Erde genug in Bereitschaft zu haben, die Obersiäche des Bodens zu bededen.

Der geringste Irrthum im Rechnen wurde zu beträchte lichen Ausgaben Beranlassung gegeben huben. Ein Boll mehr ober weniger im Anfange wurde großen Aufswand, beim Abnehmen ober Aufschütten des Erbbosbens, bamit keine Unregelmäßigkeit auf dieser Obersia- che statt fande, nothig gemacht haben. Der Director dieser Baumschule ist seiner Sache gewiß, um sie glucklich zu endigen. Ich gestehe, ich wurde gezitzert haben, wenn ich eine so verwickelte Sache hatte unternehmen soluten, und ich wurde Muhe gehabt haben, mir mit einem so vollkommenen guten Ersolge zu schmeicheln, als er ers

tangen wirb. Wie viel andere wurden ber Regierung swolf bis swanzig Taufenb Aufwand vergebens, ober wesniger Gutes bamit zu Riften, gemacht haben.

36 theilte Diefe Bemerkungen einem ber vertrautefen Freunde bes herrn berven, ben ich bamals noch nicht fannte, mit. Er verlicherte mir, bag er feit vier und einem halben Monat beschäftigt gewesen mare, feinem Boden gu ftubiren, und unter allen Berhaltniffen gu berechnen, und über bie Mittel ber Ausführung nachzubenten, mit welchen fo viele Rudfichten ber Detonomie vereiniget werben tonnten, Die fein Dauptzwed mare, ben er fich au erreichen vorgefest habe. So wie ein Theit bes Bobens verbereitet mar, fo eilte man, ihn auch gu benuten, und zwar nach einem unwiderruffich feftgefetten Blane, ber jeben wegen feiner ebeln Ginfachbeit in Berwunderung febte. Das Enbe bes Binters, und ber Anfang bes Fruhlings bes Jahrs 10 ber Republit faben bie Pflanzungen biefer Baumschule ihren Anfang nehmen. In biefem Anfang fabe man unten an ber Terraffe ein Spaller Pfirschenbaume, bavon bie meiften im erften Jahre Triebe von einen und einen balben bis gwei Deter Lange (4 bis 6 guß) gemacht batten. Der biefer Berraffe gleichs laufenbe Sang mar auf jeber Seite mit Pyramiben . Birnbaumen von zwei Jahren befett, Die bie ichenfte Soffnung und beren Bachethum einen Begriff ju Gunften besjenigen gaben, ber bas Talent, fie gu gieben und gu pflanzen gehabt hat. Der Gang in ber Tiefe ichlieft eine volltommenfte Sammlung von Pflaumen und Rirfchen jeber Art ein, und nach bem Berhaltniffe, wie fich bie Bierede bilben werben, fo wirb bie Sammlung mit Baumen

# #16 II. Abtheil. Bermifchte Abhandlungen.

aus ber Stelfchule vermehrt werben, weiche man in biefem Jahre akuligt hat.

Schon hat die Regierung über eine große Angahl ichener Pfirichenbaume auf Manbein, die im gehnten Jahr ber Republik aufgezogen waren, verorbnen konnen.

Beträchtliche Ausfaaten an Kernen zu Birnen . unb Menfelbaumen bieten , außer bem Bortheile großer Erfpar. nif, bemjenigen, ber folde fucht, Pflangen bar, melde, ba fie nicht lange außerhalb ber Erbe leiben, bie Berpflahjung berfelben fehr fichern. Die Liebhaber ber Baumauchtfeben bier mit Bergnugen ein Gelenber von Pflaumen, bie aus Steinen gezogen werben, und welche ben Bortheil baben, bas fie unten nicht auslaufen, wie bie, beren man fich gemeiniglich bebient, wenn man nicht barauf gebacht bat, ihre Pfabimutgel ungeftust gu ethalten. Go eben bes ftehet biefe Baumichnte, ohne bie Ausfaaten und anbern Befehungen, aus achtigtaufent Baumen, an Quittens, Birnen:, Zepfels, Gufapfel : und Parabiedapfeiftammen. Manbeln, Ririden und Pflaumen, über welche bie Regies rung gum Theil in zwei Jabren, und fetbit über Dfirfchen. Mepfel : und Parabieoftamme ju Anfang bee breigehnten Jahres ober am Enbe bes Octobers 1804 verfügen fann.

Aber bas, woran man bis jest nicht gebacht hat, und welches die Aufmerkfamkeit besonders auf die wohlthätige Landwirthschaft heftet, ist die Sorgsalt, welche der Minister anwendet, in dieser Baumschule alle Arten und Baries siten des Weinstods, welche man in dem Boben der Repusblik kultivier, zu sammeln, und badurch die Gelehrten zu

bewegen, die so verworrene, so schwankenbe Romenklatut ber in Frankreich so verschiebenen Traubenbeere festzusezen. Alle Präfekten haben ben größten Eifer angewendet, und wenden ihn noch an, eine so nübliche Absicht zu unterftüzzen. Der größte Abeil von Genkern und Fechsern sind gekommen, und dieser glüdtiche Erfolg wird die Vergleischung des Holzes, der Blatter, der Anospen, der Frückee erleichtern, um sie nach einer ordentlichen Methode zu klasssischen, die auch das Mittel an die Hand geben wird, ihre Ramen mit weniger Schwierigkeit dem Gedachtnisse einzus verleiben.

Bu biefem großen Bortheile gefellt sich auch ber, ber nothwendigerweise aus ber Aussührung einer so geoßen Ihre entspringen muß. Es ist kein Zweifel, daß unter ber so beträchtlichen Angahl verschiebener Beinsorten sich auch welche besinden, die auch sehr gut in unserm Klima, in ben Umgebungen von Paris, und in andern nördlichen Departementen forklommen. Bielleicht bringen sie und Frachte, die weit über die Müllertrande, Weißetraube und Karbertraube ir. gehen, welche fast die einzigen sind, die man baut, und betren Saamenkerne sehr fest sind. Bielleicht entspringt auch daher der Vortheil, weniger mittelmäßigen Wein zu machen, besonders wenn die Ungeduld einiger Eigenthumsbesiter, beren Beispiel einer den andern nachfolgt, ihren Trauben keine Zeit lassen, zu ihrer vollkommenen Reise zu gelangen.

Aber ehe bie hoffnung, welche man von biefer großen Baumfchule gefaßt hat, erfullt war, welcher Rritif war nicht ber Entwurf zu ihrer Anlegung unterworfen ! wie

#### 213 H. Abtheil. Bermifchte Abhandlungen.

vielen Cenfuren warb nicht die Ausschheung ausgesett! Bielleicht ift feiner unter meinen Lesern, ber nicht an der fast allgemein vorgesahten Meinung, die statt fand, ich sage nicht, um Unruhe zu erweden, sondern nur, um denjenigen den Muth zu benehmen, welche sich lebhaft dafür interessitrten, augenblicklichen Antheil genommen hatte.

Man schrie über ben Aufwand, ben man machte, um eine Baumschule anzulegen. Aber welche Bestimmung man auch bem Boben, ber bei ber Terrasse, einer du schönften Spaziergänge in Europa, sich besand, gegeben haben würde, wurbe man nicht ben nämlichen Auswand haben machen mussen, um eine Uebereinstimmung mit dem Auremburg und denzenigen Dertern, welche in der Rähdliegen, zuweze zu bringen? — und diese schöne Berbinsdung zu machen, welche den neuen Bouleward mit dem Palaste des Erhaltungs. Senats (lenat conservateur) vereiniget, und ihm zur Ansicht den Ort darstellt, wo das Gente unster Weisen, zu sehr durch die Gränze der Erde beschränkt, am himmel neue Welten such ihre Entsernungen bezeichnet, ihre Massen wieget, und ihre Bewas gungen berechnet. \*)

Ueberdies hat die Regierung in biesem Aufwande, beffen Wirtung immer nublich und glorreich fenn wird, ein Mittel gefunden, der arbeitsamen Durftigkeit ein Werk ber Liebe zu eröffnen, welche nur Arbeit verlangt. Es ift gewiß keine fuhlbare Seele unter rechtschaffenen Burgern,

<sup>\*)</sup> Ramlich mit ber Parifer Sternwarte.

# II. Abtheil. Bernifchte Abhandlungen: 219

die nicht der Meinung fop, baf er baburch fein Rapital gu großen Intereffen ausgethan habe.

Bon ber einen Seite warf man ein, bas ber Boben, auf welchem man feit mehr als einem Jahrhundert eine Baumichule unterhalten, ganglich erichopft fen, und bas man unmöglich einen gludlichen Erfolg bavon erwarten tonne, wenn man eine neue barauf anlegte.

Diefer Einwurf tam entweber aus Unwissenheit, ober aus Unredlichkeit berjenigen her, welche nicht wußten, ober fich nicht zu wissen stellten, daß ber größte Theil des Bobens, wo die neue Baumschule bes Karthauses errichtet war, ganz verändert, und derjenige sep, wo sonst ibr Klosster, ihre Spaziergänge ze, waren, und daß der Ort, worjest die Baumschule augelegt, niemals vorher dazu bestimmt gewesen ist.

Bon einer andern Seite behauptete man, daß ber Boben zu gut fey, und die Bdume, die man bort zoge, anderwarts nicht fortkommen wurden.

Andere verficherten, daß die Baume follecht foretommen murben, weil burch ein zu tiefes Ausgraben man eine Erbe auf die Oberfläche gebracht hatte, die erft burch den Einfluß der Atmofphare hatte geschwängert werden sollen, und fie zu bepflänzen, viel zu sehr geeilet hatte.

Der Direktor bavon hatte ihnen über die Borfichtse Maufregeln, die er beswegen genommen hatte, und über die hulfsmittel, welche ihm die Abern bes Babens, von

#### 220 II. Abtheil. Berinffichte Abhandlungen.

welchen er betrachtlich aufgefchichtet hatte, feine Rechenfchaft gegeben; aber er hat wohl gethan, benn er hat burch ben gludlichen Erfolg geantwortet, mit welchem er fich ju fchmeicheln, fich felbft nicht unterftanben hat.

Auf diese Weise muß ber Reib burch Krititen und wiber- sprechenbe Urtheile sich uber ben Berbruß troften, eine ihm gefährliche Konturrenz ober eine Sache entstehen gut sehen, die mit bem mas er in biesem Stude unternommen hatte, ben Bergleich nie aushalten wurbe.

Eben so bemaht man sich die Meinung ber Menschen zu bearbeiten und dis dahin zu verwirren, bag die zum lete ten Mai sie sich nicht gunftig bavon auszubruden, wenige Anhänger und noch wenigere Lopredner zu haben schienen. Gut von dieser Sache unterrichtete Versonen, und welche einen glucklichen Erfolg dieser Anstalt wunschten, unterstanben sich nicht weiter als mit einer gewissen Zurüchaltung, bie nur weniges Licht von Possnung burchschimmern lies, bavon zu reben.

Um biese Zeit, und vor feiner Abreise nach Belgien, trat ber Minister bes Junern, allein, ohne jemandem etwas davon zu sagen, und zu einer Zeit wo man es am wenigsten vermuthete, in diese Baumschule, durchgieng sie überall, unstersuchte alles auf dat genaueke, betrachtere alle Gegensstände mit Kenneraugen, ließ selbst sich einen umftandlichen Bericht geben, beurtheilte alles nach feinen bekannten Einssichten, und glauble dem Direktor seine Zufriedenheit hiers sieber öffentlich bezeugen zu muffen.

Sin so ehrenvalles Zeugnis bas geschidt war, herru Der ven für ben vielen Berdens bein er gehabt hatte, zu entschädigen, erwedte die allgemeine Aufmerksamkeit. Die Sournale, die so munteren Wächter, immer auf der Lauer dem Publishem das Interessanteste zuenst anzukundigen, es sen nun wögen seiner Ruhlichteit ober seiner Reuheit, befreten ihre Wicke und Ausmerksamkeit auf diese Baumschule, und machten eine der Wahrheit angemessene Erzählung von ihr. Wiele machten interessante umftandliche Beschreibungen bavon, ihre Anzeigen so lebhaft und kehrten die Weinung vond, ihre Auzeigen so lebhaft und kehrten die Weinung von ihre Anzeigen so lebhaft und kehrten die diesen katen, ober sich gehen sie zu erklären schienen, übre eistigssten Indanger ja sogar geska Lindaber von ihr wurden.

Biele Baumhandler, Baumerzieher und rechtschaffene Manner dieser Kunft, (und noch viele andere, benen Gezechtigkeit wieherfahren zu lassen, mir ein Vergnügen macht,) gaben dieser Umanderung in der öffentlichen Meinung ihzen lauten Beifall; aber wenn sie auch den Neid in Berzwirung brachte, so benahm sie ihm doch nicht den Muth. Es wird nicht ohne Ruben senn, hier einige kleine Vorfässe anzuführen, die seine Niederträchtikeit beweisen.

Die Sechfer ober Abfenter ber Beinftode, die aus verfchiebenen Departementen eingesendet wurden, wasen mit der größten Gorgfalt in zuträglichen Entfernungen langs ben Gangen zwischen Birnbaumen gepflanzt worden. Sie fundigten im Frühting, durch sehr lebhafte Anospen ihre Begetation an, die aber noch zu schwach waren, dem fpat

## 222 II. Abtheil. Bermifchte Abhandliftigell

getommerien Frofte, welcher wielen Meinftbiden; vorzüglich aber ben Tepfelbaumen vielen Schuben that, ju wierfteben.

Dies war ein großer Sieg für bie Miber. Allet Wein, fagten fie, ware zu Grunde gegangene andiein um gtacklicher Zufall, ber nur von einer ninganftigen Frühr. lingswitterung herrahrte, wurde ihnem eine Weinfchute bier anzulegen zu entfagem wiell, wie inan fagte, fie niemald hier gut unfchlagen warde.

Man hatte fich am biefen abgefinmalten Meben, bit man fich in biefem Bettache erlaubte, woch micha::erlchopfs ale an ben Tagen ber Meben an ber Erbe bie ben Fraft nicht hattel erreichen bennen, neut Anospen henvargienigen.

Nachdem biefe Frofte befiegt, so waren nun biefe Beinftode bem Wechsel einer bis jum Berzweifeln auszehrendes Trodenheit ausgesett. Sie find alle verdorben! sagte manis indessen waren doch von ohngefahr breitausend Stoden nicht mehr als achtzig ausgegangen, welches bei einer so großen Pflanzung von der Beschaffenheit etwas Außerordentliches if.

Diese nämliche Arodenheit zwang, besonders in festem Boben, einige Baumerzieher die sich unglücklicher Weise verspätet hatten, das Okuliren auszusehen, um nicht vers gebens zu arbeiten und an Baumen benem es an Sast mangelte, etwas unnüges zu verrichten. Das Gerücht verbreid tete sich, daß in der Baumschule des Aarthauses dieses Jahr nicht okulirt werden würde, und man behauptete dieses Mahrchen zu Bitri mit einer großen Beharrlichkeit, an dem Tage selbst; wo ich fruh viese junge Baume, mit dem gliche

lichften Erfolge hatte verebeln feben, so wie auch viele Liebn haber ber Baumpflege, Baumeister und andere Perfenen bie ftets um ben Minister bes Inneren find, welcher biefen Spahiergang bahin gemacht, biefes als einen Gegenstand ber Rengierbe, bes Unterrichts und bes Bergnügens ber trachtet hatten.

Diefes alles konnte nun nicht mehr zweifelfinft bleiben. Benige Beit nachber, bei einer affentlichen Sibung ber Gefellschaft des Acerbaues, nachdem herr herven bem Miswifter Rechenschaft gegeben hatte, kanbigte ber Sekretair bies fer Gefellschaft an, bag vier und zwanzigtaufend Stamme hen in diefer Butional, Baumschule bes Karthaufes verrebelt worben waren.

Aber follte man est glauben? Als es unmöglich war ein b offentliches Kaktum, bas burch ben Sekretair ber Gelellschaft und ben Borfteber bes Kollegiums des Merbaues dem Minister bes Innern wan boftatigt worben, gu laugnen, so suche man boch Zweiful gegen ben guten Erfolg dieses Unternehmens einzusischen. Das hieß sagte man, Beit und Kosten wergeblich verlieren.

Ein Mann ber große Talente für Berwaltung mit allen möglichen sittlichen Eigenschaften verbindet, welcher das Butrauen mit bem er eingesett ward, rechtsertiget; ein Mann der nicht im Stande ist sich einnehmen, ober burch falsche Berichte zu Meinungen verteiten zu laffen; duch bessen thatigen Eiser zum Theil ein Werk vollendet ist, wels des er ben Absichten des Ministers gemäß unterstützt hat, ich meine ben Perrn Lanzel, gieng in diese Baumschule,

#### 224 II. Abtheil. Bermifchte Abhanblungen.

sieng im Quartieve ber Pflaumen an, und ließ die Deulies bande aufmachen, begab fich hierauf in andere ohne die zu zu vergesten, wo er einige Zeit vorher mit noch anderen Bersonen hatte veredeln sehen, überzeugte sich von dem alle gemeinen Anschlagen der Augen der Baume, und verließ den Direktor der Baumschule, eben so vergungt zu sehen, daß man über seine Arbeiten so deutliche Einsichten sich zu verschaffen suchte, als er es pilble wurd; etwas zur Rechtefertigung besselben bezutragen, der sie so sehr verdiente.

Diefes werden ohne Bweifel nun moht die letten Berfuche fenn, weiche bie habfucht und ber Reib gegen eine Baumfoule gewagt haben, beren glangender gtudlicher Erfolg nicht mehr ein Gegenstand ber Zweifelsuche, feyn kann; Sie wird nun einen großen Zuwachs burch beträchtliche Anpflanzungen, weiche man barin machen wieb, bekommen.

Der Minifter bes Innern hat burch ein Schreiben vom 7. Bentofe (26. Febr.) bes zehnten Jahres alle Prafelten eingelaben; Baumfchulen in ihren Departementen und Diftritten, nach bem Mufter bes Prafetten do la haute Marino, welcher bas schone Beiffiel gab, anzulegen.

Biele Departemente und unter andern bas Gironde Departement, find beschäftigt ahnliche Baumschulen eins gurichten. Ihre Beispiele werden ohne Zweisel die Baumsschulenbesther nach sichen; viele sind bieser Sache schon vorgetommen, und der Minister des Innern genießt schon die Früchte seines glücklichen Antriedes den er hierzu gegeben hat. Möchte er boch seine Wohlthaten nicht hierauf allein einschränken! nachdem er auf vielerlei Art und Weise unsere Früchte

Fruchte tragende Baumschulen vermehrt und vervolltommnet hat. Mochte er boch eine Pflanzschule von gut unterrichteten Erziehern anderer Baume und Gestrauche errichten, welche sich über ben Boben ber Republik verbreiten, und bie Grundsage einer guten Aultur allgemeiner machen wurden.

Der unsterbliche Male sherbes hatte nicht bie Zeit, biesen Entwurf auszuführen, als er Minister war. Teraray welcher die Nühlichkeit destelben fühlte, hatte es mit dem besten Erfolge in der schonen Anlage von dem herrn Mareau zu Rochette bei Melan versucht; eine Anlage bei welcher die Stätigkeit des Genies und Talents, mit dem bewunderungswürdigsten Bortheile gegen die Trokenheit, ich möchte sagen, gegen die Unfruchtbarkeit des Bodens gekämpft hat.

Das mas bamals als ein bloffer Berfuch geschahe, ift leicht im Groffen und nach einem großen Plane zu unternehmen, ohne bag es ber Regierung bas namliche toftet.

Wir verbanten ihr gute Baume; mochte fie boch burch Bermehrung berjenigen, welche fie erziehen tonnen, unserer Ertenntlichteit einen neuen Bewegungegrund, fie gu bezeugen, geben.

#### 226 II. Abtheil. Bermifchte Abhandlungen.

H.

Des Engl. Gartners Forspth's Manier, die Obsiffruchtbaume im Allgemeinen zu ziehen und zu pflegen.

Wenn man ben Boben, in welchen ber Baum gepfangt werben foil, gut vorbereitet hat, fo mahlt man ans der Baumidufe, fo bald bie Blatter, abgefallen, eis nen Baum ber einen farten Stamm bat und gut gewachfen ift, und pflangt ibn an bie Stelle, an bie er betimmt ift, inbem man Gorge tragt, ibn obngefabr acht Boll hober ale er geftanben hat, über bas Wagerechte bes Gebeetes gu halten, bamit ber Baum fich fegen tonne, ohne nachher fich tiefer in bet Etbe ju befinden; benn es ift ben Bruchtbaumen febe nachtheilig, fie tiefer in bie Erbe ju pflangen ale' fie borber geftanben, fie tommen felten gut fort. Wenn ber Baum gepflangt und ein menig mit Erbe bebedt ift, fo muß man bie Burgeln begießen, um bie Erbe angufchwemmen, und fie einige Tage und fo lange alfo fteben laffen, bis bas Baffer verjogen ift, barauf ben Erbboben fart antreten, bas Loch mit Erbe julest aubfullen. Diefe alfo ges pflanzten jungen Baume lagt man bis jum folgenden Frublinge fteben, ohne fie ju beichneiben.

Benn im Fruhling bie Anospen zu treiben anfangen, fo muß man biefe Baume bis auf funf Augen ober mehr, über ber Pfropffielle, bie nahe an der Erbe fepn

muß, abwerfen, um von untenher bie Dauer gleich befleiben ju tonnen; man fann bie Ungabt ber Mugen nach ber Starte, nach bem Atter und nach ben Gigenschaften bes Baums beftimmen, wenn man nur Sorge tragt, ihn schief und so nabe ale moglich an ber obern Anospe, nach ber Mauer zu ichneiben. Die bleibenben Anospen muffen ungerabe fenn, um auf jeber Seite eine gleiche Angabl Triebe gu bilben und aus bem oberften ben gerabe in bie Sohe gebenben Sauptftamm gu gieben, ber feine Bunbe leicht bebedt, (S. Fig. 1. auf ber erffent Tafel.) Much muß man Gorge tragen, mit bem Daumen und Beie geffinger alle Schofflinge abgugmiden, bie von vorn ober hinten gegen bie Mauern jum Borfchein tommen, genommen einige, welche nabe am Stamm bie Dauer au befleiben, nublich werben tonnten. Dan wirft biefe Baume im April ober im Dai ab, mehr ober weniger friber, nachbem fie mehr ober weniger geradt finb, unb man leitet bie Seitenichoftlinge borizontal , bie man in gleis der Angaht auf jeber Seite und fo viel taft, als bie Starte und bie Ratur bes Baumes es vertragt. Einige Gartner baben bie Gewohnheit, Die Baume zu befchneiben, menn fie fie fegen, mas ihnen aber oft febr ichablich ift.

Wenn ber Baum auf biefe Beife aut beforgt morben ift, fo wirb er auch bald bie Dauer mit fconem Solg bes Bleiben. Wenn man finbet, baß einige Triebe ftarter merben, fo fneipt man mit bent Daumen und Beigefinger, biefelben im Monat Junius bes erften Jahres nachdem fie gepflangt morben, ab, und burch biefes Mittel wirb man fcones Solg im Ueberfluß erhalten. 3m folgenben grub. linge muß man ben Sauptftamm und bie Seitentriebe nach

#### 228 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

ihrer Starte und nach ber Natur bes Baums zurudschneiben, und biefes alle Jahre, bis bag bie Mauer hinlanglich betleis bet ift. Das muß im Fruhfahre und nicht im Berbfte gesches hen, wie es die Gewohnheit einiger Gartner ift, benn oft verursacht die Strenge bes Winters ben Krebs.

Bei burrer Beit ift es nothig ein breites Grabchen um jeben Baum gu machen, ober vielmehr eine Rinne mit einem von Erde aufgezogenem Rande langs bem Manerbeete, alebann werben bie Baume gut bemaffert werben tonnen; bas Beet felbft muß man mit wohlverfaultem Dif ober mit Blattern bebeden, welches bie Burgeln ber Baus me feucht erhalten und bas Auffpringen ber Erbe verhindern Man braucht bie Baume in ber Durrung mochents lich nur einmal gu maffern; bie Tefte und Blatter aber muß man taglich Nachmittag mit einer Sanbfpribe, inbem man ben Beigefinger auf bas loch, aus welchem bie Sprite bas' Baffer treibt , legt , bamit es wie ein feiner Regen herabfalle, befprigen. Durch biefes Mittel wirb man bie Baume auch fur Infetten bemabren; aber man muß auch Sorge tragen, bie Baume auf biefe Beife nicht zu befprengen, menn bie Sonne boch fteht, und meber ju fruh noch ju . fpåt, benn im erften Sall werben bie Blatter gufammenlaufen, und im zweiten tann man gartlichen Baumen ein Mebel gugieben.

Eine andere nothige Vorficht, wenn man foone Früchte haben und die Baume iconen will, ift, die Früchte wenn fie zu bid hangen, auszupftuden; diefes Geschaft unternimnt man, wenn sie anfangen sich merklich zu vergrößern, man verrichtet es nach der Kraft und Lebhaftigkeit des

Baume, und fo das die Früchte ihre regelmäßige Stellung an ben Baumen behalten, so viel als möglich. Auch muß man sich hierbei in Acht nehmen, ben Baumen ber Blätter, die die Früchte bebeden, nicht zu viele hinweg zu nehmen, und warten die diese ihre ganztiche Größe erreicht haben, und es alsdann nur nach und nach thun, damit man sich auf diese Beise Fruchtfolge verschafft, und man sie nicht alle auf einmal reifen sieht.

Rach bem Abfallen ber Blatter ift es zuträglich, bie jungen Triebe am Spalier und Gegenfpalier todzubinden und nur einige befestigt zu laffen, um zu verhindern, daß ber Wind dem Baume nicht schabe. Auf diese Weise wird er mehr der Sonne und der Luft ausgesett, dieses zeistiget und stärft den Baum weit mehr, als wenn er angesbunden bleibt, und so läst man ihn bis zum Frühlingstschnitt.

Die Nagel, weiche die Lappenbanber ) halten, und bie man, wenn man die Baume von ihren Banden defreit hat, gesammelt haben muß, muffen gerade gemacht und geschärft worden seyn, um von neuem gebraucht werden zu können, und die Luchkuden oder Lappenbander, berein man sich im vorigen Sommer bedient hat, muffen in kochenbes Seisenwasser geweicht werden, in welchem man sie drei die vier Lage lassen muß, wodurch die Sier der Ohrenz würmer und anderer Inselten getöbtet werden.

<sup>\*)</sup> Forfyth hat die Montreviller : Methobe, die Lestichen mit Lappopen zu umgeben, fie mit Rageln au bie Mauer zu uageln und mit Beiboen ungubinden.

#### 230 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

Es wird auch ben Baumen fehr zuträglich seyn, fie im Februar oder Marz mit einem Gemische von Kuhmist, Urin und Seisenwasser zu besprengen, welches die Sier der Insesten tödten, das Moos und die Fiecheen zu wachsen hindern, die Rinde schön und gefund machen, und die mämliche Birkung auf sie haben wird, als wenn man eiwas hat, das man auf den Rasen breitet. Wenn man diese Baumwäsche auch im Herbst nach dem Fall der Blätter vornimmt, so wird man nicht weniger auch die Sier einer großen Menge Insesten zu Geunde richten, welche im Herbst und Winter auskriechen. Diese Baumwäsche wird zeher Gattung sowohl von Frucht- als Waldbaumen pongeofem Nuten sown.

Es wird nicht unfchidlich fepn, hier einigen Unterricht wertheilen, wie man bie Truchtbaume bebedt, und hiefelben in ber Blute gegen Glatteis und heftige Winde vermahrt.

Sie muffen bei katter Mitterung, ehe noch die Bluten sich iffnen, bededt werden, denn oft sieht man die Bluten ich abfallen, ehe sie sich noch geoffnet haben. Die beste Bededung wird mit haartne, einem Zeuche gemacht, das man zu Schirmen auf den Schiffen gebraucht, oder mit alsten Fischerneben, die dreifach zusammengelegt sehn mussen, und wenn men, ohe sie darüber gebeckt werden, zwischen die Aeste des Bausse einige Buschel trodenes Farrentraut bindet, die dazu bienen werden, die Sewalt des Windes an diesen Baumen zu mäßigen. Sewähnlicherweise bedient man sich, die Fruchtbaume in der Nacht gegen Kälte zu schützen, der alsbann sind die Baume den zu bestigen: Weinden ausgesest, albann sind die Baume den zu bestigen: Weinden ausgesest,

was ihnen vielmehr schablich als nüglich ift. Andere bes
beden die Baume mit Acften von Tannen oder Tarbaumen,
aber damit sind sie zu sehr eingeschlossen; sie verursachen
ben Mehlthau, machen das die Blatter einiger Baume zusammenlaufen, und machen schwache Triebe; anstatt das
die Reze der Luft einen freien Durchgang lassen, und zugleich die Gewalt des Windes schwächen. Wenn es beim
Anfange der Nacht regnet oder schneit und hierauf früh
friert, so findet man in den Maschen des Nebes die Tropfen wie Eiszäckhen hängen, indessen der ganze Baum saft
troden ift.

Wenn die Triebe zu lang werben, und die Blatter fich zu fehr ausbreiten um die Frucht zu bebeden, so wird es nothig, bas Neh am Baume zu tuften, indem man zwischen ihm und ber Mauer holgerne Gabelstode von sechs, Boll bis zu einem Fuß Lange, stellt, und auf diese Weise verhindert, bas die Triebe und Blatter burch bas Rey machen. Das Gabelende des Stocks muß gegen die Maschen des Nebes gestellt werden.

Wenn bie Beie, bas Ret wegzunehmen, gekommen ift, bas heißt, wenn die Ralte aufgehört hat, ober die Baume hinreichend besetht find, um die Trucht in Schut zu nehmen, so wählt man, um die Nehe weg zu nehmen, einen trüben himmel, ober wenn es ben Anschein hat, regnen zu wollen; benn wenn man sie bei heiterm schonen Wetter wegenimmt, so werden die Blatter butch die gteich barauf sallende Sonnenhise der Gesahr ausgesetzt werden, Schaben zu leiden.

#### 232 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.,

Wenn man disweilen eine Mauer mit frischen Baus men beseten will, so sett man wirthschaftlich zwischen dies jenigen Baume, welche zu bleiben bestimmt sind, andere, welche die Zwischenraume zwischen den ersten bekleiden sollen, so lange, die sie einander erreichen, hierauf nimmt man sie weg und sett sie wo andere hin. Im Kall man sich vornimmt sie ins Freie zu seten, so muß man sie auf nachfolgende Weise vorbereiten.

3m Jahr vorher, ehe fie verfett werben follen, befcneibet man ihre Seitenafte in verschiebener gange von einem bis brei Rug, nachbem bie Große und Starte bes Baumes ift, und laft ihn im folgenben Sommer wilb bin machfen , ohne weber die Seitentriebe gu beschneiben , nod bie, welche vorn ober binten machfen. Biemeilen fann man im Winter bas Erbreich um bie Burgeln ber aufgras ben und einige ber bidften abhauen, mas fie nothigen wirb, fcone, junge Burgelden gu fcblagen, nachbem man fie wieder mit Erbe bededt hat. Im folgenben Berbft, ober wahrend bem Winter noch (je eber je lieber) tann man fie ins Freie verfegen. Aber wenn man fich vornimmt, fie von neuem an die Mauer zu feben, fo barf man ihnen bie Seitenafte nicht beschneiben, fondern nur allein bie Burgein. Rach biefer Methobe verfett; wird ber Baum gleich im erften Jahre nach feiner Berfebung wieber gruchte tragen, und man erspart auf biefe Weife auch viel Beit und Mufmand; aber man muß auch vielen Kleiß aufwenben, bas Erbreich in meldes er verfett werben foll, ju bearbeiten und vorzubereiten.

#### Ш.

Anzeige eines neuen pomologischen Berks über bie Pflaumen; von den grn. v. Guntherode und Bordhausen.

Die Pomologie ober Obstlehre ift seit geraumer Zeit in Teutschland mehr, und zwar gewissermaßen auf eine wissenschaftliche Art, behandelt worden, als es sonst geschah. Was aber auch baran hat geschehen können, bas ist doch nur noch im Allgemeinen geschehen. Man hat von allen Obstarten etwa nur die, welche man bei seiner eigenen Obstarten zusammen gebracht hatte, beschrieben, oder man hat in größern Werken alle bekannte Obstarten zusammenz gestellt, und so viel als möglich von benen, die man selbst besaß, die Charakteristik angegeben, oder andern nachgessschen, um nur einigermaßen die Sorten von einander unterscheiden zu können.

Damit ift zwar viel geschehen, aber boch noch nicht alles. Wenn man nun auch einsieht, wie ber Anoten ber Berwirrung, besonders ber Nomenklatur sich toset, so ist boch noch vieles übrig, bas in ber Pomologie einer größern Aufklarung bedarf. Es ist baher ein verdienstliches Werk, wenn man auch mit einzelnen Zweigen der Pomologie insebesondere, als: Psaumen, Airschen, Aprikosen, Psirschen ic. sich beschäftiget. Denn es giebt ja Liebhaber der Obstäultur, die ihre Gunst einer oder der andern dieser Obstäuten allein geschenkt; die Anpflanzung berselben insebesondere lieben, und darum nicht die ganze Pomologie stus

#### 236 II. Abtheil. Bermifchte Abhandlungen.

In ber Beschreibung ber Frucht bes Baums, Blute und Blattes geher querft eine allgemeine Anmerkung vor, und gulebt werben andere Pomologen darüber angeführt und verglichen.

Ich maniche biefem Werte gute Unterftugung vom pomologischen Publitum, bas es gang ausgeführt werben mochte, und nicht aus Mangel berselben, wie mehrere ins Stoden gerathen mußte.

Bidler.

#### IV.

Nachricht von dem Franz. Pomologen Grn. Ctienne Calvel zu Paris.

(Rebft dessen Portralt.) Thum

herr Etienne Calvel, besten Bitbnis bem zweisen Theile bieses Jahrganges vorgesetzt ift, ift gegenwartig einer ber vorzüglichsten pomologischen Schriftsteller in Pazis. Er war schon, wie er sich auch selbst unterscheeits, vor der Revolution, Mitglied mehrerer Afabemien und gelehrten Gesellschaften. Die Revolution scheint ihm sehr webe gethan zu haben, wie man an einigen Stellen seiner Schriften sehen kann, wo ihm die Wehmuth darüber ausgendicklich ergreift. Vermuthlich geschah dieses in seiner Waterstadt Taulouse, woraus er sich nach Paris gewendet hat, und wo er wegen seines-regen Cifers zur Ausstrütung

ber Dbftbaumzucht und grandlicher und geschickter Betreibung berfelben von ber Regierung febr gefchatt ju werden fcheint.

Die von ihm gefdriebenen und herausgegebenen Berte, bie ich von ihm erhalten habe, finb :

- L) Eine Abhandlung über bie Erziehung ber Ppramibenbaume, falschlich Rodenbaume genannt, vom Sahr 1802, von mir überseht.
  - 2) Traité Complet sur les pepinières, tant pour les arbres fruitiers et foretiers, que pour les arbrisseaux et les arbustes d'ornament etc. 1803.
  - 3) Manuel pratique des plantatione etc. 1804. Diefes Wertchen erhielt vorzüglich ben Beifall ber Resgierung, und wurde in allen Departementen eingesführt.
  - 4) Notice Historique fur la pepinière nationale des Chartreux, au Luxembourg, 1804.
  - 5) So hat er auch in diesem 1804ten Jahr als Resbatteur berauszugeben angefangen Feuilles du cultivateur, worin die neuesten Entdedungen in als len landwirthschaftlichen Dingen in gang Frankreich, und was nur nübliches eingeführt worden, vorstommen.
  - 6) Confiderations sur le Glanage. 1804.

Sidlen.

#### 238 II. Abtheil. Bermifchte Abhandlungen!

V.

# Pomologifche Bemertungen.

In dem Sefte Nr. X. des Teutschen Obstgartners vom vergangenen Jahre habe ich mit vielem Bergnügen gelesen, daß mehrere Obstfreunde die daselbst beschriebene Forellen Birn rühmen, und vorzüglich sinden. Ausgestüten aber ift es mir, daß in dem Auszuge aus meinem Schreiben vom October 1807 gesett ist:

Bekommt im Liegen gegen bie Beit ber Reife - ben vom hrn. Oberpf. Chrift angegebenen grauen Grund. ba in meinem Schreiben fleben wieb:

fconen geiben Grunb.

Db zwar jeder, ber S. 172. tiefet, bag Chtiff einen schonen gelben Grund angiebt, leiche urtheilen kann, bas bie Angabe bes granen Grundes ein Schreib : ober Drudssehler sepn muffe: so wunschte ich boch, daß in einem ber folgenden Hefte solcher angemerkt und verbessert wurde, das mit ich nicht in den Berbacht komme, als wenn Ich biesen Schreibfehler begangen hatte.

In bem folgenden Sefte Nr. XI. habe bie Colmat besichrieben gefunden, aber einen Umftand vermist, ber boch fur einen Erzieher biefer Birne fehr wichtig ift.

Schon Chrift warnet, biefe Birne hochstammig zu zieben, und Diel verlangt, folche vor dem Winde zu schüten, weil ber Sturm solche vor der Zeit ber Reife vom Baume leicht abwirft. Auch biefes habe ich mehrere Jahre an Soche ftammen erfahren, und bas vergangene Jahr find mir von ohngefahr & Scheffel bei mäßigen Sturmen bie größten und schönsten Birnen vor ber Zeit abgefallen, und kaum ein Mandel übrig geblieben, welche die gehörige Reiszeit auf bem Baume abgehalten. Sehr ift also benen Liebhabern, die diese vortreffisse Birne in ihrer Bollommenheit genieben wollen, zu rathen, solche am Espalier ober auf nicht zu hoch gehenden Ppramiden zu zieben,

Rordhaufen am 15. Februar, 1804.

Rennede

#### VI.

Berichtigung der Dbst = Nomenklatur.

Die im T. D. G. Band XVI. Seite 362 u. beschriebens, und Tasel XVIII. abgebildete Herbst: Gerbirn heißt in der Gegend von Meißen die Donatsbirn; der gemeine Mann zieht diesen Ramen zusammen, und spricht Donkbirn. Sie mag diesen Ramen ohnstreitig daher erhalten haben, weil der Name Donatus um die Zeit ihrer Reise, die im August und September fallt, im Kalender prangt.

M. Thalmiber.

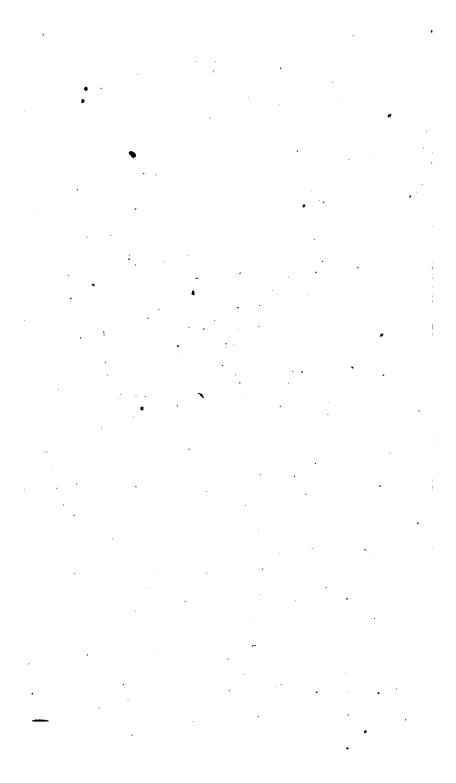
		<b>B</b> eite
	erfte Abtheilung.	•
	I. Birn : Sorten.	
١,	No. CXXI. Die fleine Brantette, Wife !!	· 193
	No. CXXII., Die Sommer : Ambrette. 60 🗸 🚜	197
	'II. Ritichen : Borten.	•
	No. LII. Buttmers neue ichwarze Bergfiriche	201
	No. LIII. Die spate Maulbeerfirsche aus Paris. 🧮 🎢	204
	3 weite Abtheilung.	
	I. hiftorifche Radricht über bie Rational = Baumfoule gr	ı
	Paris. (Befciluf.)	211
	II. Des Engl. Gartners, Forfyth's Manier bie Dbftfrucht	•
	1. 6.4. 239	226
	III. Anzeige eines neuen pomologiften Werte über bi	e
	Pflaumens von ben frn. v. Guntherobe unt	)
	Borchausen.	233
١.	IV. Nachricht von bem grang, Pomologen grn. Etienn	<b>e</b> .
	Calvel zu Paris. (Mit beffen Portvait.)	236
	V. Pomologische Bemerkungen.	238
	VI. Berichtigung ber Doft : Romenflatur	239

:

a



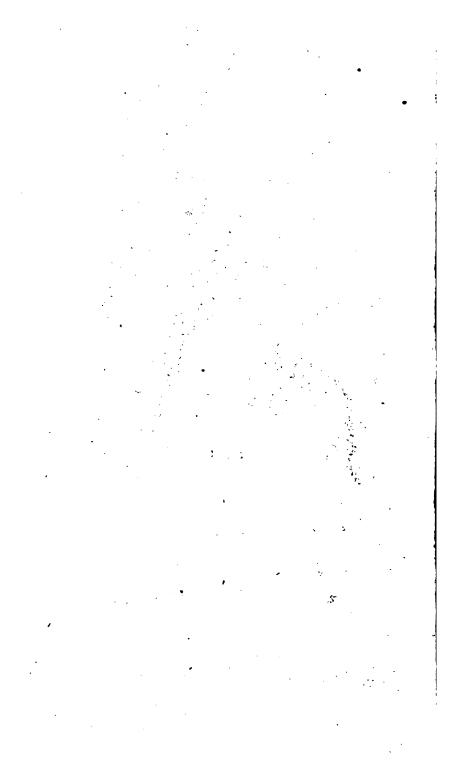
exx Die kleine Blanquette.



BAXII.



CXXII. Die Sommer-Ambrette.



BXXII.

Tafing.



III. Büttners neue fohwarze Herzkirfohe.





LIV. Die Maulbeer-Kirfche aus Paris.

• No. M. Company of the Company

# teutsche Obstgartner,

3wei u. zwanzigsten Banbes, Cechstes Stud. 1804.

# Erste Abtheilung. Charafteristif der Obstsorten.

T.

# Pfirschen = Gorteu.

No. XV. Die Riesenpsiriche von Pomponne. \*)
(Faf. 21.)

St. Le Pavie menstruenz de Pomponne aus Montreuil bei Paris.

### grucht.

Unter allen Pfirfchen, welche in ber Begend von Pazis angetroffen werben, die größte! Bielleicht ift fie abere haupt die größte Pfirschenart, welche gegenwartig überall,

Teutid. Dbftgåren, XXII. 284 6, St.

<sup>\*)</sup> Bom Grn. Dr. Sidler in Paris felbfi gezeichnet und be- forieben.

## I. Abthetlung. Charafteristit

242

wo man biese Früchte zieht und wartet, vorhanden ift? — Sie soll in dem ehemaligen Marquisat Pomponne,' ohnweit Cagny bei Paris, zuerst erzogen oder vielmehr daselbst gebildet worden seyn. Ihr Beiwort Monstrueuse hat sie eben-falls von ihrer ausgezeichneten Größe erhalten. Ueberhaupt sinden an ihr sehr viele auffallende Sonderbarkeiten Statt, welche es verdienen, daß diese Frucht weiter bekannt werde.

Da ich ben Teutschen Namen biefer Frucht nicht tenne, fo wie ich ubrigens zweifle, bag biefelbe in Teutschland ichon verbreitet fen, inbem felbft um Paris berum fie felten gefunden wirb, fo habe ich ihr vorläufig ben Ramen "Riefenpfiriche von Pomponne" gegeben, Diefer Rame ift faft nichts anders als die Ueberfepung bes Frangofifchen Namens. Ich habe übrigens hierdurch in die Teutsche Romenklatur ber Obftforten teinen unerlaubten Eingriff thun wollen. Die Form ber Frucht ift, wie aus ber beigelegten illuminirtem Beichnung berfelben erhellet, faft vollommen zund. Mur um einige Linien mag bie Bobe mehr als bie Breite betragen, und die Breite fich einige Linien lang nicht volltommen gictelformig trummen. Der Darchmeffer ber grucht fowohl nach ihrer Bobe ale nach ihrer Breite hinmarts betragt gewohnlich 4 Boile, welches folglich eine Peripherie ober einen Umfreis ber Frucht von 12 Bollen bilbet. mandmal betraat ber Durchmeffer 43 Boll, und ber Umtreis 15 Bolle. In Rudficht ihres Bolumens fann alfe biefe Pfiriche gar mohl mit ben Mepfeln zweiten Rangs in Sinficht auf Große wetteifern und ihr erfter Anblid ift allerbinge fehr frappant. Gie fullt eines großen Mannes Sand fast gang allein volltommen aus, und zwei bis brei Grude

berfelben find zur Cattigung hinreichenb; wenn man etwas Brod bazu genießt:

Der Einschnitt an ihrer Budenseite ist nicht so fark alleman dieses ihrer Große nach erwarten sollte. Da, wo der Einschnitt aufhört, und wo bei den gewöhnlichen Psirsschenarten sich eine kleine oder größere Spige besindet, trifft man ebenfalls auf eine Sonderbarkeit. Man findet hier namtich eine vollkommne Warze, die wie die Warze an einer Bruft auf der Psirsche aufsist und ihr ein ausgezeichnetes Ansehen ertheilt. Die Sohe dieser Warze, im Französischen Wamelon genannt, beträgt ohngesähr i oder i eines Jolles.

Die Farbe ber Baut, welche febr bunn und gart ift, ift nach ber Connenfeite zu ein bunflet Roth, auf ber Seite, mo fie im Schatten mar, ift biefelbe ein feichtes Grungelt. Ein weißer dunner Sammet bededt die Baut und hoht bie, Grundfarbe burch bas Beig. Ihr Fleisch hat einige befonbere Gigenichaften. Es ift von einer bienbend weißen Karbe, ausgenommen um ben Stein herum und unter ber rothen Seite, wo es etwas rothlich ift. Es ift fehr hart in Bergleich mit bem Fleische anderer Pfirfchenarten und bems ohngeachtet enthalt es eine große Menge von Gaft. Gefchmad ift febr angenehm, pitant und mehr weinfauerlich als fuß: befonders wenn ber Sommer und ber Berbft viele heiße Tage hatte: benn fie verlangt viele Sonnenbise, um bei ihrem berben Fleische und ihrer Große vollkommen burchfocht werden zu tonnen. Aus biefem Grunde muß auch ihr Baum auf Terraffen, ober überhaupt an Plagen gezogen werben, wo bie Conne ftart anschlägt.

# 244 I. Abtheilung. Charafteriftik

Diese Pfirsche gehort ferner zu ben Spatpfirschen. Sie reift bis gegen bie Mitte bes Oktobers und gereicht burch ihre brillante Farben so wie burch ihre Größe bem Baume zu einem trefflichen Schmud. Der Stein ist von ber Größe von 2 Boll und aus ihm fteigen an mehreven Der ten Fasern hervor.

#### Baum.

Es war nathelich daß die Ratur ben Buchs des Bausstels mit der Größe seiner Früchte in Berhaltniß setzte! Einschwecher Baum mit schwachen Zweigen wurde Wühe gehabt haben, ohne sich selbst zu balb zu vernichten, den monstrucken Pfirschen den nothigen Nahrungssaft zuzusühren, sie zu tragen und zu erhalten. Der Baum, an dem diese Pfirschenforte erwächst, ist also ziemlich start. Er bilbet gerne einen langen Schaft und setzt seine Aeste nahe an eine ander Gabelweise an.

## Blatt.

Das Blatt ift gegen 5 bis 6 Boll lang und leicht ge-

# No. XVI. Die Kirschenpfirsche. \*) (Taf. 22.) Fr. La Pèche - Cerise; aus Passy.

### Frucht.

So wie die Riefenpfirsche von Pomponne unter allen gegenwartig bekannten Pfirschenarten die größte ift, auf gleiche Beise scheint die Pfirsche, die in Frankreich ben Ramen "Poche-Corise" trägt, unter allen Pfirschen bie kleinste zu sonn. Diesen ihren Ramen hat sie daher auch theils von ihrer unbedeutenden Große, wodurch sie sich den großen Kirschen sehr nähert, theils von ihrer dunkelwothen Farbe auf der Sonnenseitz erhalten. Sie ist unter den Psirschen das andere Ertrem und steht mit ber Pavie de Pomponno ohngefähr auf dieselbe Beise im Kontraste wie die hainduttenbirn mit der St. Lezain oder der Königsbirne von Reapel.

Die hohe ber Frucht, von ihrem Stielanfate an bis babin, wo die Blume figen follte, beträgt nicht mehr als 1% Boll, und die Breite ober ber Durchmeffer beträgt nur einige Linien mehr. Ihre Form ist fast ganzlich rund. Der Backeneinschnitt ist tief und breit, und läuft oft bis auf die andere hemisphare der Frucht. Man findet, doch nicht überall, an der Spise eine kleine Barge.

Das Bleifch ber Frucht ift weißgelb und verliert fich immer mehr in die gelbe Karbe, je mehr es fich dem Steine

<sup>\*)</sup> Bon Cbenbemfelben gezeichnet und befchrieben.

### I. Abtheilung. Charakteristik

246

nahert. Sang nahe um ben Stein ift es oft von rothen Abern burchlaufen. Es ift febr fein und gart. Un Saft ift es nicht vorzüglich reich; auch muß es ein fehr warmer Sommer fenn, wenn ber Saft angenehm fcmeden foll.

Der Stein ift flein, rund und gelbbraun, und hangt nur loder an bem Bleifche.

Ihre Schale ift etwas ffart, allein fehr fein. Auf ber Seite, wo fie ber Sonne ausgesett ift, ift fie hochroth wie bie Farbe einer Sommerkirsche, auf der Schattenseite hingegen, ba wo die Blatter sie bebedten, hat fie die Farbe von dem schönsten Wachse. Die Reinheit in der Mischung ihrer Farben macht sie zu einer der schönsten Pfirschen. Ste reift gegen den Anfang des Monates September.

#### Baum.

Don mittelmäßiger Größe und Starke. Seine Zefte find schlank und können am Spalier sehr lang gezogen werben. Seine Zweiganfate find und nach ber Sonnenseite hinwarts von einem schonen Roth. Er trägt viele Früchte.

#### Blatt.

Das Blatt ift etwas bunkelgrun, langlich und mit Kerben versehen. Die Badhen an ihm find klein und spisig.

#### П

# Ririden = Gorten.

No. LIV. Die Sechbacher Kirsche, \*) (Taf. 23).
auch bie spate Mailirsche genannt,

gehört in die Klaffe

- I. bet Ririchen, aus bem Gaffirichenbaumgeschlechte.
- A. Mit farbendem Safte, einfarbiger fcmarger, ober bod buntler Saut.
  - b) Dit hartem Fleische.

Rlaffenbenennung : ichwarze Knorpelfirschen.

### grüchte.

Sind in ihrer Rlaffe bie ersten in der Reife. Bei fehr gunftigen und fruhen Sahren fallt die Reifzeit ichon in die Mitte des Junius; manchmal verspätet sie sich aber die zum ersten Drittel des Julius. Fast mit ihnen zugleich reifen noch folgende Kirschen dieser Rlasse, als die von Buttner im 7. Bb. des E. D. G. pag. 370. II. beschriebene schwarze Knorpelkirsche (bei mir Lit. 7. a.) und die von Christ in

<sup>\*)</sup> Bon bem hrn. Major bon Eruchfes auf ber Bettenburg eingesenbet.

feinem Borterbuche p. 276. und im Sandbuche 3. Auflage p. 676. Nr. 16. angeführte Thranenmuskatellerkiriche aus Minorka, in meiner Sammlung Lit. 9—h.

Die Stiele haben gegen 2 Boll Lange, find bunne, oft rothlich angelaufen, und fiben in einer flachen Sohlung auf ber Ririche.

Die Fruchte geboren gu ben fleinen.

Ihre Formen find zwischen rund und ftumpfherzisormig, auf beiden Seiten nur wenig breitgebrudt, boch auf bet einen etwas merklicher, mit fehr schmachen Furthen, und ziemlich ftarten Blutengrubchen.

Die Farbe ber Saut ift glangenb fcwarz, ba, wo bie Furchen find, ift fie etwas lichter, vorzäglich aber nur auf einer Seite.

Das Fleisch ift ichwarzroth.

Der Saft etwas lichter.

Nicht somehl durch die harte des Reisches, welches jedoch keinesweges zu ben weichen zu zählen ist, als vielmehr durch die harte ber haut, gehören diese Kirschen in die Klasse I. A. b. der schwarzen Knorpelkirschen. Noch ist aber zu bemerken, daß, wenn man diese Kirschen recht lange an den Baumen hangen läßt, das Fleisch von Tag zu Tage an Harte gewinnt, und sie dann in jeder hinsicht für die Klasse sich vollkommen eignen.

Der Geschmad ift angenehm fuß, und hat etmas gewurzhaftes und pilantes. Der Stein ift fur bie Große ber Frucht anfebnlich groß.

Durch ihre fruhe Reife und Kleinheit unterfcheiben fle fich bon andern ihrer Rlaffe.

Wegen ihrer fruhen Reife, und bem wirklichen fehr vorzüglichem Geschmad perbienen biese schwarzen Anorpelz lieschen eine haufige Anpftanzung.

#### 23 aurm.

Diese Baume machsen mehr in die Lange, als in die Starke. Die Zweige sehen sich quirrlicht an, und geben saft in ftumpfen Winkeln aus, und manche senken sich. Das Tragholz erhält sich längstens an 4 bis hädrigen Triezben, selbst an ben 2 und zichrigen wechselt es unordentich ab. Die Krone, die sich unten weit ausbreitet, und ppramidal zuläuft, erhält badurch ein lichtes Ansehen. Die Sommerschaffen sind lang, und die frechen an Giebeltrieben sast ganz rothbraun mit kleinen grauen Panktchen; die aber von hängenden Zweigen, haben zwar die nämliche Farbe, sind aber auf der untern Sweize etwas granlicht.

#### Blatt.

Die Bidtter find febr ungleich, im Durchschnitt has ben fie ihre größeste Breite über ber Mitte nach ber Spihe zu. Bon ber hauptrippe bes Blattes laufen bie Seitenvippchen oft ungleich, aber in sehr scharfen Winkeln hinaus. Die Blattstiele find lang. Die Zahnung ift ziemlich scharf und besteht in größen und kleinen Iahnen.

## Baferland, Namen, Berichtigungen.

Es ist sehr wahrscheinlich, bag biese Kirsche Teutschen Ursprungs ist; benn herr Oberpfarrer Christ führt sie in mehreren seiner Werke unter dem Namen der Seckbacher, ein Dorf im hanauischen, auf. Auch sollen bei diesem Dorfe Seckbach, so wie in der Segend um Kronberg, viele hundert Baume von dieser Kirschensorte auf den Feldern zu sinden seyn. Und da man in jener Gegend diese Sorte so häusig sortpslanzt; so ist erstens anzunehmen: daß sie sehr tragbar sey, so wie zweitens, daß sie sich gut verssühren lasse; auch wird brittens von ihr gerühmt: daß sie sich gut trocknen lasse; wobei aber vermöge ihres großen Steins nicht viel ersprießliches herauskommen möchte.

Berr Dberpfarrer Chrift legt biefer fch margen Anorpelfiriche in feiner Schrift von Bartung; und Pfanjung ber vorzüglichften Dbftbaume I. Aufl. p. 269. Nr. 3. und auch 2. Aufl. p. 261. Nr. 3. folgende Ramen bei: 1) Royal Tardif, 2) fewarze Beichfel, 3) fpate Maitirfche, 4) auch Bergogsfirfche genannt, 5) Sedbacher, wie fie um Kronberg gewöhnlich heißt. In feinem Dorfgartner auf bem Lande p. 266. Nr. 3. fuhrt er nur bie 2. und 4. In ber 1. Auflage feines Sandbuchs Benennung auf. p. 532. Nr. 3. fpatere Maifirfche, bie Bergogefirfche, Cherry - Duke, May - Duke. In ber 2. Muft. p. 660. Nr. 1. und in ber 3. Auflage p. 676. Nr. 14. fo wie in feinem Borterbuche p. 276. wird nur bie Benennung fpate Maikirfche angeführt, und bloß in dem Worterbuche angegeben: baf fie bom Landmanne (worunter wohl nur ber Betteraner gemeint ift) bie Sedbacher genannt murbe. Die erfte Benennung Royale Tardif fteht biefer Ritiche

" feineswegs gu. Du Damel belegt in bem 2. Bb. feiner Abhandlung von Dbftbaumen, in ber Befchreibung bes Cherry - Duke eine fpate fehr icone aber nur gu faure Rirfche (alfo Beichfelart) mit biefer Benennung, Rraft in feiner Pom. Austr. 1. Bd. p. 8. Tab. 19. Fig. 2. eine fpatreifenbe Gugweichsel unter ber Frangofischen Benennung Gerifier Royal très-tardif anführt. 36 benise folche in meiner Sammlung Lit. e. e. e. Die 2, und 4. Benennung bie ichwarze Weichfel, und bie Bergogsfirfche ' Cherry - Duke fteben ihr auch auf feine Beife gu; benn burch biefe Benennungen murbe fie gleichfalls in bas faure Baumgefchlecht hinubergezogen, wozu fich Derr Chrift mabrfcheinlich baburch bat verleiten laffen, bag er in feinen fruhern Berken nach Du Samel, und alfo nur nach bem Unterichieb zwischen runben und herzformigen Rirfchen flaffi-Much erinnere ich mich bei feinem pomologischen Schriftsteller ben Ramen Bergogefirsche, Fruchten aus ben Suffirfconbaumgefchlechte abftammend, beigelegt gefunden gu haben. Bu munichen mare, bag bie Chriftische 5. Benennung, namlich bie Gedbacher, Diefer Rirfche allgemein beigelegt murbe ; benn bie 3., die fpate Mailiriche, ift nicht bestimmt genug; und ba tein Beifat von Berg: ober Knorpelficfche hingugefügt ift, fo werben wir immer geneigt gu glauben: bag von einer Gugweichfel, wohin bie meiften Maifirschen ohne ferneren Beisat gehoren, bie Rebe fep. So bat uns 1. B. Berr Sidler im 13. Bb, bes 2.1D. G. p. 358. Nr. XXIV. eine fpate Maifirfche aufgeführt bie eine unferer vorzüglichften Gugweichfeln ift.

Chrift giebt in ben angeführten Stellen ber 2 letten Auflagen feines Handbuchs und feines Worterbuchs folgende Befchrelbung von ihr.

"Sie ift unter bie kleinen Riefchen ju gablen. Ihre "Form' ift zwischen stumpsherzsormig und rund, hat eine "feichte Raht und ein Grubchen, wo der Stempel bei der "Biute gesessen, einen langen Stiel, ift gang schwarz, "von belikatem hartem Fleisch, und gewürzhaftem lieblis "chem Saft; zeitiger gegen Ende des Junius. — Der "Baum hat einen leichten schlanken Wuche, schmale "Blatter, wird nicht sehr groß, ist aber sehr fruchtbar."

Im Gangen weichen wir nicht von einander ab, nur hat jeder feine eigne Art ber Darftellung, und ich ein waar Merkzeichen mehr aufgegriffen.

Bei keinem anbern Pomologen findet fich diese Kirsche — nur herr Dechant Rofler hat sie in seinem systematischen Berzeichnis ber zu Podiebrad kultivicten Obstforten 8. Prag 1798. p. 166. Nr. 3. gar wunderlich mit andern Sorten zusammengestellt, und eben so ihre Beschreibung zusammen-gestoppelt. Ich lasse sein ganzes Machwerk abschreiben, und bie nicht bezeichneten Warte sind mein Kommentar.

"Cherry Ducke; herzogstirsche, auch die spätere Maitirsche." Dies ist ber 3. und 4. Name, welsten Ehrift ist seinen frühren Werken oben beschriebener Kirsche beilegt. "Du hamel nennt sie noch: Corise Royale. "Und nach ihm Kraft: der tonigliche Weichselbaum." Ou hamel Cerise Royale ift sicher eine Shweichsel, ich hoffe sie unter den Sorten, die ich diesen Frühling durch des füngern herrn Sicklers gutige Besorgung aus Paris erstielt, mit empfangen zu haben. Die Sorte, die Kraft in seiner Pom. Aust. unter dem Teutschen Ramen der könig:

liche Weichfelbaum aufführt, besitse ich seit mehreren Jahe ven in meiner Sammlung Lit. tt. und selbige ift eine etwas spätreisende und nicht große Susweichsel. "Christ May-Duke." Dieser Rame kommt in der I. Auslage seines handbuchs vor. "Rach Du hamel jedoch gehört dieser Rume der obern großen Raikirsche." Du hamel führt in feiner Beschreibung der Royale oder Chorry-Duk I. Bo. p. 145. 3 hauptvarietäten von dieser Susweichsel aus, welche sich nur durch die Frucht unterscheiben, nömlich (hier setzlich Duchamels eigne Worte her):

"Dan hat 3 Sauptparietaten von biefem Rirfcbaume, "welche nur burch bie Frucht unterfchieben find, nam-"lich bie Royal hative, bie fruhe tonigliche, Duc de "May May Duke, ben Mai-Bergog, beffen Frucht "fleiner und viel fruber, inbem fie fcon gu Enbe bes Dais, "ober ju Unfung bes Junius reift. Gie ift viel beffer als "unsere fruhzeitige Rirsche (Cerise precoce). Die Royale ,tardive, Die fpate tonigliche, beren grucht icon, aber "gar gu fauer ift, und erft im September reift; und bie "Holmanns-Duke, eine ichone und vortreffliche Rirfche." Mus ber ausgeschriebenen Stelle des Du Samels ergiebt fich: bag Du Samel unter May-Duk eine fleine, frube Barietat ber vorhergehenden beschriebenen Royale verftebet, und herr Rofler will ben May-Duk ju einer großen Gorte "Berr Buttner im E. D. G. Duke Cherry. In meiner Sammlung ift es Nr. 11. eine fleine, ober nur mittelmäßig große, fruhe Gugmeichfel. Run geht Bert Röfler in folgende Befdreibung über. "Sie ift fleiner als "bie zwei obern, buntelroth, von hartem, überaus belifa-"tem fleifche, und febr gewurzhaftem lieblichem Gafte;

"reift gegen Ende Junius." Dies find faft biefelben Borte, mit welchen Chrift obige Corte in ber 1. Auflage feines Sandbuche p. 532. Nr. 3. und in feinen fruhern Berten beschrieben bat. Chrift nennt fie aber gang schwarz, nicht bunkelroth. "Sie ift eben auch aufferorbentlich fruchtbar, "tragt tlumpenweise beifammen, und treibt megen lautet "Tragenofpen wenig ins Solt." Wo herr Rofter Diefen Nachlas von dem geringen Bachethum biefes Bahmes, und von ben übervielen Eraginofpen, bie ben Bachethum bes Baumes fo fehr Eintrag thun, hergenommen hat .. mag er nur felbft miffen. Chrift, ber noch einzige Befchreiber biefer Sorte, fagt tein Wort bavon, und ich fand fin biefen Baumen einen freudigen fchlanken Bachethum. Zuch Diese treffliche Gorte besite ich seit 1792 burch Brn. Oberpfarrer Chrift's Gute. Sie führt in meiner Sammlung Lit. S.

v. Truchfeß.

# No. LV. Die rothe Molfenfirsche, \*) (Taf. 24.)

#### Sebort in die Rlaffe:

- I. Der Rirfchen aus bem Guffirfchenbaumgefchlechte.
- B. Mit nicht farbendem Saft, bunter aus mehrern Farben gemischten Saut. (Bei etlichen Barietaten ift bie Haut zwar ganz roth, fallt aber nie in das ganz Dunkele, ober Schwarzliche)
- \*) Bon Chenbemfelben.

### a) Beichem Bleifch.

Rlaffenbenennung: weiße Bergfirichen.

# Früchte.

Sie geboren zu ben mittlern fast sphtern ihrer Rlaffe. In bem so frühen Sabre 1800 reiften fie zwar schon ben 13ten Junius, gewöhnlich faul aber ihre Reife im Isten Drittel bes Julius.

Die Stiele haben meistens zu Boll Lange, find für Kirfchen biefer Klaffe nicht bunne, nehmen viel Rothe an, besonders bei warmen Jahren, und figen nicht tief in ben Riefchen,

In Rudficht ber Große gehoren bie Kirschen nur zu ben mittlern; aber in hinficht auf bie Form zu ben ganz eigenen. Sie find nämlich sehr breit gedrückt, am Stiel, zund an ber Spige stumpf abgerundet, beinahe wie abgesschnitten; so daß man fie fast ein langliches Bierest nennen kann \*), denn ihre Breite beträgt mehr als ihre bohe. Auf ber einen Seite find die Furchen merklicher, als auf der andern, und bei den meisten Früchten sindet sich unten ein Grübchen.

<sup>\*) 1803</sup> waren biese Rirfchen kleiner als fonft, und weit weniger breitgebrudt, fie erschienen baber mehr runblich. Die Abbildung von meinem Maler, bem herrn Professor Stoffel aus Schweinfurt, ift nach Früchten von 1803, bie von ihrer gewöhnlichen fast breitvieredigen Form etwas abweichen und kleiner finb.

Die Farbe ber Saut ift nur in Roth nuaneirt, welsches auf ber Sonnenseite fur Rirfchen biefer Klaffe sehr buntel ift; aber auf ber Schattenseite etwas lichter wirb.

Das Fleisch ift sehr weich, weiß, und voll eben solschen Saftes. Bei burchschnittenen Früchten schimmert aber bas Rothe ber Haut etwas burch. Im Geschmade haben biese Rirschen vor ber wirklichen Reise etwas Bitteres, wels des sich aber balb verliert, und ins Suße übergeht; läst man aber bann bie Früchte noch einige Zeit auf ben Baumen, so vermehrt sich biese Süßigkeit noch mehr, und gesellt sich so mit einer pikanten Erhabenheit, bag baburch biese Kirschen zu ben vorzüglichern zu rechnen sind, und sicher bie vorzüglichften ihrer Alasse werben.

Die Steine find fur Suffirfchen ziemlich runblich, an ben Kanten rothlich getupfelt, und lofen fich gut vom Bleifch.

Durch die Eigenheit der Form und der Farbe, an der man keine Beimischung von Gelb ober Weiß, wie bei ans dern ihrer Schweftern findet, und durch den ganz vorzügslich ephabenen Geschmad unterscheiben sich diese Kirschen von allen andern ihrer Rlaffe. Bei höchster Reife nimmt man diese Kirschen beim ersten Anblid, und beim flüchtigen nicht ganz prüfenden Genuß selten für eine Süfkirsche, zusmal wenn man nicht acht auf das weiße Fleisch hat, sons bern für eine Süßweichsel.

Sh fich biefe Kirschen gut verfahren laffen, bezweiste ich fast, weil sie sehr weiches Fleisch haben. Zum Trocknen nen eignem fie fich febr gut, und bie Subelchen haben einen befondern guten Gefchmad, welchen man bei anbern Barietaten biefer Rlaffe nicht finbet,

Da ble Baume meiftens febr reich tragen; fo verbient biele zwar nicht große, und noch wenig bekannte Kirfche haufiger angepflanzt zu werben.

#### Baum.

Der Bachsthum biefer Baume ift schlank. Die Imeige setzen sich in Quirrle an, und laufen in ftumpfen Winkeln aus. Das Tragholz am hauptstamm erhalt sich pur in den zwai die drei letzen Jahrestrieben, an den Seitenäften langet. In dem z und ziahrigen holz, ift est ziemlich ordentlich gereiht. Die Krone des Baums ift ppramidal und ziemlich licht. Die Jahresschossen sind rathbraun, zunten etwas gruntlicht mit Punkten.

#### Blatt.

Die Bidtter find von mittler Erdfe, haben ibm großeste Breite in ber Mitte, laufen nach bem Stiel zu rund, und gegen bas Enda meift scharfspit zu. Die Jahenung ist horizontal und ziemlich gleich. Die Stiele best Blatts haben etwas über einen Joll Lange, sind rothlicht; bie hauptrippen start, und die Nebenrippchen laufen in ziemlicher Ordnung ab.

Baterland, Ramen, Berichtigungen.

Unfere Molkenkirsche foll in der Gegend Kronberg sehr einheimisch senn. Da sie nur von dem herrn Oberspfarrer Christ daselbst vor das pomologische Publikum gesbracht, und von keinem andern Pomologen aufgeführt wird; so ist sie mahrscheinlich in der dortigen Gegend ausbem Saamen entsprossen, und zu den Kirschen Teutschen Ursprungs zu zählen.

Christ führt sie zuerst in seiner Schrift, von Bartung und Anpstanzung der vorzäglichsten Obsibaume p. 269 Mro. 4. unter der Benehnung der rothen Beinkiesche, in Aronberg die rothe Moltenkirsche genannt, mit, einer kurzen Beschreibung auf. So auch in der 2ten Austage dersselben Schrift p. 261. Nro 4. In seinem Dorfgartner auf dem Lande sindet sie sich nicht. In seinem Pandbuch p. 542. Nro. 3. so wie in der 2ten Austage desselben p. 667: Nro. 28. und in dessen Worterbuch p. 278. wird sie nur unter dem richtigen Namen der rothen Moltenkirsche ausgeschtet. Ich lasse aus letterm Werk die Christische Besschreibung beisügen.

"Sie scheint aus bem Kern entstanden zu seyn, und "Aft eine fehr suße, nicht große herzkirfche; auf der "Schattenseite bellroth gerüpfelt, auf der Sonnenseite dun"kelroth; duf beiden Seiten mit einer ziemlichen Nath;
"von weichem, weißem, sehr saftigem und sußem Fleisch;
"mit einem länglichen Stein, der an der Kante roth
"getüpfelt ift; reif im Anfang des Julius. — Wenn'
"man sie recht reif werden läßt, so wird sie sehr des,
"litat."

Die Beschreibung, bie sich in ber gten Auflage feines Sanbbuchs p. 680. Aro. 23. befindet, theilte ich herrn Chrift mit, und er hat sie nur in sofern abgednbert, als er seine Merkzeichen andere ordnet als ich.

In ben erften Beschreibungen giebt herr Christ ben Stein langlicht an. Dies tann aber nur bann ber Fall sen, wenn man ihn auf ber icharfen fantigen Seite betrachtet; benn bie Badenfeiten find etwas weniges breitgebrudt.

herr Dechant Roffer hat in seinem mehr bezeichnes ten spftematischen Berzeichnis p. 185. Rro. 75. unsere rothe Molkenkirsche sehr gutig behandelt, benn er hat nur aus ber Isten Austage von Christs hanbuch die Beschreibung mit einigen Weglassungen abgeschrieben, und keine weitere Bergleichung-noch Citate beigefügt.

Den Namen Molkenkirsche finde ich nur noch in ber Pom. Fr. Bb. 2. p. 28. Aro. 1. Meyer nennt seine Grosse Merise noir auch die schwarze Molkenkirsche, Aus dem Beiwort schwarz, und noch mehr aus der Franszösischen Benennung ergiebt sich: Daß diese in eine ganz andere Klasse gehört, und mit der unsrigen schon in dies ser hinsicht nicht verglichen werden kann. So spricht ex ferner p. 32. von einer kleinen rothen bittern Molkenskirsche, und in einer Note sagt er: diese Gattung bringe gewöhnlich in einem Jahr zweimal Früchte, nämlich im Juni und Oktober. Sie wären klein und bitter, aber boch esbar, Mit vieler Mühe suchte ich mir diese zweis mal tragende Sorte zu verschaffen; ich soll sie seit 1798 en

# 260 I. Abtheil. Charafteriftit ber Dbstforten.

besigen, (in meiner Sammlung Lit. 8—V.) fie hat aber immer nur einmal und mit ben anbern Kirschen geblubt, und 1803. etliche sehr schlechte kleine rothe runde Bogeskirschen geliefert, die mit den andern Bogeskirschen geiften.

Die achte und trefflich rothe Moltentiriche erhielte ich im Sahr 1794. durch die gutige Mittheilung bes herrn Dberpfarrer Chrifts.

In meiner Sammlung führt fie Lit. O.

# 3weite Abtheilung.

Vermischte Abhandlungen.

I.

Ueberficht ber Witterung bes 1804ien Jahres und beren Einfluß auf bie Obstkuleur.

#### Fanuar.

Dem Januar war vom Ausgange bes vorhergehenden Jahrschließenden Decembers viel Rasse zugetheilt worden, und ben Isten war der himmel mit vielen Regenwolken überzogen, auch regnete es ein paar Mal; der Wind aber war schwach in Westen; auch den zten war der Wind noch schwach aus dieser Gegend, es war wölfigt, aber einige Sonnenblicke suhren bisweilen durch die Wolken, und machzen es sehr milde. Den zten aber kam der Luftzug aus Often. Früh hatte es etwas gefröstelt. Das Gewölk war sest und es gab viele Sonne, daher wurde es auch wieder etwas kälter. Den 4ten und 5ten war noch starker Luftzug aus Often; der Nebel zog hin und her, der sich versdicke, und es besonders am zweiten dieser Tage sehr düssker machte, obschon am vorhergehenden einige Sonnenblicke

## 262 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

gefallen waren; es fror wieber, bag es Menfchen trug. Den 6ten batte fich ber Bind nach Beften gewendet, ber Simmel hatte gebrochnes Gewolfe, und ein paar Mal wollte es graupeln, und es mar an biefem und bem folgenben Lage febr milb. Der 7te hatte noch benfelben Weftwind etmas fart, ber aber fich Abende legte. Den Sten mar Luftzug aus Guben, fo wie auch am oten. Bormittag war am erftern harter Froft, und ber Simmel heiter und fonnigt. Rachmittag Rebetouft; ben folgenden gten aber gerade umgefehrt; ber Bormittag wolfigt und trube, ber Nachmittag beiter und fonnig, aber nur maßig falt. Toten tam ein fartet Luftzug aus Often; ber himmel mar mit Bollen bebedt, binter welchen wenige Sonnenblide bervor tamen, und es war wieder talter geworden. Den IIten war noch Luftzug aus Guboft und Rebelbuft ben gangen Tag. Diefer Luftzug bauerte auch noch ben 12ten fort bis auf ben Abend, wo es fturnfich aus Weften marb, und ba ber Zag vorher heiter und fonnig mar, fo murbe er jest gang mir Boffen überzogen. Den 13ten war ber Wind fturmifcher aus Weften geworben; fruh fprebete es, thaute, und blieb trube. Den Taten mehete ber Bind aus Beffen noch unterbrochen ffurmifch fort. Es tamen einige Regenschauer, bie es ichmusig machten. Es war fo leiblich, bag man im Garten topuliren tonnte. Den 15ten tam ber Wind noch aus Beften, aber fehr mafig und unterbrodjen. Der Tag mar fonnig und angenehm. Gegen 4 Uhr aber tam ein farter Debel, ber fich von 6 bis II Uhr in vielen Regen auflofete. Den ibten tam Luftzug aus Guboften. Den gangen Lag mar es neblichte jeboch febr milbe. Abends abet gegen 9 Uhr Regen. Den 17ten war Luftzug aus Gubmeft, ber fich Abenbs o

- Abr in einen maßigen Wind verwaudette. Den gangen Zag war es trube, und es fielen nur einige Sonnenblicke im Mittag, und es war febr milbe Luft. Den 18ten. gieng ber Wind nur noch fcmach aus Gubmeft. bis 12, Uhr war viele Sonne; Rachmittag aber war bee Simmel mit fdmargem Gewote abergogen, und bisweilen fprubete et. Den Toten hatte fich ber Binb nach Guboft gewendet, Anfangs ale Luftzug Abende maßig, fouft wie geftern nur ohne Regen. Den 20ften befand fich ber Wind gang in Beften', boch wehete er unterbrochen, und wurde nur Abends o Uhr heftig, fonft in allen wie geftern. 21ften war biefer Wind, befondere Abende fturmifch, fonft. blieb es wie vorber. Den 22ften bauerte er fturmifch fort, und brachte einige Regenstaupen, boch war es noch immer milbe. Den 23ften bauerte es in allen Studen fo fort. Den 24ften mar biefer Weftwind biswellen fturmifch, bisweilen rubete er. Der Tag mar vortrefflich fcon und fonnig. Bon 12 bis I Uhr mar bie Sonne fogar brudenb. Den 25ften mar ber Wind in Gubmeften, aber nur fcmach. Es hatte ber Tag zwar viele Sonne, boch mar es molligter ats geftern. Den 26ften tam er noch fcwach baber, boch war ber Tag beiter und fonnig. Den 27sten mar Bind und himmel Bormittage noch for Rachmittage aber tamen einige Sprüher, und 'es hatte an biefem, fo wie an bem worhergehenden Tage wieber etwas gefroftelt, weil ber Wind in ber Racht allemal fich nach Guboft gewenbet hatte. Den 28ften und 29ften war ber Sadweff fturmifch, brachte vielen Regen, und machte bie Tage unfreundlich. Den Boften tam ber Bind fturmifch aus Nordweften. mittag wurde er ruhig, brachte einige Sonnenblide, und bagwischen einigen Regen .- Den giften fam ber Bind

## 264 II. Abtheif. Betmifchte Abhanblungei.

war ichmach aus Rordweft. Der himmel mar mit Bofteh bebeitt, burch welche einige traftige Sonnenblide fieten, und fruh hatte es leicht gefroftelt.

Dieser Monat schien fast gar tein Wintermonat zu fest so milbe und fruchtbar war er. Im Anfange besselsen ben frostelte es ein paar Mal, aber gegen bie Mitte besselsen war es so milbe und angenehm, daß an manchem Tage der Sonnenschein druckdend wurde. Alles trieb. Hollunden, Stachelbeeren und Evenetiuskirschen, selbst die Pfirschen weid Apritosen trüben. Wind und Regen war übrigens die herrschende Witterung. Die Winde waren meist Sudwest and West, nur sreben die achtmat Oft und Sudost. Das Wiesmeter stand um höchsten den 3ten und zosten, und am niedrigsten den Alten, Das Abermometer aber stand um höchsten den 3esten und 24sten, und um niedrigsten den Leten, voll 12ten. Es wurde in diesen Kayen viel in den Gatten gearbeitet, besondere kopuliret.

# Februar.

Der Februar steng mit bem Schwestwinde an, ber wom isten bis zum oten dauerte. Um isten war nur Luftzug, der himmel mat zwar mit schwerem Gewolke bedeckt, durch welche einige Sonnenblide sielen, aber es war sonst augenehm. Den zeen wurde er stürmisch und batt, Rachmittag aber brachte er viele Regenschauern in sehr dickem Gewolk. Den zeen suhr er so fort, und der himmel ließ einige Sonnenblide durch die Wolken fallen.
Den 4ten war der Wind nur unterbrochen stürmisch, und brachte ein paar Mal Regen. Den 5ten wehete er wieder salet. Trub hatte es geschneiet, und sauperte von den

Dadbern. Im Mittag war warmer Connenfchein, chne ben Schner ju fchmelgen. Der Wind' aber mar rubig. Den oten hatte fich ber Bind fturmifch nach Rorbweft gemenbet, und brachte Schneeueftober mit; es war takt und unfreundlich , hatte auch fruh wieber gefroftelt. Den 7ten gieng er noch baber, aber febr magig. Es hatte wieder berb gefroren. Der himmel mar gwar mit Bolfen bebertt, bie Luft aber war heiter, und es war fogat etwas Connenschein. Run batte fich bet Wind vier Zage bis gum Taten nach Weften gewandt. Den Sten webete er nur unterbrochen; Abends ward er fturmifc, und es blieb bei allem Sonnenschein fehr talt. Den gem fubr er frurmifch au meben fort, es framperte Schnee, und mar ein fürchterlich Better. Den Toten wehete er noch unterbrochen fart. Der Simmel mar wolfigt, und es haute vollig. Den IIten mar ber Bind ruhiger gemorben, und ftund bisweilen gar ffille. Arub batte es von A bis zu 6 Uhr etregnet, es blieb moifigt, und bie Conne fam etwas jum Borfchein. Es war febr milbe. Den Izten tam ber Bind ftart aus Rordoft. Es wat fruh Rebel, und fieng wieber heftig ju frieren an. Den Taten wurde biefer Nordoft febr befeig. Der himmel mar better, und bie Ralte fo groß, als fie biefen Winter noch nicht gewesen war. Den 14ten tam er maßig aus Dfren. Der himmel mar wolfigt, ohne Sonne, und fehr fait. Den 15ten mar berfelbe Binb febr fcmach. Bormittag etwas Schnee. Rachmittag war es fonnigt, und maßig talt. Den 16ten tam ber Wind maßig aus Rorboft , fonft war es wie gestern. Den 17ten war ber Bind noch in Rorboft, aber fcmach, fonft wie geftern. Den 18ten tam er gang ichwach aus Guboften, aber mit

## 266 II. Abtheil. Bermifchte Abhandlungen.

vieler Scharfe. Der Simmel war wolfigt, und bie Luft Den igten mar nur Luftzug aus Guben. Mittage beiße Sonne; es thauete von ben Dachern; boch mar es Morgens und Abends fehr talt. Den 20ften mebete ber Wind fatt aus Nordweft. Der himmel mar gang mit Bolfen bebecte, es war bis jum thauen milbe. 21ften hatte fich ber Bind nach Woften gewendet, und blieb fo bis jum Schlug biefes Monats. Buerft mehete er fomach. Es mar' trube; und flocte biemeilen Gonee. Chen fo mar ber 22fte. Den 23ften wurde ber Bind fiur. mifch. Schnee und Regen fielen unter einander, und es Der 24fte mar noch wat ein trauriger naffalter Tag. trauriger. Es fturmte fort, und flauperte Schnee ben gangen Tag. Den 25sten und 2often wehete ber Wind nur ftart; bie Sonne machte bie Luft heitet, aber auch Den 27ften mebete er noch ftart, und Scharf und falt. Grachte Schneegestober. Den 28ften gieng er in Sturm über, und bas Schnesgefiber bauerte fort, und fo mar auch ber 20ffe beichaffen.

So milde ber wochergehende Monat gewesen war, so strepge wurde dieser. Bis jum 4ten dauerte noch die milde Witterung fort, aber nun siengen Stürme und Schneegesstöber an, die fast den ganzen Monat ununterbröchen fort dauerten. Der Schnee wurde an manchen Orten sehr ansgehäuft, und die Kalte nahm beträchtlich zu. In den Gareten war gar nichts zu unternehmen möglich. Die gemachsten und bestellten Misterete verdarben größtentheils, da man sie nicht lüften konnte. Der höchste Barometersstand war den 13ten und 18ten; der niedrigste den zten und 4ten. Das Thermometer aber stand am höchsten ben IIten, und am niedrigsten den 14ten und 15ten.

Mara.

Den Iften mehete ber Wind magig aus Rorbmeft. Bismeilen beangen einige Sonnenblide aus bem biden Ges wolf, bieweilen flocte es Schnee. Den 2ten hatte er fich fturmifch nach Weften gebrebet. Es ftauperte ben gangen Rag,"und war fehr kalt. Den 3ten tam er aus Gudweft giemlich fart. Es flaupette nur wenig; ber Simmel marb beiteter, wher es murbe auch noch falter. Um 4ten mar ber Wind noch in Gubweft, aber fcmad. Der Simmel ift mit Bolten bebedt, burch welche einige Connenblide felen. Der Schnee fcmitgt, und es frieren Giszacken an ben Dachern. Die folgenden vier Tage mar nur Lufezug aus Guben, und ber ste und bte hatte, bei magiger Ratte, ben gangen Tag Rebelbuft. Den 7ten und 8ten thauete 26 burch bie Sonne febr fart, und fruh fror es. Abends ichon wendete fich ber Wind nach Often, wo er bis jum Igen blieb. Den gten fam er fcwach baber. Brub hatte ' 26 fart gefroren, am Tage mar aber bider Rebel bis Fi Uhr, wo bie Sonne jum Borfchein tam, und etwas thauete. Der Tag war talt und unangerehm. Den loten war nur Luftjug. Frub hatte es zwar etwas gefroren, wordaf es nebeiregnete und Glatteis machte. Den 11ten wehete ber Wind maßig auf diefer Bahn, frut hatte es heftig gefroren, es thauete aber von ber Sonne wieber auf. Den 12ten und 13ten war ber Wind ftarter; fonft aber wie gestern und fo war es auch bei wieber schmacher ge= morbenem Winde ben Taten. Desgleichen auch ben 15ten bis Abends, wo ber Wind fich nach Gubweff wandte. Den iften mar er noch, aber etwas ftarter auf biefer Bahn. Die Sonne mar fehr heiß, und fcmolz ben Schnee meg; bie beiden folgenden Tage trieb ber Bind noch fo, aber

## 268 II. Abtheil. Bounifchte Abhandlungen

febr fchwach, und ben Izten blieb es fruh gum erftenmat obne Froft. , Wolfen und Sonnenfchein wechselten mit einanber ab. Der 18te hatte fruh vielen Rebel. Die Mb wechselung bes Sonnenscheins mit biden Wolfen machte v6 giemlich fchaurig. Den IQten feste fich ber Wind in Dften feft, und blieb bie jum 24ften. Den 19ten mar ex maßig. Es febneite, und wan naß ben gangen Lag. Es war baber buffern und unfreundlich. Den goften mebete ber Bind fart und icharf, baber es fruh fart gefroren batte, aber es glatteifete noch ben gangen Bormittag. Der himmel war gang mit Bolfen bebedt, bie Luft buftig. Den 22ften wehete ber Wind noch fart; es flottte ben gangen Tag Schnee, und wurde Abende befondere febr falt. Den, 22ften war ber Wind zwer maßig, es mar aber Bormittag fehr falt; bie Gistheilden funtelten in ber Luft, boch wurde noch heißer Sonnenschein, bag es von ben Dachern thauete. Den 23ffen war nur Luftzug, und boch noch talter, und am Tage thauete es wie gestern. Den Daften mehete ein ichmacher Westwind. Fruh hatte es ftark gefroren, am Lage thauete es ein wenig von ber Sonne. Den affen war ber Wind fcmach in Gubweft. und Abende war farter-Froft; Mittage beife Sonne, bie den Schnee fdmilgt. Den Obften war ber Wind noch in Gubweft, aber fcwach. Es batte fruh noch ftart gefroren. Die beife Sonne aber milberte bie Buft, toauete, und ber Schnee fieng an, fich nach und nach zu verlieren. 27ften fam ber Wind noch gang maßig aus Gubweft. war gang ohne Frost geblieben, aber es mar trube, regen-Den 28ften tam ber Wind mafig haft und unfreundlich. aus Dien. Der Bormittag war ziemlich heiter, ber Rachmittag aber trube und regenhaft. Der 20fte batte Rorbwessind. Der Tag war zwar ohne Frost, aber empsinds lich kale. Den 30sten kam der Wind schwach aus Osen. Früh hatte es wieder ziemtich gefroren, doch wurde es bei wolfigtem himmel mider als gestern. Der 31ste hatte einem starten Subwestwind. Er war ohne Krost. Der Himmel blieb wolfigt, es graupelte bisweilen, und ohne Sonne.

Diefer Monat war ein fehr harter Bintormonat. Geine Ruite und unfremibliches Wetter hielt jeht alle Besgetätion in Pflanzen und Baumen auf, und ich war wenig in ben Gaeten verzunehmen. Das Barometer fand ben Bren und vollen am niebrigsften. Das Thermometer hatte ben Izten ben hochften, und ben 23ften ben hochften, und ben 23ften ben niebrigsten Standpunkt erreicht.

# Ápril.

Den Isten kam ber Wind kurmisch aus Westen, brachte Staupen, Schnee, ber alles bedeckte, und machte einen unfreundlichen Tag. Den 2ten wehete er stark aus Sudost. Brach hatte es etwas gefröstelt. Es war trübe die I Uhr, worauf es zu regnen ansteng, der sich Abends sehr ergost. Den 3ten war der Wind wieder in Nordwest. Der himmel war mit Wolken bedeck, die sich Abends 9 Uhr sehr ergossen. Es war falt und unfreundlich. Den 4ten kam der Wind ganz mäßig aus Sudwest, und es war früh ohne Kroft geblieben. Die Wolken brachen sich, wurden fest, und ließen angenehme Gonnenblicke durch. Den 5ten und 6ten kam ber Wind aus Westen. Beide Tage waren frümisch, voller Graupeln, Schnessven, und am

# 270 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

iften fogar Abends 10 Uhr beftiger Regen, bn es fruh wieber gefroftelt hatte. Die beiben folgenben Tage mar ber Wind Nordweft, am zten fogar fturmifc, und gbwech. feind Schneeftaupen. Im Sten hatte es fruh wieder febr gefchneit, und am Tage ftauperte es noch. Den oten war ber Mind febr heftig in Rorboft. Es hatte in ber Nacht wieder ftart gefchneiet, am Tage fchneite und regnete es, und machte einen fehr unfreundlichen und falten Tag. Bom Toten bis jum 17ten mar ber Bind immer in Often, und gwar am erften biefer Tage febr heftig. Es foneite und regnete burch einanber : und man, fab wenig Sonne, und eben fo maren ber IIte und 12fe, und alfo fehr une angenehme und naffalte Tage. Den 13ten mar nur Buftgug. Fruh hatte es fant gereife, und ber erichienene Rebel zertheitte fich, und brachte einen angenehmen Tag. Der erfte nach langer Beit. Den 14ten und 15ten mar Bormittag nur Luftzug, ber Rachmittag hatte farten Wind auf feiner Bahn. Es waren milbe, gum Theil fonnigte und fruchtbare Tage, und bie Begetation ffeng an, fich in Pflangen und Baumen zu regen. Den 16ten wach ber Wind unterbrochen , balb heftig , balb ftille. Der Sime mel trube, wenig Gonne, aber ein angenehmer und fruchtbarer Tag. Den 17ten hatte fich ber Wind nach Nordoft gewendet, und wehete maßig. Es war ben gangen Lag Rebelregen und fruchtbar Den 18ten tam ber Wind fart aus Nordweft, und brachte Bormittag Rebel und Regen, und Nachmittag fchneibende Ralte. Den 19ten mar nur Luftzug baber, Debel und fchwere's Gewolt, bas fich um 3 Uhr brach, worauf es gang angenehm murbe, 20ften hatte fich ber Bind nach Gubmeft gewendet, mober er maßig, aber ziemlich falt webete. Die hervorfommenbe

Sonne milberte es aber febr. Bruh batte es gereift. Auch ber 21fte hatte Gubmeftwind, ber nur unterbrochen finrt webete. Fruh hatte es wieber fehr geschneit. Um Lage tamen mehr bergleichen Sturme, und ber Schnee blieb Abends febo ftart liegen. Den 22sten mar ber Bind, in Beften unterbrochen ftart. Der Schnee bes vorigen Zages war febr vermehrt worben, und noch fcneite es am Nage. Der Schnee aber wurde von ber Sonne ziemlich gefomolgen. Den 23ften war ber Wind Bormittag maßig in Guben', Radymittag aber fturmifch in Beften. Simmel war überall mit Regenwolfen überzogen , und bil weilen regnete es. Den 24ften mar ber Binb noch wefts lich, jedoch nute fcmach. Fruh hatte es geregnet. himmel blieb gwar mit Bolten bebedt, boch mar es warm and fruchtbar. Den 25ften tam ber Bind fcmach aus Saben. Es mar zwar molfigt, und wenig Sonne, bod warm und fruchtbar. Die Rnofpen ber Baume maren bis aum Aufplaten geoffnet. Den 26ften und 27ften mehete Der Wind aus Weften, am erften Tage fcwach, am zweis sen fart. Die Bormittage waren trube und wolfigt, am erften fogar Mebelregen; bie Nachmittage aber beiter unb fonnig mit festem Gewolf. Der 28fte und 29fte hatten alle beibe ichwachen Subweft. Beibe Bormittage waren wolfigt und trube, ber zweite hatte fogar etwas Regen. Die Rachmittage aber hatten ziemlich warmen Sonnenfchein. Den goften wehete ber Bind fcwach aus Dften, and mar ein iconer marmer Frublingstag. In ber Ferne borte man Donner.

Die erfte Salfte biefes Monats war rauh und unans genehm, in ber Mitte beffelben, ben toten, fieng bie Beges

# 272 II. Wheil. Bermifchte Abhandlungen.

sation an sich zu regen. Die Kirschenknospen waren bem 25sten bis zum Ausplaten geschwollen, und die Blüten der Psirschen und Aprikosen standen schon da. Die Winde waren sehr abwechselnd, besonders in der zweiten Satse. Das Barometer stand ben Sten und 12ten am hächsten, wad den geen am niedrigsten. Das Thermometer den zosten am höchsten, und den roten am niedrigsben.

### Mai.

Der Bind, ber icon in Dften fich befand, blieb im Dften bis jum 10ten. Den erften als Luftzug, und max beiter und fonnig. Abende 7 Uhr fam ein Gewitter aus Showef mit wenigem Donner, aber einigen Regen. Die Bigten ber Daifiriden waren offen. Den gten war soch Luftzug daher. Es war zwar febr wolfigt, boch aben bobei warm, und Rirfchen und Pfirfchen blubeten volleme Den gten war ber Bind fart auf biefer Balm. Arub mar es giemlich nas, und ein Debel jog bin und ber, Im Tage aber mar es bei allem Gewolke, bas fich gebilbet hatte, febr marm und fruchtbar, auch bie 3metichenbaume fiengen an ju bluben. Den aten mehete ber Bind gwar noch fart, aber unterbrochen. Die Sonne machte es fo marm, bag bie ausbuftenden Bluten Ubenbe in ben Garten eine Art von Mebel verurfachten. Den 5ten gieng ben Bind maßig, war auch Bormittag eine Zeitlang in Guben. Er milberte inbeffen bie große Sonnenwarme bei eis nem himmel ohne Boltden. Jest tamen auch bie Anofpen ber Birn - und Mepfelbaume jum Mufbrechen und vollen Den oten mar nur Luftzug, alles wie geftern, Den 7ten mar ber Wind maßig, Bormittag auch eine fleine Beit in Guben. Rachmittag überlief ber himmel mit Wol:

Bolten; es brobte Regen, und murbe falt. Den Rten Bormittag bas geftrige Better; . war bet Bind magig. Rachmittag aber beiter und angenehm. Den Gten fam ber Bind noch einmal fcwach aus Offen, Der Tag war nicht Abrig marm, aber befto angenehmer. Den roten erhob fich ber Bind fart in Often, und blieb fo bis mm 14ten. mar talt, trube, und es tamen verfchiebene fleine Regenfchauer. Eben fb war in allem ber IIte, 19te und 13te, nur letterer hatte einen genidfigtern Bestwind. Den 14ten hatte fich ber Wind nach Morbwest gewendet, war war fdwach, aber ber Tag war teube und talt. 15ten an bie jum 25ften war ber Bind gang in Dften , ben Inten ale Buftzug. Er hatte mieber viele Sonne; frub toar et gwar etwas falt, aber ari Zage warm. Den 16ten wehete ber Wind fart, und es mare ein febr beifer Zad gewesen, wenn er nicht burch ben Bind abgefühlt worben Den Inten wehete ber Wind eine Beitlang aus. Submeft, und fehrte bann wieber gurud. Es war giemlich warm, und brobete Regen. Den 19ten und 2often war ber Wind mafig. Die Sonne war febr beif und brudent, Un dem erften biefer Tage war Betterleuchten. Den 21ften, 22ften, 23ften und 24ften mar ber Wind fcmach auf feiner Bahn. Die Conne machte es fehr beiß, murbe aber burch ben Wind abgefühlt. Der himmel aber murbe ben 23ften mit Bolten bebedt. Es erfolgte gegen 4 Uhr ein beftiger Donnerfchlag und ein farter Regengus, und eben biefes fand so den 24sten ohne Donner fatt. Der Wind brebete fich ben 25ften nach Gubmeft, und blieb bis ben 27ften Rachmittag auf biefer Bahn, auf welcher er Rorbmeft wurde. Der erfte biefer Tage hatte Bormittag etwas Remen , Bladingitten wat es hofter with rouen, welches Gar-" Zeutsch, Obstgartn, XXII. Bb, 6, St,

### 274 II: Abtheil. Bermischte Abhandlungents

ten und Fluxen wohl that, da wir ihn seit langer Zeit bedurften. Den 26sten war der Bind zwar starker; aber die Sonne auch heißer und stechender: Abends bebeckte sich der himmel mir Walken, und es wurde sehr kuhl. Den 27sten regnete es abwechsetnd Nachmittag mit heißer und stechender Sonne. Den 28sten war der Wind ganz mäßig in Often. Es war wegen gemäßigter Soune ein angenehmer Tag. Den 29sten wurdt der Wind sehr stark aus Westen, bebeckte den himmel mit Wolken, und suhrte einige Sprützer herbei. Den Zosten kam der Wind, noch mäßig aus Westen. Der himmel war wolkigt, doch brachen starke Sonnenblicke durch. Den Zisten war der Wind in Nord-west sehr stark, und es war, ohngeachtet des mit vielen swollen bedeckten himmels, sehr warm, und es erfolgten sauch einige Eprüher.

Man konnte biesen Monat biesmal mit Recht ben Blutenmanat nennen, benn alle Bluten von ben verschiesbenen Ohlthaumsorten kamen sast jusammen in bemselben zum Vorschein. Die vorhandene Binterseuchtigkeit und große Wärme trieben alles mit Macht hervor. Obschan die herrschenden Winde in diesem Monat die Ostwinde was ven, so waren sie doch durch die Macht der hochgestiegenen Sonne sehr gemäßigt, und diese Witterung gewährte schon eine zute. Aussicht auf ein gutes Obstjahr. Das Baromester stand am höchsten den 15ten, und am niedrigsten den 23sten und 24sten. Am höchsten aber stand das Thermometer den 5ten und 22sten, und am niedrigsten den 12ten.

### Junius.

Die brei erften Tage hatten Bormittags einen fchma:

den Beft = und Nachmittag Rordmeftwind. Am Iften war ber himmel wolfigt, und ein paar Mal tam ein leichter Regen, es war ichaurig. Der 2te hatte einen beitern Simmel und viel Conne, bie vom Winde gemafiget murbe. Den gten mar es bei beiterm Simmel und vieler Sonne febr warm. Den 4ten hatte fich ber Wind nach Guboft' gewendet, war aber fdmad, und baher ber Tag, ber viel Sonne hatte, fehr beiß. Den 5ten mar ber Wind mit ben beiden folgenben Tagen wieber gang in Rordweft, erftlich magig, ben letten biefer Tage febr heftig. Den 5ten mar große Sige, ben oten noch heißer, und auf ben Abend ein leichtes Gewitter. Der 7te mar zwar auch heiß, aber vom Winde febr abgefühlt. Den 8ten, gten und roten mar ber Wind in Weften, bie beiben erften Tage heftig, ben letten aber gemäßigt. Go batten auch bie beiben erften Rage bei wolfigtem Simmel einige Regenschauer, ber lebte aber blieb nur trube und wolfigt. Bom 14ten an mar ber Dind fast immer Nordweft, nur ben 2often und 28ften ausgenommen, mo er gang in Beffen mar, und ben Igten und igten, wo er Rordoft mar, und ben ilten gang off-Irch, aber febr fcmach. Bormittag mar vieler Riefelregen, Dadmittag aber blieb es wolfigt. Den 12ten mar ber Wind aus Nordwest maßig. Es hatte fruh etwas geregnet, baber blieb es molfigt und ichaurig, und taum burch einige Connenblide gemildert. Den 13ten war ber Wind ftark in Rorboft, und übrigens wie geftern. Den. 14ten mar ber Bind wieder auf feiner nordweftlichen Bahn. wie gestern, nur etwas milber. Den isten noch magig; beiß und Bemitter brobend; in ber Entfernung Regen. Den ibten noch maßig, wolfigt, fcmul, und Abende einige Donnerschläge und etwas Regen. Den 17ten mar

### 276 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

vin fdwacher Wind aus Rorboft, hatte aber viel Conne, und wurde baburch febr angenehm. Den 18ten mar bet Bind wieder in Rordwelt, und nur Abends etwas in Deften auf beiben Strichen maffig. Krub war es Regen brobend, und Abende fam auch etwas bavon. Den Toten wat ber Bind wieder gurudgefehrt nach Rordweft. war Bormittags trube und talt; Rachmittags aber brachen beife Sonnenftiche burch ben wolfigten Simmel. Den poften war ber Wind gang weftlich. Es war Bormittag raub und trube, boch wurde es offne viele Sonne marm tinb angenehm. Den atften war Bormittags der Bind noch nordweftlich, Abende aber gang weftlich, nur am Dittag war ber erfte beftig. Frube hatte es etwas gesprubet, Radmittag aber war es heiter und warm. Den 22ften war ber Wind wieder auf feiner gewehnlichen Bahn, aus Rordwest aber frarmifc. Es war beiter und fonnige, aber birch ben Bind talt. Den 23ften mar er noch fidemifch, und fonft wie geftern. Man fand fcon viele reife Den 24ften, 25ften, 26ften und 27ften Maifiriden. war ein fehr fcmachet Bind baber; es waren fehr beiße und Den 28ften tam ber Bind fürmich aus trodine Tage. Beffen. Er machte es troden und falt bei allen Sonnen= bliden, bie burch bas bide Gewolfe braden, aus welchen man ichmere Regen verntuchete, es blieb aber nur bei bi-Der 29. und 3ofte hatte wieber trem leichten Optüber. Rordweftwind, aber gung magig. Der Dimmel mar ## beiben mit Bolfen bebedt, und obngeacht ber vielen Sonne both rauh und unangenehm.

Satte biefer Monat mehr Regen gehabt, fo hatte er für die Felbfruchte febr fruchtbar werden konnen. Die

Baume tonnten bie ranbe und etodine Bitterung in ber letten Galfte bes Monats noch abhalten, aber nicht bie Dflangen. Der herrichende Rordwestwind machte biefe fonft fruchtbaren Tage febr unfruchtbar und unfreundlich. Der Barometerstand mar am hochften ben toten, am niebrige ften ben 7ten und 8ten; ber vom Thermometer am boche und am niedrigften ben Iften, ften ben 6ten, und 20ften.

### Julius.

Den Iften biefes Monats hatte fich ber Winb nach Subweft gewendet, und blieb fo bis jum 8ten. Die brei erften Tage ichmach. Den Iften war ber himmel mit fcwerem Gewotte bebedt. Es fcien als murbe es regnen, aber es unterblieb. Der ate mar eben fo. In ber Racht vor bem gten hatte es angefangen zu regnen, und biefes bauerte bis Morgens o Uhr, barnach blieb es neblicht und buffer; in ber Ferne borte man Donner. Der erfte frucht-Bate Regen feit langer Beit. Den 4ten wurde ber Wind auf feiner Bahn in Gabweft heftig. Gegen o Uhr tam wieber ein ftarter Regenguß, bann blieb gebrochenes Bewolf, und es mar nicht jum angenehmften. Den Sten mebete ber Bind ftart; ein paar Dat tamen Regenschauer, ber Simmel blieb gebrochen, und es war mehr falt als warm. oten mar ber Wind wieber maßig. Dies war wieber ein fruchtbarer Lag. In ber Racht verher batte es geregnet, auch am Tage blieb es regenhaft, und es war milber Sonnenichein. Den zien war es in allem noch fo. Den 8ten hatte fich ber Wind maßig nach Nordweft gewenbet, ber se Bormittag fubl machte, Nachmittag murbe es warm, und

# 278 II. Abtheil. Bermischte Abhanblungen.

es tamen einige Regenguffe, und fo mar es auch ben oten, nur daß von 6 Uhr Abends bis 9 Uhr mehr Regen erfolgte. Der rote mar gleichfalls fo, nur ber Regen tam fpatet. Den Iften war nicht einmal ein Luftzug zu merten. Frub mar es vom nachtlichen Regen-febr trube, 'es fieng aber auch Nachmittag wieber zu regnen an, bis II in ber Racht. Den 12ten wehete ein maßiger Beftwind, und brachte Regen bis 3 Uhr, worauf es heiter murbe. Der 13te und 14te hatte einen ichwachen Gudwestwind, Die Lage aber blieben trube und brobeten nur Regen. Bom 15ten bis gum 22ften mar ber Bind meiftentheite fcmach, ober gar nur als Luftzug in Guboften. Um erften biefer Tage mar gebrochnes bides Gewolf, und Nachmittag heftiger Regen. Den 2ten ober ben ibten mar Lufzug, feft es Gewolt, beiße Sonne, fcmul und gewitterhaft. Den 17ten mar ber Wind veranderlich, ftille und fart. Es war wieber. fcmul und gewitterhaft, noch mehr als geftern. war noch fo. Den Toten brachte ein fich fonell Nachmittags von Guboft nach Beften wendenber Bind, ein ftartes Bewitter. Es war ein außerst schwaler und warmer Tag. So mar auch ber 20fte, aber ohne Gemitter; bei bald ruhenbem, balb in facten Stoffen hervorbrechendem Gudoftwinde. Den 21sten mar ber Bind Bormittag noch fo; Abends aber brachte ein Beftwind einen heftigen Regen, nachben bickes Bewolk am himmel bin und herzezogen. Den 22ften blieb ber Wind gang maßig in Weften. Der Bormittag hatte trubes Gewoll, ber Nachmittag aber mar fonnigt und heiter. Den 23ften war ber Bind noch magig in Beften, und brachte Bormittag vielen Regen, Rachmittag war es wieder etwas beiter. Den 24ften blich es bei mafs ; figem Westwinde ohne Regen. Durch bas ichmere Gewolf

am Dimmel sielen, viele angenehme Sonnenblide: Der 25. 26. und 27ste waren in Bind und Wetter eben so. Der 28ste eben so, nur hatte er wiedet Sudwestwind, so auch der 29ste, er war nur warmer. Den 3osten wehete ber Wind schwach aus Often, so wie auch den 31sten. Beide Tage waren sehr heiß und schwal, und ber lette brachte aus Suden ein startes Gewitter mit vielem Regen.

Dieser Monat hatte zwar einige burchdringende Regen, aber gegen andere Jahre in diesem Monat gehalten, viel weniger als sonsten. Die heiße Sonne machte es überdem auch bald wieder trocken. Die Obstrüchte hatten sehr gut angeseht, und nahmen sehr an Große zu. Die Kirschen unter ihnen geriethen am wenigsten, und manche Sorten waren gar ausgefallen. Die herrschenden Winde waren die Südwestwinde. Das Barometer stand am höchsten den 13ten, am niedrigsten den 20sten; 21. 22., und 23sten. Das Thermometer aber stand am höchsten den 26sten, und am niedrigsten den 1sten, 11. 12. und 13ten.

# Angust.

Den tsten kam ber Wind schwach aus Nordost. Nachsbem es in der Nacht vorher gerachnet hatte, so war es früh trübe, Nachmittag aber sehr heiß und schwül. Der 2te, 3te und 4te hatten schwachen Oftwind, alle 3 Tage aber hatten überaus große Hibe, aber keinen Megen. Den 5ten hatte sich der Wind nach Nordwest gewendet, der im Mitzag einige starke Regenschauer brachte, wodurch die große hibe etwas abgekühlet wurde. Den 6ten kam der Wind noch etwas stark daber. Obschon der himmel mit didem

# 980 II. Abtheil. Bermifchte Abhandlungen.

Gewolfe übergagen war, fo wintten boch bie beiffen Canmenftrablen febr ftart burch. Den 7ten batte fich ber Binb nach Baften gewenbet. Gegen 10 Uhr borie man in ber Gerne Donner, aber es erfchien nur Regen bis 3 Ubr. Den 8ten wehete ber Wind fart aus Gubweft. Der Bormittag mar falt und trube, ber Rachmittag aber hatte Riefelregen bis Abends 7 Uhr. Dan gien mar ber Binb noch febr fart in Nordweft. In ber Racht hatte es geregnet, beber war es frat noch trabe und regenhaft. Rachmittag war der himmel beiter, es war aber gang fcaurig. Den Loten webete ber Wind fdmach aus Beften, und es war ein fconer beitrer Mernbretag. Den Itten mar ber Bind noch fo bis 4 Mhz, bann wenbete er fich nach Rordweft .war ein angenehmer Mernbtetag. Den Toten regte fich biefer Binb in farten Ctoffen, und brachte Abende 8 Ubr ain heftiges Gewitter. Den Igten tam ber Bind magig aus Gubweft. Der Tag mar beiter und fcon, in ber Sterne femarges Gewolf. Die folgenben Tage botten immer Weftwind. Den 15ten war er magig. Bon & bis Abenbe q Uhr gof es in Stromen, ba es Bormittag nur wolfigt und regenhaft gewesen mar. Den ihten mar ber Wind noch maffig auf biefer Bahn. Es war Bormittag gleichfalls wolfigt und trube. Gegen 3 Uhr brachte er ein Kartes Gemitter mit vielem Regen; ba aber auch eine bergleichen aus Gubwell tam, fo borte es um 5 Ubr auf gu Den 17ten mar biefer Bind fturmifch, brachte Bormittag einige Regenschauer, und Rachmittag ein Bemitter. Es murbe bierauf talt und unfreundlich. Abenbe war ber Bind einige Stunden in Nordmeft, ben 18ten aber wieder auf feiner vorigen Bahn. Er brachte ver-Miebene leichte Sprüber, und machte es falt und unfreundlich. Den Igten war biefer Bind beftig, fonft wie gestern. Den 20ften mar er noch fart, und brochte verschiedene Regenschauer, bie es tatt und unfreundlich machten, bas man auch foger bas Ginbeigen vertragen tonnte. Den aiften war ber Bind in Rorbmeft. war beiter und fagar warm. Um 3. Uhr fieng es etwas en ju fpruben, und gegen 5 Uhr vermanbelte es fich in einen farten Regenguß. Den aufen wan ber Bind fon wieber weftlich. Es brobete gu reguen, es tamen aber nur einige leichte Spraber. Uebrigens war es falt und unfreunblich. Den 23ften mar ber Wind noch ftart baber, boch war ber Simmet beiter, mehr Sonneumarme und nur ein Bagr Regenschauer unterbrach biefes. Dan aaften webete ber Wind maßig aus Gudweft. Die truben Watten wurden nach und nach heiter und, fest, es blich sone Regen, und bie Sonne murbe warmer. Den ooffen batte fic ber Dind nach Rorbmeft gemendet, und giena maffig. Erub war erft Rebeiregen, gegen it Uhr ergof fich es aber fehr fart, bann murbe es heiter und fonnigt. blieb aber immer fcaurig. Den 26ften mobete ber Bind fowach aus Gubweft. Es war zwar viele Sonne, aben boch ichaurig. Den 27ften tam bet Bind maßig aus Beften, fanft mar es wie geftern. Den 28ften war ben Bind farter auf biefer Babn, übrigens wie geftern. Dem noften war er wieber etwas gemäßigter bahes, fonft aben ein vertrefflicher feboner Agg. Der goffe hatte Bormittag Rordwell , und Radmittag gemäßigten Gubmeft, und max noch ichoner als geftern. Der 31fte hatte einen zwar masie gen, aber febr veranberlichen Minb, in Guben, Beften, und wieder Gaben. Es mar ein fehr beißer Lag; er hatte vieles Gemolf, es fprubete auch einigemale.

# 282 IL Abtheil. Bermifchte Abhandlungen.

So heiß auch einige Lage in blefem Monat waren, fo'
troden und unfreundlich hingegen waren auch wieder ans bere. Die Obstftuchte reiften langsam, und die reif ges wordenen batten bei weitem ihren eigenthumlichen Geschmack nicht. Die herrschenden Binde waren in biesem Monae bie Bestwinde: Am höchsten stütt das Barometer den 26sten, am tiefsten den 4ten: Das Thermometer aber ftand am höchsten ben 2ten? und am tiefsten den 25sten.

# September.

Dentiffen biefes Monats war ber Wind Bormittags in Deften, und Radmittage in Borbweften, und aus beis ben Gegenden ichwach. Fruh mar Rebet ber fich verzog, und bei einigen Sonnenbliden murbe es ein warmer und fruchtbater Tag; Den sten war er noch ichwach in Norbs weft. Es war wolfigt, und bei einigen Sonnenbliden boch fcaurig. Der gte und 4te batte einen ichmachen Gubwind, und beide maren fonnigt und warm. Den sten wehete ber Bind ftart aus Dften, und biefer Eublie bie beife Sonne ab. Den oten und 7ten tam er fcmach baber, und biefe Tage waten beiter und angenehm. Sten war ber Wind Bormittags Sabweft und Nachmittags Rordweft; beide maßig. Es war fehr warm, und es brobeten Gemitter. Den gten hatte fich ber Wind nach Often Fruh mar Rebelregen; ber Tag beiter und gemenbet. fonnigt, ber Abend fuhl. Den Toten mar ber Winb fcwach in Guboften. Fruh mar Rebel bis 10 Uhr, ubrigens wie geftern. Den 11ten mar faft nur Luftzug aus Sudweft. Der himmel mar wolfigt, und es ichien fic jum Regen anguschicken, es blieb aber troden und marm.

Der 12te mar in allem eben fo; fo mar auch der 13te und 14te in altem," letterer mit febr veranberlichem Binbe in Suboft, Gub und Gubweft. Den 15ten hatte fich'der Bind in Guboft festgefest, und blieb fo fcwach, und als Luftzug bis jum 19ten. Diefelben Tage maren gwar wolfigt, aber boch heiß, und Abentes ichaurig. Den 19fen tam ber Wind fart aus Gubmeft, es fielen wenta Sonnenblice und baber wurde es talter. Den 20ften mat der Binb fturmifch. Bormittag aus Nordweft und Nachwittag aus Beften. Der himmel überfog fich mit Bollen, und Abends und Morgens fiel etwas Regen. Den 21ften mar ber Bind noch fort frurmifch aus Gudweft, es tamen einige Regenschauer, und es murbe talt und unfreundlich. 22ften fturmte ber Bind ans Beften. Es erfolgten verfchiebene Serichregen , bie es talt und unfreundtich machten. Den 23ften und 24ften mar ber Bind noch immer fturmifc aus Beften, und brachte verschiebene Regenschauer. ste von biefen Tagen murbe burch einige Connenblide wieder angenehmer gemacht. Den 25ften mar ber Wind gemäßigter baber. Frub 7 Uhr tam etwas Regen, es blieb aber wolfigt und trube, und bie baher entftehende Ralte fiel: auf. Den abften fam ber Bind wieder fturmifch aus Morbweft. Es mar wolfige, grube und talt. Den 27ften batte fich ber Wind fort nach Norboit gewendet, ade melder Gegend er fart tam. Es mar etwas beitrer und marmer. Den 28ften war er in Often aber nur ale Luftzug. Es mar am Tage gwar beiße Sonne, aber Morgens und Abends ichen fehr falt. Den 29ften wehete ber Wind maßig aus Mordweft, und es mar ein angenehmer fonniger Zag. Den 30ften war nur Luftzug aus Dften. Fruh ein ftarter Rebel, am Tage aber beiße Sonne.

### 284 II. Abtheil. Benmifchte Abhandingen.

In diesem Monat sieng die Kalte schon an fehr empfinde lich zu werden. Das Dost das zeitig wurde, erhielt aus Mangel der Barme nur die Nothreife, und zum Beispiel die Zwetschen ihren sagen Geschmad lange so nicht, wie in andern Jahun, und blieben sehr fast an Baumen hangen. Der Plind war in teinem Monat so veränderlich, als in diesem, und kam aus allen Gegenden. Den höchsten Stand hatte das Barometer den 25sten, und den niedrigsken den 18ten und tand, den Bren, und den niedrigsken bein 23sten,

### Ditober.

Der Detober fieng mit einem Beftwinde an, welcher die erften vier Tage gang maßig webete, und alle piere febr angenehm machte. Emgiften war nur frub ftarter Rebels am aten Abende Riefelregen, ber fich aber um 2 Uhr in ber Racht in einen farten Regenauf vermanbelte, ber 3te und Ate hatte beitern bimmel und viel Conne. Den sten war ber Wind maßig in Gubweft, und ber Zag febr anges nehm. Den bien mar er fomach auf biefer Bahn, und ber Tag hatte Rebelregen. Den Zen war nur Luftzug aus Die Sonnenblice maren wenig und schwach, und bies machte ben Tag fcaurig. Den Sten mehete ein fcmader Gubmeft. Es mar gwar molfige, aber boch angenehm, und Abende to Uhr fiel ein ftarter Regen. Den gten hatte fich ber Wind nach Beften gewenbet, woher er fcmach webete. Der Rogen batte bie Racht burch gebauert, und blieb auch Bormittags meistentheils fo. Rachmittag war es wolkigt und trube, auch etwas falter. Den roten mehete

ber Bind Vormittag aus Dften und Rachmittag aus BB. ften, aber beibe ichmach. Fruh hatte es etwas gereift; ber Dag aber war fonnig und angenehm. Den IIten hatte fich ber Bind in Gudweft feftgefeget, wo it bis gum I bten blieb, an Diefem Lage war er ftart aber abgebrochen. Es war ein angenehmer Lag und ohne Thau obee Reif; ben Taten war ber Wind noch fo. Bur einige Gonne. Frab und Abends ichaurig. Den 13ten mar berfelbe Bind magig; ber Zag wie geftern, jedoth fienig 28 von g bie g'ubt an gu regnen. Den 14ten noch maffig, alles wie geffetif Huteichnie Regen. Den Isten mar er abweitsfelnd fturt und fchwach, bon 6 bis' o Ahr Abende vieler Regen. Den abten und Erten mar ber Bind aus Weffen finnach. Det tfe bavon war trube und ichaurig', ber ate aber fonnigt und ange-Den 18ten mar berfelbe Binb abgebroden fart. Der Lag fonnig, gegen Abend aber bis tief in bie Racht bieler Regen. Der agte, 20fte und 21fte hatten nur fchoa ben Bestwind. Der Tote bie vergangene Racht und Bore mittag Regen. Rachmittag blieb es trube. Die bofte war ein ichoner, heitrer und fonniger Tag. Der 21fte eben fo. Run trat ein talter Dftwind ein bis gu Enbe bes Do-Den iften ober 22ften wehete er noch ichwach und abgebrochen, boch war ber Tag fcon und fonnig. Den ngften mar er noch fcmache ber Dag auch fcon; Abende mur talt. Den gaften wurde ber Wind ffart. Der Tag mar zivar auch fonnig, über die Sontte binberte Die auffallende Ratte nicht. Fruh hatte es gevofft. Den ugften erhob fic ber Wind ftarter. Der Bag war trube und neblicht, auch hatte es fruh ftart gereift. Den 27ften und 26ften war er wieber maßig, und an beiben Tagen wie am porhernebenben 25ften. Der 28fte hatte mir Luftzug, Et war Debel

# 286 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

und Rebelregen bis Thends 8 Uhr. Ein unfreundlicher Rag. Den 29sten wan der Wind wie gestern, und wehete Abends 6 Uhr nur eine Stunde lang. Der Tag mar neber licht und trübe, aber boch nicht unangenehm Den 30sten und 31sten war dieser Wind nur schwach, und der Iste davon wie Tags vorher; ben zeen ober letten aber hatte es fruh geregnet, der Tag aber war neblicht und trube.

Diefer Monat hatte zwar viele Feuchtigkeiten, angenehma, und warme Tage. Dieses war bem noch an Baus
men besindlichen Minterobste gebeihlig. Es wuchs nach,
und dieus sehr fest an Raumen, selbst die Bidtter an
Baumen waren trot der gehabten Reise noch lebhaft und
grun. Die West- und Sahwestwinde waren in diesem
Monat die herrschenden. Das Barometer stand den 6ten,
ibten, 19ten, 20sten, 25sten und 26sten am höchsten,
und den Isten am niedrigsten. Das Thermometer aber
am höchsten, den 5ten, und den 25sten und 26sten am
niedrigsten.

### November.

grid the grade of the

もたいとうぬがら 物など なっ さいない

Den iken dieses Monats trafen wir den Bind in Often ane Greieng zwar mäßig, aber doch scharf und schneidend. Bor 6 Uhr des Morgens regnete es, und am Toge näßte wigemagsam fort: Den zten war dieser Ofts wind stäter- und noch schneidender. Um 12 Uhr war Nesbelregen, hierauf wurde es kalt und trübe. Den zten war der Wind noch so. Früh hatte es gefröstelt, es war trübe und kalt. Den 4ten war er stüpmisch; ber himmel voller Wolfen und sehr kalt. Den 5ten war er vom 9 Uhr früh bis

if Uhr Abends fehr heftig. Es hatte fo gefroren, bag en Tubemerte trug, Den bten mar biefer Dftwind mieber, mafig; es batte fo gefroren, bas bie Fenfter in Stuben und Rammern Eis hatten ; am Tage aber warb es burch viele Gonne gang warm. Den gten webete ber Wind aus Guboft gang maßig. Fruh war es heiter., Rachmittag trube, Abende milbe. Den . Sten hatte fich ber Bind nach Gudweft gewendet. ,war er heftig, baber thauete es an biefem Tage gar nicht auf, obichan bie Conne warm ichien. Den geen mar er maßig geworben. 4 Der Lag; mar, trubs, aber burch einige Sonne -febr milbe, Den toten war biefer,Mind nur ftofimeife heftig. Bieles Gewolf, swiften melden einige Counenblide tamen, . Die es milbe und angenehm machten. Den. I ten tom bet Wind nur noch schmach aus Dften. Bormittag blieb es erube und gang ohne Conne : Nachmittag aber regnete es bis tief in die Racht. Den raten tam ber Bind fcmad ans Dfen Grub hatte es mieber geftoren, am Lage blieb es aber leidlich. Den 1,3ten mar ber Wind noch ichwach in Diten . , Pormittag mar es trube , um Mittag fchmeite es, and Mende ba ger Wind ein, paar Stunden fiblich murbe, requese, und fchpeite es burch ginanber. Den saten mar ber Bind noch in Often. Co wie es bie gange Macht burch geschneit und geregnet hatte fo fuhr es auch am Lage noch fort, Roch mar ber Dind in Often und gwar ziemlich fart, afes nebelte, und glatteifte ben gangen Lag. 16ten mar biefer Wind in Often mafiger geworben. Es war ben gangen Tag Rebel und Abends ziemlich falt. Toten man-ber Bind fo mie auch bie beiben folgenben Tage, noch in Often, aber febr fchmach, und an bem letten von biefen nur, ale Luftzug. Um 17ten namlich hatte es wieber fo gefroren baß es Laften trug. Rebelbuft, burch mel-

# 288 II. Abiheil. Bermifdete Abhandlungen.

then biewetten Sonnechbitete fielen, gog bin und ber. Den 18ten war es heiter und fornigt, aber auch ziemrich falt. Um toen Abende erhob fich nach Legung bes Offwindes ein flurmifcher Gubmeft, welcher und bis gum 23flen fo blieb; und machte biefen und ben goften febr unfreundlich. An biefem letten thauete und nebette es fehr nag beffanbig. Den ziften fuhr es bestanbig auf biefe Beife fort. '22ften wir noch gleicher Bind und Better, alfo gemifc umfreundlich. Den 23ften tam ber Bind füremifch aus Beffen. Es mar trube und thur unf ben Abend regnete es nach 5 Uhr. Den 24ften war bet Bind nur cogebrochen Athriffth. "Es war trube und mitunter einiger Regen. Den 25ffen wur nur Luftang ant Beffen. Am Zage war 'es wöltigt und trube, und eben nicht febe falt. Gben fo 'war ber 26fte in allem. Den 27ften hatte fich ber Biet nach Often gewendet, und webete fart. Es batte wieber giemiich gefroren. Der himmel wur wolligt, Die Buft aber rein tind fetter. Den 28ften bar ber Wind noth ftare ba-Ber. Mil Mittig Reng es, im gu fchneien bis tief en bie "Nadht." Den" 20ften webete ein fcmacher Gubweftwirt. Es fchneiete verschiebentlich am Lade, ohne bas ber Conee fich febr anbaufse. Er fomelet unvermertt, ba es gang milbe babel wat. Den goften mar frut Luftzug aus Ci. ben. Es hatte in ber Racht vorher einen giemlichen Binee geleht. Der Tag war buffeen aber noch feib. "lich falt."

Diefer Monat war ziemlich feucht und führte ben Obstebaumen noch viete Safte zu, fo baß beren Frührte ziemlich
fest hiengen, und seihet bei befligen Winden fich erhielten. Du es hußervebentelich viel Obst gegeben hatte, und man nicht nicht genug Menschen zum Abnehmen hatte, so ließen es die Debster um so williger an den Baumen; aber der Frost überraschte sie, und Aepsel und Birnen, auch noch viele Zwetschen waren wie die Rüsse gefroren, und hiengen selbst noch,
nach dem Aufthauen sehr fest an den Baumen. Es gieng
also viel Obst zu Grunde. Der meiste Wind war der Oste
wind der auch die frühe Kätte herbei führte. Der Barometerstand war am höchsten den 17ten, und am niedrigsten
den roten. Der Stand des Thermometers war am höchsten
ben riten, und am niedrigsten den 6ten, wo das Obst an
den Baumen erfror,

### December.

Den Iften war nur Luftzug aus Gubweft. Der Lag war buffer, und ber himmel gang mit Bolfen bebedt, Den aten tam ber Bind fcwach aus Rordweft. fchienen einige Sonnenblide, und Abends ward es fehr talt, Den gten tam ber Wind febr fcmach baber; ber Tag hatte viel Sonne, aber es murbe Abends noch talter. Den 4tem war nur Luftzug aus Rorbweft; es war heiter und fonnigt, aber auch Abende recht febr falt. Es glatteifte am 5ten am Tage über fart, und Abends 9 Uhr regnete es, und ber Luftzug aus Rorbweff mar geblieben. Den 6ten mehete ber Bind fcmach aus Subweft. Es war milbe fogar bag es thaute; inbeffen fiel boch bas Barometer, und bas Thera mometer flieg mehrere Grabe; ein fonderbares Ereignif. Den 7ten mar nur Luftzug aus Gubweft. Gin buftrer, regnigter, und besonders gegen Abend neblichter Tag. Den Sten war ber Wind ichmach in Often. Fruh hatte es etwas gefchneiet. -Es war am Tage bufter, unb Abende fror es Zentid. Dbftgartn. XXII. Bb. 6. Ct.

# 290 II. Abtheil. Bermifchte Abhandlungen.

wieber. Den gen tam ber Bind maffig noch aus Diten. Es war buffer und neblicht, und bis Abends o Uhr anpfindlich talt. Den Loten wehrte ber Bind ichwach aus Rordweft. - Es mar bufter und neblicht, fonft wieber milbe. Den riten feste fic ber Wind ale Luftgug in Gubweft fest, too er bis jum 17ten blieb. Im Dittage thauete es von ber Sonnenwärme etwas von ben Dachern, übrigens war es Den 12ten fam en gang fcmach aus biefer fab. oftlichen Gegend, es war trube und milbe, und um I Uhr regmete es bis Abenda. Den Igten mar er fart auf biefer Der Zag hatte gebrochenes Gewolf mit einiger Sonne. Den 14ten war biefer Wind bismeilen heftig. trieb fich ein buntles Bewolt am Simmel berum und ofters fprubete es. Den 15ten mar ber Wind ftart in Gubmeft. Es war bufter und ben gangen Zag floctte es Schnee. Den inten hatte fich ber Bind nach Guboft gewendet. Es fchneise und ficberte ben gangen Zag, und wurde auch talter. Esten war ber Wind gang magig in Rorboft. Es femelte faft ben gargen Sog. Auf ben Abend murbe es fehr tals befonders gegen 10 Uhr. Den Toten tam ber Wind aus Dien, und gwar ziemlich fturf. Der Zag war beiten aber duch fehr falt. Den 20ften war ber Bind aus Dfen maßig; Ber Tag heiter, und auch einiger Gonnenfchein, aber auch febr falt. Go mar auch ber alfte mit femachem Binbe Chen fo mar auch ber 22fte, nur baf ber Die aus Dften. wind Bormittage flavter und Dittage fdwach wehete, und Abende gang fille ftand. Der 23fte mat in allem eben fo, und nur ber Wind hatte fich nach Guboft gewendet. Zaffen mar noch Luftzug baber. Der himmel mar gebroden wolftigt, woburch einige Connenblide fielen, und bie Ralte hatte etwas wariges nachgelaffen. Den 25ften war

nut Luftzug aus Often, trabe und neblicht, und die Kalte nachlassend. Den 26sten in allen Stücken eben so. Den 27sten war auch nur Luftzug aus Sudost sehr gelinde; es sieng etlichemal an zu schneien, und es war fast angel nichm. Den 28sten kam der Wind mäßig aus Nordost. Es schneite bisweilen, und der Wind führte den Schnee etwas in die Luft, war auch kalter wie gestern. Den 29sten zieng der Wind sehr kark aus Osten; es war trübe und wölkigt, und Abends sehr kalt. Den 30sten kam der Wind dier sehr mäßig noch aus Osten. Die Luft war trübe, der Dimmel mit Wolken bedeckt, und sehr kalt. Den 31sten wat nur starter Luftzug aus Osten. Es war skarter Nebelduft bis gegen 3 Uhr, wo die Sonne hervor zu kommen schien, und dußerst kalt.

Diefer Monat war ein sehr rauher Bintetmonat, und hatte gleich Anfangs allen Gartenarbeitern Stillftand geborten. Die Kalte war auf meinem Thermometer so tief anstezelgt, als ich es noch nicht an demselben erlebt hatte. Die herrschenden Binde waren auf ber öftlichen Seite, und der Duft hieng außerorbentlich bick und start an ben Aesten ber Baume, so daß manche Aeste bis beinahe an die Erbe herabgezogen wurden. Am höchsten stand bas Barometer den 2ten und 19ten, am tiefsten den 6ten und 12ten. Das Thermometer aber am höchsten ben 14ten, und am tiefsten den 31sten.

Man tann biefes Jahr für ein fehr fruchtbares Doffjahr halten, benn es gab wenigstens in unferer Gegend Obstfrüchte bie Menge, und biefes wurde mir auch aus anbeun Gegenben Leutigfands, befonders aus Franken ge

# 292 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

Schrieben. Rur murbe bas Dbft, wegen ber Menge bas bie Baume trugen, nicht fo groß, und viele Gorten erreichten auch bie gemobntiche Gute nicht. So ift es auch auffallend : baf fich einige Sorten gar nicht hielten, und wieberum andere die fonft balb vorüber geben, weit über ihre gewohnliche Beit binaus bauerten. Bu ben erften fann man rechnen, die lange grune Binterbirn (Hiver long), die ichon im Rovember zu faulen anfiengen, ba man fie fonft bis im Rebruar erhalten fann; ju ben gneiten bie weiße Butterbirn, die gewöhnlich mit dem Oftober ichon poruber ift, und biefes Jahr bis im December bauerte; und fo gab es ber Gorten mehrere. Diefes muß allein bem Ginfluffe ber Bitterung auf eine ober bie andere Deriode ihres Bachsthums jugefdrieben werben. Rur einige Steinfruchte, als Pfirfchen, Apritofen und Rirfchen maren nicht febr gerathen, und bie meiften, besonders bie am fruheften treibenben Sorten trugen gar nicht. Diefes fam mobl von bem überaus gelinden Januar, wo bie Wegetation bei benfelben fo balb in Bewegung gerieth, bernach fo lange frodte, und bis in Dai jurud getrieben mar. 3d erhielt Pfirfchenbaum. den aus Paris, bie bei fo guter Bitterung aus ber Erbe genommen und verfendet worden wuren, an melden bie Anospen bis zur Blute aufgebrochen maren, und baber alle verforen giengen. Dan fann mit Grunde annehmen, bas man eine gute Ausficht zu einem fruchtbaren Dbftjahr bat, wenn ber Winter troden und lange bauert, fo bag bie Baume erft im Dai bluben, bann find bie Frofte weniger machtig, und fur bie Bluten weniger gefahrlich. Das bie Dbfffruchte noch andern widrigen Bufallen ausgeset find, bas ift nicht zu laugnen, aber barauf kommt boch bas meifte an. So viel es aber auch Obst gab, fo mar es boch nicht

wohlfeiler als in andern Jahren, weil, da die Feldfrüchte micht geriethen, und das Brod sehr theuer war, man sich der Obstfrüchte zu seiner Sattigung bediente, und Matigeiten davon machte; auch vieles borrte, zu Most in die Wirthichaft für die Zukunft benutte, und so auf alle Art und Weise dem Brodmangel vorzubeugen suchts. So führte die Rothwendigkeit zur Schähung des Werthes einer Sache, die sonst von vielen aus Leichtsun gewöhnslich verachtet zu werden psieget.

#### II.

Rachricht von den Abbildungen aller Obstsorten in dem E. Obstgartner.

Die Abbilbungen aller Obfiforten aus bem Beutichen Obfigartner in besondern Abbruden beftes ben anjeht, aus

Pabenpreis

9 Lieferungen Aepfel enth. 108 Arten, 12 Thr.—gr.ob.21 Fl. 36 Ar.

9 Lieferungen Birnen enth. 108
Arten, 12 - - 21 = 36 
4 Lieferungen Kirschen enth. 36
Arten, 4 - - 7 = 12 
3 Lieferungen Pflaumen und
Swerschen, enth. 24 Arten, 2 = 16 - 4 = 48 =

Bieferungen Pfirschen und
Aprifosen, enth. 18 Arten, 2 = - 3 = 36 =

Pieferungen vermischte Obst.
forten enth. 24 Arten, 2 = 16 = - 4 = 48 =

35 Abr. 8 gr. ob. 63 El. 36 Ar.

# 294 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen,

Die in ben letten Banden bes T. Dbftgartners vorkommenden Sorten werden nur noch einige hefte, bie wir zur heurigen Oftermesse liefern, ausmachen, womitbiese Sammlung sodann geschlossen wird, da auch der Obstgart, per mit d. J. 1804 geschlossen ist. In dem Allg. Teutsschen Garten magazine, das in Betreff der Pomolosgie die Fortset ung des Teutschen Obstgartners ausmacht kommen aber ebenfalls Obstsorten vor, wovon wir auch besondere Abdrücke veranstalten, und in eben solchen Lieferungen ausgeben werden. So bald eine hinreischende Anzahl für eine Lieferung vorhanden ist, wird damit der Ansahl für eine Lieferung vorhanden ist, wird damit der Ansang gemacht werden.

Weimar, im Januar 1805.

8. S. pr. Landes-Jubufrie-Comptoir.

### HI.

Nadricht, das Pomologische Kabinet betreffend.

Bon bem Pomologischen Kabinet, enthaltend alle im Teutschen Obsigartner beschriebenen Obsifrüchte Teutschlands, über die Natur selbst geformt, in Wachst mit möglichster Trene nachgebilbet und herausgegeben unter Aufsicht bes Henrn Pfarrer I. B. Sieller sind jeht 15 Lien serungen heraus, jede kostet 2 Lithlie, ober 3 Thie. 4 Gr. ober 5 Fl. 30 Kr., das Gange, 47 Thie. 12 Gr. ober 82 Bl. 30 Kr.

# II. Wiebeil. Bermifchte Abhanblungen. 295

Diese 5 Lieferungen enthalten: 56 Aepfel, 56 Birnen, 20 Pflaumen, 21 Riefchen, 5 Pfirschen, 2 Aprilosen und I Nuß. — Die Foresegung bieses Kabinets wird auch ferner so ichnell geliefert werben, als die Genauigkeit und ber Fleiß verstattet, womit sie gefertiget werben.

Weimar im Januar 1805,

8. 6. pr. gandes.Inbuftrie:Comptoir.

#### IV.

Als ich neulich einige junge Obst- und andere Baume abgeknickt fand.

Bur Beherzigung für altere und jungere Baumverberber. 8)

Schon glangt, wenn nen ber Leng erwacht, Bu ihres Schopfers Ehre, Die junge Etb' in voller Pracht:

\*) Wir nehmen bies herzvolle Gebicht aus bem 41. Stude bes hallischen patriotischen Wochenblattes, beim Schlusse bes T. Obsigartners, gleichsam zur Lete und zum Absschiede an bas Publikum, hier auf, und wünschten sehr, bas alle vernünftige und rechtschaffene Jugenblehrer es in allen Bürger-, kand- und Industrie-Schulen der Jugend auswendig lernen, und alle Woche zum Schlusse der Schule einmal kersagen ließen, damit doch endlich einmal Achtung und heilighaltung der Baumzucht in herz und Sinn des Bolkes kommen mage.

# 296 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

Doch Felb und Wiefe ware Rur halb fo wonnereich und schon, Burd' weit und breit tein Baum gefehn, Der Frucht und Schatten gabe.

Wenn heiß auf bem versengten Land Die schwalen Lufte glühen, — Und Mensch und Thier im Sonnenbrand Rur schwach ben Obem ziehen: Wo nahm ber matte Wanderer, Der mube Schnitter Schatten ber Und Kühlung ohne Baume? —

Wenn burch ber Blumen Balfammeer Des Fruhlings Lufte weben, Und auf bem Felb bie Baum' umber In voller Blute stehen; Wie machtig wird bas Aug' entzudt! Wie fühlt sich unfre Bruft erquickt Und jeder Sinn erheitert!

Welch goldne Früchte reicht ber Baum Dem Lechzenben jur Speise!
Dem Wandrer klebt die Zung' am Gaum: Er ist, und seht die Reise
Gegärkt und munter werter fort, Erreichet den bestimmten Ort
Und dankt Gott für die Baume.

Den Kranten, ber auf Blaume ftohnt, Bom Fieberbrand vergehret,

Sich lechzend nach Erfrischung sehnt, Die er vom Arzubegehret, Sat wurt'ge Frucht schon oft erquidt, Die, frisch vom Baume abgepfluct, Des Freundes Band ihm reichte.

Und nicht bes Pilgers Durft allein, Des Kranken Bein nur ftillet Der Baume Frucht. Ein sußer, Wein, Der aus bem Apfel quillet, Erheitert bes Gesunden herz, Und führt voll Danks es himmelwarts Bu Sott, bem Freudengeber.

Wenn hohe Fluth das Land verheert, Der Fluffe Ufer spalten;
Dann schwimmt auf Bretern unversehrt
Der Mensch und wird erhalten.
Auf Bretern trott er bem Orfan
Und schifft auf wildem Ocean
Bon einer Welt zur andern.

Wer schützt uns vor bes Winters Buth, Wenn Rraut und Blumen flerben, Und, fern von milber Sonne Gluth, Die Fluren sich entfärben? Wer warmt, erquidt und schützet bann Den reichen und ben armen Mann Vor Frost und bitterm Tode?

Des ebeln Baumes marment Solg . Gemahrt im Binter Leben;

# 298 . II. Abtheil. Bermifchte Abhandlungen.

Im Leng if er ber Begend Stolg Und feine 3meige geben a Sm Sommer Erucht, im herbste Moft, Das gange Jahr gefunde Koft: Schont, Menfchen, schont bie Baume !

Wer auch nut Einen Baum versehrt, Den foltert fein Gewiffen, Beil er bes Landes Bohlfahrt ftort, Mit gift'gen Schlangenbiffen, Auch Gott, ber über Sternen wohnt, Der Bosheit ftraft und Lugend lohnt, Bird Baumverberber ftrafen.

#### V.

### Ein Bert

an bas Pomologische Publikum zum Schlusse des Tentschen Obstgartners.

Wir schließen hiermit ben Tempschen Obstgartner, ber von 1794 an volle II Sabre dauerte, und 22 Banbe ausmacht, welche 454 größtentheils ausgemalte Aupfer enthalten, und in diesen die sorssätzigk nach der Natur gezeichneten Abbildungen von II9 Aepfel 122 Birn 55.
Tirschen 35 Pflaumen und Zwetschen 15
Pfirschen 7 Aprikosen 10 Wein 10 Auß-

und Manbelu - und ex perfchiebene Beenen und vermifchte Obfforten liefern.

Wir glauben in biefem tlaffifden Berte, welches auf reine und bestimmte Charafteriftit und treue Abbilbung ber Obstforten gegrundet ift, ber Teutschen Pomologie und Dbftpflege einen michtigen Dienft geleiftet, und murben es auch gern in biefer Form noch fortgefest, und Alles, mas die gesammte Domologie umfaßt, barinne geliefert has ben, wenn es wegen ber burch Abfterben verringegten Abonnentengahl moglich gewesen mare; benn allen an uns gethanen affentlichen Zuffprbenungen muffen wir nochmals hiermit antworten , und bestimmt verfichern, bag bas Abonnement auf ben E. D. G. in ben 2 letten Jahren nicht mehr bie Berlagetoften ertrug, und wir bies Berf in biefen beiben Jahren noch mit Schaben und Roftenaufopferung fortfetten, um es boch auf einen gewiffen Puntt ber Bollendung zu bringen. Dies ift auch , zu unferm Bergnugen und Dante, von bem Publicum anerfannt, und bie Fortfegung bes Teutschen Dbftgartners, welche nun, von bemfelben Rebacteur und vortrefflichen Domologen Brn. Pfarrer Sidler in Rl. Sahnern bearbeitet, als ber pomologische Abschnitt in unserm neuen Allg. Teutschen Garten . Magggin erfcheint, mit Beifalle aufgenommen worben.

Die bisherigen Lefer bes T. Obstgartners, welche feine Fortfesung verlangten, finden fie im A. T. Gartenmagazine, welches fie sich um benfelben Preis als ber T. Obstgartner, namlich zu 6 Rthlr. jahrlich, halten konnen. Da aber auch mehrere neue Intereffenten bes T. Garten-

# 300 II. Abtheil. Bermischte Abhandlungen.

magazins uns angezeigt, baß sie, um etwas Ganges über die Obste-Kultur zu haben, sich auch ben T. Obstegartner noch anzuschaffen munschten, und bei uns beshalb angefragt haben, so zeigen wir hierdurch an, baß wir die kleine Anzahl von kompleten Eremplarien, die wir bavort noch auf bem Lager haben, ihnen noch um den herabgesesten Preis, nämlich zu 40 Athlr. Sächs. sämmtliche 22 Bände, (welche sonst 60 Athlr. kosteten) gegen baare 3 ahlung ablassen wollen; und man sich beshalb an alle solide Buchhandtungen wenden kann. Weimar den 28. Det, 1804.

8. S. priv Landes Inbuftries Comptoir.

# In hail to

L Wfirfd	Erfte Abtheilung. en e Sorten.			
No. XV. Die Riesenpfirsche von Pomponne. No. XVI. Die Kirschenbfirsche.				
No. LIV	. Die Sectbacher Ririche.	247		
No. LV.	Die rothe Moltentiriche.	251		
,	•			
, •				

I. Ueberficht ber Witterung bes 1804ten Sahres und beren Ginfluß auf die Doftfultur. 261

II. Radricht von ben Abbilbungen aller Obftforten in bem 29

හ	e	i	t	١

III. Radrict, bas Pomologische Rabinet betreffenb.

294

IV. Als ich neulich einige junge Obst = und andere Baume abgefnickt fanb.

205

(Bur Beherzigung fur altere und jungere Baumverberber.)

V. Ein Wort an bas Domologifche Publitum jum Schluffe bes Teutichen Obfigariners. 296

Dreifaches

# Real- oder Sachregister

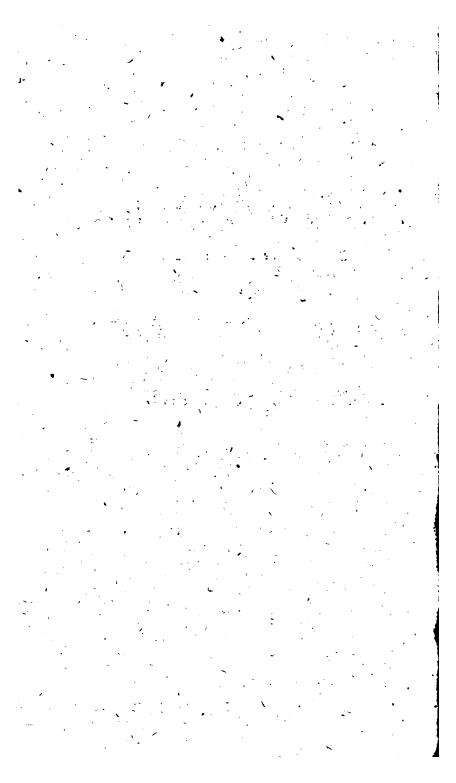
úberben Inbalt

aller

zwei und zwanzig Banbe

bes

Teutschen Obstgartners.



# Erstes Register

aber

und zwanzig Banbe.

Berzeichniß ber Teutschen Namen aller im Teutschen Dbftgartner vorkommenden Obstsorten.

I. Zepfel.		Band. €		
		-Crobeerapfel, ri	other	
2.		Sommer:	'II.	20
<b>B</b> and		rother Ber	bft="IX.	205
Apisapfel, rother III.	. 181	Binte	rs VIII.	
- Idmorray IV	282	& Gisapfel, große	· XX	119
aubacter, gelber XXII.	16	a - fleiner	XX.	116
- gruner XXII.	62	O - tecince	w. 12.	110
g gomnot =====	,	<b>G</b> .		
<b>33.</b>		##	****	
		-Beigenapfel	XII.	326
- Banbapfel, großer XIII.			ber XV.	92
_ Bohnenapfel, großer VII.	232	- rother	IV.	III
- Rheinscher VII.	292	6 Fleiner	XVII.	31
- Borftorferapfel , ro.	•	Brauenapfel, bi		, •
ther X.	41	ner	XIX.	138
schwarzer XII.	207	- Furftenapfel	IV.	25
0 - Commer. XV.	'28	Our idening lee		40
- Winter: IV.	102	<b>3</b> .	•	
- 3wiebels VII.	594		XXI.	119
Distriction 1 man,	,574	9 Sehlapfel	XVII.	•
œ.	. '	Berftenapfel	XVII.	35
a Milaufal anafan na				307
e Edapfel, großer to:		- Goldftuctapfel	ALV.	156
ther XIX.	223	c' Grobfen	XVI.	290

**26.** 

Юb.

a Bartig, Forellen: XVIII. 397 — Paternofterapfel 334 — Pfingftapfel gebrudte XVII. 338 XVII. Grun: 161 \_ Pilgrim, fleiner ges Platt: XXII. 19 ftreifter 28 XX. Birtel: 67 großer rother XIII. 148 3 Simbeerapfel, leber= - Pipping, großer ш. 103 XXI. rothet tieiner obet rothgestreifter Goldpipping v. 217 XXII. IOI XXII. Duleignerapfel 99 Prinzeffinapfel 218 **3**. . Bacobsapfel I. 186 o Jungfernapfel, grof-XVIII. 107 -Rabam, großer XI. fee 156 Meiner XVII. 83 -Rambour, weißer IX. Commer. 25 XX 6 Reinette, Berliner 105 - Raleville, gestreifter von Breba 212 Carmeliter XVIII. Commer. 287 O 258 - geftr. Berbfts V. VII. 118 Caffeler 192 226 Charatter XIII. 16 20 rotherSommers II. Englische VI. 133 IX. III. Berbft. 205 fuchfige 20 geftreifte Franzofifce Minter: VIII. \ 95 XII. 20I weißer Com= XI. ģη VI. 24 Golb bes Dumets Berbft, XVL bamels XIV.-359 18 Bintera v. geftricte Derbit: rother Spig: XVI. 222 265 Sonigsapfel, Engl. VII. 37 gelbe glatte X. 144 - Aronapfel, rother XII. grune 154 177 II. grane Banb: IX. - Rurgftiel, grauer 92 grave große grave fleive VII. 80 ٤, IX. 4I3 XIX. O Beberapfel. 278 getippelte VII. XI. Mustateller 158 **10**7. Reuport XIV. a Malvafierapfel XV. 365 - Maatapfel, brauner VII. pon Orleans XX. 12 zwei Jahre bau: VIII. weißer 22 ernbe Mustatellerapfel XIII. bie unvergleich: · 145 liche VII. - Renzerling. 313 -Rofenapfel , rother XVI. o Rormannchen Commer . 103 13

```
野b.
  Rosmarinupfel, Sta-
                                    II. Apritofén.
                    XIX.
                            27
    lienischer weißer
                            97 & Apritofe, Ananas XVIII
                                                          30
                    XVI.
@ Rabinerapfel
                                                    VI.
                                       gemeine
                                                         313
                                       große frube XII.
                                                    XI.
Seiben Sembonen, ro: XVIII.
                                       Eleine fruhe
                                                        - 21
    thes .
                                      Mustateller VIII. 313
a Schlotterapfel, reth=
                                       von Rancy
                   XXI.
     gestreifter
                           223
                               0
                                       fdwarze
   Edafenafenapfel
                     XII.
                           131
  Schmeerapfel, Fran:
                                      III. Beeren.
                            21
    tijder
  Sugapfel, breiter XXII.
                            62 @ Berberisbeere, gemeine
        gelber Berbft: VIII.
                           102
                                   rothe
        geftr. Binter= II.
                           292 O Elfebeere
                                                   XXI.
                                                          228
        rother Berbft= II.
                         202 O:Erbbette , Ananas. XX.
                                                          264
        weißerBinter: XIII. 84 0
                                   - Garten ober ge:
  Streifling, Binter: VII.
                          167
                                   meine tultivirte
                                                          · 24
  Strichapfel, rother
                                  - Scharlach: Il. XV.
                                                          222
                    · IX.
                           416
                                         - große XVI.
     Sommer:
                                                         -230
                               0
         rother perbft: XV.
                           151
                               O - Monats: ve:
                       v.
                           223
   Stettiner, rother
                                   the
                                                           14
                      VI.
                           326
                                          - weite XXI.
         gelber
                                                           15
                     XII.
         weißer
                           205
                                     - Walberbbeere ge:
                                Ω
                                    meinem, rother grav.
                I.
                                     - - mit weife
  - Naubenapfel, rother V.
                           323
                                   fer gr.
                                                 XVIII.
                    XIII.
                           35I
        weißer
                                 0 - weiße
                                                 XVIII.
                                                           24
                     XIX.
                           137
   Tauben füßchen
                                                   XVI.
                                Ohimbeere, meife
                                                          104
                                                   XVI.
                                                          104
                                0
                                   - rothe
 - Beildenapfel, Sommere I. 107 O. Johanniebeere, große at
                                                    XV.
                                 rothe
                                                         220
                     XIV.
                            83
         perble.
                                   - große weiße XIX.
                     XXI.
                           170
         Winter :
                                   - gr. fcmarze
                                                          173
                                0
                                    - gr. fleischfar:
                                0
                            99
                                                   XIX.
                      II.
                                   bene
Burgapfel, gelber
                    XVII. 311
                                OStachelbeere, von Dre
Meigner
@ Barg : Rambour
                   XXI.
                                   leans
                                       Johfons Iwig-
                                   man
@ Bitronenapfel :
                    XIX.
                           . 83 🚓
  Buderapfel, gelber berbft.
                                     IV. Birnen.
                           267
                      IX.
                           15 - Apfelbirn
                                                    IX.
                                                          83
                      XX.
     - Commer
                    XIII. 82 O Auguftbirn, Teutiche XII. 208
   3immtapfet
```

<b>286.</b>	<b>©</b> .	<b>28</b> 6.	፟፼.
O Ambrette, Commer:	A haforhirm Flains		
XXII.	runbe — Sammelsbirn 158 — Sammelsbirn	XXI.	130
- Bergamotte, Graffan:	-pammelebirn	II.	295
ne VIII.	158 - Dainbuftenbirn .	XII.	75
lange Commer: I.	280 — herrmann, St. o hirschbirn 98 — hirtenbirn	III.	273
- Lange grune	o hirschbirn	XIX.	24
- tange grune Winters III.	98' - hirtenbirn	XI.	33 i
- runde Commers. I runde herbsts			.87
- runde Berbft:	runde gelbe	XXI.	219
- Coultis Alli.	285 — Jagbbirn 28 — Johannisbirn	v.	229
- Strasburger V.			57
- Blanquette, großemit	-Jungfernoten	TV.	116
bem langen Stiel VII.	on Contrer Santenante	u Av.	215 -
- fleine XXII.	193 - Raiferbirn mit ben	ı Gi=	٠,
- Blutbirn, Sommer: VIII.	85 delblatt	· III.	211
- berbst: IV,	313 - Rnechtchensbirn	VII.	′ 23 <b>3</b>
- Butterbirn, gr. graue X.	29 o Kolmarbirn	XX.	220
0 - fleine graue XXI. 0 - Hollandische XXII.	85 helblatt 313 — Anechthensbirn 29 & Kolmarbirn 273 & Königsbirn, So	m=	
0 - Pollandifche XXII.	An met:	V A1.	22
- rothe Ai.	85 Winter:	X.	314
— tothe XI. — weiße III. — atillac IV.	24 - v. Reapel	XIV.	230
ariuac 1v.	28 — Canjacotrn	VIII.	181
Confesselsbirn, grune	85 — Minter: 24 — v. Reapel 28 — Lanfackirn O Liebesbirn 19 O Lieb hensbirn 25 O Lorenzbirn 113 — Luife, gute — Magdalenenbirn 165 O Marksbirn — Warraarethenbirn	XVII.	371
VIII.	19 O Bieb Benggirn	AIX.	132
— rothe III. —Dammbirn XI.	25 O korenzvirn	AIA.	275
Dammbirn Al.	113—Euile, gute	y.	108
ODoppelttragende Birn	nkagbalenenbirn	wit.	182
XVII.	105 6 Martenitu	All	264 -
o — Mustateller: birn XIX.			
	134 fleine 32 —Margrafin	· 3/11	IIO
- Cierbirn , Sommer- VI.	22 - Martin Pantnage	A TIL	314
O Seigenhinn XX	91 -Martin, bertrodi	DAG.	173
O Seigenbirn XVI. O Feigenbirn XVI. O Franzmadam IV. Franzmadam IV. Frauenschenkel XIII. O Freistäderebirn XV. Garellenbirn XV.	II o Melonenbirn, die ?	N. A. A.	
Scanaphone IV	100 phalische 35 - Mundnegbirn, lan	AA.	121
Gravenichen al VIII	OIT A runha	YIV	24
Sensifianterhium YV	260 Serbite	Y.	152 86
- Parellenhirn. XX.	217 6 - runbe 360 - Gerbsts 167 6 - lange grune	XVII	229
Gurftentafelbirn XVII.	34 - Rustatellerbirn 7	oin	.449
O Clottenbirn XXI.	74 Maulvoll	I.	´ 60
- Sute Chriftenbirn,	- große lange	ı x	405
Sommer: I.	287 - Ileine lang	IX	409 40 <b>9</b>
- Engniste VI.	123 - deblimte	X.	91
Bite Graue VI.	287 — tleine lang 123 — deblumte 63 — Roberts	ī.	180
-Gute Graue VI.	129 0 - Teutsche	XVIII.	25
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	, ==> •		~

			_				,
	,		•				
	9	eg.	ist e	t.	, ,	1	
,	<b>29</b> 6.	€.		ř		<b>23</b> 6.	
- Mogul, großer	IX.	199 -	-Bud	ferbirn	, grau	e XIII.	
o Musette '	XXI.	102	0 -	– gel	be Som	mer: XV	. :
— Rußbirn	XIV,	290				amer: X.	
- Drangen=Mustatel	lets		<del></del>	- gru	ne Ber	bit VII	
birn	XIII.	105		- 400	Uåndisc	be XI.	
— — rothe — Tulpen I	KVIII.	29	<b>.</b>	- tut	ituani	te XXII.	
O — Tulpen 2 — Paradiesbirn	VIII.		O Sin	mtbir	# E	leine XVI.	
O - Rheinsche	XVI.	91	_ 2it	diesii	ich , g		. :
a Petersbirn, große		103	g pari	Xamma	imi b A	XX	<b>-</b> .
Za pretreation, große	XI.				rn, gr	ofe IX.	
- Pfalzgraffin, fleine		. 17	- p.0				. '
- rothe	VII.	236		V.	Rit	f de R	
. — Pfunbbirn	VII.		201	rbeili	aen tiri	ge XIV.	
	KVIII.	354	Am	arelle,	große	IV.	, ,
- Robine, Sommer:	IX.	83	_	– Ele	ine frů	he VIII.	
Binter=	XI.	17	O Au	gustkir	sche, G	rfurs	
O Rusbirn	XIX.	252	- #	er		XIX.	
o Ruffelet, frube	XX.	271	<b>28</b> 0	uquett	irfae	XXI	
o - große .	XII.	327	– Fri	thtirsd	ie, th	eine	
g fleine Dus				seiße		II.	
	KAJII.	310	o Fr	ibmeid	ssel, st	ise XX.	٠,
- v. Reims	IX.	20	୦ ଛା	ingtir	ane, rot	he XXII.	•
- Saftbirn, Brefter	XIV.	248	C) RIN	rettria	je, bo	ppette XXII.	
— Sarafin	VIII.	278	- 44	Fu wana	ta Blain		•
Schmalzbirn	XXI.	269			te klein Rirjá		
O ,Schwarzebirn Schweizer Bergam					tir de		•
lange	iil	99.		darie		XXII	_`
- runbe ob. S		77'			riche,		7.
ger Sofe	VII.	15			- 1 - 10 - 1	XXII	•
O Seiben Demboen			- De	eztiríd	e, groß	eschwarz	e
rothes	XVIII.	166	. 1	nit we	chem F	leische IV	٠.
- Sommerbirn, fcon	fte IX.	14		— gr	obe schi	warze mi	t.
c Sommertonig	XVI.	22		eftem	Fleisch	e VI	•
- Spahrbirn	VIII.	15	0, -	Ele	ine fc	marze	
- Benusbruft	. <u>Y</u> .	23	,	Lind:		XVII	
- Birgouleuse	IX.	271	<u>ر</u>	20		XVI	•
Boltmarichebirn		308	Q.	Eli	ine @	logelbe	į.,
O Balschebirn	XII.	, 2			. 65 a-V	XVIII	
- Minterbirn, lange	geune TTT	0"	$\overline{a}$			be VIII	٠,
	III. otte	75	્રંજ ્	4 <u>U</u>	hsen=	IIVK IIIV	•

<b>29</b> b.	Ø.	想6.	Œ.
O bergtiriche, Buttners		Bogelfirige H. Ichwarge	1 - 5.
fdwarse XXI	201	lange XI.	82
- Berzogentirfche II.	-210	- Il. fcw. runde XI.	. <b>8</b> 0
o Dilbesheimer, fpate mar:		Beichsel von Montmo-	'
morirte XIX.	131	rancy XI.	340
O Collandifche, wohltras		- Spanische frube	ســــ
gende XXII.	106		393
- Jerusalemstirfche IV.		- Zeutsche Palzer	000
- Rirchheimertiriche VIII.	238		322
o Cauermanstirsche AVIII.	102	VI. Manbeln.	
- Cothtirfc, große XIII.			288
- Maitifche, große fruhe II.		7777	<b>200</b>
O - füße Maiherztit:	205	0 - bleine Krachmans	٠.
640 XXII	151	bei XVIII.	96
fære XXII.  fpåte XIII.	358		. 70
O - große füße Mai;	J.).	bel XVIII.	96-
herzeirsche XXII.	157		124
O Mustateller, Prager	-51	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
XVIII.	315	VII. Mispein.	
- Ronnenfirsche, gr. XIV.	161	Die Apfetmifpel XV.	89
O - kleine XVI.	296	DDie Birnmifpel XV.	89
- Dranientiriche IX.	355		
- Oftheimertiriche VI.	224		,
- Pfundtiriche, 4 ein	-	O Camperts Rus, gemeine	
n Pfund XIV.	359	a meife XIX.	86
O Pomeranzentiriche XX.	226	o rothe XIX.	190
o Pringenfirsche XV.	285	-Riefennus, Paufche X.	350
O Broquemont, bie icone bon	1.2	Bellernus, gr. bunte XII.	32
AVIII.	¥72	o - gemeine XVII.	378
O Cauertiriche, fl. runde		- Gunsleber XVII.	379
XVI,	290		402
O Sedbader Riride XXII.	203	- 3tal. lange AVIII.	403
Coodfiride, braune X.	211	Saftanie, gemeine gute	
- rothe XI.	338	XXI.	167
- Gustiriche, punttirte mit	225	IX. Pfiricen.	
festem Fleische X.	240		
- runde marmoriete	34*.	6 Angoumois, Pfirsche von XXII.	-60
mit festem Fleifche XI.	084	-Bourdine Dfiride X.	163
3 Zurkine XV.	¥04		329
Ungrifche fdwarze XIV.		— Carbinal — Selbe ober Schwefel:	81
- Bogelfiriche, fl. rothe	~0		229
lange VI.	210	and the state of t	229 261
- ft. rotherunde VI.	217		
***************************************	441	- mondonorne, unibe . Tr.	277
•	-	•	
:4	,		

<b>256.</b>	S. <b>35</b> 1.	€.
- Dontagne, boppelte XIII.	254 - Warunda XII	84
Radte, fitine violette		Οψ
Fruhpfiriche VI.	321 große II.	284
- große violette	321 große II.  - ohne Stein, XII.	204 84
Fruhpfirsche X.	St - Rebhunerei, meißes IV.	209
o - violette Spat:	0 — violettes XVII.	
pfirsche XIX.		33
		226
- Durpurfarbene Spat:	5 Spilling, blauer XV.	369
pfirsche VIII.	308 - gelber VIII.	319
@ Riefenpfiride v. Pom:	Beinpflaume, grune X.	296
ponne AAII.	257 - Diade XIII.	222
- Soone D. Bitth Al.	257 — blaue XIII. 216 O Imeimaltragende XXI. 61 O Imetsche, bunte XXI. 202 — gelbe spåte X.	123
O Beungbtalt YYT.	or o swerice, bunte AAI.	105
- Bivouisoje IV.	202 - geibe fpate A.	148
ponne XXII. Schole v. Bitry XI. Senusbruft XXI. Bwollische XXI. Randelpstricke XII.	260 - große Xl.	22
X. Pflaum'en.	- arune vi.	318
	. Steizensteiner XV.	83
O Apritofenpflaume XVI.		
- Damascener Pflaume,	XIII.	191
fleine VIII.	241 - Rartische IV.	206
- Lange violette XIL	28 ————————————————————————————————————	
- von Maugeton X.	201 XI Duitten	•
- rothe IX.	340	٠.
o Dauphine Pflaume XXI.	11 — Apfelquitte XIII. —Birnquitte XI.	87
Gieroflaume, Coprifche	Birnquitte XI.	212
- gelbe XI.	145	
- gelbe XI.	23 YIL Main	
Slubende Roble XII.	142	•
O Indifche weiße Pflaume	145 23 XII., Be e i n. 142 6 Stänner ober bunkelblan XX. 6 Cibebe, blaue XIX.	•
XV.	86 XX.	
-Raiferpflaume, blaue	Sibebe blaue XIX.	226
XIII.	TET a grane XPX.	185
- weiße XI.	151 D — grate XIA. 23 0 Färberwein XVII. 376 0 Frühblau XIX.	276
Rirschpflaume, gr. VIII.	276 - Trubblen XIX	120
- tleine XVIII.	176 Mutchel meifer YVII	214
Panisin Glaubia anaga	1760 Gutebel weißer XVII. O Kilianer XIX. 2880 Mustateller, blane XIX.	.3.4
Ronigin Claubia, große - II.	O Williamer Wiene Kin	70
	170 — weißer XX.	10
0 - fleine XX.	64 0 Traminer, großer XX.	. 22
o - violette XXI.	04 O Diquiner, grover AA.	70

### 3meites Regifter

alter

## Frangofifchen Ramen ber fammtlichen Obstsorten.

<b>9</b> 86.	ø,	<b>35</b> 6.	<b>6</b> .
		Bigarreautier à gros	-
I. Abricots.	,	fruit noir VI.	212
Alledon 31 Animas			284
Abricot d'Ananas	•	Guignier à fruit noir	
XVIII	30	IV.	303
, — commun VI.	313		172
- hativ, gros		- jaune VIII.	277
XII.	139	Griotte de chaux VIII.	
- hativ, petit XI.	21	Merifier à petite fruit	149
- musqué VIII.	313	rouge oblongue VI.	
- de Nancy X. - noir XVII.	299	rouge ontongue vi.	219
- noir XVII.	88	<ul> <li>ronde VI.</li> <li>a petite fruit noir</li> </ul>	217
		- a petite truit noir	_
· MI. Cerifes.		oblongue XI.	82
Cerifier à gros fruit 🕐	•	- ronde Xl.	- 80
pale IV.	298	Montmorency XI.	340
Cerife rouge precoce,	~70	TIT O - d' d	•
la petite VIII.	155	III. Coignier	
- d'Hollande IX.		Coignasse femelle XI.	212
- de la Toussaint	355	Coignalle male XIII.	87
XIV.	60	IV. Prunes.	٠.
	93		
- a trachet XXI.	126	Azure tardive XXI.	226
- à courté queue		Dame Aubert XI.	23
XXII.	66	Damas de Maugeron X.	291
- à fruit ambré	٠.	- petit VIII.	24I
XVIII.	162	- rouge IX.	340
Bigarreau hátif XX.	176	- violet longue XII.	<b>.</b> 28

		•	
	<b>5</b> .	25.	E.
Imperiale violette XIII. 1	51	Ambrette V.	3ZU
	84	Aout, Poire d' XII.	908
Perdrigon blanc IV. 2	09	Azerole Poire XII.	75
- violet XVII.	33	Bellissime d'été IX.	14
- violet XVII. Prune Cerife VIII. 3	76	Bergamotte d'été longue	
Prune de Chypre VIII. 1	40	I.	28I
datte IV. 2	06	- d'été ronde I.	<del>2</del> 83
— de Dauphine		d'été Crafanne	
XXI.	II	VII.	158
— , d'Jnde blanche			
XV.	36	- suisse longue III suisse ronde ou pa-	. 99
← j'aune hâtive	•	nachée VII.	_
VIII. 3	19	- foulers XIII.	15
- qui fructifie deux	. *	Beurré blanc III.	285
	25	- gris XI.	24
- fans Noyau XII.	84		<b>. 29</b>
Reine Claude groffe II. 2	8 <b>8</b>	<ul> <li>gris la petite XXI.</li> <li>rouge XI.</li> </ul>	273
- la petite XX.	17	- rouge XI.	83
	65	- d'Hollande XXII.	22
	42	Bezy de la Motte XIII.	11
	•	Blanquet, le gros, à la	
V. Peches.		longue queue VII.	62
		Bon chrétien d'été I.	287
Alberge, Peche jaune	4-	- d'Espagne VI.	123
	29	— d'hivèr III.	263
Amandier pecher XII. 2	60	Catillac IV.	- 28
Bellegarde IV. 2	<b>Q2</b>	Cher à Dames XI.	270
Belle de Vitri XI. 2	<b>1</b> 6	Colmart XX.	220 4
	29	Catillac IV. Cher à Dames XI. Colmart XX. Cuifle Madame XIII.	217
Gardinal All.	81	Demonene, poire 1v.	116
	54	Deux fois l'an XVII.	165
	77	Echasserie V.	
Nectarine grosse vio-	0-	Echasserie V. Epargne VIII. Epine d'hiver V.	15
	81	Epine d'hivèr V.	317
- petite violette		Fondante de Brest XIV.	348
	21	Franchipanne XVI. Jargonelle XII.	100
- violette tardive		Jargonelle XII.	23
	20	Jmperiale à feuille de	
Pourprée tardive VIII3		chène III.	27I
	61	Lanfac VIII.	38I
	<u>.</u>	chène III. Lanfac VIII. Livre, poire d. L. VII.	164
mois XXII. I	63	Louise bonne V.	108
		Madame, poire IV.	35
VI. Poires.		Madelaine, poire de	
Ah mon Dieu XVII. 3	71	Mademoifelle I.	182
THE HEUR MANUE		Manager Marie and	

1,

• \$5.	<b>Ø</b> .`	£6. €.
Marquile VII.	110	St. Germain III. 273
Marguerite, la petite I.	100	Sucré vert VII. 11
Martin fec. III.	173	Teton de Venus, poire
Messire Jean gris IV.	215	V. 23
Monille houche d'été		Verte longue d'hiver III. 95
Mouille bouche d'été longue II.	284	Virgouleuse IX. 271
- bouche d'été	<b>~04</b> ,	111 1/2
ronde XIV.	***	VII. Pommes.
- bouche d'Au-	152	Apis rouge Pomme III. 181
_	24	— noir XV. 282
bouche d'Au-	36	Caluatio blomaka distri
	•	Calville blanche d'été VI. 24
tomne verte longue		
XVII.	.229	- blanche d'hiver V. 18
Monarque, le grand IX.	199	- blancke d'Au-
Muscat à la longue queue	•	tomne XVI. 359
d'été IX.	405	- rayée d'été X. 287
- Allemand XVIII.	25	- rayée d'Automne
- fleuri X.		V. 118
- la petite ou septen-		- rayée d'hivèr VIII. 95
gueule I.	60	- rouge d'été II. 20
Mulette, Poire à Cidre	•	- rouge d'Automne
dite l. M. XXL	162	IX. 205
Mulqué, orange II.	105	- d'hiver VIII. 99
Qeuf, poire d'oeuf. VI.	32	Courtpendu gris II. 214
Oignonnet, gros IX.	219	Drap d'or, vrai XIV. 136
Orange mulquée II.	105	Fehouillet rouge IV. 111
Orange tulipée XVIII.	92	— jaune XV. 92
- rouge XIII.	290	Jaques Pomme du St.
rouge XIII.	331	Tag T 196
Present royale de Naples		Mela de Rosmarino
XIV.	250	XIX. 27
Robine d'été IX.	83	Panachée, Pomme
— d'hivèr XI.		
Roi d'été XVI.	17 22	Parmain d'hiver rayé
- d'hiver X.		
Rouffelet, gros XII.	214	II. 292 Palle pomme rouged'Au-
- petite mulqué	322	
- herre windre		
- hative XX.	341	— pomme rouge d'été
	272	IX. 416
— de Réims IX.	20/	
Sarafin XIV.	278	d'oré, le petit V. 217
Sanguinole d'été VIII.	385	Pigeon rouge V. 323
- d'Automne IV.	102	- blanc XIII. 351
Socie molaari All.	82	Prince, pomme de IV. 25
St. Jean, poire 1 I.	57	Princesse, ponime de X. 21
		,

	^		1		
	<b>23</b> d.	è.	•	<b>B</b> b.	€.
Pomme figue	XII.	325	Reinette rousse	III.	20
Rambour blanc d'é		J-0	- rayée	XII.	201
	IX.	25	- verte	III.	177
Reinette blanche	v.	114	- verte long		-••
-d de Breda	IX.	212	nachée	IX.	92
- Carpentin	ÎX.	413	- non pareil		7-
. — à Charactere		16	- non paren	XXIL	TAR
- Carmelité XI			Rafa la namma		145
- dourable den		258	Rofe, la pomme :	TUIC I.	103
- annume adu			Rode Kroon Appe	1 A.V1.	154
30 A 3 - 4	X.	-	Royale d'Anglete	IIE	, 
— d'Angleterre		133		VII.	87
- dorée Duhan			Sucré jaune, ou p	omme	
	KIV.	18		VIII.	102
- franche	XI.	90	- jaune d'Au		. `
filee d'Autor					, 267
	CXI.	263	- nouge d'Au		
grife .	VII.	89	~	II.	102
- jaune	X.	144	Sucrin noir	XIII.	294
- de Misnie	IV.	102	Violette, la pomr	ne,	
— musquée	XI.	158	ďété ,	Í.	95
- picottée V	II.	309	- d'Automne		83
- de Newyork 1		393		XXI.	170

#### Drittes Register

#### über bie

in allen zwei u. zwanzig Banben enthaltenen Sachen.

a.		~
	Band.	6.
Abbildungen aller Obstarten von hrn. Rorblinger	· XV.	57
Ablactiren = =	III.	49
Ablegen ber Obstbäume in China :	XIII.	326
- ber Weinstocke =	XIII.	259
besgleichen = =	XIV.	257
Ableger zu Mutterbäumen für Zwergbäume zu erziehen	XXII.	184
Abnehmen des Obstes. Nachtheil bes zu frühen '	XVI.	139
Abpflucken ber Blatter von Obstbaumen gegen bas		•
Erfrieren = = ,	XX.	37
Absåugeln = = =	Ш.	49
Abschieber zum Otuliren = =	II.	30
Absenken der Obstbaume	v.	358
Absenker vom Weinstocke ber Alten =	XIV.	251
Alte Baume zu verjungen = = =	XXII.	190
Ameisen von jungen Obstbaumen abzutreiben	VIII.	201
Unbau ber Oftheimer Beichsel =	I.	144
Anbinden der Baume an Pfahle	VIII.	,66
- besgleichen =	VII.	396
- besgleichen = =	III.	T34
Anfrage woher ber Baum feine Rahrung nehme	I.	.322
- wegen einer Baumkrantheit =	I.	323
- megen einer Perfischen Apfelart	XXI.	280
- über perfchiedene Arten Dbft zum Berebeln	XIII.	263
- aber der Ameifen Gefuch an ben Baumen	XXI.	200
-	•	_

	Banb	€.
Anfrage füber Belle de Vitri, eine Pfirfche	XIII.	
- über Pfirschenwände	XIII	264
- über eine breimal tragende Rirfche	XIV.	
Ankundigung bes Shlusses bes T. D. G.	XXI.	187
Anlagen ber Obstgarten, ber Romer und Alten	XIII.	105
- besgleichen : : =	XVI.	
- eines Obstgartens in England	XV.	<b>160</b>
Anlegen, eines Beinbergs = = '	XVII.	291
- besgleichen	XVII.	0.0
Anpflanzung verschiedener Obftsorten ber Alten	XIII.	175
- neuer Obstsorten in Teutschland =	III.	76
Anpfrifeln, eine Beredlungsart =	III.	111
Anpfählen ber Obstbaume = .	IV.	334 ,
- besgleichen : :	IV.	3 <b>37</b> .
Antwort auf bie Anfrage eines bem Apfelbaume		_
schäblichen Infekts	XXI.	280
Apfelbaum, doppelttragenber	v.	- Šo
- doppeltblubender. Bemerkung darüber	VI.	`3 <b>69</b>
- ohne Blute. Nachricht barüber = .	v.	91
- ohne Blumenblatter : :	· VII.	125
— ohne Blute. Bemerkung barüber	VII.	425
- gu Frauenpriesnig, munberbarer :	_X.	16 <b>6</b>
Apfelbaume ohne Blute, wo fie gu haben	IX,	130
Apfelformen, Tafel bazu : :	I.	46
- besgleichen	X.	184
— Auftlarung barüber = =	XI.	49
Apfel, punischer ober Granat= =	XIII.	316
- Bitronen	XIII.	320
Apisapfel, über feine Romentlatur und Reife	٧.	98
Apfelmuble. Befdreibung bavon :	V.	147
Arbeit ber Alten in ihren Obstgarten	XIII.	170
— verschitedene Arten berfelben	XIII.	171
Art Obstbaume in ber Schweiz zu segen	XXI.	41
Arten und Spielarten bes Obstes	VII.	<b>288</b>
Aufbewahrung ber Reinetten und Kalvillen	XXI.	45
Aufleimen der Kerne. Erfahrung barüber	XXI.	248
Aufmunterung ber Dbrigfeit gur Dbftfultur	IV,	002
Aufschligen ber Baume gegen ben Froft	IV.	338
- ber Baume gur Fruchtbarteit	XIV.	29
Ausbugen ber Weinverge	XVII.	6
Aussaen ber Obsterne nach ber Erfahrung	XIII.	,,
Auszug eines Briefes über bie Erfahrung bes I. D.	<b>G</b> . <u>I</u> .	· · ·
- über ben Beilchenapfel	Į.	100
— über. pomologische Ramen	Į.	155
- über Obstaltur : :	II.	00

	. Banb	€.
Auszug aber ben Plan bes 2. D. G.	II.	75
- über ben Obftbau überhaupt	II.	252
- aber ben Dbftbau in talter Gegenb	· II.	78
- über ben Dbftban in Schwaben	VIII.	275
- über eine Erfahrungsart: bei ber Dbftultur		279
- aber Obftfultur in Meifen	ìX.	377
- über pomologifche Gegenftanbe =	X	
- über bergleichen	XÎ.	184
— noet ottilitiden	, 41.	51
<b>8.</b>		
Batardière : :	I.	700
	vi.	190
, Baume an ein taltes Klima zu gewöhnen	•	197
Baumformentafel = =	I.	: 49
	· xix.	100
Baums ober Martenfprige =	VIII.	257
- besgleichen e = = -	XII.	56
, <b>Baumhack</b> : : :	II.	35
Baumhandel : :	II.	55
Maumfage	XIX.	100
	II.	31
ilem, s e s , s	X.	361
Baumtneiper, schabliches Infett	XI.	375
Baumfdnitt überhaupt und insbefondere im Dai	IV.	128
·	IV.	176
- nach ber Methobe bes Quintinge :	IV.	230
- bes Abt Schabols	v.	316
- des Duhamels	VI.	37
- Delletier : : :	VII.	100
- Rillers	VÎ.	
- Christs	VI.	329
- beffen Abbilbung bavon	vii.	360
- Sutrets	VII,	
		25
- desgl. bei Pfirschen	XI.	198
3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3	VIII.	38
Baumpflanzung ebler Dbftforten	XI.	95
Baumidulmefen überhaupt :	Į.	63
Baumfoule bes frn. Beifen in heringen	· II.	253
- mit Sorten nach bem T. D. G.	XIV.	
- v. Bulowsche zu Urstau	XIV.	176
- v. Laffertiche zu Bebfen in Rieberfachfen	XV.	239
	XVI.	196
- ju Großenwieben =	XVI.	198
	XVII.	100
Baumfdulen, wie fie in England behandelt werben	VII.	966
		-

# Register.

			•	•
ر مدمد دست مست	er me me da la		Banb	6.
Sharatteristite	ber Rirfchenforten =		II.	197
	ungen darüber	<b>8</b> 1 1	XIV.	99
	aumen und 3wetschen		II.	215
- ber Apr	ifosen =		VI.	310
Churfurft Frie	drich August. Liebe g	zur Obstäultu	t XIV.	135
· ·	• •		Xly.	. 137
		5	XVII.	317
Compote aus	Birnen .	, s	XXII.	131
- aus Mep	feln : = .		XXII.	133
- Pfirider	it =		XXII.	136
- Rirfchen	Live to see the	* * *	XXII.	137
- Mirabel	llen = , .		XXII.	139
Luitten		<b>\$</b> \	XXII.	134
Copuliren mie	es geschieht und Erfi	nbung bestelbi	en VI.	240
<b>*</b>		` s	II.	143
	2	:	11.	243
			VI.	195
-			IX.	302
		<b>s</b> .	XIII.	364
z		\$ '	XIV.	,3I
			- IX.	310
			IX.	312
Copulirbanber	non Manier		XVII.	130
Copulirmeffer	3 6		II.	30
Copulirzeit, n	eue		II.	130
Kornelienfirich	enbaum. Ruglichtei	t beflethen	XXI.	297
Cyber gu verfe		3	XIII.	367
	orzüglichste in Engla		XVII.	406
		• "		
	<b>D.</b>		·, •-	
Dominiska X	pfel , -	1. · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	VII.	214
		,	<b>\</b>	•
	Œ.			
	•			
*	i i			
Chelschule			<b>I.</b>	112
Ginfluß ber 23	itterung auf die Obstl	aume	xìv.	389
Ginfluß der Winte	rlage beim Berebeln	dume	XÌV. XX.	١.
Ginfluß ber 23	rlage beim Berebeln	dume	Xìv.	389 76
Einfluß ber Wi — ber Unte Einsenken ber	Reinreben gerebeln	dume	XÌV. XX.	389
Einfluß ber Wi — ber Unte Ginfenten ber Englischer Ga	erlage beim Berebeln Beinreben rtenplan		XIV. XX. XVII.	389 76 7 7 8
Einfluß ber Wi — ber Unte Ginfenten ber Englischer Ga	erlage beim Berebeln Beinreben rtenplan		XÌV. XX. XVII. XVIII.	389 76 7 8 8
Einfluß ber Wi — ber Unte Einfenken ber Englischer Ga Erbratten. D	Reinreben gerebeln		XIV. XX. XVII. XVIII. III.	389 76 7 8 8 37 62
Einfluß ber Wi — ber Unte Einfenken ber Englischer Ga Erbratten. D	erlage beim Beredeln Beinreben rtenplan littel zu ihrer Bertil		XIV. XX. XVII. XVIII. III. VIII.	389 76 7 8 8
Einfluß ber Wi — ber Unte Einfenken ber Englischer Ga Erbratten. D	erlage beim Beredeln Beinreben rtenplan littel zu ihrer Bertil		XIV. XX. XVIII. XVIII. VIII. XIX.	76 7 8 37 62 217

Erdbeerfied un	h Caina Æda	·		Bant	€.
mengertinger mu	a leine Soi	ren	• ,	XX.	
	*	5	\$	XX.	,
<del></del>	4	<b>s</b>	2	XX.	
<del></del>	· •		<b>\$</b> \	XX.	
		, <b>9</b>		XX.	114 -
<b>-</b>	· s		<b>.</b>	· XX,	151
		4		XX.	207
,		· .	\$ 1	XX.	
*	1			XX.	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			4 .	XX.	
	<b>,</b>	•	4	XX.	
	•	-	4	XXI.	
,	•			XXI.	_
				XXI.	77
	•	•			5
· -	•		3	XXI.	-05
·	5	•	*	XXI.	
Marketinia de la profesiona		, :	£	XXI.	
Erfahrung bes				I.	
und Beri	chtigung üb	er einige Ri	richen	x.	254
Erfahrungsarte		•		VIII.	179
Erziehung eines	Beinfechse	rs im Korbe	• •	XVII.	`á
Erzeugung ber				III.	246
Reigenbaum ber	Miten	₹.	• `	XIII.	040
Beigenapfel foll		Froft Teiber	m	XIV.	372
OsiBernah lan lam	1	Deale serve		XIV.	33
Blacheicheben, i	hro Mathrha	PHEA SALE STO	A # 2+6	XV.	35
Blechten, ob; fie	den Obstba	umen nüşlich	ober schab.		301
lich für	to Toursel	. *	•	XII.	233
Formentafel zu	pen geblern		•	Į.	45
- ju ben 28			\$	Ī.	47
Ju oen D	bstbäumen			I.	49
Forstha Metho	de Mauern	veete vorzub	ereiten	XXI.	190
- Methope	Ophlingto	aume im	Lugemeinen		
gu erg	iehen	5		XXII.	226
- die Pfirid	yenbaume z	u behandein		XXII.	32
- ben April	tosenbaum	•		XXII.	72
- ben Pflau	tmenbaum :		•	XXII.	100
Froftableiter .		, .	•	II.	66
				· ĬĪ.	241
groft, bie Baun	ne bafür du	bemahren		II.	59
				ĪĪ.	245
Teutid. Di	stadrtn. X	XII. 986 6.	Øst.	<b>Æ</b>	~~~

;			Band	€.
Fruchtbarmachung u	nfructbarer D	bftbaume	XI.	25 t
	_ =	•	XII.	102
<b>—</b> . 1	•	2	XV.	<u>:</u> 69
	* <b>*</b>	1 2	XVI.	205
· — , s	:	=	XVI.	270 .
	, 5	* :	XVI.	338
· =	*	7	XXI.	196
-	1	•		
·	<b>.</b>	• .	•	• .
	•			
Sanfe, Beinbe ber 2		2,	XVIII.	64
Garteninftrumente.	, Abbildung d	avon	II.	28
Sartenleiter			II.	37
Sartenmeffer		<b>.</b>	II.	28
Gartenfchneden. M		<b>s</b>	XVII.	292
Gartenfprige, Abbi	ldung bavon	` * ′	VIII.	<sup>257</sup>
Gartenummanblung			Aviii.	329
- Beantwortung		•	XVIII.	346
Seisbarte beim Bei			XVII.	5
Gefdicte ber Doftpf		Reibharbts	X.	220
Gemachshaus für P	irschen		XX.	74
1	<b>.</b>		,	
Saafen, bie Dbftbau	ime gegen fe	u fcbuşen	II. XXX.	150 250
paraffuß, wie er gu	Millen '		VI.	197
Dafelnuffe, ihre Gi	ziehuna		Ä.	97
	n ihrer Bereblu:	na =	XII.	203
Beilfaibe fur trante			VI.	98
Derbittopulation .		, I	IH.	127
Dimbeere, verfchiebe	ene Arten berfel	ben	XVIII.	351
bolg bes Baumes,	beffen Ctruftur		1.	255
Dolgfibern. Abbilbu	na bavoit		ıł.	111
Soligt, Erfinder be			Ħ.	243
Transfer Comment	,,			
`````````````````			,	
	್ತ.		•	
Infetten, ben Dbftbe	dumen ichabliche		ii. III.	44
Infett, ein bem Apfe	el schabliches		XXI. XIX.	407 251
- Unfrage barne	iwy .	. P	AIA.	260
• • •	1	•		
_				
•		•		

" <i>,</i>	anb S.	
	II. 200	-
		•
- bon ben Baumen abzuhalten	7-0	
- fie gu vertilgen :	11. 126	
XV		
	IX. 302	
Johannisbeerftode, ihr Burgelauslaufen gu milbern V	II. 428	
Johannisbeere, Gebrauch ihres Caftes XV	II. 274	
XX	Il. 139	
		,
<b>Sc.</b> 11	•	
Rabinet, pomologifces . X	VI. 279	2
Rarfte im Garten	II. 36	
Raftanien, ihre Bereblung	IV. 73	
	IV. 63	
— · · · XX	II. 28	
Reiter, um Saft aus Doft zu preffen	V. 265	
Rernschule : :	I. 65	
Rernreiser, ihre Behandlung	I. 291	
	II. río	
	II. 74	L
	IV. 57	
	IV. 172	ŧ
Ririchenforten, ihre Rlufffifation	X. 45	÷
	X. 349	
	V. 372	į
Rirfche, vier ein Pfund. Bemerkung barüber ]	W. 295	į
xv	II. 341	
	X. 146	
Rirfcbaume lieben feinen fetten Boben XV		,
Knotholzer beim Wein . XV		
Rranichapfel, Anfrage barnach	X. 215	
Rrebs an Baumen, Urfachen bavon	VI. 99	
XVI	I. 205	į
Konigin Claudie, Bemerkung über Ablofung bes		
Steins : XVI		
	II. 88	
Aupfer des A. D. G. ausgemalt ohne Text	KI. 202	ļ
	•	
<b>e.</b>		
Behongheimreihung hell Swigtings	II	

` .	. •	9DR.	•	~	•
Mandelbaun	n, beffen Pfl	ea <b>a</b>	• .	XIII.	127
	Rultur in		tenben	XXII.	87
	Berebluna	3	,·s	IV.	70
Mart im B		<b>,</b> ,	=	II.	4
Maas und G	beftalt ber D	bftåder unb	Beinberge	ber	. •
· ') 20	lten	· .		XVI.	130
Mehlthau,	bie Baume !	avon zu ret	ten	VIII.	135
Dispeln,	hre Bereblu	ng	s	s IV.	72
	n Alten		5	XIII.	324
Mittel gege	n bie Garten	schäben im	Allgemeine	n XIII.	127
	, <b>,</b>			XX.	142
Moofe, ob f	ie ben Baum	en nühlich ot	er sadlia	find XII.	236
wood von	ben Baumer	n zu vertre		XVI.	69
<b>A</b>	· •		.5	XVII.	407
Muttergarte	n, Borichle	ig dazu	•	VIII.	246
Myrtenöl		ş	<b>E</b> .	XIII.	183
Myrtenweir		=	2	XIII.	183
	hte ber Ob	tbaume übe	erhaupt	<b>1.</b>	89
	Apfelbaums	/ s		' IV.	83
	pritofenbaur	ns		XI.	3
	Birnbaums.	5		VI.	3
- ber @	rbbeere ·		· .	XIX.	217
- ber	pafelnuß	🛰 🗉		XIII.	Š
- bes J	Raftanienbau	ms =		XXII.	. 4
- bes !	Riridenbaum	16_	=	VII.	3
	oflaumenbaut			VIII.	277
	Pfirschenbaut	n s	· s	IX.	3
	Ruspaums			XII.	`_3
	Duittenbaum			XII.	208
Mationalbai	umschule bes	Karthauses	in Paris	XXII.	167
- Fort	jebung ber R	amtimt babe	DN .	XXII.	211
Mieneriandi	fche neue D	olriorren		I. XVIII.	166
Momentiall	irBeiträg	r bagn	•	VII.	139
<del></del>			•	- VII.	138
		•		XXII.	189 178
_	•	•:	•	XXII.	
	•	•			
		•			239
Rummerhol	iger gur Bege	ichnung ber	Doftsorten.	I.	155 49

	. Band	₭.
Rusbaume, beren Erziehung und Pflege	XIII,	180
- beren Anpflanzung im Großen	VII.	357
- beren Befanntmachung gum Bertauf	XIII.	264
Ruffe, ihr Ginfluß auf die Gefundheit	XII.	193
Ruftampote und beren Praparate	XII.	29I
Ruffe einzumachen ;	XII.	253
Ruksaft : :	XII.	
seablair :	AII.	259
, ,		
D.		•
<b></b>		
Doft auf ber fubligen und norbligen Salbeugel ber		•
Ethe :	XIV.	201
Obstbau in ben Relbern zu Trabelsbarf	I.	301
		131
Dbft und Baumpflege, warum man noch nicht		•
meiter barin	III.	146
Dbftbaume, gefdwinde Gelangung bage	I.	229
- als Schlagholz zu behandeln	Xv.	124
- gegen die Thiere zu verwahren :	XVIII.	321
- wilbe, burch ofteres Berfegen verbeffert	XIII.	507
- als Schlaghola betrachtet .	XV.	724
Dbftbaumpanbel = =	XVI.	173
	XIIL	127
- : : :	VIII.	183
	XII.	27 I
Obftbaumfelber. Unfragen barüber :	XIV.	138
Obstbaumzucht in Weftphalen :	VIII.	326
Doftbaumverzeichnis, wie fie einzurichten	ÎX.	296
Dbft: und Blumengarten ber Alten .	XIII.	III
Dales une Brimmenderreu ner ertren	XIII.	
Middle was but have retained	III.	109
Dbftfruchte, wie man balb bagu gelange		329
Dbftfruchte. Borfdlag fie zu vergroßern	VI.	192
- wenn bie beffern eingeführt worben	XIV.	294
- lange zu erhalten .		- 69
Obfigarten, ein perennirender. Abbilbung bavon	IV.	
Dbftgartenbuchlein von Rurfurft August gu Cachfen	XVII.	246
	XVII.	317
and the same of th	XVII.	-38r
Dbstgebrauch = = =	XVIII.	404
Dbftlager gur Aufbewahrung bes Dbftes	IV.	249
Dbftfelter. Abbilbung bavon	v.	265
Dbftferne mit ihrem Fleifche gelegt. Erfahrung	• •	
barüber 4 s	XVII.	93
- bringen Die Fruchte ihrer Muttenbaume obne	- T F.	73
- Article are Danisher there wherefarming adde		

#### Regifter.

•	-	· ':			•	Banb	<b>6</b> .
Ø	Utti	ultur beliebt	gu made	n '.		XXI.	243
,	_	überhaupt,	Bemet	ungen bar	áber	, <b>Ψ.</b>	<del>1</del> 97
	<del></del>		•	· s	, <b>s</b>	· II.	<b>66</b>
•	•		•		2	H.	252
	-			3	*	VII.	122
	***		: '	<b>s</b> 1	3	XII.	34 1
	***	, ι	; ·	2	<b>s</b> .	XЦ.	53
		` 1	ī.		. 3	XVI	109
			:		<b>'</b> \$	v.	28 <b>8</b>
	_	im hanndve		* '		XI.	3o ∙
		im Beffifcher		<b>.</b>		<b>v.</b>	183
		im ganbe Je				XIII.	gnig
		in ber Ber	richaft I	epern	\$	XI.	343
· _	••	in Meißen	* *		*	IX:	377
•		im Metning	i fchen	<i>_</i> =	· • •	VII.	63
	-	im Munfter		•	<b>s</b> '	VII.	6 <b>8</b> · ·
	<del></del>	im Denabru	ct (d) 🗪			XI.	57
		in ber Ober			•	XII.	269
	-	in Oftpreuf				` <b>X</b> .	56
		in Schlesier	t .		5	V.	₹53 ·
		, <b>,</b>			A	XI.	227
	-	\$	•		*	VIII.	<b>194</b>
	-			•	\$	VI.	<del>-92</del>
	-	im Suberb	ithmarfen		*	V.	· <b>*5</b> 3
	<del></del> ,	im Burgbu	rgifchen d	urch Indust	rie - Garte	m VI.	<del>18</del> 5
	<b>~~</b> `	in Schwabe	n			VI.	167 .
	-		•			VIII.	275
	***	·				XIII.	299
		im Rirchenf		•		XXL	1691
	-	in Boamer		•	•	XXI.	146
	-	in ber Caufi	. §		4	XVIII.	128g
	****	in Baugen	·g			XXI.	202
	<del></del>	in Schaumb	urguen Be		юеп .	, XIII.	-99
		in ber Gr	ationalt s	ippe	4	XV.	96
	-	ebenbasetbst	# - P 4	3	•	XXI.	204
•	***	in Pohlun,	act du de de	de mitten		XVIII.	39
-	<b>****</b>	in Mahren		;	₹. ,	XVII.	94
	-	in Gebirgeg	egenven		\$	XV.	292
	***	ebentafelbst				II.	78
N)	mát l	rten, allgen	Hetne Moen	terrung <b>en</b>		Į.	304
	-		,	*	•	X.	220
				£		<b>X</b> .	TOI
	LG.		; Zdankar	=	<b>.</b>	XII.	59
D,	اوعارها	rangerie in C	DANGE OF THE PARTY		, <b>=</b>	II.	-94
• ′	-	ber Chineser	i	, *	6	<b>X</b> 111,	327

and the second s	Banb	Ø.
Drangerie Bunich einiger Freunde barnach .	II.	256
- Beftatigung biefer Erziehungeart :	v.	176
wie fie behandelt werden muffe. Anfrage	VII.	286
- Erziehung und Pflege	· IX.	31
Dbsttabelle vom Kantor Tasche =	XIV.	384
Dbftftamme aus ben Balbungen, was bavon zu halten	XVII.	157
Dbftplantage, neu angelegte in Grafentonne	XVII.	107
- besgleichen = = =	XXI.	283
- bie Laffertsche zu Lehsen	XVII.	Į57
Obffwein, Bemertung barüber	XIII.	370
Dtuliren, verschiedene Methoden. Abbilbung	III.	108
y <del>-</del>	IV.	167
- ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' '	V,	370
عسر ف السما	VII.	121
	III,	195
	XVIII.	ńΙ
, · = 1,	IX.	250
	VIII.	122
	IX.	240
	XII.	310
Dfulirmeffer = :	II.	. 29
besgleichen = = =	XII.	110
Del, aus ben Manbeln ber 3metichenkerne	XI.	201
Dlive, ihre Kultur und Pflege bei den Alten	XVI.	20,2
Dliventeller ber Alten	XIII.	ΙÞ
Dranienkirfche. Bemerkungen barüber	XI.	lor
		-
<b></b>		
<b>%</b> .		•
Bart, Romifcher	XVI,	010
Paternofterapfel. Padricht barüber aus Schleffen	XI.	312
Pflanzen ber Obstbaume an Chauseen	XVII.	105
Pflanzschule für Weinfächser =	XIV.	177
Pflanzensystem bes Linné =	, II.	250 164
Plangentyften bes Eine	í iv.	66
- laffen fich burch Stedlinge fortpflangen	X.	248
Mfaumenbaum, beffen Rultur bei ben Alten	XIV.	02
Pflaumen-Bilblinge, Erfahrungen barüber	XV.	228
		440
Miridian aartan Thhiibuna banan -		
Pfirschengarten. Abbilbung bavon =	IV.	148
Pfirschenbaum. Abbildung =	IV.	148 67
Pfirschenbaum. Abbildung. = Schnitt beffelben	IV. X. X.	148 67 276
Pfirschenbaum. Abbildung =	IV.	148 67

# Regifter.

Miridentičn	unchen zu erzie	han had G	ia kath suaas	Banb n IX.	<b>S</b> .
— im M	iftbeete gu ergi	gens out i	ie oath trade	" XX.	100
Miridenarte	n ber Alten	eyen.		XIV.	. 148
Miriden unt	b Apritofen lei	#14 an anaia1			59
Pleatingen and	apricolett tet	mt gn erfte	gen '	XV.	40 I
916man fam		•		XIII	362
Pfropfen			*	II.	298
- Detlagi	iedene Methode	n s	.5	II.	102
		5	, ,	· III.	- 32
,\	\$`	7. <b></b>	٠ ۽	IV.	76
*	٧. 🕊		- <b>1</b>	, AIII	137
	\$ ,		g '	XV.	234
		, s,	4	XXII.	02
· ·	<b>s</b> ,	1	=	XVII	205
		,		XIV.	
Pfropfbeinde	PIT	* *		II.	233
Pfropfeifen	•••		3		33
Pfropfteil				, II.	پ
	*	• •	- ا	II.	34
Pfropfmeffer			*.	II.	. 34
Dirobirerier,	, ihre Berfendu	ing und Au	fbewahrung	XIII.	.00
	\$	· <b>s</b>	, ,	II.	192
<del>,</del> .	. #			VII.	429
				IV.	342
				II.	193
Man bes I.	D. G. Bemer	Zungen bari	iber	II.	
Probenomalo	gie von beren	Rorlinger		XV.	73
- Beant	wortung berfe	Then		XV.	59
	Gegenftanbe,				_59
- besglei		mandettet	, •	X.	184
			2	XI.	51
Pomologische	Gelenidalt	\$		v.	197
		. 8	<b>s</b> '	v.	187
		<b>s</b> .	<b>5</b> ·	, <b>v</b> .	185
		ż	, s	. v.	18 <b>ŏ</b>
	· • • .	* '	ġ	v.	185
· ·	<b>S</b> - 1	5		v.	276
, <b></b>	<b>x</b> '		4	XII.	137
				V.	
Mamalagiffie	Briefe aus Pa	rid Ther A	her Stanton.	٧.	179
firm	g und Benugu	no had Shiff	of Strings	XIX.	
oter út	er Manman	Manife Com	CO 04.5		145
- Mick no	er Pflaumen,	abettekn 1	n. Pittleben	XIX.	196
- grer uc	er Bienobst	•	· s	XIX.	238
- 4rer ut	er Beinbau	8.	,- s,	XIX.	285
- 5ter ul	ber Obstbaumzi			XXI.	21
- 6ter u	ber Obsthande	₽ <b>T</b>	2	· XXI.	134
— 7ter üb	er die Rations	ilbaumfdul	e	XXI.	174
- Ster R	ortschung bie	er Materie		XXI.	233
· · ·			•		-JJ

	and C	<b>5</b> .
Pomologie ber Alten, überhaupt bavon	III. 13	-,
- and ben Schriften bes Theophrafts	V. 13	
	X. 11	
	XI. 11	_
	II. 28	
	IV. Ti	
		8
	X. 24	_
	II. 19	
Pomologie in ber Graffcaft Lippe . 3		6
	II. 22	_
	II. 40	•
	II. 33	
Preife fur Obstanpflangungen in Rurfachfen 1	II. 29	
	II. 11	
. 3	XI. 28	-
	II. 40 IV. 24	
Tyrus Commings and Lyrus mains		
<b>. a.</b>		
Quitten, ihre Bereblung	EX. 26	6
Quitten, ihre Bereblung .	EX. 26	6
Quitten, ihre Beredlung	EX. 26	6
Quitten, ihre Bereblung	EX. 26	6
Quitten, ihre Bereblung	ET. 26	6
8.		
Raupen, Borichlag ju ihrer Bertilgung	I. 31	6
Raupen, Borichlag ju ihrer Bertilgung	I. 31 I. 4	6
Raupen, Borichlag zu ihrer Bertilgung	I. 31 I. 4 II. 21	684
Raupen, Borichlag zu ihrer Bertilgung	I. 31 I. 4 II. 21 II. 35	6840
Raupen, Borjolag zu ihrer Bertilgung  XV XV	I. 31 I. 4 II. 21 II. 35 II. 2	68406
Raupen, Borichlag zu ihrer Bertilgung  XV XV XV	I. 31 I. 4 II. 21 II. 35 II. 2	684063
Raupen, Borjolag zu ihrer Bertilgung  XV XV Rebenktecher. Bertilgung besselben	I. 31 I. 4 II. 21 II. 35 II. 25 V. 5	6840630
Raupen, Borichlag zu ihrer Bertilgung  XV XV XV Rebenkecher. Bertilgung besselben — Abbilbung und Beschreibung besselben	I. 31 I. 4 II. 21 II. 35 II. 35 V. 5 V. 27	68406308
Raupen, Borichlag zu ihrer Bertilgung  XV XV XV Rebenktecher. Bertilgung besselben — Abbitbung und Beschreibung besselben Reislinge und Bindholz, Unterschied an Weinsteden XVI	I. 31 I. 4 II. 21 II. 35 II. 35 V. 27 II.	684063083
Raupen, Borichlag zu ihrer Bertilgung  XV  XV  Rebenstecher. Bertilgung bestelben  — Abbilbung und Beschreibung besselben  Reislinge und Blindholg, Unterschied an Weinstöden XVI Reinigung ber Obstdaume vom Moosse	I. 31 I. 4 II. 21 II. 35 II. 35 V. 5 V. 27 II.	6840630835
Raupen, Borichlag zu ihrer Bertilgung  XV  XV  Rebenstecher. Bertilgung besselben  — Abbitbung und Beschreibung besselben  Reisslinge und Blindholz, Unterschied an Weinsteden XVI  Reinigung ber Obstdume vom Moose	I. 31 I. 4 II. 21 II. 35 II. 35 V. 5 V. 27 II. IX. 27 VI. 26	68406308356
Raupen, Borichlag zu ihrer Bertilgung  XV XV Rebenstecher. Bertilgung bestelben — Abbilbung und Beschreibung bestelben Reislingeund Blindhotz, Unterschied an Weinstellen XVI Reinigung ber Obstbaume vom Moose	I. 31 I. 4 II. 21 II. 35 II. 35 V. 5 V. 27 II. XX. 27 VI. 26 VI. 6	684063083569
Raupen, Borichlag zu ihrer Bertilgung  XV XV Rebenstecher. Bertilgung bestelben — Abbilbung und Beschreibung bestelben Reislinge und Blindbotz, Unterschied an Weinstöden XVI Reinigung der Obstbaume vom Moose	I. 31 I. 4 II. 21 II. 35 II. 35 V. 55 V. 27 II. 26 VI. 26 VI. 26 VI. 40	6840630835697
Raupen, Borichlag zu ihrer Bertilgung  XV XV XV XV Rebenktecher. Bertilgung besselben — Abbitbung und Beschreibung besselben Reislinge und Blindholz, Unterschied an Weinstoden XVI Reinigung ber Obstbaume vom Moose  XX Reise, pomologische, durch Sachsen	I. 31 I. 4 II. 35 II. 35 VV. 5 VV. 27 II. 26 VI. 26 VI. 6 VII. 40 VII. 10	68406308356977
Raupen, Borichlag zu ihrer Bertilgung  XV XV XV XV XV XV Av	I. 31 I. 4 II. 21 II. 35 II. 35 II. 27 II. 26 VI. 26 VI. 6 VII. 6 VIII. 8	684063083569778
Raupen, Borichlag zu ihrer Bertilgung  XV  Rebenstecher. Bertilgung besselben  Abbitbung und Beschreibung besselben  Reislinge und Blindbotz, Unterschied an Weinkoden XVI  Reinigung der Obstaume vom Moose  XX  Reise, pomologische, burch Sachsen  Rettungsmittel, beinahe vertrochneter Obstbaume Rinde des Obstbaums, wie sie mieder hergestellt	I. 31 I. 4 II. 35 II. 35 VV. 5 VV. 27 II. 26 VI. 26 VI. 6 VII. 40 VII. 10	6840630835697786

Reine:	tte franche. Berichtigung ihres Ramms läfer. Erfahrung über denseihen	.Band XII. XIII.	©. 19 <b>5</b>
	€.		-
Baft .	im Baume, besten Umlauf	I.	279
	de gleichen = =	XII.	246
	bes Diftes, beren Benugung	VI.	269
<b>B</b> éme	rei = Inftitut zu Bretleben	<b>X</b> .	366
~	au Arnstadt bei Gotthalb	VII.	137
Posme	n in herten Schaolen balb zum Keimen zu	wwii'	-00
SATe!	bringen = = = iens Obst und Baumpsiege = =	XXII.	188
	ttinge, wie sie zu machen	V.	33.r
	ten, neue, im pamologischen Tache, wie fie		187
,	Um I. D. G. vorkommen		IIO
ر 🚤 ،	Antunbigung einer neuen und achten Womolog	i¢. V,	376
<del></del> '	Christs handbuch ber Obstbaumzucht	ΊΧ.	180
-	Erfahrungsmäßige Unweisung gur richtigen		. 56
	Kenntniß der Balb = und Gartenbaume	<b>X</b> .	205
	Debwichs Sammlung zersteuter Schriften	X. IV.	175
	Obstorangerie in Scherben von Dies Psaumenwerk des Frn. von Güntherobe und	14.	37
	Borkhausen. Anzeige bavon	XXII.	232
	zie Auflage = =	X.	279
	Zafdenbuch fur Ratur : und Gartenfreunde		-17
	Tubingen 1796 = =	IV.	375
	besgleichen 1797	. uy	134
	beegleichen 1798 := = =	VII.	342
	desgleichen 1799	XI.	- 47
	heegleichen 1800	XIII.	115
	desgleichen 1801 = = = . Mober Krantheisen und Berlesung der	XVI.	.127
	Meber Krantheisen und Berletung der Fruchtbaume	II.	121
	Berfuch einer fpftematifden Befdreibung	74	A JAPA
•	der Anuchsbaume	XII.	116
	Bienerifcher Dbft : und Beumgartner	XII.	128
<del></del> .	Berfuch eines turgen Unterrichts gur Doft-		
٠.	baumzucht	XIII.	110
		XIII.	120
-	Neberficht ber pomologischen fitenater	XIII.	191
	Beitrage zur Pflanzenanatamie	MII.	124
1 ·	Bersuch einer Geschichte des Obsidaus	XIV.	199
	Zerraffenbau zur Obsttultur in Gebirgen:	XVI.	267

	•	
A Commence of the Commence of	Banb	Ø.
Schriften, Gefdichte, allgemeine Rulturgefdichte	XVII.	121
- Berbefferung ber Obftfultur	XVII.	279
- ber Bauer ale Dbftpflanger :	XVII.	336
- Borfchlage gur Berbreitung bes Gemufe . und		55-
Dbstbaues .	KVII.	338
- Bernys Sanbbuch ber Boffbaumgeat	XVII.	330
- Chrifts theoretifch prattifdes Sanbbud ber	· ·	•
	XVIII.	472
- Abhandlung über Pflege, Schnitt ber Spa-	72.7 114.	415
lier - und Opramibenbaume	XX.	8 <del>i</del>
Forfith, Ruftur ber Doftbaume	XX.	
- Centschlands Beinbau	XXI.	92
	XXI.	299
- Anweisung gum nüglichen Beinbau	XIV.	-96
- Preisschrift mit bem Motto Nil dicam		164
Shreiben vom frn. v. gaffert, über bas Obkgar-		<i>;</i>
tenbuchlein von Kurfürft Auguft	XVI.	21
Schweizer-Bergamotte, runde. Rachricht bavon	XVI.	281
Benfbien und Bimfenf	XIII.	37€
Steen ber Weinftode im Beinberg	XVII.	, 13
<del>-</del>	XVIL	<b>298</b>
	XVIII.	12
A STATE OF THE STA	XVIII.	903
Beltenheit eines Apfels in Ellrich , .	XVI.	66
Stelet einer Birn und Apfeld. Abbilbung	VI.	82
Spalier ber Obstbäume. Abbilbung	₹.	125
Spaltpfropfen, aber ben Bufdnist bas Bitblings	XII.	098
Spaliere, ihr Alterthum und Erfinbung	, <b>XV.</b>	228
Spaliere für den Bein :	XIII.	338
Spaken in ber Saumichule zu gebrauchen	VII.	135
Spielart bei ben Doftforten, was fie fen	XIV.	232
Stamm bes Saums	I.	177
Staubfaben ber Blute	HII.	81
Stachelbeerwein .	XXII.	130
Stehlen ber Diftbaume. Bergromung banegen	XII.	366
}	I.	83
The state of the s	āv.	. 88
Stimmenfammlung gur vorgefdlagenen Berbefferung		₹55
Stopflinge von Quitten ju maden	XVI.	205
Steine unter der Pfahlwurzel	XVII.	403
Struftur des Doftbaumes. Abbilbung	Ī.	503
maranene era malanminene mananania		J-J

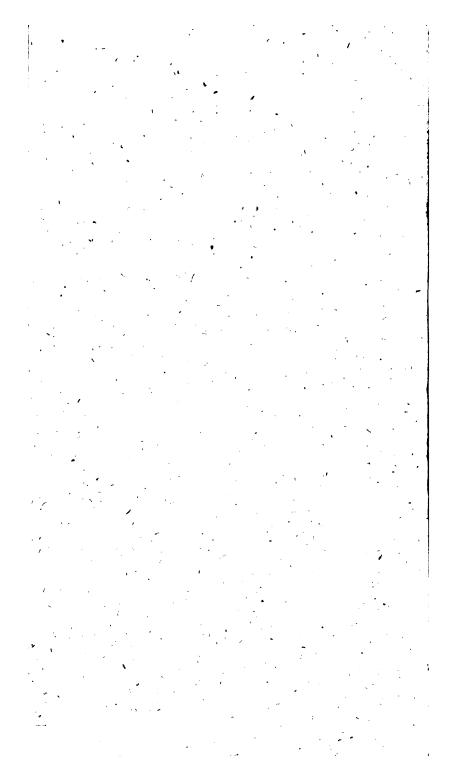
* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	
Baterapfel , beffen Befchaffenheit	VI. 369
Beildenapfet. Bemertung barüber .	I. 135
- besgleichen	I. 160
Benusbruft, Bemerkungen barüber	VII. 424
Beredlung verschiedener Obstarten =	II. 22I
— in England. Abbilbung =	II. 240
- bringt nicht immer die gehoffte Frucht.	VII. 126
Berebeln, auf welche Arten	III. 290
······································	V. 365
	XIV. 28
	XVI. 167
	XVI. 29
	XVI. 337
	XX1. 247
	XXII. PIQ
Bertauf ber Stammden von ber Rirfche 4 ein Pfe	ind X. 162
- von Obstbaumen in Weimar	XV. 72
Bersegen der Obstbaume	VII. 61
	XVI. 375
— in the second second second	XVII. 411
s de la companya del companya de la companya del companya de la co	XXII. 93
· Bersenken alter Beinftode = .	XVII. 15
— um sie zu verjüngen	XVII. 16
Bermehrung ber Obftforten, brei befonbere Arter	1 I. 148
the state of the s	II. 313
s s	III. 320
	VIL 296
Bermehrung ber hefte bes I. D. G.	VI. 370
🕠 Bermahrungsmittel ber Obstbaume gegen Beschabig	ung XIII. 261
Berordnung wegen Obstfultur	XV. 99
- besgleichen : :	XVIII. 257
Bergleichung der Witterung in ben Jahren 1798 u	nb .
1799	XIV. 121
Berzeichnis pomologifder Schriften =	XV. 249
	XV. 311
	XV. 378
e e e	XVI. 42
	XVI. 114
	XVII. 135
Bolimariche Birn , Bemertungen barüber,	VIII. 66
- besgleichen . :	VIII. 156
Bortheile des Obfibaues überhaupt	I. 133
- besgleichen	V. 28

Band S.

•				
Bachefruchte gu m	achen , Borfdlag t	azu -	· II.	165
- Rabinette	8	•	XVI.	273
- Lieferung gu	einem Kabinet		XXL.	149
- behalten ibr	e Karbe immer	5	VII.	130
Banbe, befonber	du Spaliren 🕟		XI.	197
Beinbau, der Alt	en und Reueren		XIII.	247
		*	XIII.	254 ·
· - ·		' =	XIV.	III
<del></del> '		• .	XIII.	340
	:		XIV.	74
			XV.	140
<del>-</del> , ·	s · s	`	XIV.	272
_ <del>_</del> _ ,	4 ;		XV1.	214
	• =	. 5	XVII.	143
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	<b>,</b> ,		XVII.	357
	,	ε	XVIII.	359
	z 8.		XX.	96
	<b>.</b>	· s	VII.	109
Beinberge, Befoo	iffenheit berfelben	•	XII.	254
	3	•	XIV.	322
<del>,</del>	s , s		XV.	IOS
<del></del>	• '*	•	XVII.	293
-		•	XVI.	73 -
- 1 <del></del> 1	s s.	~ · •	XVIII.	152
<del>-</del>	s , *,		XVIII.	155
		<b>8</b> ·	XVIII.	150
Beinfächser, wie			XV.	107
Beinforten, wie !			XIV.	379
- Bergeichuts	bei orn. Korthum	8	XIX.	171
Beinftod ju pftan	fen' berichtepene m	erpoden der Al	ten YIA.	325
,	s s	• . •	XIV.	327
*			XIV.	
			XIV.	377
		•	XIV.	382
	•	•	XV.	249
		•	XIV.	253
		•	XIV.	254
	, ,	-	XIII.	247
		•	XIII.	258
<u> </u>	F . F	. · •	XIII.	257
		• 、	XV.	255
	,	•	XIII.	240
		•	AND L	300

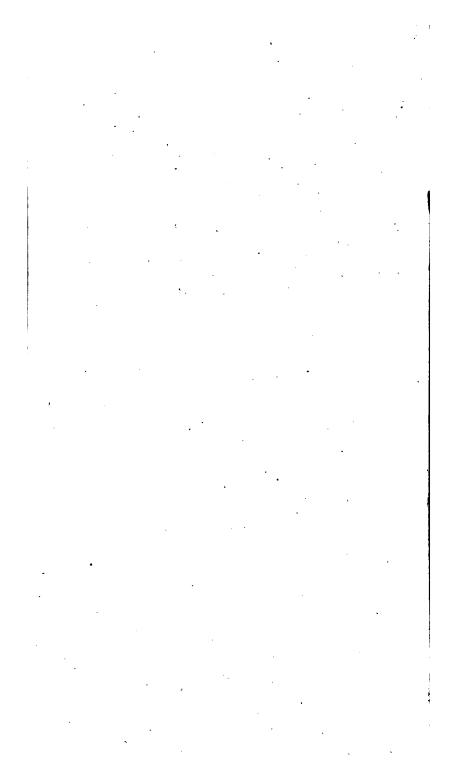
		•			
				Banb	<b>6</b> .
Beinftock zi	ı pflanzen, v	erschieb. Met	hoben b. Alten	XVIII.	.146
Beingahru	ng =		s	XVIII.	247
Beinkeller	er Alten	٠.	<b>š</b> .	XIII.	108
Beinkeltern		•	:	XVIII.	232
Beintefen	, *		* * * /	XVIII.	226
Beinmeften			<b>s</b> '	XVIII.	230
Beinmoft a	uffaffen .			XVIII.	242
		inlefe, bon r	velcher Gate ei	<b>:</b> -1	
fen				XVII.	26
besgle				XVII.	25
Beinwachs.	gunftige U	nstånbe		XVIII.	292
— fwåb	liche Bufatte	. 1 3	2 g	XVIII.	294
	rgunber ber	haltbarite	· · • "	XV.	458
-				XV.	9
<b></b>				Xv.	14
Reine, wie	fie im Arch	inelaaus perf	ertigt werben	XIX.	255
Bellen obe	r Dorren be	6 Obstes	. 1	VI.	236
Belfofen.	Abbilbung	heffelhert .		vī.	246
	rben in Chia	fern gefange	n: '= '	XIII.	334
Rerfzenar i	er Alten zu	m Shffian		XIII.	554 113
Milhlinge o	its Pernen	ernoen in he	: Frucht geftecti		237
- Arani	eichen	ryopen in or	. Ornate Actions	XX.	
Binterfopu				III.	27
- Control of	******			VI.	127
	′			X.	246
Mittering	haran (Girlffin	s auf bie Dbfl		I.	-00
worter and	Deten Sinjin	is and ore Soli		111.	205
, <del></del>	•	• .	1794		316
· =	•		1795	V. V∃I.	346
			1796		33
			1797	IX.	36
,	<i>z</i> ,		1798	XI.	163
	•	5	1799	XIII.	`22
-		<b>s</b> ,	1800	XV.	3 <b>3</b>
	•		1801	XVII.	43
	•	<b>s</b> `	1802	XIX.	32
-			1803	XXI.	75
	5 · `	•	1804	XXII.	254
	e, Romifche		ż.	X.	35 <b>9</b>
aundereffet	nz, pomělog	ijaje		I.	145
Burgeltopu	lation 🤭		* *	<b>X.</b>	196
	• ( ]	<b>4</b> . 4	4 £	XII.	110
					•
	•	3.			
	-		•		

3metidenbaume, mober bie Lafden berfelben	Band XI.	<b>6</b> .
- beren Erziehung aus ihren Steinen	XI.	315
- Ein Beitrag ju ihrer Kultur	III.	240
- besgleichen : : :	XXI.	43
3metichenfteine, Benugung ihrer Manbeln gu Del	IX.	43 63
Breimal blubenber und tragenber Bogelfirfchenbaum	XVII.	351
		185



B.XXII.

v. Die Riefen-Pfirsche von Pomponne.

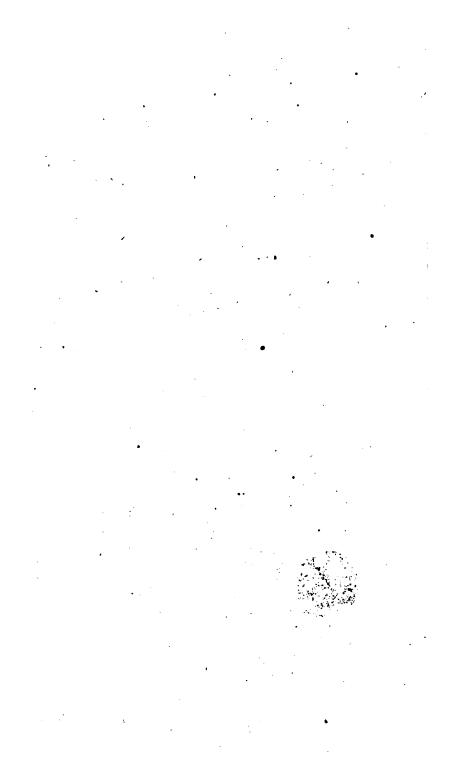


BXXII

Taf. 22.



AVI. Die Rirfchen Pfirsche.



B. XXII.

Taf. 23.



. IV. Die Seckbacher Kirfche.

. . . . •  B. XX,11.

Taf. 24.



zvs. Die Rothe Molken Kirfche:

• . • • . • · Star Vices

### Zournal für

# Kinder, Eltern und Erzieher.

3 n Doppelheften herausgegeben

v o n

a. 3. Bertuch und C. Ph. Funte.

"Die Erziehung bes Menschen erfordert eine beständige "Sorgfalt, und das schwere Seschäft bes Unterrichts war zu "allen Zeiten ein Gegenstand bes Beobachters und der genauesten "Untersuchnng der Philosophen: " sagt sehr wahr der neue geistzeiche Seschächtschreiber der hindus, Legoux de Flaix. Ueberzeicht man die große Menge Kinder = und Erziehungsschriften, welche wir seit 20 dis 30 Jahren erhielten, und welche in unserm ungeheuren Bücher Meere theils noch schwimmen, theils schon längst versunden sind, so sollte man wirklich glauben, daß in Teutschland für diesen wichtigen Gegenstand schon alles Mögliche geschehen sey; aber das Auge des praktischen Kenners unsere Päzdagogik sieht leicht wie arm wir bei all bieser Ueberfüllung noch wirklich sind, und welche große Lüchen wir noch auszusüllen has ben, ehe wir uns eines consequenten Ganzen in diesem

für Menschheit und Landerwohl so auferft wichtigen Sache gu rühmen haben.

Das Meiste ist bisher in Teutschland für ben offentlichen Unterricht und bie physische Erziehung der Kinder geischen, und es ift nicht zu taugnen, daß sich viele vortreffliche Pädagogen um unfre Schulen, so wie unste aufgeklarten Aerzte um unfre Bochen und Kinderstuden unsterdlich verdient gemacht haben; aber die häußliche Erziehung des Kindes ist ein Punkt, welcher mit jenen beiden nicht gleichen Schritt gehalten hat, und noch großer Berbesserungen bedarf. Er ist aber auch gewiß einer der allerschwierigsten, weil er von so unzähligen Berhältnissen und Modisitationen der Eltern und ihres burgerlichen Ledens abhängt.

Erziehung, Ausbilbung und Unterricht bes Rinbes bis ins gwolfte Sahr - benn alebann geht feine bestimmtere miffen fcaftliche Bilbung an - hangt faft gang allein von Mutter, Bater und Saustehrer ab. Saben alle diese auch die nothie gen Renntniffe, bie nothige Gebulb und Ausbauer, bie nothigen Mittel bagu, die phyfifde und moralifche Musbilbung bes Rindes richtig zu handhaben? bes jungen Geiftes Raturgaben, Unlagen und gahigkeiten, die fich oft nur wie Blige aus ber Scele außem, auszuforichen, und ihm bie mabre Richtung fur feine Beftime mung bes lebens ju geben? feine unerfattliche Bigbegierbe, melder Mues neu ift, und die Alles ergreift und an fich reißt, ohne es noch faffen und oronen ju tonnen, richtig gu befchaftigen und gu nahren? Der Unterricht, welchen bas Rind in beftimmten Shulftunden betommt, ift bas Wenigste. Sein Geift unb Rorper machft mit jeber Stunde, ftrebt unaufhorlich nach Musbilbung, und will ftete uebung und Fortidritte. Wird bicf nicht in ein zusammenbangendes harmonisches Canzes gebracht, fo ente ficht unausbleiblich eine verfruppelte Ergiehung, bie bernach uns gablige Diggeftalten in bem praftifchen leben bervorbringt. Bie

unmöglich es aber auch ift, bieß wichtige Geschäft, nach einer Univerfal = Form und einem allgemeinen Beiften zu be- " handeln, weiß jeder der mit Berftande Kinder erzogen hat.

Bu biesem Allem kommt nun noch bie zweite Schwierigkeit, daß die stees wechselnden Berbaltniffe unsers burgerlichen Bebens, unstres Standes, unsere Sitten und Gebräuche, unsers Bohnsorts, unserer Geschäfte, ja selbst der Fortgang unserer Biffensschaften, unaufhörlichen Ginfluß auf unsre häußliche Erziehung baben, und sie modisiziren. Sie ist und bleibt daher ein immerswährendes Studium des praktischen Erziehers und denkender Eletern, und ebendies macht unsers Bedünkens, ein fort gehendes Berk nothig, worin alle Ersahrungen, Bedürsniffe und Bittel bafür niedergelegt und mitgetheilt werden; — kurz eine

## 3 eitschrift

#### Rinder, Eltern und Erzieher

bie wir hiermit für künftiges Jahr ankundigen. Sie zerfällt natürlich in zwei ganz separirte hälften, oder eigentlich zwei Journale, beren bas eine bloß für die Eltern und die Erziesher, und das andere nur für Kinder bis zum zwölften Jahre bestimmt ist, beibe aber Beziehung auf einander haben. Vast jede Wissenschaft hat jest ihre eigene Zeitschrifts sicher bedarf aber keine dieses Behikels mehr, als die häußliche Erziehung, und zwar in dieser doppelten Form, die wir der unsrigen zu geben gebenken.

Wir find beide Bater, haben mit Glad Kinder erzogen, und Entel erlebt, und schmeicheln uns, mahtend unfrer beinahe Bojahrigen Chriftstellerischen Laufbahn uns das Bertrauen des Publitums in bem Grade erworben zu haben, daß wir über biefe wichtige Materie die Stimmen und Meinungen unfrer wurdigften
Pabagogen sammeln, und in ihrer Reihe mitsprechen burfen.
Unfer Plan ift fürzlich folgender:

#### Die erfte Abtheilung;

## bas Journal für Kinder

#### ber Sugenbfreunb

tft ein monatlich erscheinender eigner heft, ganz allein sab bas Kind, das schon lesen kann, also vom oten bis zum rzten Jahre, und für seine Untethaltung und Ausbildung beschimmt. Es enthält, in der mannigsaltigsten Abwechselung der Materien und Form, Alles was die Wisbegierde des Kindes interessuren, und ihm eine anziehende Unterhaltung gewähren kann. Instructive, saubere, und oft kolorirte Aupfer, über Merkwürdigkeiten der Naturkunde, Naturgeschichte, Länder und Bölkerkunde und Gegenstände der bildenden Kunst, sollen es stets begleiten, und wir schmeicheln uns diesem Jugen der und sowohl für Knaben als Näden eine so gefällige Form und Somposition zu geben, daß das Kind jeden Wonats-Heft seines Journals immer mit Verlangen erwarten, und als Belohnung seines Wohlverhaltens aus den handen des Vaters ober der Mutter empfangen wird.

Der Umftand, daß das Kind alle Monate richtig sein Journal, als ein für daffelbe eigens bestimmtes Wert bekömmt, bas ihm etwas Reues und Amüsantes bringt, spannt immer seine Erwartung, erneuert stets sein Bergnügen und seinen geistigen Genuß, gewöhnt es an Ordnung, und giebt dem Bater und der Mutter tausend Gelegenheiten das Kind angenehm und nütlich zu beschäftigen, und seinen Gest und Alente auszubilden. Wir werden und mit unsern kleinen Befern oft selbst in Berbältnisse seine, die sie interessiren sollen. Es sind noch manche hebel und Mittel, dem Geiste des Kindes und seiner Entwides lung zu hüstel, dem Geiste des Kindes und seiner Entwides nucht worden, und wir hoffen deren noch manche in unserm Journale zu liefern.

### Die zweite Abtheilung; bas Sournal für Eltern und Erzieher

#### der Rathgeber .

ift allein fur biefe bestimmt, beshalb aud befonbere gehef. tet, und das Rind bekommt nur feinen Jugendfreund, ben Rathgeber aber nie in bie Banbe. In biefem werben wit Mutter und Behrer über alle Gegenftande uns mit Bater , ber phyfifchen und moralifchen Erziehung und bes Unterrichts, ihrer Rebler und Berbefferungen unterhalten, und Ihnen unfere und anderer Pabagogen Erfahrungen, Meinungen und Rath, be-Scheiben mittheilen. Da wir uns hier mit Eltern und Lehrer, fo gu fagen, vertraulich befprechen, und oft Gegenftanbe berubren muffen, von benen bas Rind nichts wiffen foll, fo erhellet baraus, warum bas Rinb - beffen Beiftesfähigkeiten fich oft im 11ten und 12ten Jahre außerorbentlich entwickeln biefe Abtheilung unfere Journals nie in bie Banbe betommen barf., Da nun beibe Abtheilungen, ber Jugenbfreund und ber Rathgeber, monatlich gusammen ericheinen, und im Rathgeber immer auf ben Inhalt bes Jugenbfreundes Rudfict genommen ift, fo finden Eltern und Behrer barinne ftets einen erlauternben Commentar über bie im Bugenbfreunde enthaltes nen Artitel, um fich baruber mit bem Rinde angenehm ju unter-Balten. Erlauternbe Rupfe'r werbe auch ben Rathgeber bealeiten.

Es leuchtet von felbst ein, baf an unserm Journale mehrere praktische Erzieher Theil nehmen muffen, um ihm die nothige Mannichfaltigkeit zu geben; und wir zeigen baher mit Bergnügen an, daß wir auf die Unterflügung vieler schäsbarer Mitarbeiter, worunter sich auch einige Damen befinden, rechnen
konnen. Ihre Namen, welche das Publikum schon größtentheils
kennt und ehrt, werben wir, wenn es uns erlaubt wird, in der

Folge nennen. Bir, an unserm Theile, find nur Sammter ber Stimmen und Meinungen, und Redactoren der Beiträge, für beren Gute und Gehalt wir haften.

Bu mehreren Reize für bie Kinber haben wir mit ber Berlagshandlung, bem Landes = Industrie = Comptoir zu
Beimar, bie Anstalt getroffen, daß baffelbe jebem Abonnenten eines laufenden Jahrgangs unsers Journals, mit dem Decemberstücke, zugleich ein Beihnachtsgeschent fur das Kind,
von wenigstens einen Athlr. an Werthe als Pramie mit
abliefert. Die Ungewißheit, worinne dies Weihnachtsgeschent
bestehen wird, giebt unsern kleinen Lesern eine angenehme Erwartung.

Mehr können wir hier über bas Detail unsers Planes nicht sagen. Das Publitum, das schon, sowohl von uns als der Berslaashandlung Beweise genug hat, daß wir unsere Unternehmungen nicht vernachlässigen, und, ohne viel Worte zu machen, der Sache ihr Recht thun, wird es aus den beiden ersten Monatslieserungen, die im Februar des kommenden Sahres zusammen erscheinen sollen, näher kennen lernen. Bor der hand empfehlen wir uns und unsere Unternehmung seiner gütigen Ausmerksamkeit und Wohlwollen.

Beimar und Deffau, ben Iften Rovbr. 1804.

K. J. Bertuch, Sachsen : Weimar. Begd tions : Rath. C Ph. Funte,

F. Schw. Rudolftäbt. Erzie: \$\frac{1}{2}\text{hungs: Rath und Inspector besteminarii zu Dessau.}

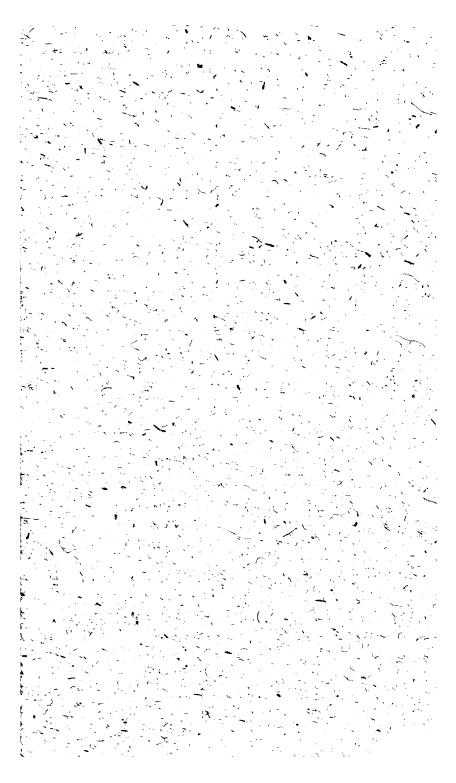
Da wir obiges Journal in Berlag genommen haben, so werben wir Druck, Rupfer und Lieferung mit eben ber Eleganz und Genauigkeit, beforgen, die wir bei allen unfern Berlags- Unternehmungen zu beobachten gewohnt find: Folgendes sind bie Bedingungen:

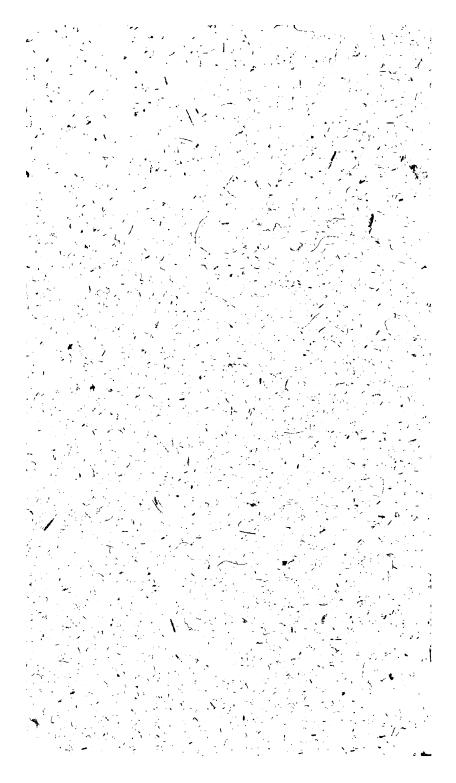
- 1) Der gange Jahrgang von 12 monatl. Lieferungen, jede von 2 heften, fostet 4 Caubthaler; 6 Mthlr. 8 Gr. Preußl., 11 Gulben Reichscourant; Dieß Abonnement wird praepumerando gezahlt, um viele Unannehmlichkeiten zu vetmeiben.
- 3) Jebe Lieferung an alle Buchhandlungen, Poftamter und Bertunge Emptoire geschieht ju Unfange bes Monats. Die beiben erften erscheinen im Februar tommenben Jahres zusammen.
- 3) Man tann bei biesem Journale mit jehem Monate antreten und abgehen, auch einzelne einsache ober Doppelstücke, zu Ergänzung entstehender Desette haten. Jedes Monatse Doppelstück kohen. Jedes Monatse Doppelstück kohen alsdann 16 Gr. Sächs. Cour. ober 1 Fl. 12 Kreuzer Reichsgelb, und das einfache Stück, Jugendfreund oder Rathgeber, 8 Gr. Sächs. oder 36 Kreuz. Reichsgeld. Bei der Bestellung der Desette muß aber genau angezeigt werden, wn welcher Abtheis lung das Stück sen soll.
- 4) Abonnenten, welche im Laufe des Ihres antreten, und also tein en vollen Sahrgang nehmen, bezahlen ihre Liefes rungen bis Ende des Sahres nach No. 3. als Fragments stücke; treten aber mit dem nesen folgenden Jahrgangs in das ordentliche Abonnement nach No. 1. ein, wenn sie sich zum ganzen Jahrginge verbindlich machen.
- 5) Mit bem December : Stude lieken wir zu jebem volle ftanbigen Sahrgange bes Jurnals zugleich ein unbestimmtes Weihnachtsgeschent von einem Athle. an Werthe gratis mit ab; aber blos für bie Abonnenten volle ftanbiger Jahrgange; nicht für Fragmenteremplare.

- 6) Mit Bersenbung einzelner Eremplarer können wir uns nicht abgeben, und unter 5 Eremplaren nehmen wir von Privat- Collecteurs teine Bestellungen an. Wir liefern bagegen alle unsere monatl. Senbungen, franco Leipzig, Rurnberg und Frankfurth a. M., und von da aus trägt der Calletteur das Porto.
- 7) Alle Eremplare, welche bis Johannistag nicht bezahltfind, werben, zu Bermeibung unangenehmer Beitlaufigktiten, ohne Ausnahme gefperrt.

Beimar ben 2ten Rovbr. 1804.

S. G. pr. Landes - Inbuftrie - Comptoir.







Triglyphen, Balen 2c. Garten- und Salon-Figuren. I. Bergmann & Co.,

Ludwigsstraße.